

گنتمیر اُداس ہے

محمد ہاشمی

کشمیر اس کو

محمود ہاشمی

پبلشر
قومی کتب خانہ راولپنڈی

اجملہ حقوق بحق مصنف (

باراول ۱۵۰۰

قیمت تین روپے

۱۹۵۰ء

امتیاز کے نام

”ہر چیز پر سبیل تسکایت ہی کیوں نہ ہو“

اعتراف

اگسا پر فیصلہ محمد احمد اس کتاب کا بنیادی خیال نہ سمجھاتے تو یہ کتاب
سروس وجود ہی میں نہ آتی۔

اگسا یاد دہانہ اس کے ایک طویل باب کو چھاپنے کے بعد امراد کر کے
دوسرا قیلا دور پھر چوتھا باب لکھنے کی متواتر ترغیب نہ دیتا
تو غالباً یہ کتاب کبھی مکمل نہ ہو سکتی۔

اگسا حلقہ ارباب زدوق کراچی تھے اس کے تین باب تیس نشستوں میں لکھے
اس انداز سے نہ بنے ہونے۔ جیسے نئے دالوں کے صبر کے امتحان کا
سوال ہی پیدا نہیں ہوا۔ تو مجھے شاید یہ کتاب پھر انہی کی بہت نڈھالی

ترتیب

- ۱ . کچھ اس کتاب کے بارے میں .. ۷
- ۲ . تعارف (ممتاز شیعوں) ۹
- ب . پس منظر ۴۱
- ۳ . چناروں کی آگ ۵۷
- ۴ . پیر پنچال کے قیدی ۱۲۵
- ۵ . نفرت کے درمیان ۱۷۳
- ۶ . ایک شہر تھا عالم میں انتخاب ۲۲۹

کچھ اس کتاب کے بارے میں

۱۔ تعارف

ب۔ پس منظر

تعارف

تشمیر اُداس ہے" کے بارے میں یہ دو جملے لکھتے ہوئے مجھے کوئی جھجک محسوس

نہیں ہو رہی —————

"تشمیر اُداس ہے"۔ اُردو کا بہترین رپورٹاژ ہے۔

تشمیر اُداس ہے"۔ ایک سچا رپورٹاژ ہے۔

عمودِ انشئی کا یہ رپورٹاژ پڑھنے کے بعد پہلی بات کے ماننے میں آپ کو کوئی

تامل نہ ہوگا۔ دوسری بات کے بارے میں شاید آپ یہ کہیں کہ یہ تو کوئی بات نہ ہوئی

کہ کسی رپورٹاژ کو سچا رپورٹاژ کہا جائے۔ رپورٹاژ کا وصف ہی یہ ہے کہ اس میں حقیقتی

گذرے ہوئے واقعات ہوں۔ اور وہ سادگی سے اسی طرح بیان کئے جائیں جیسے کہ

وہ گذرے ہوں۔ تاہم کسی رپورٹاژ کے سچا ہونے میں واقعات کی صحت ہی نہیں

صدائت بیان کو بھی بڑا دخل ہوتا ہے بعض باتوں کو مصلحتاً دبانانا بعض کو عمدتاً بھارنا

کسی بات کو دوسرے ہی رنگ میں پیش کرنا غلط تفسیر اور بیان میں کچھ اس طرح کے اشارے کہ غلط اثر پیدا ہو۔۔۔۔۔ اسے علم قانون (JURISPRUDENCE) کی اصطلاح میں (SUPPRESSIO) اور (SUGGESTIO) کہتے ہیں۔ یہ سچ کی صورت کو اس طرح مسخ کر دیتے ہیں کہ وہ سچ نہیں رہتا کرشن چند کے رپورٹ تازہ پورے میں سچ کی صورت اسی طرح مسخ ہوئی ہے۔ رپورٹ تازہ میں رنگ آمیزی بھرمانہ بن جاتی ہے۔ کیونکہ لکھنے والا اسے سچ کہہ کر پیش کرتا ہے اور پڑھنے والا اسے سچ سمجھ کر پڑھتا ہے۔ اس لئے یہاں ادیب کی ذمہ داری دو چند بڑھ جاتی ہے۔

۱۹۲۷ء کے فسادات آنا بڑا بھانک سچ تھے۔ لیکن کیا فسادات پر لکھی گئی بیسیوں چیزیں سچی تھیں؟ یہاں ہمارے ادیبوں نے ذہنی ایمانداری سے کام نہیں لیا تھا۔ بس اس سے سرد کار رہا کہ کہیں ہم پر جانب داری کا الزام نہ لگ جائے۔ اکثر افسانوں میں مصلحت اور ریاضی کا رویہ صاف نظر آتی تھی۔ تختی بننے گھڑے پلاٹا معنیٰ ہی ترازو یہ سب ہی سچ سے فرار کی راہیں تھیں۔

تشریح کا مسئلہ ہی ایسا تھا کہ یہاں پھونک پھونک قدم رکھنے کی ضرورت محسوس ہوتی تھی۔ ایک طرف مصلحت اور ریاضی سے اور دوسری طرف نفرت کے بے پناہ سیلاب سبچ کر ایسی معروضیت قائم رکھنا کوئی معمولی اور آسان بات نہ تھی۔ لیکن یہ کتاب پڑھنے کے بعد آپ کو معلوم ہو جائے گا کہ ہاشمی صاحب نے کس فنی ضبط کا ثروت دیا ہے۔ جموں والا حصہ کیسا نازک مرحلہ تھا!

تشریح اور اس ہے۔ اپنے مواد میں آنا متمول ہے کہ اس سے ایک ناول کی تخلیق

ہو سکتی تھی۔ وسیع ریاسی پس نظر اتنے زیادہ اور ایسے متنوع کردار ڈرامائی موقعے اور داستان کی اثر انگیزی یعنی ایک فنی تخلیق کے لوازم بن سکتے تھے۔ یہ بات بھی نہیں کہ ہاشمی صاحب میں قوتِ تخلیق نہیں۔ انہوں نے اگر کشمیر اداس ہے کا سارے پورے اثر لکھا ہے تو انارکلی کی واپسی کی سی شاندار فنیشی بھی اردو ادب کو دہی ہے۔ اور خود کشمیر اداس ہے میں ہیں قدم قدم پر فنی شعور ملتا ہے۔ پھر بھی یہ ناول یا افسانہ یا ڈرامہ ہوتا تو یہ شک ضرور تھا کہ ممکن ہے فلاں واقعہ یا کردارِ نخل کی پیداوار ہو یا فلاں بات یونہی اثر بڑھانے کے لئے یا اپنے نظریے کو تقویت دینے کے لئے اپنی طرف سے بڑھائی گئی ہو کشمیر اداس ہے رپورٹ تاڑھی کی صورت میں سچ ہونے کی وجہ سے زیادہ قیمتی بن گیا ہے۔

سچ میں بڑی قوت ہوتی ہے۔ گویہ ٹھیک ہے کہ فن حقیقت کو اس شکل میں ڈھال سکتا ہے کہ اس سے زیادہ سے زیادہ اثر پیدا ہو۔ واقعات پر کہیں سا یہ ڈال کر کہیں تیز روشنی پھینک کر فاس ترتیب سے آگے بڑھا کر کہیں اور طریقوں سے اثر بڑھایا جاسکتا ہے۔ لیکن اکثر ایسا بھی ہوتا ہے کہ صناعتی کے بغیر سیدھے سادھے سچ میں آرٹ سے زیادہ اثر انگیزی کی قوت ہوتی ہے۔ سامرسٹ ٹائمز اپنی **WRITERS NOTE BOOK** میں جو ابھی ابھی شائع ہوئی ہے ڈائریوں کا ذکر کرتے ہوئے لکھتے ہیں کہ **JULES RENARD** میں تخلیقی قوت کچھ اس طرح مفقود ہے کہ تعجب ہوتا ہے۔ وہ ادیب بنا ہی کیوں؟ اس کے نہ تو ڈرامے اچھے ہیں۔ اور نہ ناول۔ ناولوں میں صرف ایک ناول اچھا ہے جو آٹو ایگرافک ہے۔ اور اس ناول میں ریٹائرڈ کا انداز نگارش جس میں کوئی صناعتی ہنر نہیں زور نہیں

اثر پیدا کرنے کی قوت نہیں اپنی انتہائی سادگی میں **Peaks** کو اور بڑھا دیتا ہے۔ اور جب ریٹائرڈ کا کردہ ڈائری جو وہ بیس سال سے لکھتا رہا تھا **Journal** کی صورت میں بھی۔ تو سرکہ آرا چیرنگی اور انیسویں ادب کا ایک چھوٹا سا اسٹریٹس بن کر آئی۔

ڈائری ایک مستند ریکارڈ ہوتی ہے۔ کیونکہ اس میں وقت کی بات اسی وقت لڑٹ کی جاتی ہے۔ اور کسی خاص وقت کا تجربہ اسی وقت لکھا جاتا ہے۔ ڈائری کی سچائی کا سب سے بڑا ثبوت یہ ہے کہ ڈائری گویا اپنے لئے لکھی جاتی ہے۔ اس میں لکھنے والا اپنے آپ سے مخاطب ہوتا ہے۔ دوسروں پر اس کی اشاعت اس کے لئے اتنی اہمیت نہیں رکھتی۔ اور اگر رکھتی ہے تو اس صورت میں کہ اس کا لکھنے والا اپنے بچے یا یہ سچ پھوڑنا چاہتا ہے۔ جرنلز اکثر اس وقت شروع ہوتے ہیں جب انہیں لکھے ہوئے سال یا سال گذر گئے ہوں۔ ڈائریاں تو مصنفوں کی موت کے بعد بھی چھپی ہیں ڈائریاں موت کے منہ میں رہ کر بھی لکھی گئی ہیں جو ایس لڑ پکنے **UNDER THE GALLOWS** پھانسی کے سانچے میں لکھی تھی۔ اور تو کو لسلر نے جب **DIALOG WITH DEATH** لکھا وہ واقعی موت سے ہمکلام تھے۔ (یہ الگ بات ہے کہ وہ بعد میں رہا ہو گئے) دشمنی صاحب نے یہ ڈائری نوٹس دشمن کے جیل میں رہ کر لکھے ہیں جس ماحول میں اور جن حالات کے تحت یہ لڑٹ لکھے گئے ظاہر ہے ان کا شروع ہونا ایک ناممکن امر تھا چنانچہ اب بچ کر آزاد کشمیر میں پہنچنے کے بعد ہی ان کے لئے یہ ممکن ہوا کہ ایک خاص ترتیب اور تسلسل سے یہ ڈائری نوٹس لکھیں اور اس سے کی صورت اختیار کی گئی

یہ ڈائری اسی وقت لکھی گئی تھی جب کشمیر میں آگ لگ چکی تھی۔

”کشمیر ادا س ہے“ ایک CRISIS کی پیداوار ہے۔ ہنگاموں کے دوران میں

عموماً یہ دیکھا گیا ہے کہ تخلیقی تحریروں کی بجائے صحافت نگاری اور صحافت نگاری

لاؤ فکشن کے درمیان کی چیزیں جیسے رپورتاژ — — وغیرہ زیادہ رواج پاتی ہیں

دوسری جنگ عظیم کے دوران میں کچھ نہیں تو انگریزی ادب ہی میں رپورتاژ اس

کثرت سے لکھے جانے لگے تھے کہ جان لہمن لکھتے ہیں۔ انہیں خوف ہرنے لگا تھا کہ

کہیں انگریزی ادب میں ہمیشہ کے لئے یہی صنف حاوی نہ ہو جائے۔ پھر تو یہ

ادب کے لئے ٹریڈی ہو جائے گی۔ نیو رائٹنگ کے لئے ان کے پاس بے

حساب رپورتاژ آتے تھے۔ رپورٹ آف دی ڈئے ایک مستقل عنوان بن گیا

تھا۔ یہاں نسادات کے دوران میں ہر کسی کو رپورتاژ لکھنے کا خیال ہو گیا تھا۔ جنگ

انقلاب یا کسی اور قسم کے ہنگاموں کے دوران میں اچھے ادب کی تخلیق نہیں ہوتی۔ بلکہ

جو چیزیں اس دوران میں اس ہنگامے پر لکھی جاتی ہیں۔ ان میں بھی وہ بات نہیں آنے

پاتی جو مناسب زمانی فاصلے کے بعد لکھی گئی چیزوں میں ہوتی ہے۔ وقت اور

ذہنی سکون مفقود ہوتا ہے۔ جو احساسات اور تجربات کو ایک ادبی ہیئت میں

سمونے کے لئے از بس نازی ہے *Emotions Recollected*

ان میں ٹھہرنا ہونا ہے لیکن ہنگامہ کے دوران میں *in tranquility*

کہنے کو بہت کچھ ہوتا ہے۔ فوری طور پر کہہ دینے کی بے قراری ہوتی ہے اور لکھنے والوں

اور پڑھنے والوں کا موڈ ایسا ہوتا ہے کہ وہ اپنے ارد گرد کی اصل حقیقت دیکھنا اور

دیکھنا چاہتے ہیں۔ اور اس وقت فکشن کے جامے کے بغیر بیان حقیقت میں آیل ہوتی ہے

ویسے رپورٹماثر بھی گزرے ہوئے واقعات کی روکھی پھسکی اخباری رپورٹ نہیں ہوتا: ایک اچھے رپورٹماثر کو یقیناً لوں ہونا بھی نہیں چاہیے۔ ایک ہی واقعہ میں چار آدمیوں کے سامنے گزرتا ہے اگر وہ سب اُسے الگ الگ بیان کرنے لگیں تو ایک ہی واقعے کے بارے میں ہونے کے باوجود ان کے بیان ایک جیسے نہیں ہوں گے اور یہ فرق صرف ان مختلف لکھنے والوں کے زبان اور اسلوب کا نہیں ہوگا

ROBERT LIDDLE کی کتاب TREATISE ON THE NOVEL میں ایک جگہ ایسی مثال ہے جہاں تین مختلف آرٹسٹ ایک اپنا بیج کے دیکھنے کا واقعہ بیان کرتے ہیں (یہ یاد رہے کہ یہ بیانات ان کے ناولوں سے نہیں لئے گئے ہیں بلکہ خطوں وغیرہ سے) پہلے فن کار نے اپنا بیج کی قابل رحم حالت کا نقش کھینچا ہے لیکن بیان میں ایک طرح کی کراہیت کا اظہار ہوتا ہے۔ پھر وہ یہ محسوس کرتا ہے کہ یہ اپنا بیج بھی کبھی تندرست رہا ہوگا اس نے یہی گیت کبھی خوشی سے گایا ہوگا دوسرے فن کار کی توجہ اپنا بیج کے مردانہ حسن کی طرف جاتی ہے اور وہ اس میں وہ حیوان دیکھتا ہے جس کی طرف عورتیں کھینچ جاتی ہیں۔ تیسری آرٹسٹ اپنا بیج کو گاتے ہوئے دیکھ کر یہ زندگی کا تضاد محسوس کرتی ہے کہ زندگی کتنی نادر ہے۔ تلخ اور شیریں کرب ناک اور مسترت انگینہ پہلا آرٹسٹ شیوٹنس ہے دوسرا جیسا یہ ظاہر ہے ڈی ایچ لارنس ہے۔ اور تیسری آرٹسٹ کیمفرائن سینفیلڈ۔ تینوں بیانوں میں کتنا نمایاں فرق ہے۔ یہ بیان مختلف اس لئے ہیں کہ ان فن کاروں کے موڈ، جذبات و احساسات تاثر اور رد عمل سب مختلف ہیں۔ تعجب ہوتا ہے کہ کس طرح صرف ایک ایک پیراگراف میں ان کی شخصیتیں کھینچ

آئی میں آرٹسٹ کا ذہن ایک واقعہ کا جس طرح اثر قبول کرتا ہے بیان اس کا عکس ہوتا ہے۔ اور جو چیز واقع کے ساتھ بیان میں شامل ہو جاتی ہے۔ وہ ہے لکھنے والے کی شخصیت۔ خارجی (External) رپورٹاژ بھی جو کچھ گزرے۔ صرف اس کا بیان نہیں ہوتا۔ اور داخلی (Internal) رپورٹاژ میں تو واقعات کے علاوہ ان واقعات سے متعلق لکھنے والے کے اپنے تاثرات، جذبات و محسوسات بھی ہوتے ہیں۔ اس میں فن کار کی شخصیت کا پر تو اور زیادہ واضح ہوتا ہے کثیر ادا اس ہتے۔ داخلی اور خارجی رپورٹاژ کا بڑا حسین امتزاج ہے۔ اس میں یہ دو گونا گونا عناصر بڑی خوبی سے ملے ہوئے ہیں۔ مصنف کے خیالات، محسوسات اور تاثرات کے بیان میں واقعات کی اہمیت کو کہیں نظر انداز نہیں کیا گیا۔ یہ محض ذاتی تاثرات اور محسوسات کا اکتادینے والا بیان نہیں کثیر ادا اس ہتے میں تو اس وقت کے کثیر کا موڈ کھنچ آیا ہے۔ اور ایک رپورٹاژ میں وقت کے موڈ لو گرفت میں اس طرح لے آیا۔ کہ یہ ایک دور کا آئینہ بن جائے ایک بڑی بات ہے۔

عام طور پر ہمارے یعنی اردو کے رپورٹاژ اگر خارجی کے تحت آتے ہیں تو ان کی صورت یہ ہوتی ہے کہ بس بڑے بڑے کچے انداز میں بھونڈے پن سے واقعات بیان کر دیئے جاتے ہیں۔ واقعات اہم ہوں یا بیکار، تفصیلیں جیسی کسی بھی ہوں سب شامل کر لی جاتی ہیں۔ اور رپورٹاژ یونہی گھٹیا چلا جاتا ہے۔ اور پھر جب یہ داخلی ہوں تو تاثرات اور احساسات میں سستی، جذباتیت ہوتی ہے اور ہیٹریائی رقت کا وبال!

مغربی ادب میں تو خیر اچھے رپورٹاژ کی کئی مثالیں ملتی ہیں یہاں ان کا ذکر

یا ان کے نام گنونا مقصود نہیں البتہ اردو کے رپورٹاژوں پر آپ ایک نظر ڈالنے چلیں۔
 سب سے پہلے کرشن چندر کے پردے ہی کو نہیں۔ کیونکہ بعض لوگوں کے خیال میں یہ
 اردو کا پہلا رپورٹاژ ہے میرے خیال میں تو پردے سرے سے رپورٹاژ ہے۔ نہیں
 نہ یہ کوئی آرٹ فارم معلوم ہوتا ہے۔ جیسے کثیر اُداس ہے۔ پڑھ کر ہمیں احساس ہوتا ہے
 کہ اسے محض رپورٹاژ کہنا نا انصافی ہے۔ بلکہ یہ تو آرٹ فارم ہے لیکن پردے میں
 سٹنٹ فلموں کی سی بات ہے۔ کستی جذباتیت سستا مزاج سرکس کے مسخروں
 کے سے کردار اور پھر ایک مرکزی کردار کو پیشہ ور ولین بنانے کی پوری کوشش کے
 بعد اچانک اچھال کر رات کی رات ہیرو بنا دیا گیا ہے۔ رنگ آمیزی کے لئے ڈیزے
 صفحے کی شفق کی منظر کشی ہے۔ عموماً باؤں کے لئے مراد آبادی یا غذان اور پھولوں کے
 گہرے خریدے جا رہے ہیں سرد آہیں بھری جا رہی ہیں۔ اور یہ رپورٹاژ جے ٹی وی پر
 کی ایک کل ہند کانفرنس کے متعلق باادیسوں کی یہ کل ہند کانفرنس اکتوبر ۱۹۴۵ء میں
 حیدرآباد دکن میں منعقد ہوئی تھی۔ یہ ایک کافی بڑی اور اہم کانفرنس تھی۔ اور
 اس میں مصر حاضر کے تقریباً سبھی چھوٹے بڑے اریب شریک تھے۔ ایک ادبی کانفرنس
 کے بارے میں رپورٹاژ سے یہ توقع۔ کہ یہ کوئی مرزا فرحت اللہ بیگ کے لئے
 میں دہلی کا ایک مشاعرہ کی سی چیز ہوگی۔ اور اگرچہ کرشن چندر سے دہلی کا مشاعرہ
 کے پایہ کی چیز کی توقع رکھنا بے کار تھا تاہم توقع صرف اس کی تھی کہ نوعیت
 کے اعتبار سے یہ رپورٹاژ ایسا ہوگا۔

..... دہلی کا ایک یادگار مشاعرہ میں مشاعرے کا جو نقش کھینچا ہے۔ وہ ایک جواب
 اور زندہ نقش ہے۔ اس میں دلی اور دلی کی تمذیب ہے۔ مرزا فرحت اللہ بیگ نے

اس میں دہلی کے آخری دور کے شعرا کو جمع کیا ہے۔ اس میں بہادر شاہ ظفر بھی ہیں اور غالب ذوق مومن سے لے کر سبھی چھوٹے بڑے شعرا موجود ہیں۔ فرصت اللہ بیگ تمہید میں لکھتے ہیں۔ ان چراغ ہائے سحری کو دیکھ کر مجھے خیال آیا کہ اردو کے لئے ان سے ایک ایسا چراغ تو روشن کر لوں جس کی روشنی میں آنے والی نسلیں بان اردو کے ان محسنوں کی شکلیں دیکھ سکیں۔ اور یہ واقعی ایک ایسا چراغ ہے اور ان خفگان خاک کا لیلین فن کا ایک ایسا مرقع ہے جو بزم اردو میں سجانے کے قابل ہے۔ لباس و وضع قطع شکل و صورت نشست و برخاست کے طریقے حرکات و سکنات، آواز کی کیفیت اور ان کی طبع کے رنگ سے یہ سب شاعر زندہ ہو کر ہمارے سامنے آجاتے ہیں یہ شاندار مشاعرہ اتنا حقیقی معلوم ہوتا ہے کہ ہم اسی صوفی کے میں رہتے ہیں کہ یہ مولوی کریم الدین ہی کا بیان ہے جنہوں نے یہ مشاعرہ منعقد کیا تھا جیرت ہوتی ہے کہ محض بزرگوں کی سنی سنائی باتوں سے اس زمانے کے ایک دو مشاعروں کا حال پڑھ کر ان میں سے چند شعرا کی تصویریں دیکھ کر یہ نقش کیسی خوبی سے کھینچا گیا ہے۔

مرزا فرحت اللہ بیگ نے ایک فرضی مشاعرے کو اپنی قوت تخلیق اور کمال بیان سے ایک زندہ حقیقت بنا دیا ہے لیکن کرشن چندر نے حقیقت کو سنٹ فلیم میں تبدیل کر دیا ہے۔ کرشن چندر ادیبوں کا تعارف یوں کرتے ہیں کہ فلاں کی مسکراہٹ میں چاندنی ہے نور ہے کنول ہیں۔ فلاں کی مسکراہٹ میں روشنی ہے۔ فلاں مسرور ہے کبوتر ہے اور فلاں محبت نامہ امکا۔ کافر نس کا نقش اس میں کھینچا ہی نہیں۔ کراؤن ایک چوتھائی سائز کے بائیس صفحات کے رپورٹاژ میں آدھے سے زیادہ صفحات

مخبر سفر اور واپسی کی تفصیلات اور چند دوسری غیر ضروری تفصیلات سے پر ہو گئے ہیں۔ کانفرنس کے لئے صرف تین چار صفحے ہی کافی سمجھے گئے ہیں پچاس پچھبیس کرشن چندر شیخ پر اگر اپنی تقریر سے جا دوڑ جگاتے ہیں اور ہزاروں سامعین کو مسرور کر کے شیخ سے چلے جاتے ہیں تو پھر آگے بڑھنے کی ضرورت نہیں رہتی۔ دوسرے دن بھی ایسا ہی ہوا۔ تیسرے دن بھی ایسا ہی ہوا۔ چوتھے دن بھی ایسا ہی ہوا۔ اور قصہ ختم۔

پودے کے بارے میں یہ نہیں کہا جاسکتا کہ یہ سپار پور تاڑھے خصوصیت سے وہ لوگ جو اس کانفرنس کے دوران میں کرشن چندر کے ساتھ رہے ہیں خوب جانتے ہیں۔ کہ اس میں سچائی نہیں بلکہ یہ وہ چیز ہے جو قانون کی نگاہ میں جھوٹ ہی کی دوسری صورت ہے۔ ——— SUPPRESSIO VERI اور SUCCUBUS SUSTI: FALSIA۔ سچ کر یا کاری سے آنا بعد جتنا شاید تمبرٹ سے بھی نہیں۔ ادیب راجہ شامراج کے ہاں مدعو ہیں وہ محسوس کر رہے ہیں کہ ایک جاگیر دار لے اس طرح سے ان کی توہین کی ہے۔ وہ بے چین اور مضطرب ہیں کہ ایک جاگیر دار کی دعوت میں آگئے ہیں عرقِ فعالیت میں ڈوبے ہوئے ہیں۔ ان کی بڑی حالت ہوئی جا رہی ہے۔ ——— تو صاحب گئے ہی کیوں؟ آخر یہ ریا کاری کیوں؟ ——— اور پور تاڑ کے آخر میں جہاں کرشن چندر نے ایک بڑی قربانی سے جذباتی بلندی پیدا کرنے کی کوشش کی ہے ہمیں اس کا اور بھی شدت سے احساس ہوتا ہے کہ ریا کاری اپنی انتہا پر پہنچ گئی ہے۔

کرشن چندر کے لئے ایک انسانی زندگی کتنی ہستی ہے!

ای۔ایم۔ فارٹونے ایک جگہ کہا ہے: اپنے ملک سے غداری یا اپنے دوست سے غداری اگر مجھان دونوں میں سے کسی ایک کا انتخاب کرنا ہو تو میں یقیناً اذل الذکر کا انتخاب کرونگا!

ای۔ایم۔ فارٹونے ایک انسانی زندگی کی قیمت بہت اونچی رکھی ہے۔ اگر واقعی ملک و قوم کا سوال ہو تو فارٹونے ہمیں اتفاق نہیں لیکن پورے میں کوئی میدان کارزار تو تھا نہیں کہ ایک طرف قوم وطن اور دوسری طرف ایک انسانی زندگی کا سوال پیدا ہوتا۔ بات صرف اتنی تھی کہ ایک صاحب کانفرنس کے انتظامات ہی میں لگے رہے جب کہ ان کی بہن بستر مرگ پر تھی اور بالآخر وہ مر گئی۔ کرشن چندر نے اپنی طرف سے یہ تشریح کی ہے کہ ادیبوں کی اس کانفرنس کے لئے لہذا ادب کے لئے ایک انسانی جان کی قربانی دی گئی۔ اس کی بہن مر جائے لیکن غالب زندہ رہے اس کی بہن مر جائے لیکن اقبال زندہ رہے اس کی بہن مر جائے لیکن یگور زندہ رہے اس کی بہن مر جائے لیکن ادب زندہ رہے فی الحال اس

سے بات سے قلع نظر کہ اس کانفرنس کے موقع پر ایک لڑکی کی موت میں اور ان بڑے ادیبوں کے اور ادب کے زندہ رہنے میں کیا رشتہ ہو سکتا ہے یوں بھی کرشن چندر کی یہ تشریح قبول کرنے سے پہلے کئی سوال ہمارے ذہن میں آتے ہیں۔

۱۔ کیا کانفرنس کے انتظامات اور ادیبوں کو سیریں کرانے اور پارٹیوں میں لے جانے کے انتظامات کسی اور کے سپرد نہیں کئے جاسکتے تھے۔ دراصل چاہتہ جوڑ صاحب نے دیا کہیں اور سے فراہم نہیں ہو سکتا تھا؟

۲۔ اگر یہ قربانی ہی تھی تو آخر کس کے لئے دی گئی؟ ادب کے لئے یا اپنے لئے؟

زیادہ چندہ دینا اور کانفرنس میں سامنے سامنے رہنا زیادہ اہم تھا یا ایک مرتی ہوئی بہن کا علاج اور دیکھ بھال؟

۳۔ اگر یہ بھی مان لیا جائے کہ یہ قربانی کانفرنس اور اڈیوں کے لئے ہی تھی

تو کیا یہ ادیب جو کانفرنس میں شریک تھے انسانیت کے اتنے بڑے محسن تھے جو ان کے لئے ایک انسانی جان کی قربانی حق بجانب تھی؟

اور کرشن چندر نے اس قربانی کو حق بجانب ہی نہیں قابل ستائش بھی قرار دیا

ہے۔ یہ تو صرف سچا غلط اقدار قائم کرنا ہے۔ ایک انسانی جان کی قربانی کس لئے؟

محض اس لئے کہ ادیب چند دن وہاں موج اڑائیں؟ کاروں میں سیریں کریں؟

ٹی پارٹیاں اور ڈنر اڑائیں؟ کس اطمینان سے کرشن چندر نے یہ قربانی قبول کی

ہے۔ کس بے حسنی بلکہ بے دردی سے ایک انسانی جان کی قیمت چکانی

ہے! ————— قحط بنگال میں لاکھوں ٹپ ٹپ کر مرے ایک انسانے

کے لئے بہت اچھا موضوع ہاتھ آیا۔ نسادات میں لاکھوں مرے وحشانہ طور

پر قتل کئے گئے۔ اس سے ایک مجموعے کے لئے مواد فراہم ہوا۔ اور اگر ملک

پر کوئی دشمن حملہ کر دے۔ تو پھر کیا کہنے ادب پر بیمار ہی آجائے۔

جب مسکری نے کرشن چندر کا یہ جلد منٹو کے ٹیباہ حاشیہ کی جانسیہ آرائی

میں لکھا تھا۔ تو ہمارے کچھ بھائی شکر خورے کو شکر والی تشبیہ پر تبنا کر ان پر

بل پڑے۔ اور انہوں نے طرح طرح سے ان پر حملے کئے لیکن کسی کو یہ سمجھ

نہ ہوئی کہ مسکری صاحب سے صاف صاف پوچھ ہی لیں کہ کیا کرشن چندر نے واقعی

یہ جملہ کہا تھا اور اگر کسا تھا تو یہ روز یہ کس قدر انسان کش ہے !
 لگے ہاتھوں کرشن چندر کا ایک اور جملہ بھی سن لیجئے۔ یہ ایک ترقی پسند رسالے
 میں بڑے اہتمام سے چھپ بھی چکا ہے۔ جب کرشن چندر کو یہ بتایا گیا کہ فسادات
 کے دوران میں شاہد احمد دہلوی ایڈیٹر ساقی کے بارے میں جو افواہ اڑی تھی وہ غلط
 تھی اور شاہد صاحب زندہ ہیں تو کرشن چندر کا پہلا جملہ یہ تھا کہ اسے بھئی بہت
 اچھا کیا جو تم نے بنا دیا ورنہ میں ایک مضمون لکھنے والا تھا جس کا عنوان ہوتا "اے
 شاہد احمد دہلوی! کرشن چندر کے لئے انسانوں کی موت ہمیشہ صرف ایک موضوع
 رہی ہے صرف ایک عنوان صرف ایک سرخی۔۔۔۔۔ پورے میں کرشن چندر
 کہتے ہیں۔ ایک لڑکی کے زندگی کے ہونے ادب کو سرخ کر دیا۔ اور کچھ ہوا ہو یا نہیں
 کرشن چندر نے ایک پھیکے سے رپورٹ میں اس لہو سے رنگ بھرنے کی کوشش
 ضرور کی ہے۔"

بعض لوگوں کی نظر میں پورے کی عظمت کا جو راز تھا اس کی حقیقت یہ ہے
 پھر بھی تعجب ہے کہ احتشام حسین کے سے نقاد نے پورے کو ایک اچھا اور بہت
 اہم رپورٹ تار قرار دیا اور کشمیر اُداس ہٹے کے ایک باب پیرینچال کے قیدی کی اہمیت
 کو نانتے ہوئے بھی اسے پورے کے مقابلے میں ثانوی حیثیت دی حالانکہ پورے
 کا کشمیر اُداس ہٹے یا اس کے کسی ایک حصے سے بھی کوئی مقابلہ نہیں۔ پورے کو لوگوں
 نے اُردو میں ایک بالکل نئی چیز ایک نیا اور اہم تجربہ اور اُردو کا پہلا رپورٹ تار
 سمجھا۔ پھر کیا تھا۔ رپورٹ تار لکھے جانے لگے۔ اور بالکل اسی انداز میں۔ اسی طرح ٹرین
 کے سفر سے آغاز ہونے لگا۔ ہر رپورٹ تار کا موضوع بھی کوئی نہ کوئی کمانفرس نبی۔

کبھی رائے پور کی کانفرنس کبھی احمد آباد کی کانفرنس بھوپال کی کانفرنس امن کانفرنس وغیرہ وغیرہ بلکہ ایک رپورٹ میں تو اس طرح کی ایک اور قربانی بھی دلائی گئی (اب کے پھوٹے بھائی تھے) بہر حال جیسا نمونہ تھا ویسی ہی سستی نقلیں تھیں! فسارات کے بارے میں البتہ دو ایک اچھے رپورٹس اور چند وقتیہ انٹرنیشنل نے کھو گئے جو ادبی اور فنی لحاظ سے بھی اچھے تھے۔ مثلاً قدرت اللہ شہاب کا افسانہ یا خدا اور شاہد احمد کار پور تا ڈلی کی بیٹا۔ دلی کی بربادی اور دلی کی آٹھ سو سالہ تہذیب کی موت کی یہ دو انگریز تصدیق کھیلے میں شاہد احمد نے اپنی طرف سے اثر بڑھانے یا فنی انداز اختیار کرنے کی کبھی کوشش نہیں کی۔ جو چیز دلی کی بیٹا کو ممتاز بناتی ہے وہ اس کی سادگی سچائی اور بے پناہ خلوص اور سچا درد ہے۔ جب نیا دور نے دلی کی بیٹا کو رپورٹس کہا تو شاہد صاحب نے کہا مجھے نہیں معلوم یہ رپورٹس ہے یا کیا۔ یہ بس ایک سچی داستان ہے ذاتی داستان ہونے کے باوجود اس میں کمال ضبط و نظم اور توازن ہے۔ اور شاہد صاحب کی زبان و اسلوب کے تو کیا کہنے! فکر تو نسوی کے چھٹا دریا میں بس جذباتیت ہی جذباتیت ہے۔ تاہم راسری کا جب بندھن توڑے گئے تو سپاٹ بیانیہ اور

مخبرہ ہرگز نہ ہوگا۔ لیکن جہاں کہیں تاہم سامری لے

پن طرف سے اثر بڑھانے یا فسانیت یا ڈرامائیت پیدا کرنے کی کوشش کی ہے وہاں اثر اور کم ہو گیا ہے۔ غالباً ان کے لئے سیدھا سا وحا بیان ہی سوز و دل تھا۔ اس رپورٹس کے وہی حصے موثر بھی ہیں جن میں واقعات کا سیدھا سا وحا بیان ہے۔ ابراہیم مجلس کا شہزادہ اور دوسرے رپورٹسوں میں وہی کھینٹے

کا اندازہ ہے۔ البتہ ان کے دو ملک ایک کہانی کا جو حدت چھپا ہے اس سے معلوم ہوتا ہے کہ رپورٹاژ کافی اچھا اور اثر انگیز ہو گا۔ ڈانٹے ڈپٹے کے بعد اسے چمکری سمجھ لیجئے، اردو میں جیسے رپورٹاژ لکھے گئے ہیں اس کے پیش نظر یہ کہنا کہ کشمیر اُداس ہے اُردو کا بہترین رپورٹاژ ہے اس کے لئے کوئی ایسا نام *Camp* نہیں کشمیر اُداس ہے کا مقام اُردو کی چند ایک بہت اچھی تخلیقی تحریروں کے ساتھ ہے اور دراصل کشمیر اُداس ہے محض رپورٹاژ ہے بھی نہیں۔

اُسے محض رپورٹاژ کہہ کر محمود ہاشمی صاحب نے خاکسار ہی برتی ہے۔ ورنہ یہ اچھا خاصہ فسانہ ہے۔ حسن عسکری نے نفرت کے درمیان کے بارے میں کہا۔ اور محمد شاہین نے پیر پنچال کے قیدی کے بارے میں کہ اس رپورٹاژ پر اس کے قسطل، تو اتر اور ترتیب سے ایک مکمل افسانے کا گمان ہوتا ہے۔ اور اب کشمیر اُداس ہے کو اپنی تمکین میں دیکھ کر بھی یہی احساس ہوتا ہے کہ یہ محض رپورٹاژ نہیں اس سے اونچی چیز ہے یہ آرٹ کی سطح پر ہے۔

کشمیر اُداس ہے میں سیاست اور تاریخ فن میں پیش ہوئی ہے۔ جہاں سیاست اور تاریخ سے واسطہ ہو وہاں عموماً یہ ہوتا ہے کہ لکھنے والے کی انقلابی شخصیت جمالیاتی شخصیت پر فتح پاجاتی ہے اور دستاویزی عنصر فن عنصر پر جاری ہو جاتا ہے ہم محسوس کرتے ہیں کہ فلاں چیز اچھی تاریخ ہے اچھا ادب نہیں کشمیر اُداس ہے یہ دونوں باتیں ہیں۔ دستاویزی حیثیت سے بھی یہ کچھ کم اہم نہیں کیونکہ سیاسی اعتبار سے کوئی ایسی اہم بات نہیں جس کی طرف محمود ہاشمی نے اشارہ نہ کیا ہو لیکن یہاں فن نے دستاویز سے شکست نہیں کھائی۔ اس میں ڈوکیومنٹری اور آرٹ کا صحیح امتزاج ہے۔

گتھیر اڈاس ہے ایک اچھا بیانہ *Narrative* ہے اچھے بیان اور
Daily Mailish تحریر میں بہت فرق ہے۔ بیان مصوری کی طرح
 ایک تھیرا بعد تلاش کرتا ہے جس طرح مصوری میں تناظر *Point of View*
 ہوتا ہے بیانہ کے فن میں فقنا ہوتی ہے۔ ایک اچھے بیانہ میں مانتی منظر وں کے
 ذریعہ حال میں تبدیل ہوتا ہے۔ گتھیر اڈاس ہے میں یکے بعد دیگرے منظر *scenes*
 کھنچتے چلے جاتے ہیں۔ یہاں بیان گویا صاف روشن *clearly* تصویروں کا ایک سلسلہ
 ہے اور *atmosphere* جو گتھیر اڈاس ہے میں ہے ہرگز ایک رپورٹناژ
 میں پیدا نہیں ہو سکتی تھی۔ اور نہ کردار اس طرح ابھر سکتے تھے۔
 کردار کی تخلیق آرٹ کی ایک اور پہچان ہے گتھیر اڈاس ہے میں بے شمار جہات
 بھانت کے کردار ہیں۔ ہوم گارڈز ہیں ہندوستانی فوجی ہیں میٹنل کانفرنس
 کے انسر ہیں گٹر ہندو ہیں مسلمان عوام ہیں۔ اور ان سب کو کامیابی سے
 سنبھالا گیا ہے۔ ہر کردار کی اپنی اپنی جگہ ہے۔ اور چند ایک مرزئی کردار تو خوب بھرے
 ہیں۔ مثلاً پورب، الپورب ایک مکمل تھیرو ہے۔ ایک ٹریجک ہیرو۔ ایک پورب
 کی تخلیق نون ہی کر سکتا تھا۔ لاکر داروں کے ذکر کے ساتھ ایک اور بات ہماری توجہ
 کے قابل ہے۔ اردو کے رپورٹناژوں میں لکھنے والے خود اپنے کردار کو ان فیشن تو اسے اصلی

نے

آنڈر سٹار روٹے بیان ٹی ای لارنس کے بارے میں لکھتے ہوئے کہ کیسے عرب بغاوت پر ان کی
 کتاب *Atlas of Wisdom* اچھا ستاویزی کیا ہے لیکن بڑا بایز ہیں چنانچہ کی خصوصیات میں

نام دے کر صیغہ واحد غائب میں رکھنے کا ہو گیا ہے چنانچہ اپنے آپ کو سب سے اوپر اور سب کے سامنے سامنے رکھتے ہیں لیکن اس رپورٹ میں دیکھئے۔ محمود یاسینی نے اپنے آپ کو کس طرح بہت چھپے پس منظر میں رکھا ہے۔

کشمیر اداس ہے میں حسن ہے جس احتیاط سے ایک تناسب اور ہیئت دینے سے پیدا ہوتا ہے۔ لیکن بایک کم کامیاب فن کار کے ہاتھوں یہ احتیاط وقت کا احساس دلاتی ہے۔ اور جب وقت کا احساس ہو تو پھر اس میں حسن باقی نہیں رہتا۔ کشمیر اداس ہے میں احتیاط کے ساتھ ساتھ ایک ایسا فطری بہاؤ اور خود روی Spontaneity ہے جو اس میں حسن پیدا کرتی ہے۔ سب کچھ جوڑ کر بنے بنائے سانچے میں بٹھانے سے ایک پیاثرن کا احساس تو ہوتا ہے۔ فارم کا نہیں لیکن کشمیر اداس ہے میں فارم ہے۔ اور یہ سب باتیں اسے ایک رپورٹ تاثر کی سطح سے بلند کر کے تخلیقی تحریر کے قریب لے آتی ہیں۔

کشمیر اداس ہے کہ اس نوع کی تحریر کہا جاسکتا ہے جو تخلیقی تحریر اور رپورٹ تاثر کی درمیانی چیز ہوتی ہے۔ یہ نوع اپنی بہترین صورت میں ہمیں کر سٹو فر اشروڈ کے ہاں نظر آتی ہے۔ اشروڈ نے ایسی تحریر کو بالکل اپنا لیا ہے۔ اس کی سب سے اچھی مثال ان کی گڈ بائی ٹو برلن Good Bye to BERLIN کی کہانیاں ہیں کشمیر اداس ہے میں اور گڈ بائی ٹو برلن میں کچھ ایسی مناسبت اور مشابہت ہے کہ فوراً ہی ان کی یاد آجاتی ہے۔ یہ فرق ضرور ہے کہ کشمیر اداس ہے میں سب کچھ سچ ہے۔ اشروڈ کی تحریر پر بھی سچ کا گمان ہوتا ہے۔ اور کہانی میں خود اشروڈ کی موجودگی اور بالکل ذاتی داستان کا سا انداز بیان دلکشی پیدا کرنے کے علاوہ اسے بالکل حقیقی

رنگ دیتا ہے۔ لیکن اس میں بات یہ ہے کہ ان کا صرف پس منظر تحقیق جوتا ہے اس پس منظر پر جو کچھ وہ ابھارتے ہیں۔ وہ ان کی اپنی تخلیق ہوتی ہے۔ یہاں تک کہ ان داستانوں میں خود اسٹروڈ کا کردار بھی بالکل اصل نہیں۔ بلکہ کہانیوں کا کردار ہے۔ محمود ہاشمی کے طرزِ نگارش میں اسٹروڈ کا رنگ ہے۔ وہی حساس تحریر وہی چاشنی وہی روانی تازگی فلسفگی پھر شوخی اور شرارت کے ساتھ بلا کی معصومیت اور بھولپن بھی ہے ان کی بات بظاہر تو بڑی ہلکی ہلکی لطیف اور مزاحیہ سی ہوتی ہے لیکن اصل میں یہ بڑی گھمبیر اور بھرپور ہوتی ہے۔ مثلاً پیر نیچال کے قیدی میں اپورب ان سے پوچھتا ہے کہ گندے انڈوں کا کیسے تہ چلایا جاتا ہے۔ ہاشمی بڑے ہی بھولپن سے جواب دیتے ہیں پانی میں ڈال کر عام طور پر اچھے انڈے زیادہ ہوتے ہیں اگر زیادہ انڈے ڈوب جائیں تو ڈوبنے والے اچھے ہیں اگر زیادہ تیرتے رہیں تو سمجھو کہ وہی اچھے ہیں۔ کتنا اہم سیاسی اشارہ ہے اپورب کی گندے انڈوں سے فقہہ کانسٹ مراد تھے ہاشمی انڈوں ہی کی اصطلاح میں اسے یہ سمجھاتے ہیں کہ اگر کشمیری عوام کی اکثریت یہ سمجھتی ہے کہ وہ پاکستان سے وابستہ ہیں کشمیر پاکستان کا ایک حصہ ہے تو اکثریت ہی راستی پر ہے۔ پھر ہم خواہ مخواہ یہ کیوں سمجھیں کہ ساری سچائی اور اچھائی ہماری طرف ہے؟

اسٹروڈ کی طرح اپنی طرف سے کبھی بجائے ڈانٹا ہی ڈانٹا نہیں کر داروں کی زبانیت کچھ واضح کر دینا بھی محمود ہاشمی کا خاصہ ہے اور پھر اسٹروڈ کی خرید کی طرح ہم کشمیر آؤں گے میں بکھلے معصوم انداز کے چھ بڑی بڑی اہم حقیقتیں دیکھتے ہیں اور ذاتی ذاتی کے چھ ہیں ایک بڑا وسیع سیاسی پس منظر بھی نظر آتا ہے۔ گڈ بانی ٹورن میں شہر

سے پہلے کے برکن کی بھرپور تصویر ہے 'نازیت کا آغاز ہے۔ جرمنی کے عام لوگوں کے لئے وہاں کی سیاست کیا معنی رکھتی تھی۔ ان کی روز مرہ کی زندگی پر اس کا کیا اثر پڑا تھا۔ یہ سب کچھ ہے..... کثیر ایک قیامت سے گذر رہا تھا۔ ایک طرف ظلم اور استبداد دوسری طرف محکومیت اور مظلومیت پھر آزادی کی جدوجہد اس جدوجہد اور عوام کی قوت کو کھینچنے کی کوششیں ہیں ان قوتوں میں تقاوم ہے جنگ ہے۔۔۔۔۔ یہی کیفیت کثیر اُداس ہے کی جی ہے وہ کثیر جو ابھی آزاد نہیں ہوئے۔ ایک آہنی گرفت میں تھا۔ وہاں نعرے لگ رہے ہیں 'بلند بانگ دعوے کئے جا رہے ہیں۔ پروپیگنڈا زوروں پر ہے عوامی راج عوامی راج کی دہائی دی جا رہی ہے لیکن کثیر کیا محسوس کر رہا ہے؟ کثیر عوام کی کیا حالت ہے وہ اسی ہنگامے میں ان نعروں میں ان دعوؤں میں حصہ نہیں لے رہے۔ ان کے لئے دکھ ہیں۔ اور بیتیں ہیں۔ بے بسی مجبوری اور خاموشی ہے۔۔۔۔۔ یہی چیز ہے جسے ہاشمی گرفت میں لائے ہیں۔ ہاشمی نے اپنی طرف سے۔ کوئی سیاسی معیوری پیش کی ہے اور نہ داستان کو سیاسی COMMENTS سے بوجھل کیا ہے جو کچھ ہم جانتے ہیں وہ کرداروں کی زبان سے جانتے ہیں ہاشمی سیدھے سادھے روزمرہ کے چھوٹے چھوٹے واقعات بیان کرتے چلے گئے ہیں لیکن انہیں واقعات کی اہمیت اور وقعت کا احساس ہے۔ یہی وجہ ہے کہ ہم ان کے ہاں وہاں کی اصل زندگی سے دوچار ہوتے ہیں وہاں کی اصل حالت دیکھ پاتے ہیں۔ اور یہیں معلوم ہوتا ہے کہ اس جانب کے پروپیگنڈے کی چیخ و پکار اور آہنی پردے کے اندر کیا کچھ ہو رہا ہے۔ یہیں ہم اس دھوکے کو پوری طرح بے نقاب پاتے ہیں

جو وہاں کے عوام کو دیا گیا۔۔۔۔۔ جو ایک حقیقی انقلاب اور عوام کی نمائندہ اور محبوب حکومت کے نام سے دیا گیا۔ کشمیر اُداس ہے اس سُراب کی بھرپور تصویر ہے۔

یہاں ہیں شیخ عبداللہ کے ایک ہوم گارڈز ہی کے بیان میں یہ معلوم ہوتا ہے کہ شیخ عبداللہ کی ہوم گارڈ بھی کتنا بڑا شو تھی ڈی بندو قیس لئے پریڈ کرتی لڑکیاں، فیکٹریوں کے مزدور جو چند ٹکوں کی آس میں ہوم گارڈز میں اس لئے بھرتی ہو گئے تھے کہ فیکٹریاں بند ہو جانے پر وہ بے روزگار تھے۔ ہوم گارڈز کی اکثریت مسلمان تھی لیکن ان پر افسر ہمیشہ ہندو رکھے جاتے تھے کہ کہیں یہ سارا گروہ غدار نہ کر بیٹھے۔ اور حملہ آوروں سے نہ جانے۔ جہاں کہیں بھی یہ ہوم گارڈز جاتے تھے، بے کار اور معطل رہتے تھے اور لوگ ان سے نفرت کرتے تھے مسلمان اس لئے کہ یہ ان میں سے نہ تھے ان کے جذبات و احساسات کی نمائندگی نہ کرتے تھے ہندو اس لئے کہ یہ ان کے اس کام میں رکاوٹ تھے جو انہوں نے سیکورسٹیوں کے ساتھ مل کر شروع کر رکھا تھا۔ ہوم گارڈز کے بھیس میں ایشوریا سیکورسٹیوں کی پریڈ کرائی جاتی تھی ہم یہاں ان ہندوستانی فوجیوں سے بھی ملتے ہیں جو کشمیری عوام کو قبائلی حملہ آوروں سے آزاد کرانے کے لئے آئے ہیں۔ لیکن جن کا سلوک وہاں کے لوگوں کے ساتھ ایسا ہے جیسا کسی OCCUPATION ARMY کا ہو سکتا ہے۔ وہ عوام کو اسی طرح لوٹ رہے ہیں۔ ان کے لئے لوگوں سے کھانے پینے اور دوسری ضروریات کی چیزیں چینی جا رہی ہیں۔ ہندوستانی مقبوضہ کشمیر میں عوام بھوکوں مر رہے ہیں۔ کیونکہ سب کچھ ہندوستانی

فوجیوں کے لئے سٹور کیا جا رہا ہے حکومت کے افسر اور نیشنل کانفرنسی ان کی
 آوکھگت اور خوشامد میں لگے ہیں۔ اور عوام؟ عوام ان سے ڈرے سہمے ہیں اور
 دل ہی دل میں ان سے نفرت کرتے ہیں ان فوجیوں کی باتوں سے ہندوستانی
 فوج کے موریل *موریل* کا اندازہ بھی ہوتا ہے پھر ہم یہاں یہ بھی
 دیکھتے ہیں کہ جہاں دو قوموں کی تھیوری کی اس زور شور سے مذمت کی جا رہی
 ہے۔ وہاں دو مختلف قوموں کا احساس کتنا گہرا ہے۔ کیسے چھوٹی سی چھوٹی بات
 میں ہندو مسلمان کا فرق نمایاں ہو جاتا ہے۔ اور یہ ڈھونگ محض اس لئے رچایا
 جا رہا ہے کہ ایک قوم اور وہ بھی اتنی بڑی اکثریت والی قربان کر دی جائے پھر
 ہمیں اس ریاکارمی اس نقاب اور اس دھوکے سے ہٹ کر خود کشمیر کے عوام
 کے جذبات و احساسات کا اندازہ بھی لگتا ہے کہ وہ کس طرح اس محکومی سے
 آزاد ہونا چاہتے ہیں اور اپنے مستقبل کو پاکستان سے وابستہ کرنا چاہتے ہیں یہاں
 ہمسایہ ملک کے وہ سامراجی اور جارحانہ عزائم بھی بے نقاب ہوتے ہیں جن پر
 بلند آدرشوں کا نقاب اٹھایا گیا ہے۔ ————— کشمیری عوام کی حفاظت
 سرزمین کشمیر کو حملہ آوروں سے پاک کرنے کا عزم مذہبی تفریق اور ذوق قوموں
 کی تھیوری کی مذمت اور انسانیت اور بھائی چارے کا پرچار۔ ————— سامراجی
 قوتیں اپنے جارحانہ عزائم پر اسی طرح بلند آدرشوں کا نقاب اٹھاتی ہیں، اور
 اس طرح اچھے آدمیوں کے شریفانہ جذبات کو اکسا کر اپنا کام نکالتی ہیں
 کتنی بڑی ٹریڈی ہے کہ یہ لوگ اپنے خواب اپنے اسڈیلز اپنی امیدوں کو
 ان سے وابستہ کئے ہوئے ہیں۔ ان بلند آدرشوں کے لئے لڑ بھی رہے ہیں۔

لیکن جیٹ نہیں ان فنڈ اور رشوں کے پیچھے سامراجیوں کے اصل ادارے نظر آتے ہیں
 تو، ————— یہ ٹریڈی اپورب میں عظیم ہو گئی ہے۔ اپورب جو آئیڈیٹ ہے
 ان باتوں پر ایمان لے آتا ہے۔ وہ یہ سمجھتا ہے کہ فیشنل کانفرنس بیدارے راستے پر ہے
 شیخ عبدالقدکلی حکومت خوامی حکومت ہے اور ہندوستان کشمیری عوام کی حفاظت کر
 کر رہا ہے۔ اور وہ سب ایک صحیح مقصد کے آگے بڑھ رہے ہیں۔ محمد راجہ شیخ کو برکھارٹ
 میں لانے کا ذمہ دار بھی اپورب ہے۔ شروع شروع میں اپورب کو گندے ہاتھوں
 کا خیال بھی پریشان کرتا ہے..... لیکن آہستہ آہستہ اس پر اصل حقیقت واضح
 ہوتی جاتی ہے یہ کتا بڑا دھوکھا بھنسا ایک سُرَاب بچا پنہ آخراخ میں وہ اپنی
 حالت کو غالب کے ایک شعر کے مصداق بتاتا ہے۔

مثال یہ میری کوشش کی ہے کہ مرغ اسیر
 کرے قفس میں فراہم خمس آشیاء کے لئے

اس وقت اپورب ایک سازشکستہ ہے۔ اپورب ایک ایسا کردار ہے۔ جس
 سے ہمیں محبت ہو جاتی ہے اور اپورب اور دینو بھائی پنٹ میں ہم کو کشمیر کے نیک نیت
 غیر متعصب اور روشن خیال ہندوؤں کے رد عمل کا بھی پتہ چلتا ہے۔

یہ مایوسی یہ *Disillusionment* اور حکمت کا احساس اس وقت
 اور بھی شدید ہو جاتا ہے جب یہ لوگ جموں پہنچتے ہیں۔ اپنی آنکھوں سے دیکھتے ہیں
 کہ جموں پر کیا قیامت گزری ہے۔ اور اپورب کو اٹھنا اٹھتا ہے۔ ————— آج کے
 جموں کی تاریخ کبھی نہیں مٹھی جاسکے گی جموں کی کائنات پر جو کچھ گزری جموں کا ذرا ذرا،
 اس وقت جو کچھ بیان کر رہا ہے اس کی تصویر کوئی نہیں کھینچ سکتا۔ آج کے

جموں کی سچی تصویر کوئی اہل درد ہی کھینچ سکتا تھا۔ اور آج ہندوستان میں کہہ سکتے ہیں کہ اہل درد نہیں رہا۔ لاشمی یہاں جموں کے شاعر دینو بھانی پنت سے بھی ملتے ہیں۔ جو ایک ورثہ کی شخصیت ہے۔ جموں کے اس شاعر نے جموں کے حسن اور جموں کی شان کے گیت گائے تھے۔ اس نے اپنی شاعری میں جموں کو زندہ جاوید بنانا چاہا تھا۔ لیکن اب میری شاعری کا جموں مرحکا۔ یہ جموں نہیں جموں کا قبرستان ہے..... میری شاعری بڑی نازک تھی جموں کے ساتھ مر گئی میں سمجھتا ہوں تھا زندہ رہا..... شاعر کی آنکھوں سے آنسو پھوٹتے ہیں۔ یہاں پنچ کر لاشمی بھن پھوٹتے ہیں۔ اور ڈارمی یہاں لاشمی کے ذہنی کرب کا عکس بن گئی ہے جموں کے صحیح P A T H O S اور شدت و کمزوری اپنی انتہا کو پہنچ گئی ہے۔ یہ صدر شاعری کو چھو لیتا ہے۔ یہاں سراب کی تصویر پوری ہو جاتی ہے اور مایوسی - D I S اسی کا ایک شہر تھا عالم میں انتخاب گویا اس ڈرامے کا آخری ایکٹ ہے۔

کشمیر اس ہے کے آواز ہی میں ایک ماہرانہ ضرب سے محمود لاشمی نے آج کے کشمیر کی سیاست کا پورٹریٹ پیش کر دیا ہے۔ ایک ساتھ کئی زاویوں سے روشنی پڑتی ہے ایک ساتھ ہم مختلف عناصر سے دوچار ہوتے ہیں اور آج کی سیاست کی ان سب پارٹیوں کو یکجا پاتے ہیں۔ ————— ہمارا جہ ہری سنگھ شیخ عبداللہ نیشنل کانفرنس مسلم کانفرنس اور وہ جو بڑے سے چلے آ رہے تھے یعنی کشمیر کے عوام۔

یہ ایک زبردست ڈرامائی موقعہ ہے۔ جہاں راجہ کا نذر دربار — راجہ اور پرجا حاکم اور محکوم غلامی اور پستی کی انتہا انسان کو انسان کے سامنے بھکنا پڑ رہا ہے۔ درباری جہاں راجہ کے سامنے سر جھکا رہے ہیں نذریں پیش کر رہے ہیں دربار ختم ہوتا ہے۔ اور — اور اچانک راج محل میں اندھیرا چھا جاتا ہے سارا سری نگر اندھیرے کی لپیٹ میں آ جاتا ہے چشم زدن میں یہ اندھیرا کیسے چھا گیا؟ سری نگر کا جلی گھر بہورہ میں تھا۔ اور وہ جو اوڑھی میں تھے۔ اب بہورہ اپنے تھے۔ اور روشنی ان کے ہاتھ میں تھی۔

ادب میں ایسے کنایاتی اور ڈرامائی تجسس کا استعمال شدت تاثر بڑھاتا ہے لیکن یہاں یہ صرف استعارہ نہیں حقیقت ہے یہاں کتنا جرتہ اور موزون استعمال ہوا ہے شائع ہونے میں اندھیرا تھا۔ اور روشنی کشمیر کے عوام کے ہاتھوں میں تھی جو آزادی کے ناکے بڑھے چلے آ رہے تھے۔

چھوٹا اندھیرا سری نگر سے دہلی منتقل ہوتا ہے۔ شیخ عبدالقدوس دہلی کے ایک شہنشاہ ہیں جو ہم میں آزاد لب بول رہے ہیں کہ ریاست کشمیر نے پونچھ میں ایک غیر جانبدار پالیسی اختیار کر رکھی ہے۔ اس لئے وہاں کے عوام نے اپنی شکایات کے تدارک کے لئے ایک عوامی تحریک شروع کی ہے جس کی نوعیت فرقہ وارانہ کشمیر ہے۔

بدی شہر بھر سری نگر مودت ہے۔ جہاں بہ عوام، وقت کے اس چلنے ہوئے حوفان سے بڑھ کر، ہونے سری نگر سے بڑھ کر ہے اپنی جہاں فی اور اپنے گرو دربار کشمیر کے ماسپوشن کو ساتھ لئے۔

سری نگر کی وہ یادگار رات! اس رات نیشنل کانفرنس کے جلوس نکلتے ہیں حملہ آور ہوشیار نیشنل کانفرنس ہے تیار اور یہاں ہندوستانی حکومت سے سازش کے بعد کی پالیسی کی اچانک تبدیلی کی طرف اشارہ ہے۔ تین دن پہلے شیخ عبداللہ نے دہلی میں یہ کہا تھا کہ مظلوم ستانی ہوئی رعایا اٹھ کھڑی ہوئی ہے۔ عوام نے ہمارا ظلم و استبداد کے خلاف بغاوت کا علم بلند کیا ہے۔ بول کہ لب ترے آزاد ہیں لیکن اب انہیں عوام کو رات کی رات حملہ آوروں کا نام دے دیا جاتا ہے۔

کشمیر کے عوام ظالم ڈوگر راج کے خلاف اس سے پہلے بھی اٹھے تھے، لیکن اس جوش اور جذبہ سرفروشی سے کبھی نہیں اٹھے تھے۔ اب جب وہ اٹھے تو اس طرح اٹھے کہ کشمیر چھوڑا دو ان کے لئے اب زبانی نعرہ نہیں رہا۔ وہ فوجوں کو پسپا کرتے جا رہا ہے راجدھانی کی طرف بڑھنے لگے۔

”راج محل اور سری نگر پر اندھیرا چھا گیا تھا اور روشنی ان کے ہاتھ میں تھی۔ اس نے بردست عوامی طاقت کی تاب نہ لاکر بہا راجہ لیزاں و ہراساں سرنگر سے بھاگ کھڑا ہوا کوئی دم میں ڈوگر حکومت کا تختہ الٹنے والا تھا جس کے تحت دو سال تک کشمیر کی جنت جہنم بنی رہی تھی۔ اتنے مختصر سے عرصے میں اتنا بڑا عوامی انقلاب ہو گیا تھا وہ اب جہرہ میں آ پہنچے تھے دو تین دن میں سری نگر پہنچ جائیں گے۔ سری نگر کے شہری چھپ چھپ کر یہ دیکھ آتے تھے کہ وہ کب آ رہے ہیں سری نگر کے شہری ان کا انتظار کر رہے تھے۔ قیاس تھا کہ دو دن بعد عید کی نماز وہ سری نگر میں پڑھیں گے لیکن وہ سری نگر نہ پہنچ سکے عین وقت پر کچھ ہو گیا۔“

حالات نے بڑی تیزی سے ہٹا کھایا کھایا تھا۔

یہ صرف تین دن پہلے کی بات تھی ۲۱ اکتوبر ۱۹۴۷ء کو دہلی کے ایک شاندار ایٹھما میں شیخ عبداللہ نے بیان دیا تھا۔ یہ بیان سوسائٹیڈ پریس آف انڈیا سے شائع ہوا تھا۔
 ”پونچھ میں آج کل جو اتھری پھیلی ہے اس کی وجہ یہ ہے کہ ریاست نے وہاں غیر دانشندانہ پالیسی اختیار کر رکھی ہے۔ پونچھ کے لوگوں نے اپنے مقامی حکمران کے تحت بھی تکلیفیں اٹھائیں اور بھر کثیر درجہ جی جی راجہ پونچھ کا حاکم اعلیٰ ہے۔ پونچھوں کے لئے باعث مصیبت رہا اب وہاں کے عوام نے اپنی شکایات کے تدارک کے لئے ایک عوامی تحریک شروع کی ہے جو فرقہ وارانہ مزید نہیں ہے۔ ریاست کشمیر نے اپنی فوجیں بھیج دیں اور پونچھ میں اضطراب پھیل گیا۔ پونچھ کے لوگوں کی جہلم اور راولپنڈی کے لوگوں سے قریبی رشتہ داریاں ہیں چنانچہ انہوں نے اپنی عورتوں اور بچوں کو باہر نکال لیا، سرحد پار گئے اور اپنے ہمدردوں سے اطلاع حاصل کر کے واپس پونچھ پہنچ گئے۔ موجودہ صورت یہ ہے کہ ریاست کی فوجوں کو بعض مقامات سے پسپا ہونا پڑا۔“

یہ اس وقت کا بیان ہے جب شیخ عبداللہ کو ابھی اقتدار حاصل نہیں ہوا تھا۔ اسی لئے اس میں اصل صورت حال بیان ہوئی ہے۔ اس میں آپ دو قوموں کے نظریے قبائلی اور حملہ آور کے الفاظ کہیں نہیں پائیں گے۔

لیکن تین ہی دن بعد سرنگر میں منشل کانفرنس کے جلوس نکلا ہے تھے اور ان کے نعرے یہ تھے۔
حملہ آور ہوشیار منشل کانفرنس ہے تیار!

اندر ہی اندر کوئی سازش رنگ لانی تھی۔ یہ اچانک تبدیلی ہندوستانی حکومت سے سازش کا نتیجہ تھی۔

باوجود اس کے کہ ہمارا کشمیر نے مطلق العنانی کا اعلان کیا تھا اور پاکستان
 اور ہندوستان کی حکومتوں کے ساتھ ساکن معاہدے کئے تھے، حکومت ہند سے
 درپردہ سازشیں چل رہی تھیں۔ اس سے بہت پہلے کانگریس کے کئی رہنما یکے بعد
 دیگرے کشمیر ہو آئے تھے۔ گاندھی جی خان عبدالغفار خاں اچاریہ کو بلائی، کشمیر چھوڑ
 دو کی تحریک کے موقع پر بھی صرف پنڈت ہنر و جوش میں آگئے تھے۔ ورنہ دوسرے
 تجربہ کار کانگریسی لیڈروں کو اچھی طرح اندازہ تھا کہ ان کا آئندہ چل کر اس میں
 فائدہ ہے۔ کہ کشمیر پر ہری سنگھ کا راج قائم رہے۔ اب جب کہ عوام اس طرح اٹھے
 تھے کہ راج باکل ہاتھ سے جاتا نظر آ رہا تھا۔ ہمارا راجہ کے سامنے ایک ہی صورت
 تھی عوام کے مقابلے کے لئے ہندوستان سے فوجی امداد طلب کرنا جو الحاق کے
 بغیر ممکن نہیں تھا۔ اور ۲۶ اکتوبر ۱۹۴۷ء کو ہمارا راجہ نے ہندوستان سے الحاق کرایا۔
 اسی دوران میں شیخ عبداللہ کو جیل سے رہا کر دیا گیا تھا۔ نیشنل کانفرنس اور
 مسلم کانفرنس دونوں کے لیڈر کم و بیش اسی وقت قید کرنے گئے تھے۔ لیکن اب
 چوہدری غلام عباس اور مسلم کانفرنس کے لیڈر تو قید ہی میں رکھے گئے۔ لیکن
 شیخ عبداللہ کو رہا کر دیا گیا۔ شیخ عبداللہ اب کشمیر اور دہلی کے درمیان آ جا رہے
 تھے ہندوستان نے سیاسی بساط پر یہ چال چلی کہ شیخ عبداللہ کے ہاتھ میں اختیارات
 دے کر یہ ثابت کریں کہ کشمیر میں عوامی حکومت قائم ہو گئی ہے۔ اور پھر ہندوستانی
 حکومت کو ایک قوم کے نظریے کو ثابت کرنے کے لئے بھی شیخ عبداللہ کی بڑی ضرورت
 تھی۔ ہمارا راجہ کی حکومت اور ہندوستان کی حکومت نے شیخ عبداللہ کو اس
 طرح آٹ بنائے رکھا۔

کشمیر اُداس ہے میں ہم ایک ہوم گارڈ ہی کی زبانی یہ سنتے ہیں کہ یہ عوامی حکومت کیسی عوامی حکومت ہے فیشنل کانفرنس زندہ باڈ عوامی راج زندہ باڈ یہ صرف فیشنل کانفرنسیوں کے نعرے ہیں۔ ورنہ وہاں کے عوام تو یہ سوچ رہے ہیں کہ ان سے یہ مذاق کیوں کیا جا رہا ہے۔ یہ ہماری حرمان نفسی کا مذاق اڑانا نہیں تو اور کیا ہے؟ شیخ عبداللہ کی بغاوت پہلے بھی وادی کشمیر تک محدود تھی۔ اور اب تو وہاں بھی وہ مقبذات کھو چکے ہیں خود ہندوستان کے حق گو اور ترقی پسند اخبار اس عوامی کپسج کر رہے ہیں کہ کیا واقعی شیخ عبداللہ کی حکومت عوام کی نمائندہ ہے عوامی حکومت ہے؟ کشمیر اُداس ہے سے یہ بھی پتہ چلتا ہے۔ کہ وہاں کے ہندو نہیں کس تحقیر سے دیکھتے ہیں۔ اور مسلمانوں کا رویہ تو ظاہر ہے اس شخص کے متعلق کیا ہو گا جو ایک قوم کی بھینسی کے جوش میں قرآن کی آیتوں کو ضبط کرنے سے بھی گریز نہ کرے۔ ہاں مسلمانوں کے پیچھے لگے ہوئے ہیں جیل بھر سے جا رہے ہیں۔ اور اب تو یہ کھلا راز ہے۔ کہ شیخ عبداللہ کی حکومت عوامی حکومت نہیں ہے۔ وہ عوام کی بے روزگی کو نظر انداز کر کے مہاراجہ کشمیر اور حکومت ہند کے اشاروں پر چل رہے ہیں۔ ان کے اقتقادی بہتری کے سانسے پلان ہوائی قلعے تھے۔ اور دکنوڑے کے لئے تھے۔ بہر حال اب شیخ عبداللہ عوام کے نمائندہ ہوں۔ یا نہ ہوں۔ یہ ڈھونگ رچانا ضروری تھا۔ اس لئے یہ ڈھونگ بڑی شدت سے رچایا جا رہا ہے۔ اور اس طرح کشمیر کے ان عوام کی آزادی کی راہ میں فرسٹاٹی ٹیسٹس گنٹھ جوڑ کر کے طرح طرح کے روٹے اٹکار رہی ہیں۔ جو ظلم و آس و تاباں کے خلاف برسر

کشمیری اپنی آزادی کا حق مانگنے کے لئے اٹھے ہیں۔ انہوں نے آزادی کے لئے اپنا خون دیا ہے۔ اور اس وقت ہم ادیبوں اور فن کاروں کا فرض ہے کہ ہم ان کی اس جائز جدوجہد میں ان کا ساتھ دیں۔ لیکن یہ دیکھ کر افسوس ہوتا ہے کہ ہمارے وہ فن کار جنہوں نے کسی زمانے میں اپنے افسانوں میں کشمیر کے حسن کا خوب خوب استحصال کیا تھا۔ اور جن کی شہرت اور مقبولیت خالصتاً اس وجہ سے تھی کہ وہ کشمیر کے حسن سے اپنی تخلیقات کو رنگ دیا کرتے تھے۔ آج یوں خاموش ہیں۔ جیسے کشمیر کی زخمی روح کی آواز ان تک نہیں پہنچی اس کی آزادی کی اسنگوں اور آزادی کی راہ پر اس کی قربانیوں نے ان کے دل کا کوئی تار نہیں چھڑا جہاں تک ہمارے پاکستان کے نام نہاد ترقی پسند "بھائی بہنوں" کا سوال ہے۔ ان کا رویہ تو اور بھی عجیب اور مبہم سا ہے۔ وہ اپنی طرف سے کوئی بات نہیں کہتے کوئی صاف رویہ اختیار نہیں کرتے۔ کیونکہ احکام تو انہیں ہندوستان کے "سید کوارٹرز" سے آتے ہیں۔ پہلے پہل تو انہوں نے لکھا کہ یہ کہا کہ شیخ عبداللہ اور ان کے ساتھی ہی ترقی پسند ہیں جیسے ہندوستانی کونگریٹ پارٹی کے لئے غدر میں انگریزوں کا ساتھ دینے والے ترقی پسند ہیں، بلکہ مرحوم نیا زمانہ راپڈ ٹریس جاد ظہیر الحان سیکریٹری پاکستان کمیونسٹ پارٹی نے یہاں تک لکھا کہ ہر ترقی پسند کا فرض ہے کہ وہ کشمیر کو ہندوستان میں ملاسنے کی جدوجہد کرے۔ اور اب جیسا کہ ان کی پالیسی ہمیشہ رنگ بدلتی رہتی ہے، وہ اچانک کشمیر

کے معاملے میں بالکل خاموش اور غیر جانبدار ہو گئے ہیں۔ یہ درحقیقت یقین غناصر ہیں جو غیر جانبداری کے پیچھے پناہ لیتے ہیں۔ ہمیں کھلے طور پر عوامی قوتوں کے ساتھ جانبداری کا اعلان کرنا چاہیے۔ ہمارے ترقی پسند دوست اپنی بے بسی اور خاموشی سے عوام دشمنی کا ثبوت دے رہے ہیں۔

معلوم ہوتا ہے کہ عوام کی یہ جدوجہد اور زبردست انقلاب ان کیلئے کوئی معنی نہیں رکھتا۔ کثیر کے عوام نے جس طرح واقعی اپنے حقد کا کثیر ہمارا جد کی گرفت سے چھڑا لیا۔ آزادی کے لئے جس طرح اپنا خون بہایا۔ اور یہ نئے عوام جدید تریں اسوجات ٹینکوں اور بھوں کا مقابلہ محض اپنے سنگین عزم سے کرتے سینہ سپر آگے بڑھتے گئے یہ ایک ایسا سنہری کارنامہ ہے جسے تاریخ بھی فراموش نہیں کر سکے گی۔ ترقی پسند کے لئے یہ کارنامہ کوئی معنی نہیں رکھتا۔ ترقی پسند پرچے یا تو ایک طرف ہندوستانی افواج دوسری طرف قبائلیوں کے بوٹوں کی گرد کا ذکر کرتے رہے۔ یا بڑے مبہم اور غیر واضح الفاظ میں کچھ کہہ کر معاملے کو مالتے رہے۔ اور یہ بھوتے رہے کہ کثیر عوام کے لئے زندگی اور موت کا سوال آن پڑا ہے؟

کثیر اُداس ہے میں محمود ہاشمی کا رویہ مبہم یا مصلحت آمیز نہیں۔ بالکل صاف ہے۔ انہوں نے کھلے طور پر عوام کا ساتھ دیا ہے۔ اور پہلو ہی یہ لیا ہے کہ آج کے حالات کا کثیر کے عوام کی زندگی پر کیا خوشگوار اثر پڑا ہے۔ اور ہندوستانی مقبوضہ کشمیر میں وہ کس حلال میں ہیں اور عوامی حکومت کے نام سے انہیں کتنا بڑا دھوکا دیا گیا۔ کثیر اُداس ہے نے اس شراب کو آئینہ دکھایا

ہے۔ اس رپورٹاژ کی قدر و قیمت اس لئے اور بھی بڑھ جاتی ہے کہ اس میں مستند تفصیلات کے ساتھ اس پار کا حقیقی کشمیر نظر آتا ہے جو ہماری آنکھوں سے اوجھل ہے۔

کسی کتاب کی قیمت کا اندازہ اس بات ہوتا ہے کہ وہ کس حد تک وقت کا آئینہ ہے۔ اس لحاظ سے کشمیر آڈاس ہے ایک قیمتی کتاب ہے۔

حمتاز شیریں

کراچی فروری ۱۹۵۰ء

پس منظر

ہر طرف پانی ہی پانی تھا۔ یا اس پانی میں سے سرنکالے ہوئے اوپر کواٹھتی ہوئی اونچی اونچی پہاڑیوں کی چوٹیاں۔ ان سے دُور کیلاش پر بت پر سبنے والی پاربتی دیوی کی نگاہیں جب بھی ان پر پڑتیں۔ اس کا جی چاہتا کہ وہ ان پانیوں پر اپنی کشتی چلائے۔ ان چوٹیوں پر آکے بیٹھا کرے۔ اور دھرتی کا ٹکڑا اس کا ہو۔ اس زمانے کے مشہور رشی کشیپ کی بھی یہی آشا تھی۔ کہ یہ دھرتی اُس راکشس کے قبضے میں نہ رہے جس کا ان پانیوں پر راج تھا۔ اور جو کسی اور کو ان کے قریب بھٹکنے بھی نہ دیتا تھا۔ آخر کشیپ رشی کی تپسیا پوری ہوئی۔ اور ایک دن شبہ دیوتا مان گئے۔ چنانچہ انہوں نے پہاڑوں میں سے ایک پہاڑ پر اپنا ترسول مارا۔ اور اس میں ایک ایسا سوراخ کر دیا جس میں سے ساسے کا سارا پانی بہ نکلا۔ اور یوں سستی سرنگھم والا یہ ٹکڑا سوکھ گیا۔ اب راکشس کو اپنی جان کے لئے پڑ گئے۔ اس نے چٹانوں کے نیچے چھپنا چاہا۔ پر پاربتی دیوی نے فوراً چڑیا بن کر اور اپنی چونچ میں ایک تیز سی کنکری لے کر

اُس پر یہ شکری دے ماری۔ جس سے وہ میں ڈھیر ہو گیا۔ اودیوں یہ سر زمین شہو اور پاربتی کے ماتھ میں آگئی بہت سے دیوتا۔ اور رشی منی یہاں آ بسے۔ اور پھر ان کی دیکھا دیکھی اور ہوا اُدھر سے اور لوگ بھی آنے شروع ہو گئے۔ اور یہاں ایک نئی بستی وجود میں آئی جس کا نام کشمیر ہوا آہستہ آہستہ جس کے کئی شہر بنے۔ جن میں ایک پرورد پر بھی ہے۔ جسے ہم لوگ سری منگر کہتے ہیں۔ اور جہاں کے ایک بچے کے اسٹاف۔ دم میں بیٹھا ایک راوی۔ یہ ساری روایت بیان کرنے کے ذائقہ سر انجام دے رہا ہے۔ اور محسوس کدا ہے۔ کہ چونکہ اکثر لوگوں کے لئے وہ اب بوریں رہا ہے۔ اس لئے بہتر یہ ہے۔ کہ وہ اب اپنی جغرافیہ دانی اور تاریخ دانی کو تکر رکھے۔ اور کسی اور تریں لمحے کا انتظار کرے جب اُسے اچھے سامعین میسر ہونے کی توقع ہو۔

میرا دوست ایلوب غام طور پر کشمیر کی پرانی تاریخ کو کچھ اسی انداز میں دھرا یا کرتا تھا۔ اور پھر باوجود اس کے کہ اُس کے اس انداز بیان کی دلچسپی سب کو متوجہ رکھتی تھی۔ اکثر اسے ادھورا چھوٹے کوئی اور بات شروع کر دیا کرتا تھا۔ کسی اور ایسے ہی زمین لمحے میں جب اس پر مورخ بننے کا موڈ پھر طاری ہوتا سادہ وہ سمجھتا۔ کہ جس زمین لمحے کا اُس کو انتظار تھا۔ وہ آپہنچا۔ ایلوب کہا کرتا تھا: پہلے زمانے میں لوگوں کو چہ بچہ اپنے اوپر حکومت کروانے کا بڑا شوق ہوا۔ کرتا تھا۔ اس لئے جب کشمیر کی وادی ظہور میں آئی۔ تو قدرتی طور پر یہاں لوگوں کو بھی پر جانے اور کسی کو راجہ بنانے کی خواہش پیدا ہوئی۔ چنانچہ اس مقصد کے لئے سب سے پہلے ان کی نگاہ انتخاب اوتاروں میں مڑے بڑے اوتار اور راجاؤں میں سب سے بڑے راجہ رام چندر جی پر پڑی۔ اور اس کے بعد تو یہ کام خود بخود چل نکلا۔ راجہ رام چندر جی کے بعد چھ صدیوں اور تینیس سالوں میں چھتیا راجہ

یہاں راج کرنے کے لیے پیدا ہوئے۔ اور یوں کشمیر ایک باقاعدہ راج دھانی بن گئی جہاں ہر صبح میں ایک راجہ ہوتا تھا۔ اور اُس کی پر جا ہوتی تھی۔ اور ان کے درمیان راجہ اور پر جا کے بے تعلقات ہونے تھے۔ راجہ عیش و عشرت کیا کرتا تھا۔ اور پر جا دکھ سہا کرتی تھی۔ اور سمجھتی تھی کہ یہی اس کا فرض عین ہے۔

اپورب کہا کرتا تھا۔ یہ حسین و جمیل راج دھانی جو بڑے رومانوی انداز میں وجود میں آئی۔ اپنے ہاں بڑے عجیب عجیب مزاج کے راجوں مہاراجوں کو پالتی رہی۔ یہاں وزیر بھمبرو بھی آیا جس نے اپنی حکمرانی کا سب سے بڑا کمال اسی میں جانا۔ کہ کسی دختر کے برہمنے سے ایک محلے کا عشق کرے۔ اور اسی کو اپنے عہد حکومت کا سب سے بڑا کارنامہ سمجھے۔ یہاں ہن خانڈن کے نمائندہ ہر کل نے بھی حکومت کی جس کی پیشانی کی تیوریاں یہاں کی بہاریں فضا میں تک دور نہ کر سکیں۔ اور جو زندگی بھر میں ایک مرتبہ صرف اس دن مسکرایا۔ جب وہ اپنے محل کی کھڑکی میں بیٹھا تھا۔ اور وہاں سے سامنے کی پہاڑی پر سے اس نے ایک ہاتھی کا پاؤں پھسلتے اور اُسے دھکتے دیکھا۔ ہاتھی کی جنگھاڑ اور پہاڑیوں میں اُس کی گونج اُسے بے حد پسند آئی۔ چنانچہ حکم دیا۔ کہ اور بھی ایک سو ہاتھی یونہی لڑھکائے۔ جائیں تاکہ اس کی مسکراہٹ ذرا طویل ہو سکے۔ اور اُسے موقع ملے۔ کہ اس دنیا سے فانی میں کم از کم ایک مرتبہ تو وہ ذرا جی بھر کے مسکرا سکے۔ اور پھر یہاں مہاراجہ پرور سین نے بھی راج کیا۔ جس نے سری نگر آباد کیا۔ اور اس کا نام پرورد پورہ رکھا۔ اور پھر لٹاوتیہ بھی آیا جس نے مارٹنڈ کا مندر بنوایا۔ اور ایک دن شہراب کے نشے کی ترنگ میں حکم دے دیا۔ کہ شہر کو آگ لگا دی جائے۔ اور پھر جیسا کہ راجاؤں کا قادی ہوتا تھا۔ نشہ اترنے کے بعد اپنے اس حکم پر پچھتا یا بھی۔ پھر وقت گزرنے کے ساتھ ساتھ کشمیر پر ایک دور وہ بھی آیا جب اس کی حکومت چند ٹیرے سپاہیوں کے ہاتھ آگئی جنہیں

کہتے تھے۔ اس زمانے میں حکومت کی گدگی کی وہاں پر آئے دن نیلامی کرتے رہتے تھے۔ جو زیادہ بولی دیتا۔ وہ راجہ بن بیٹھتا اور جس کو پیسے کی ضرورت ہوتی۔ وہ گدی کسی پیسے والے کے حوالے کر دیتا چنانچہ پورے دو سو سال یہاں کے بسنے والوں نے حکمرانی کا یہ جو خیلا بھی دیکھا حتیٰ کہ وہ زمانہ آگیا جب ہندستان کے ہمارے ہر شہر کو شاید نرسپاریشن حاصل کرنے کے لئے کثیر حاصل کرنے کی ضرورت محسوس ہوئی لیکن اس کا اپنا مشہور ڈرامہ رتنا دلی لکھنا تھا۔ اور پھر بدھ مت کے سلسلے میں لاکھوں نبوانے کے لئے اشوک کو بھی یہاں حکومت کرنی پڑی اور پھر جب مسلمانوں کا دور دورہ ہوا۔ تو یہاں سلطان زین العابدین بھی آیا جس نے کچھ عرصہ اس محلے کی حکومت کی کہ کشمیریوں نے اسے بڑا شاہ یعنی بڑا بادشاہ کنا شروع کر دیا۔ لیکن آخر یہ بڑا شاہ بھی ہزاروں لاکھوں قسم کی ملکی اصلاحات کرنے اور آتشبازی کے موضوع پر ایک کتاب اور عربی زبان میں خدا کی تعریف میں ایک نظم لکھنے کے بعد دوسری دنیا کو سدھارا۔ پھر یہاں مغل آئے۔ اور اکبر آیا۔ اور جہانگیر آیا جس نے اسے دیکھ کر کہا کہ اگر فردوسی بروئے زمین است عید است عین است عین است۔ پھر یہاں اپنے لئے ایک عیش مقام بنایا۔ اور پھر جب یہ فردوس مقام بن چکا۔ تو سیکو بھی یہاں آئے جو اپنے ان کے علاقے علم طور پر مختلف صوبے داروں کو دے کر راج کرنے کے قائل تھے۔ اور جنہوں نے ایک انسان کی قیمت سولہ روپے مقرر کر رکھی تھی۔ ان دنوں جب کوئی کسی کو قتل کر دیتا تھا۔ تو اس کے جواز میں اسے سولہ روپے حکومت کے خزانے میں داخل کرنے پڑتے تھے جن میں سانس کے داروں کے آنسو پونجھنے کے لئے دو روپے یا بعض صورتوں میں چار روپے انہیں بھی دے دیئے جاتے تھے۔ اسی زمانے میں رنجیت سنگھ اپنے ایک ملازم گلاب سنگھ پر اتنا خوش ہوا کہ اس کی تھوڑی تین روپے سے بڑھادی پھر جب یہ ملازم نوازشات شاہی سے

اس طور بہرہ یاب ہو چکا تو اس کی اہمیت اتنی بڑھ گئی کہ مہاراجہ رنجیت سنگھ کی وفات کے بعد اس نے کشمیر کو اپنے نام بیچ کر والیا۔ اور ۵ لاکھ روپے دے کر یہاں کے انسانوں کو سولہ روپے فی انسان سے کہیں کم قیمت پر خرید لیا۔ اور یہاں کا مہاراجہ بن گیا۔ اور اب اسی ۵ لاکھ روپے والے بیچ نامے کی بدولت ہم پر ہڑائی نسراج راجیشور مہاراج دھیراج شری جہاراجہ سرہری سنگھ جی بہار جی بسی بسی آئی جی بسی آئی سی۔ کسی بھی طرح کر رہے ہیں اور ہمیں اتنی بات نہیں کہ اس کا تذکرہ کر لیں اور اس وقت اگر میں مہاراجہ برحق سنگھ کے ٹرگوشی پتا اور شہر جی کے نام کو تازہ رکھنے والے اس سرنگر کا بج کے ارٹاوت رہیں پٹیا بٹننگ کر رہے ہوں تو اپنی حماقت کا ثبوت دے رہا ہوں۔ اور یہ بھوتنا ہوں۔ کہ میں ان بزرگوں، اولادوں جن کی روایات کہتی ہیں۔ کہ تمہاری آنکھیں اگر بند نہیں رہ سکتیں۔ تو کم از کم زبان کو تو بند رکھو۔ پستے رہو پراف نہ کرو اور زبان سے ایک لفظ نہ کہو۔ ایک لفظ نہ ہو۔ ایک لفظ نہ کہو۔

اپورب کشمیر کی کہانی ہمیشہ غیر سنجیدہ انداز میں سنایا کرتا تھا۔ لیکن سچی بات یہ ہے کہ اسے سنجیدہ انداز میں سنایا جائے۔ تو بھی کوئی فرق نہیں پڑتا۔ کتبہ پر ہمیشہ ایسے راجوں نے حکمرانی کی جنہیں یہاں کے عوام سے زیادہ یہاں کی مٹی عزیز تھی۔ یہاں کا بانی عزیز تھا۔ پہاڑ عزیز تھے۔ جھیلیں اور چشمے عزیز تھے۔ اور یہاں دولت عزیز تھی۔ ان سب نے یہاں کے مناظر کا طلسم پھپھایا۔ پر کشمیر کی روح میں جھانکنے کی کسی نے کوشش نہ کی۔ کسی نے اس لکھ بے لکھ گہری ہوتی ہوئی نہ کو کہہ دینے کی کبھی کوشش نہ کی۔ جو کشمیر کی تسین وادی کا نامو تھا۔ چالغ ناسور چپ چاپ پھپھاتا رہا۔ بڑھتا رہا۔ پڑھتا رہا۔

جب نیا زمانہ آیا۔ اور پہلی جنگ عظیم کے بعد ساری دنیا میں بیداری کی ایک

نئی رو دوڑنے لگی۔ تو کشمیر کے لوگوں نے بھی غالباً یہاں کی تاریخ میں پہلی مرتبہ اپنی منگھیس
 کھولیں۔ اور اپنے ارد گرد دیکھنے لگے۔ بہاب میں ان دنوں خلافت کی تحریک کے بعد
 شدھی اور سنگھن کے ظلم شروع ہو چکے تھے۔ اور سائنس کمیشن کی آمد آمد تھی۔ چنانچہ اس
 سیاسی بلبل کا کشمیر پر بھی اثر پڑا۔ اور ۱۹۳۰ء کے دوران میں کشمیری عوام نے بھی صدیوں
 کے تجربے سے ایک انگڑائی لی۔ یہ انگڑائی کچھ اس قسم کی تھی۔ اور بدلتوں کے دبے ہوئے
 جذبات کے ابھرنے کا یہ انداز کچھ ایسا تھا۔ کہ اس سے زمرہ بری سنگھ کے محل کی
 بنیادیں ریزا اٹھیں۔ بلکہ ذوربائی دہلی کی دائرہ نگل لاج میں بھی اس زلزلے کے جھکے
 محسوس ہونے لگے۔ میرپور اور پونچھ کے علاقوں سے ہوتا ہوا یہ طوفان۔ ادھی سو پونچھ
 بارہ ہوا اور سری کشمیر میں پہنچا۔ سردی کے موسم کی وجہ سے کشمیریوں کے پاس اس وقت
 کانگریسیاں ہی تھیں۔ چنانچہ جیو پریس سے ان کی ٹکر ہوئی۔ تو ان سے اگلی تین پڑا۔ البتہ
 پڑے ہوئے لوگوں سے جبری ہوئی کانگریسیاں انہوں نے پریس والوں پر ضرور پھینکیں۔ جو
 اس وقت بڑا کارآمد ہتھیار ثابت ہوا۔ مہاراجہ کی پولیس اور فوج اس عوامی ہتھیار
 سے کچھ اس طور بوکھلائی۔ کہ مجبوراً انہیں حکومت ہند سے مدد مانگنی پڑی۔ وہاں سے
 فوج آئی۔ پلڑے ہتھیار شروع ہوئی۔ اور جب اس امداد نے مہاراجہ کے کھوئے ہوئے
 اوسان ٹھیکہ کر دیئے۔ تو پھر پرانا غور جاگا۔ اور اس نے اپنی فوج کے ایک دستے کو
 حکم دیا۔ کہ وہ ریاستی جھنڈے کی عملی عملی چہرے۔ اور جو شخص کہیں نظر آئے۔ اسے اس جھنڈے
 کے آگے بھگوانے اور مہاراجہ کی جگہ بولانے۔ چنانچہ یہ مظاہرہ بھی ہوا۔ ذبردستی کے
 سلام کرانے گئے۔ تاہم رگڑوانی گئیں۔ اور مہاراجہ جبری سنگھ نے ہر ممکن طور پر
 اپنی۔ دیا پر واضح کرنے کی کوشش کی۔ کہ ان کا فرض صرف ظلم سہنا ہے۔ ظلم کے خلاف

آواز بلند کرنا نہیں۔ اور ان کا نصیب وہی ہے جو ان کے آباء و اجداد کا تھا۔ اور دستورِ زمانہ بندی میں ہی ان کی سلامتی ہے۔ لیکن انے کاش! مہاراجہ سمجھ سکتا کہ اب وہ دور گند چکا۔ اور سرکشی کچھ اور بڑھ جاتی ہے۔ ظلم و جور سے۔

اگ دب ضرور گئی۔ پر بچہ نہ سکی۔ اس تحریک کے بعد اگرچہ کئی سال تک بظاہر جمہورِ طاری رہا۔ لیکن اندہ ہی اندر اس کی جڑیں مضبوط ہوتی گئیں۔ اب چودھری غلام عباس اور شیخ محمد عبداللہ کی رہنمائی میں کشمیری سیاسی طور پر اس حد تک بیدار ہو گئے کہ جب ۱۹۴۶ء والا سال آیا۔ اور عہد نامہ امرتسر کو جو عہد نامہ سے زیادہ ایک ہی نامہ تھا۔ پورے ایک سو سال ہو گئے۔ اور کشمیر کے وہ چالیس لاکھ عوام جنہیں ۵۵ لاکھ کے عوض فروخت کر دیا گیا تھا محسوس کرنے لگے۔ کہ اب خلائی کی زنجیریں توڑنے کا وقت آ گیا ہے۔

چنانچہ انہوں نے کشمیر چھوڑ دو۔ کا نعرہ بلند کیا۔ اس میں شیخ عبداللہ اور ان کے ساتھی پیش تھے۔ لیکن کمزور عوام حکومت کی طاقت کا مقابلہ نہ کر سکے۔ پھر پولیس اور فوج ہتھوں پر ٹوٹ پڑی۔ گرفتاریاں ہوئیں۔ اور ۱۹۴۷ء والے واقعات ایک مرتبہ پھر دہرائے گئے۔ ڈوگرہ سپاہیوں نے سری ٹگر شہر کے ساتوں پلوں پر اپنی چوکیاں قائم کر لیں جو لوگ انہیں عبور کرنا چاہتے۔ انہیں حکم ملتا کہ وہ پل پر سے گزرتے۔ وقت اپنے ہاتھ اپنے کئے ہوئے گندیں۔ اور ساتھ ہی ساتھ مہاراجہ ہری سنگھ کی جے کا نعرہ بھی لگاتے جاتے۔ بعض پلوں پر لوگوں کو ایک ٹانگ پر چلا کر بھی انہیں ان کے محکوم ہونے کا یقین دلانے کی کوشش کی گئی۔ ہر کام کا ایک وقت ہوتا ہے۔ اور کشمیر چھوڑ دو۔ کی تحریک ذرا قبل از وقت آتی تھی۔ یہی وجہ تھی کہ اس کے نتائج تسلی بخش نہ ہوئے۔ اور بسے یوں کچل ڈالا گیا مہل میں اس کا صحیح موقع ۵ اگست ۱۹۴۷ء کے بعد تھا۔ جب کہ انگریز جنہوں نے کہ معاہدہ امرتسر

کی طرح ڈالی تھی۔ جا رہے تھے۔ لیکن اس وقت بھی کاروبار خسروئی نے ایک نیا رنگ اختیار کیا۔ ہندو راجہ نے ہندومت کی اڈلی۔ اور ہندوستان سے ساز باز کرنے کے بعد سب سے پہلے تو یہ کیسا۔ کہ باغی قرار دے کر جیل میں رکھے ہوئے شیخ عبداللہ کو ۲۹ ستمبر ۱۹۴۷ء کو رہا کر دیا۔ اور جس طرح بغیر کسی وجہ کے شیخ عبداللہ کو رہا کیا گیا۔ اسی طرح بغیر کسی وجہ ہی کے جو دھرمی غلام عباس اور ان کے ساتھیوں کو رہا نہ کیا گیا۔ مہاراجہ نے بڑے پراسرار انداز میں اسے نئی دہلی کی راہ دکھا دی۔ اور اس کے بعد جب کے جب کہ شیخ عبداللہ دہلی کے بہت سے پھیرے لگا چکے۔ اور ریاست اور ہندوستان کے سرکاری حلقوں کے علاوہ ہندوستانی اخباروں میں بھی شیخ عبداللہ اور نہرو کی بڑی پرانی بڑی اخلاص والی بڑی محبت بھری۔ اور کبھی نہ ٹوٹ سکنے والی دوستی کے بہت شدت کے ساتھ تذکرے ہر چھنے اور ان دوستوں کے لئے اپنی دوستی پر مصمت میں اور ہر قیمت پر نبھانا لازمی قرار پا گیا۔ تو ایک دن موقع کو غنیمت جان کر یہ اعلان کر دیا گیا۔ کہ ریاست کو ہندوستان کے ساتھ شامل کر دیا گیا ہے۔ اس کی ساری سرٹیکس پاکستان سے متنی ہیں۔ ملتی رہیں اس کے سارے دریاؤں کا رنج پاکستان کی جانب ہے۔ ہوتا ہے۔ اس کی پچاس فیصد مسلمان آبادی کے تمدن اور تہذیب کی سلامتی صرف پاکستان میں ہے۔ کوئی بہن جنس اور ریاست کو ہندوستان میں شامل کر دیا گیا۔ ریاست کا جغرافیہ بے سود بن کے رہ گیا اور ریاست کی مہاشیات کی طرف کسی نے منہ اٹھا کر بھی نہ دیکھا۔ اصول ٹوٹ گئے۔

پر دوستی پر کوئی آنچ نہ آئی۔ شیخ عبداللہ نے کم از کم پنڈت نہرو کے ساتھ اپنی دوستی کو نبھانا چنانچہ سرری نگر میں اب اخبار بیچنے والے لونڈے چلا پلا کر کہنے لگے۔ تازہ خبر یہ آئی ہے۔ مہاراجہ ہمارا بھائی ہے۔ مہاراجہ اور عبداللہ میں بھائی بندھی کے

رشتے قائم ہو گئے۔ اور عبداللہ جس نے پچھلے سال سے عوام کے ساتھ بھی بھائی چارے کا ڈھونگ رچا رکھا تھا۔ اس رشتے کا مذاق اڑانے لگا۔ اور عبداللہ کے حواری سری نگر کی فضاؤں میں اس آواز کو بڑے زور و شور سے پھیلانے لگے۔ کہ تمہارا جد ہمارا بھائی ہے اور تازہ خبر یہ آئی ہے۔

پچھلے سال عبداللہ نے کہا تھا۔ کہ معاہدہ امرتسر کی رو سے ایک ایک کشمیری کو تین تین پیسے میں بیچا گیا ہے۔ اور یہ سودا نہایت بھرتناک ہے۔ اور کشمیر کے لوگوں نے سمجھا تھا کہ عبداللہ کہ انہیں غلامی کے اس سودے کے جھگڑے سے نجات دلوانا چاہتا ہے۔ اور ہری سنگھ نے بھی یہی سمجھا تھا۔ کہ عبداللہ اس معاہدے کو ختم کر کے اسے ختم کرنا چاہتا ہے اور یہی وجہ تھی کہ اپنے نقصان سے ڈر کر اس نے عبداللہ کو قید کر لیا تھا۔ لیکن آج عبداللہ رہا تھا۔ اور آج ہری سنگھ پر یہ انکشاف ہو چکا تھا کہ جب کوئی کسی سودے کے خلاف آواز بلند کرتا ہے۔ تو ضروری نہیں ہوتا۔ کہ وہ اس سودے کو سرے سے ہی ختم کر دینا چاہتا ہو۔ بلکہ آئین سوداگری میں اس طرح کی آواز کسی نئے سودے کی مہرید بھی ہو سکتی ہے۔ چنانچہ آج دہلی میں پرانے سودے کی تجدید ہو رہی تھی۔ اس سودے کا سا ایک اور سودا ہو رہا تھا۔ شاعر اقبال کا دہقان و کشت جوڑے خیابان فروغ خند قوسے فروغ خند و چہ از ناں فروغ خند والا شروع عبداللہ کو پچھلے سال بڑی اچھی طرح یاد تھا آج بھول چکا تھا۔ اور ہری سنگھ بھی جس کے دل کی دھڑکیں اس شعر کو سن کر پچھلے سال تیز تر ہو گئی تھیں۔ آج مطمئن تھا۔ وہ جانتا تھا آج عبداللہ یہ شعر نہیں پڑھے گا۔ آج عبداللہ کو پرانی بات یاد آ سکیں گی۔ جس طرح آج سے سو سال پہلے اس سودے بازی میں اس کا داد گلاب سنگھ جیتا تھا۔ آج وہ بھی جیتے گا۔ آج اسے پچھلے سال کی طرح اپنے سامراج کی کشتی ڈلگاتی

نظر نہیں آئے گی۔ کیونکہ آج اسے سہارا دینے والے پیدا ہو چکے ہیں۔ آج وہ ہندوستان میں اس کے ساتھ ہے۔ ماؤنٹ بیٹن اس کے ساتھ ہے۔ پٹیل اور نہرو اس کے ساتھ ہیں۔ اور ثابت ہو چکا ہے کہ عبداللہ نہرو کا دوست ہے۔ نئے نئے خلیفے بھی اس کے ساتھ ہو گا۔ ماؤنٹ بیٹن کی رشتہ داری اس کلائمو سے تھی جس نے مدنیوں پہلے آئین جہانگیری کا ایک بہت بڑا تجربہ ہندوستان میں کیا تھا۔ اور ہر چند وہ جہانگیری بھی اس کے جہانگیری نام سے بتایا تھا کہ اسی چیز میں کی دوستی کلائمو سے تھی۔ کوئی غیر نہ تھا۔ بلکہ اس کے اپنے بزرگوں میں سے ہی آیا تھا۔ وہ پٹیل بھی جانتا تھا۔ کہ تاریخ کے صفحے میں جہانگیری کلائمو اور اجمی چند شہنشاہ ہیں۔ انہیں کوئی ذرا بھی مرعوب بھی مل گیا ہے۔ اور یوں کاروبار شہریاری کا ایک بہت بڑا اصول چھوڑا ہے۔ اس سے اب آزاد ہندوستان کی سب سے اونچی چوٹی پر بیٹھنے کے بعد ان سب کی نگاہ عبداللہ نہرو کی تھی۔ اس بہانے پر سن گئے بھی میرا بھورا ہوا تھا۔ طریقہ تو یہ ہے کہ بھی پرویز میاں نے لکھے تھے۔ اور وہ ہری سنگھ جو اپنی رعایا سے ڈر کر سری نگر سے بھاگا تھا۔ پہلی سانس میں ہی پتلا پھرتے پرانے مرغزاروں کے خوب دیکھنے لگا تھا۔ اور ان کی ساقی لہریں تھکنے باغوں کے تازہ تازہ سیب اس تک پہنچانے کے لئے پورے ہر روز جموں سے رتی نگی میں احمد وائینڈ سنہ والوں کے ہاں سے اس کے لئے خصوصیت سے تیار کی جاتی تھیں۔ پتلا پھرتے کی خاطر ہر روز کوئٹہ میں پٹرول بھرتا گیا جانے لگا تھا اور جموں سے سڑک گریسہ درمیان کے دو سو تین میل طے کرنے کے بعد یہ لاری اب پھلا۔ وائینڈ سنر کے سامنے کھڑی تھی اور اس کے ارد گرد عبداللہ نہرو کی ششل کانفرنس کے والیڈ ٹریخ پتے لگاتے تھے۔ شہر شہر محمد عبداللہ نہرو باقا اور عوامی راج زندہ باد کے نعرے لگا رہے تھے اور عوام سوچ رہے تھے کہ آفران سے یہ مذاق کیوں کیا جا رہا ہے؟

سری نگر کے اڑھائی لاکھ باشندے عوامی راج۔ زندہ باز کہنے والوں سے یہ پوچھنا چاہتے تھے۔ پاس کی اجازت نہ تھی۔

کوئی شخص کچھ نہیں سوچ سکتا تھا۔ کوئی شخص کچھ نہیں کہہ سکتا تھا۔ کوئی شخص کسی سے کچھ نہیں پوچھ سکتا تھا۔ سری نگر کے بازاروں میں گھومتے ہوئے اور فٹ اتھ پڑھتے ہوئے ہر ایک اس بارے میں باتیں کرنا چاہتا تھا۔ مگر وہ جنہوں نے سرخ بے لگا رکھے تھے۔ ہونیشیل کانفرنس کے وائٹ پیپر تھے۔ اور جنہوں نے مدت سے سوچنا بند کر رکھا تھا۔ اور صرف خدائے خدا سے سنا ہی جانتے تھے اور پراڈہ گھوم رہے تھے اور کوشش کر رہے تھے کہ ان کی طرح سب عبداللہ ہی سے نہیں ایسے طور پر کوئی کچھ بھی نہ سوچے سوچنے والا ان کی نظر میں گردن زدنی تھا کسی میں اتنی بدست نہ تھی کہ کچھ کہہ سکے۔ یا کسی سے کچھ سن سکے۔

لیکن اس سب کچھ کے باوجود بدنگام میوچ ذہن کے تاروں پر بڑی شدت سے لڑ رہی تھی۔ اب اس کو قابو میں کون کرے؟

کسی کو آج پچھلا سا ایدار ہا تھا۔ عبداللہ کے پرانے نعرے یاد آ رہے تھے۔ اور وہ ان نعروں کا آج کی آوازوں سے ربط پیدا کرنے کی کوشش کر رہا تھا۔ اور کسی کو ۳۰ ستمبر کا وہ دن یاد آ رہا تھا جب عبداللہ نے اپنی رہائی کے بعد پہلی تقریر کی تھی اور کہا تھا ہم ذمہ دار نظام حکومت چاہتے ہیں۔ سرحد ست ہیں ہندوستان یا پاکستان کے ساتھ الحاق سے کوئی دلچسپی نہیں اور جملہ نسنے کے بعد وہ اس پوسٹر کو دیکھتا رہا تھا۔ جس پر جو اہر لال ہنر و زلمہ ہا لکھا تھا اور

اتے عبداللہ کی تقریر کے اس فقرے اور اس پوسٹر کے لفظا د پر حیرانی ہو رہی تھی لیکن آج وہ حیرانی مٹ چکی تھی آج وہ پوسٹر بمعنی بن چکا تھا۔۔۔۔۔ آج سیاست کی زبان نے اس فقرے کے معنی سب پر واضح کر دیئے تھے اب ایک نیا کشمیر سامنے تھا لیکن سچی بات یہ ہے کہ کشمیر وہی پرانا تھا۔ وہی سو سال پہلے والا کشمیر۔ اور سیاست بھی وہی پرانی تھی۔ سو سال پہلے والی۔ صرف ہرے بدل گئے تھے۔ ورنہ بساط وہی تھی۔ کھلاڑی بدل گئے تھے۔ مگر کھیلنے کا ڈھنگ وہی پرانا تھا کشمیر کے چالیس لاکھ انسانوں کی قسمت کو تو لنے والا وہ ترازو جو آج سے ایک سو برس پہلے امرتسر میں تھا۔ آج دہلی میں تھا۔ اور ٹہیل اور نہرو کے اتانے پر ہری سنگھ اور عبداللہ پہلو بہ پہلو بیٹھے اس ترازو کے پلڑے سنوار رہے تھے۔ اور تازہ خبر آچکی تھی کہ جہاں جہاں ہمارا بھائی ہے۔

یہ کتاب ان ہی دنوں کی ڈائری ہے جب کشمیر میں یہ نیا سیاسی کھیل کھیلا جا رہا تھا جب کشمیر میں ہندوستانی فوجیں عبداللہ اور نہرو کی دوستی کا سہارا لے کر داخل ہو چکی تھیں لیکن فیشنل کانفرنس اب بھی۔ یہ ملک ہمارا ہے اس کی حفاظت ہم کریں گے۔ اور قوامی راج زندہ باد۔ دانتے نعرے بلند کر رہی تھی اور یہ سیاسی مذاق عوام کی سمجھ سے بہت بالا تھا جب کہیں سے یہ خبر آچکی تھی کہ جہاں جہاں ہمارا بھائی ہے لیکن اس کے باوجود یہ بھائی محض اپنی جان عزیز کو محفوظ رکھنے

کی خاطر سری نگر سے جموں بھاگ چکا تھا۔ جب "عوام۔عوام" ہر کوئی پکار رہا تھا۔ لیکن عوام کا پُرسن حال کوئی نہ تھا۔ جب کشمیر میں "نیشنلسٹ" بنانے کی ہم زوروں پر تھی۔ پرنسپلزم کا پروردہ اتنا باریک دیکھا تھا کہ اس میں سے ہر شےس یا تو "ہندو نیشنلسٹ" لگاتا تھا۔ یا "مسلمان نیشنلسٹ"..... اور جب ساری سیاست درہم برہم ہو رہی تھی۔ اور تا پُختہ داغ یہ سمجھنے لگے تھے کہ یہ انقلاب انقلاب زبوس کا سا ہے۔ شہنشاہیت دم توڑ چکی ہے اور شخصی استبداد مٹ گیا ہے۔ لیکن بات صرف اتنی تھی کہ کشمیر کے زار کا جسم سرنگور کی بجائے ذرا سی دیر کیلئے جموں میں منتقل ہو گیا تھا۔ حالانکہ اس کی رورج اب بھی یہاں کارفرما تھی۔ اور عوام کا مقابلہ نہیں کے ہتھیاروں سے ہو رہا تھا۔ عوامی راج زندہ باد..... زندہ باد عوامی راج.....

سٹیشن کے آخری مہینوں میں جب سیاست یہ نئے نئے پیرے بدل رہی تھی میں سری نگر کے ایئر لائن میں پڑھا یا کرتا تھا۔ پھر حالات نے مجھے بھی زمانے کی اس نئی رورج کے ساتھ جا دیا۔ ارد میں ہوم گارڈز کے ایک نائب کمانڈر کی حیثیت میں نیشنل کانفرنس کے احکام کے تحت نومبر میں جموں کے صوبے میں امن کا پرچار کرنے کے لئے بھیج دیا گیا۔ میرے ساتھ جو ہوم گارڈز تھے۔ وہ چونکہ سری نگر خاص کے رہنے والے تھے۔ اس لئے عام طور پر سارے کے سارے مسلمان تھے۔ اور ان پرنسپلسٹ کا لیں تازہ تازہ چہپاں کیا گیا تھا۔ اس دوران میں میرا ساتھ کمانڈر رہا پورب تھا جو اس سے پہلے امر سنگھ کانج میں بھی

میرے بنا تھا۔ اور جس کے فرائض اسے ٹکسیئر پڑھانے پر عبور کرنے تھے۔ لیکن جو کتاب پر جان رہتا تھا۔ اور اس لئے ٹکسیئر پڑھانے سے زیادہ غائب پڑھنے کا قابل تھا۔ اور وہاں۔
 بند دواہ۔ ثروت۔ بانہال۔ دوہم پر راجہ جتوں وغیرہ میں ہم دونوں ایک ساتھ تھے۔ وہ سچی بات تو یہ ہے اگر پوربیکا ساتھ نہ ہوتا تو شاید انہیں کنگھڑے کیلئے کبھی نہ دیکھے جاسکتے۔ اور شاید اس صورت میں یہ کتاب لکھنے کا سہرا بھی نہ پیدا ہوتا۔

یہ کتاب میرے ان ہی دنوں کے مشاہدات کا نتیجہ ہے۔ ان میں میرے تخیل کو ذرا بھی دخل نہیں۔ عمدت طرز بیان میرا ہے۔ ان میں جن نرداموں کا ذکر آتا ہے وہ سارے ملی ہیں۔ سارے میرے جانے پہچانے میں ہیں ان کے ساتھ رہا ہوں۔ اس زمانے کے یہ سارے واقعات میرے ذہن پر نقش ہوتے رہتے۔ اور ذہنی طور پر میں اس کتاب کو اسی دوران میں ترتیب دیتا رہا لیکن اسے تحریر ہی صورت دینا اس زمانے میں میرے لئے ممکن نہ تھا۔ کیونکہ وہاں کی سیاسی شکل کے ہر ستورہ زبان بند ہے کا یہی تقاضا تھا چنانچہ اس کے لئے مجھے کسی سوزوں وقت کا فاصلہ انتظار کرنا پڑا۔

جنوری ۱۹۴۸ء کا وسط تھا۔ جب میں نے ریاسی کے قریب بسنے والے رہنے چکا کو عبور کیا۔ اور اسی ہرم گارڈز کی کمانڈری والی بندوبست سمیت اس علاقے میں داخل ہو گیا۔ جہاں بندوبست عالی طیار سے دن رات ہم برساتے تھے۔ اور کشمیر کےاں حوام کو نیست و نابود کر دینے کے ارادے تھے۔ جو اب بھی ہری سنگھ کو کشمیر چھوڑ دو کہے جا رہے تھے۔ بہنوں نے اپنے حصے کا کشمیر ہری سنگھ سے چھوڑا لیا تھا۔ اور شیخ عبداللہ کے وقت نہرو کی قوتوں کی بندوبستوں تو ہواں اور ہمارے جہازوں کا مقابلہ صرف اپنے سنگین عزم سے کر رہے تھے۔ یہاں زندگی بڑی معروف تھی۔ اور یہی وجہ تھی کہ اگرچہ میں نے آتے ہی

اس کتاب کو لکھنا شروع کر دیا تھا۔ مگر اس کو ختم کرنا بڑا دشوار ہو گیا تھا۔ اس کتاب کے کچھ صفحے کراچی اور راولپنڈی کے پڑھانے والوں میں بھی لکھے گئے۔ لیکن اس کا زیادہ حصہ آفاق سے مجھے ترانہ لکھنے کے ان جنگلوں میں بیٹھ کے لکھنا پڑا۔ جہاں کشمیر کی نئی آزادی کی بنیادیں رکھی جا رہی تھیں۔ جہاں جنگلوں میں گھرے ہوئے اس نئی حکومت کے وفاتر تھے اور جہاں میں لیوڈا کے سیالوں نے بیڑہ کرنا پناہ دہری کاہ کرنے کے علاوہ یہ کتاب بھی لکھنا پڑا تھا۔ اور ساتھ ہی ساتھ ان انقلاب کے پستاموں کو بھی بلو کرنا پڑا تھا۔ جہاں میں نے سری نگر میں لکھا تھا کہ کاش نگریاں ہوتے تو انہیں ایک سپاہ اور اصل انقلاب دیکھ کر کتنی خوشی ہوتی۔ تاہم میں جانتا ہوں کہ اگرچہ وہ لوگ اس سے پہلے ہی انقلاب کو روکنے کے لئے یہاں نہیں آسکے۔ پھر بھی ان کی خوش فہمی ان کا ریا دوریکہ تھا۔ تاہم نہیں دے سکی اور بلدی ان پر واضح ہو گیا کہ کشمیر میں جو انقلاب کے سے انداز کی شہ نہیں نظر آئی تھی۔ وہ محض ایک سیاسی بلبہ تھا۔ محض ان کے تخیل کی کرشمہ اور انی تھی۔ چنانچہ یہی وجہ تھی کہ آہستہ آہستہ عوامی انجمنوں میں اس انقلاب کے تکیے دھم دھم پڑ گئے۔ پھیلنے لگے۔ میں تو ب سری نگر چھپتا بند ہو گیا۔ اور جب کچھ دنوں کے بعد مہاراجہ سری سنگھ جی پھر سے دل کے کرائے اپنے عظیم الشان محل میں جا رہا ہوا ہوئے۔ اس لئے کہ یہ انقلاب صرف اتنی ہی تبدیلی لاسکا۔ کہ سری سنگھ کی بجائے مہاراجہ کی سنگھ جی بہادر نے اپنے پر جیہ پار پتا جی بکھڑے۔ چنانچہ اپنی پہن لیا تھا۔ جس کے ساتھ دنوں پہلے ان کے بندو بار گلاب سنگھ کے خریدے ہوئے پالیس لاکھ کھیروں کی قسمت والی تھی۔ وہی نفس تھا۔ قیدی بھی اب تک پر پریدہ تھے۔ البتہ اس سب سے پہلے ایک نیا ریڈیو سٹیشن ضرور کھل گیا تھا۔ جس کا فرض تھا کہ دن رات آزادی کی آواز دے۔

کے نام نہاد آزاد کشمیر کہتا ہے۔ اور اپنی حکومت کی عوام دوستی کے۔۔۔ بغیر کسی
دلیل ہی کے۔۔۔ گن گاتا ہے۔

اپنے اپنے ایک مرتبہ غائب کی ٹھیک تائید کی تھی۔ اور غالب نے یہ شعر
شاید کشمیر کے ان ہی لوگوں کے بارے میں کہا تھا۔۔۔

مثلاً یہ یہی کرکسٹر کہے کہ مرغ اسیر
کرے نفس میں فراہم خوں آسٹیاں کسے

اس کتاب میں چونکہ ایک۔۔۔ اور بڑے ترقی پسند لیویوں کی ان دنوں کی ایک
تذکرہ ہے جسے میں اس سلسلے میں کہہ دینا بڑا ضروری سمجھتا ہوں۔
کہ اس سے ترقی پسندی کے حالات کرنا ہرگز ہرگز مقصود نہ تھا۔ بلکہ صرف اس امر
کا اظہار ہے جو اس احساس کی پیداوار تھا کہ ہمارے ان بعض اوقات ترقی پسندی کا
تصور انہوں ہی کے ہاتھوں کس طرح خراب ہوا ہے۔

اپنے ترقی پسند دوستوں سے اس مندرت کے علاوہ مجھے کچھ اور مندرتیں بھی
کرنی ہیں۔ مگر سناٹے بعض ان دوستوں سے جن کا تذکرہ اس کتاب میں کچھ اس طور
نہیں کیا جا سکتا۔ انہوں نے اپنا آپ دکھانے لگا ہے۔ ان سے مجھے صرف اتنا کہنا
سب سے کم مقصود اس سے قطعاً محبت نہیں مجھے۔ اور یہ کہ یہ ترقی پسند سچ ہونے کا ایک
تجربہ ہے۔

محمود ہاشمی

مظفر آباد مارچ ۱۹۵۵ء

چناروں کی آگ

(۱) ۲۳ اکتوبر ۱۹۴۷ء کی رات

دب ۲۵ اکتوبر ۱۹۴۷ء کا دن

(۲) (۱) اور (۲) کے جلد ۲ نمبر ۱۹۴۷ء تک

(۱۱)

دو دن برسلی ٹھہر رہے اور دسہرت کی شام کو بہاراجہ کا شاہی دربار
 جوتے ہیں اتار دیکھے اور راج محل کے سب سے پہلے دروازے
 پر درباریوں نے اپنے جوتے اتار دیئے اور پھر ان کی سیاہ جرابیں سفید
 پاجاموں کے نیچے اور زیادہ نمایاں ہو گئیں۔ سیاہ جرابیں ان کے اوپر
 چوڑی دار پاجامے کی سلوٹس پھر چوڑی دار پاجامہ اس کے اوپر کسی
 نہایت شوخ رنگ کی ریشمی شروانی کا ترا اس کے ساتھ لٹکتی ہوئی ایک
 تگوار اور سر پر ایک بڑا سا تر بوزی رنگ کا صاف۔

درباریوں نے جوتے اتارنے کے بعد کپڑیاں سمجھانے کی ایک بے بسی کوشش
 کی اور پھر جھکتے ہوئے شرماتے ہوئے آگے بڑھنا شروع کر دیا۔ ان کی جرابوں کے
 نیچے قالین تھے اور ان کے دائیں بائیں قد آدم آئینے جن میں نہایت مضحکہ خیز صورتیں

حکایتیں کرتی ہوتی اور آگے کو بڑھتی ہوتی، اور آگے کو بڑھتی ہوتی دکھائی دیں۔ یہ شیرداناں نانگے کی ہیں۔ اور یہ صاف بھی کسی اور سے بندھوا کے سر پر رکھا گیا ہے۔ ہر صورت دو گھر یہی کہتی ہوتی دکھائی دے رہی تھی۔ اور کوئی ہرج نہیں، کوئی ہر نہیں۔ اس حمام میں صعب سنگے ہیں۔ کی تسلی کا لیبل بھی ہر چہرے پر نمایاں تھا۔

اور مہاراجہ کے محل کے اس حمام میں واقعی یہ سارے درباری سنگے دکھائی دے رہے تھے! انہیں اپنے لباس کے بے ڈھنگے پن کا، اپنے کارٹونوں سے بھونے کا، اپنی بیسی کا، اور ساتھ ہی ساتھ اپنی اس خودداری کا، جسے ہر سال وہ اس موقع پر مہاراجہ کی بھینٹ چڑھایا کرتے تھے۔ احساس معزور تھا۔ مگر ہر سال کی طرح اس سال بھی وہ اسے راج محل کے سب سے پہلے دروازے پر چھوڑ آتے تھے اپنے جوتوں کے ساتھ گھر سے آتے ہوئے اور بازاروں میں سے گزرتے ہوئے جب تک کہ وہ تباہ ساری راہ وہ بے چینی محسوس کرتے گئے تھے۔ لیکن اب مرگ ابوہ ایک جشن بن گیا تھا۔ اب یہ خیال کہ اپنی شیردانی کے نیچے اکثر نے صرف اس لئے دو سوڑے پہن رکھے ہیں کہ شیردانی ملنگے کی ہے۔ اور اس لئے ان کے ڈھیلے ہے۔ اب انہیں پریشان نہیں کر رہا تھا۔ اور ان کا یہ احساس بھی راج محل کے اس ماحول میں آگے کہیں لکھ گیا تھا۔ کہ ابھی تھوڑی ہی دیر بعد انہیں ایک خودکشی کرنی ہے۔ نہایت بے دلی سے انہیں اپنے ہی جیسے ایک انسان کے سامنے صرف اس لئے بھگنا کہ وہ مہاراجہ ہے اور یہ خود مہاراجہ نہیں۔ اور صرف اس لئے کہ ایک مہاراجہ نے مدتوں پہلے ان ہی جیسے چند انسانوں سے جو مہاراجہ نہیں تھے کہا تھا کہ یوں ان کے سامنے بھگنے میں

ہی ہیں ان کی سلامتی ہے اور ان کی عزت ہے اور سننے والوں میں سے کسی میں اتنی ہمت نہ تھی کہ اس کے کبے کو تھبلا سکے چنانچہ ہمارا جہ گلاب سنگھ نے یہ کہا تھا اور ان کے اجداد نے مانا تھا۔ ہمارا جہ پرتاپ سنگھ نے بھی یہ کہا تھا اور ان کے اجداد مان گئے تھے پھر اب جبکہ ہمارا جہ ہری سنگھ بھی یہی کہتا ہے تو یہ جانتے ہوئے بھی کہ یہ بات اپنی اصلیت کھوپکی ہے۔ یہ مجبور ہیں کہ ہمارا جہ کی بات کو اب بھی باتوں کی رانی سمجھیں اس لئے قنناؤ متاؤ ہمارے قریب۔ اے نئے زمانے کی سوچو کہ تمہیں درغلا رہی ہو اور ہم میں اتنی ہمت نہیں کہ ہم ہمارا جہ ہری سنگھ کو تھبلا سکیں اور وہ لڑکھڑاتے ہوئے قدموں سے آگے بڑھ رہے تھے۔ زبردستی کی سکراہٹ اپنے ہونٹوں پر پیدا کر کے ایک سرے سے خوشی کی باتیں بھی کر رہے تھے۔ مگر قد آدم آئینے بدستوران کا منہ چڑا رہے تھے اور پھر راج محل کے بڑے ہال کا دروازہ آگیا۔

دروادے کے سامنے ہال کے دوسرے سرے پر تخت تھا۔ شاہی کرسی تھی اور اوپر نیچے دائیں بائیں ہر طرف سنہری جھالیں جھلملا رہی تھیں جگمگاتے شاہی کرسی اور تخت کو دروازے میں سے داخل ہوتے وقت جھبک کر ہر درباری کو ریش بجالانے جس طرح ہمارا جہ کی بات باتوں کی رانی ہوتی ہے اسی طرح ہر وہ شے جو ہمارا جہ کی ہے قابل احترام ہے۔ اور اگر آپ اسے اپنے سر تکھوں پر جگا س لئے نہیں دے سکتے کہ وہ آپ سے بہت دور ہے تو اس کی برتری اور اپنی خاکساری کے اعتراف کے طور پر کم از کم جھبکے تو۔ چنانچہ ہر ایک درباری جھبکا ہر ایک نے اپنی خاکساری کا اعتراف کیا۔ دروازے پرڑکتے ہوئے دھڑکتے ہوئے دل اور سہمی ہوئی نگاہوں سے ہر ایک اپنا فرض بجالایا اور اس کے بعد سہا سٹا ہال میں چپ چاپ مٹے مخمور سا ہو کر ہال کے فرش پر اس جگہ بیٹھ گیا

جو اس کے لئے مخصوص تھی۔ یہ سب وہی ہرسل کی برکت تھی۔ ورنہ اپنی نشست کا پتہ چلانا کوئی آسان کام نہ تھا۔ اور پھر یوں جھکنے کے آداب بجالانے کا سبق بھی آسانی سے نہیں بچا کرتا۔

ایک ایک کر کے سب درباری بیٹھ گئے۔

ہال میں سناٹا تھا اگر سونے بھی گرتی تو آواز سنائی دیتی۔ کسی کو سرگوشی تک کرنے کی بہت بھٹی۔ میرے ارد گرد کیا کچھ ہے بھلا دیکھوں تو ہر داں میں اشتیاق تھا۔ مگر دربار۔ دربار۔ دربار۔ نے آداب۔ راہِ دربار۔ منزلیاں۔ اور روایات کے بھوت خواہ مخواہ لوں کی دھڑکنیں تیز کر دی تھیں۔ یہی گردن میں تپش نہ تھی اور کوئی سر نہ تھا جو اٹھا ہوا ہو۔ مگر کہتے آہستہ ذہن لوں سے مانوس ہونے لگے اور جھکے ہوئے سراو بھکی ہوئی گردنیں ذرا ذرا اوپر کو اٹھتی ہوئی دکھائی دینے لگیں۔ اور پھر ننگا ہوں نے اپنا کام شروع کر دیا۔

شاہی کہی اب تک ثانی تھی البتہ اس سے گریڈا گریڈوں طرف تو اس کی کسی شکل میں نشی لواریوں والی گارڈنری تھی۔ گارڈن میں اس کی حالت میں تھی۔ اور اس کی حالت میں بلانا نامکن تھا ہال کی چھت پر جہاں گیارہ شاہجہاں اور پرتاب سنگھ ویرہ سنگھ کی تباہیوں گلے مل رہی تھیں۔ چھت کے ساتھ پانی وضع کے ڈانوس لٹک رہے تھے جن میں جدید نوع کے جلی کے قہقہے روشن تھے۔ ان سے ذرا پر سے ہال کی چھت کے قریب بیٹھے بیٹھے بالکونی ناہمرد کے سے تھے جن میں ہزاروں نس مہاراجہ ہرنی سنگھ دانے ریاست جوں ڈنبر کے ریت سے جہاں اس کا مطراق دیکھنے کیلئے بیٹھے تھے کہیں فوجی وردی میں کوئی انگریز فٹنٹ کرنل تھا کہیں کسی ایسی ریاست کا کوئی راجہ تھا کہیں کوئی چرٹ پتیا ہوانہ جانے کون۔ اور ایک طرف فرسادی ہوئی بھاری بھاری

ایک بوڑھی خاتون بھی تھی جو ایک پانچ پچھ سالہ لڑکی کو اپنے ساتھ لٹکانے بیٹھتی تھی۔ غالباً کوئی امیر بڑھکتی تھی جس کے ساتھ اس کی پوتی بھی آگئی تھی۔ بڑھ کا اندازہ یوں تھا جیسے وہ اپنی پوتی کو کسی چڑیا گھر میں لائی ہو۔ اور پوتی فریش پر بیٹھی ہو۔ دروازہ یوں کھولیں دیکھ رہی تھی۔ جیسے وہ کسی عید عید قسم کے سکر میں آئی ہو۔ یہ لوگ اپنا تماشہ کب شروع کریں گے۔ اسے غدا یا کھیل جلد کیوں نہیں شروع ہوتا؟ اور وہ بڑھ بتیابی سے ہار کے اس دروازے کی طرف دیکھ رہی تھی جہاں تھوڑی سی دیر پہلے کھیل کا تماشہ دیکھا گیا تھا۔ ان لوگوں نے ہال میں داخل ہونے وقت کچھ اس انداز کا ایٹنگ کیا تھا کہ اسے سیاختہ ہنسی آگئی تھی اور اگر اس کے دادی سے فوراً نہ روکتی تو وہ ضرور تالیاں بھاتی لیکن اسے روک لیا گیا تھا اور اب وہ حیران ہو رہی تھی کہ یہ سب لوگ جو سڑوں کا سا باہر پہن کر آئے ہوئے ہیں! اب چپ چاپ اس طرح منہ بنا کے کیوں بیٹھ گئے ہیں جیسے وہ سڑے بالکل ہی نہ ہوں۔ اور کسی داسی کے کھیل میں کام کرنے والے اداکار ہوں۔ نہ جانے یہ تماشہ کیسا ہو گا؟ ہائے اللہ یہ اسے شروع کیوں نہیں کرتے؟

اور اگر یہ تماشہ تھا تو جلد ہی اس کے تہہ بوجھ ہونے کے انداز پیدا ہو گئے۔

دروازہ شروع ہو گیا۔

ایک اونچی کڑکراتی ہوئی آواز نے کہا راجوں کے راجہ..... جہاز ہر کسی کے سامنے ہی پدھارتے ہیں۔

اور ہال میں بیٹھے ہوئے سارے لوگ اٹھ کھڑے ہوئے۔ باہر دروازہ سے بنید بنیدے لگا۔ اور اس کے بعد دروازے سے کچھ آدمی اور ایک ہمارا حسبہ جو ہر کسی کے سامنے جلدوں کی صورت میں اندر داخل ہوئے۔

کھڑے ہوئے لوگوں کی آنکھیں نیچی ہوئیں اور اس وقت تک نیچی رہیں جب تک کہ ہمارا جہاڑی کرسی پر نہ بیٹھ گیا۔ اور اس کے پاؤں سامنے کے زیدیں پائیدان پر نہ ٹپک گئے اور ریاست کے ایک معزز گھرانے کا وزیر اہل چن شاہی کرسی کے پھپھاس جگہ نہ کھڑا ہو گیا۔ جہاں کہ وہ شاہی مورچل کو اس طور سے اپنے ہاتھ میں مقام کر کھڑا رہ سکتا تھا کہ مورچل کا سایہ ہمارا جہ کے سر پر پڑتا رہے۔ تاکہ ہمارا جہ کا سایہ وزیر اہل چن پر ہمیشہ سکے۔ وزیر اہل چن کے اس طرح کھڑا رہنے میں ایک نائدہ یہ بھی تھا کہ وہ اس کڑے وقت میں دوسرے درباریوں کی بھی حقوڑی بہت اس طرح مرد کر سکتا تھا کہ وہ بیٹھی سالوں کے تجربے کے بل بوتے پر ہمارا جہ کے دیکھے بغیر ہی بہت سے حواس باختہ درباریوں کو اشاروں اشاروں میں سمجھا دے کہ کبھی اب تمہاری باری ہے۔ اٹھو بڑھو۔ جھکو۔ پھیر جھکو۔ پھیر جھکو۔ اب جھک کر ریشمی رد مال میں رکھ کر اپنی نذر ہمارا جہ کے سامنے پیش کر دو۔

جب ہمارا جہ تخت پر اور درباری فرش پر بیٹھ گئے تو کپڑوں کی ہلکی سی سرسراہٹ سنائی دی اور سامنے کی بالکونی پر ہارانی براجمان ہوتی نظر آئی۔ ہارانی اس کی سکیاں اور اس کے گوروجی جن کے کندھے پر سے شال بار بار نیچے کھسکتا تھا اور دستاٹھانے کے لئے بار بار ہر سکی کا ہاتھ بڑھتا لیکن اٹھانے کی سادت صرف ہارانی ہی کو نصیب ہوتی اس کے بعد دربار شروع ہو گیا اور درباری تدبیریں پیش کرنے لگے۔

سب کے سب ڈبل تعظیمی سرور چکرتے بھکتے گئے۔ اور نذر دینے کے بعد اپنی بیٹھنے والے سنبھالتے ہوئے۔ مبادا پیٹھ ہمارا جہ کی طرف ہو جائے۔ اور آداب و احترام میں فرق پڑے۔ اور وہ اس دربار سے نکال دینے جائیں۔ کیونکہ ہر سال دو ایک بار ہی اس بات کی احتیاط ذکر کرنے کے عزم کی پواٹھ میں ضرور نکال دینے جاتے تھے۔ ان سب باتوں کے

بعد دوسرے کمرے کے سرداروں کی باری آئی۔ اور انہوں نے بھی تسلیم و رضا کا ثبوت پورے طور پر دیا۔ فالین کے بیچوں بیچ جو راستہ تھا اس پر تین بڑے بڑے پھول بیٹھے تھے۔ اور وہ باریلوں کو ان میں سے ہر پھول پر کھڑے ہو کر جھکنا پڑتا تھا۔ اور اس کے بعد ہمارا جج کے قدموں میں جا کر ان پر جھک کر نذر پیش کرنا ہوتی تھی۔ اور اس احساس کو اپنے دل کے کسی نہ ہونے والے دفن کر دینا تھا۔ کہ یوں اپنے جسم کے ساتھ وہ اس شگھاسن پر اپنی روح کو بھی چھپا آئے ہیں۔ اور ریشمی رومال میں لپیٹ کر جب وہ ایک اشرفی کی نذر ہمارا جج کو پیش کرتے ہیں تو ساتھ ہی ان کی خودداری کا جو ہر بھی ہمارا جج کے تخت کے پائیدان سے ٹکرائے کے ریزہ ریزہ ہو جاتا ہے۔ اور اس وقت شاعر کا یہ سوال کہ

ہیں آج کیوں ذلیل کہل تک نہ تھی پسند

گستاخی فرشتہ ہماری جناب میں

بے معنی ہو کر رہ جاتا ہے اور ذرا آسمانوں پر وہ فرشتے جہنوں نے کبھی آدم کو سجدہ کیا تھا کچھ اس انداز سے ایک دوسرے کی طرف دیکھتے ہیں۔ جیسے ایک دوسرے کو کہہ رہے ہوں کیا پہچاننا ہے؟

ہاں یہ وہی انسان ہے۔ صرف دور بدل چکا ہے۔ تاریخ نے پتھر اور دھات اور خلاق و تہذیب کے زمانوں کے بعد اس انسان کو اب جہا جہنی دور عطا کیا ہے۔ اور جہا جہنی دور کی یہی ریت ہے جس کے پاس چاندی ہے۔ اور سونا ہے۔ وہ یہیں خریدے گا۔ اور پھر اسے پوجے گا۔ ایک صدی پہلے گلاب سنگھ نے ۷۵ لاکھ روپے میں ۱۰ لاکھ انسان خریدے تھے اور پھر اس کے بیٹوں پوتوں نے ان میں سے چند ایک کے دام انفرادی طور پر بڑھا دیئے۔ اور انہیں اور بھی زیادہ خرید لیا۔ کہا کہ تم سردار ہو۔ وزیر ہو۔ میرے گزٹڈ افسر ہو۔

اور اس لئے اُد میرے سامنے بھکوا اور مجھے پوجو؟

چنانچہ سب انہیں پوجتے رہے۔ اور اب ہمارا جہ ہری سنگھ کو پوج رہے تھے۔

آخر کب تک انسان کو یوں لسان پوجا رہے گا۔ کب تک ہم یوں بھکا کریں گے
کب تک — ممکن ہے اس سے پہلے بھی ان درباروں میں سے ہر ایک کے دل میں
یہ سوال بار بار کھٹکا ہو مگر ۲۲ اکتوبر ۱۹۴۷ء والے دہرے کی اس بات تو یقینی طور
پر یہ سوال ان میں سے اکثر کے دل میں متواتر کھٹک رہا تھا۔ ہر درباری جب نثر دینے
کے لئے اٹھتا تو قالین کے تین پھولوں پر اس کے پاؤں لڑکھڑا جاتے اور اس کا
خیالات سے بوجھل ذہن اس کے سنبھالے نہ سنبھلتا۔ آخر کب تک اس سانس پھٹی
ہوئی مورتی کو ہم پوجتے رہیں گے۔ کب تک ہم اپنی انسانی عظمت کو ایک حقیر سے سونے
کے سٹکے کا روپ دے کر اس مورتی کی جینٹل چڑھاتے رہیں گے.....
ہر سال کی طرح اس سال بھی نذر دربار کے اس موقع پر بہت سے نوآموز اور گھبراہٹ
ہونے درباری نذر پیش کرنے کے آداب میں غلطیاں کر رہے تھے۔ جھکتے وقت زاویہ ٹھیک
نہیں بتاتے۔ قالین پر ان کے قدم لڑکھڑا جاتے ہیں۔ اور انہیں یاد نہیں رہتا کہ
دوسرا پھل کہاں تھا اور تیسرا کہاں ہے۔ اور زنان کی وہ منزل جو ہمارے جہ کے قدموں میں
ہے۔ ان سے کتنی دُور ہے۔ مگر اس سال ہمارا جہ کی آنکھیں ان کے یہ سارے گناہ معاف
کر رہی ہے۔ آج ہمارا جہ کسی کو دربار سے نہیں نکال رہا۔ آج ہمارا جہ خاموش ہے اور
سوچ رہا ہے کہ وہ لوگ جنہوں نے میرا اور پونچھ کے بعد پرسوں شام کو مظفر آباد پر حملہ
کیا تھا اور جو آج اُدڑی میں تھے۔ اس وقت کہاں ہوں گے، اے کاش یہ دربار

جلد ختم ہو جائے اور میں جان سکوں کہ وہ لوگ اس وقت کہاں ہیں! میرے اس
راج محل سے کتنی دور ہیں؟

دو دن پہلے کشمیر کانسٹیبلٹ لیڈر شیخ عبدالقدوس نے کہا تھا اور وہاں
ایک دعوت طعام میں اس نے تقریر کرتے ہوئے کہا تھا پونچھ میں جو کچھ جو رہا
ہے یہ اس غیر دانشمندانہ پالیسی کا نتیجہ ہے جو حکومت نے اختیار کر رکھی ہے
پونچھ کے لوگ جو مدتوں سے مقامی حکمران کے جو رسوم کا تعلق مستحق بنے ہوئے
تھے اب ان پر وہ پالیسی کی طرف سے ظلم توڑنے جا رہے ہیں ان لوگوں
نے اپنے مطالبات ادا کرنے کے لئے تحریک شروع کر رکھی ہے یہ تحریک فرقہ وارانہ
روحیت کا پرچار نہیں۔ ریاست کشمیر کے پونچھ میں فوج بھرتیوں کے سہیلے
ہو گئے لوگ اپنے والدین کو مارنے لگے اور انہیں سے کچھ مال لے لیا۔
سے کروا لیا گیا اور انہوں نے لڑنا شروع کر دیا۔۔۔۔۔

اس شام نوجوان کشمیری شیخ عبدالقدوس نے کہا کہ ان لوگوں کے ہاتھ باندھ کر حکومت
کے اسی ظلم کا رونا بھرا تھا ظالم راجہ کے ساتھ انہوں نے پونچھ کے لوگوں کو اس کا
لوا پھوٹا تھا اور ہتھیاروں سے ان کی طرف سے ہتھیاروں کے ہاتھ باندھ کر
کے آنسو اس آگ میں تیل بن گیا کہ شام سے تھا اور یہ طوفان اب اس کی طرف سے
پہنچا تھا اور وہاں۔۔۔۔۔ کی گئی اور اس کی طرف سے جو چیزیں ہاتھ باندھ کر اور اتھ۔۔۔۔۔
ہو رہا تھا اور ظالم کے خلاف لڑنے والے ہمارے۔۔۔۔۔ کا یہ کیا سوائے مظفر آباد سے
آئے کے دیر کیوں لگا دی اور کہ ہم تمہارے منتظر ہیں ظالم کا ہاتھ باندھ کر اور اتھ۔۔۔۔۔
ہے اور اس لئے ہمارے آواز نکلتی رہتی ہے تمہارا ظالم کا ہاتھ کاٹ دو اور پھر دیکھو

کہ ہمارے بازو تمہارے ساتھ ہوں گے۔"

اور جہاں جہ یہ سب کچھ جانتا تھا آج تک جو بیچ اس نے بولے تھے اُسے ان کا علم تھا مگر اس کی فصل کاٹنا اس کے بس کا۔ وگت تھا عبداللہ کی آواز دہلی میں گونج رہی تھی۔ اور پونچھ کے جہاں اپنی مدد آپ کرنے کے بعد اب اپنا دوسرے بھائیوں کی مدد کرنے پر تلے ہوئے تھے۔ پونچھ کے مضافات اور مظفر آباد کے بعد اب اوڑی کے قُرب وجواریں غلامی کی وہ نہ خیریں نہیں مہاراجہ ہری سنگھ اور اس کے اجداد نے مضبوط کیا تھا لوٹ رہی تھیں۔ اور ان کی آواز کشمیر کی ساری وادی میں گونج اٹھی تھی مہاراجہ ہری سنگھ تم اور تمہارے اجداد نے بھوٹ بولا تھا کہ تم اپنی پر جا کی جان کے محافظ ہو۔ ان کی عزت کے منامن ہو۔ اس زمین پر ہمارے خدا ہو۔ آج تک تم نے ہم سے کبھی ہمارا سکھ نہ پوچھا۔ تم ہمارے جھوٹے خدا تھے جس نے ہمیں اپنی خدائی کا ثبوت کبھی نہیں دیا صرف یہی جہا کہ ہم پستیوں میں رہیں تاکہ تم بلندیوں پر بیٹھ سکو۔

اس رات بھی مہاراجہ بلندیوں پر بیٹھا تھا۔ مگر آج اس دھوم دھام جہاں جلال اور شاہانہ رنگت روپ پر۔ کسی اور اسی کا سایہ بھی نظر آ رہا تھا اور اس کے قریب ہی اس کے قدمیں پستیوں میں بیٹھے واسے سوچ رہے تھے کہیں آج کی رات قدرت کوئی مذاق تو نہیں کر رہی؟ اگر یہ مذاق تھا تو مذاق ختم ہو گیا۔

دربار ختم ہو گیا سب سے پہلے مہاراجہ اٹھا اور اس نماز میں کہ وزیر امین چند کا موپل اب بھی اس پر سایہ کئے رکھے وہ آہستہ آہستہ قدم اٹھاتا چلا گیا۔ مہاراجہ کے بعد ہالکوئی میں سے مہارانی، اس کی سکھیاں اور اس کے گورو جی اٹھے۔ اٹھتے اٹھتے ان کا شال آخری مرتبہ کندھے سے گرا سکھیوں کے ہاتھ بٹھے لیکن پہلے کی طرح

ابھی یہ سعادت چھانی کو بی نصیب ہوئی کہ وہ سلال اٹھا کر گور و جی کے کندھوں پر رکھ دے۔ اس کے بعد بالکوئی میں بیٹھے ہوئے شاہی جہازوں کی بارہی آئی جس میں وہ انٹرنل کی بھی تھی جو اس دوران میں مسلسل سوچتی رہی تھی کہ کیا تماشہ بہمن میں ایک ہی کھیل کو ہر ایک دھرتا ہے؟ اٹھو جھکو، پھر جھکو اور پھر بیٹھ جاؤ! اس لئے اکتا کے پیش کر ہی کا آسٹری کے وہ سو گئی تھی اب جب اس کی بوڑھی دادی نے اسے جگایا تو پھر بڑبڑا کے اٹھ بیٹھی: کیا شرم ختم ہو گیا؟

ہاں—

اور اگر یہ شرم تھا تو شرم ختم ہو گیا تھا۔

دوبارہ ختم ہو گیا اور دوبارہ می بیٹریوں کے ٹکے کی طرح بڑے دروازے کی طرف نکلے گئے ایک دور سے پرگسے ہاتے تھے۔ آٹھ بج کر تیس منٹ ہوا ہے تھے۔

میں اس وقت جب یہ دوبارہ می راج محل سے نکل چکے تو ایک ایک اندھیرا چھا گیا۔ ہری سنگھ ہائی اسٹریٹ جہاں سے کہ یہ لوگ گزر رہے تھے۔ دفعتاً بھوتوں کی جی نگرانی لگا جہاں سے صرف آوازیں ہی سنائی دے رہی ہوں۔ اور نظر کچھ نہ آ رہا۔ امیر اکدل میں پلیڈیم ٹاکنز اور پلیڈیم ٹاکنز کے بعد مریش اور ریگل ٹاکنز کے سارے تماشائی یکا یک اندھیرا ہو جاسکی وجہ سے اپنے اپنے سینما ہال سے باہر نکل آئے تھے۔ اور حیران ہو رہے تھے۔ ذرا آگے نیڑوں نہ ہو مل بھی قہر ظلمات بن گیا تھا۔ اور ڈل گیٹ کے ہاؤس بھی اور درگن کے مکانات بھی.....

یہ بھلی کہاں گئی؟

مگر یہ کوئی بات نہ تھا۔

اوڑی سے مہرہ دس میل دور ہے۔ اور مہرہ وہ جگہ ہے جہاں وہ بجلی گھر ہے جس کی بجلی کشمیر کی قادی کو روشن کرتی ہے۔ وہ لوگ جو صبح اوڑی میں تھے۔ اس وقت مہرہ میں تھے۔ اور روشنی ان کے ہاتھ میں تھی۔

اگر یہ بجلی آدھ گھنٹہ قبل بھتی۔ اگر مہرہ پاور ہاؤس اب ت صرف آدھ گھنٹے پہلے ان کے ہاتھ میں آجاتا تو راج محل کے نالوس اور راج محل کے قمتے میں اس وقت بجتے جب راجہ انسایت کے ساتھ بندی اور پتی کا یہ کھیل کھیل رہا تھا جب وہ ان بندوں پر تھا جو اس نے اپنی پر جا کے خون کی بنیادوں پر رکھی ہوئی تھیں۔ اور اس کے درباری ان پستیوں میں تھے۔ جہاں وہ چاہتا ہے کہ اس کی پر جا بیٹھے جہاں اس کی ساری پر جا بیٹھی تھیں۔

اگر یہ بجلی آدھ گھنٹہ قبل بھتی تو پھر کیا ہوتا۔ ایک درباری نے سوچا اور پھر اس کی نگاہ اس تلوار پر ٹک گئی جو اس کی گود میں پڑی تھی۔ اور ساتھ ہی اسے ان ان گنت تلواروں کا بھی خیال آگیا جو راج محل کے اس مال میں نذر دربار کے وقت درباریوں کے پہلو میں تھیں۔ تلواروں کو میان سے نکلتے دیر نہیں گنتی اور نفرت خواہ کتنی ہی دبی ہوئی کیوں نہ ہو۔ کبھی نہ کبھی تھا بھر سکتی ہے اور پھر وہ نفرت جن کا لاوا پونچھ سے پھوٹا، میر پور سے پھوٹا اور مظفر آباد پھوٹا، موقع پا کر یہاں سے بھی پھر ٹسکتی تھی۔ اور پھر اس رات اس کے علاوہ بھی اس رات سری نگر میں بہت کچھ ہوا۔ سری نگر میں اس رات خیانت اور جذبات کی چنگاریاں مختلف روپ میں سلگتی رہیں۔ ساری رات لوگ جاگتے رہے اور اپنی خواہ گاہوں کی کھڑکیوں سے ان جلوسوں کو دیکھتے رہے۔ جو کھوڑے کھوڑے

وقفوں کے بعد وہاں سے گزرتے تھے وہاں نعروں کو بھی سنتے رہے جو ان جلسوں سے بلند ہوتے تھے۔

ایک جلوس گذرا اور نعرے بلند ہوئے۔

یہ ملک ہمارا ہے اس کی حفاظت ہم کریں گے۔ اس کی حکومت ہم کریں گے۔
حملہ آور ہوشیار۔ نیشنل کانفرنس ہے تیار۔

یشنل کانفرنسیوں کا جلوس ہے۔ اور یہ لوگ اپنی تیاریوں کا نعرہ لگا رہے ہیں۔ مگر نیشنل کانفرنس کس کے لئے تیار ہے؟

کیا حملہ آوروں کا مقابلہ کرنے کے لئے؟

وہ لوگ جن کے ذہن میں شیخ عبداللہ دہلی کی دعوت طدام والی دور ہی دن پہلے لی تقریر رکھی تازہ تھی۔ یہ سن کر حیران رہ گئے۔ کیا نیشنل کانفرنس حملہ آوروں کا مقابلہ کرے گی اور کیا یہ لوگ واقعی حملہ آور ہیں۔ یہ تو وہ لوگ ہیں جو کچھ دنوں پہلے پونچھ میں تھے اور جن کے بارے میں نیشنل کانفرنس کے صدر نے کہا تھا کہ ان پر دربار کشمیر کی طرت سے

ظلم توڑ سے جا رہے ہیں اور ان لوگوں نے اپنے مطالبات منوانے کیلئے سڑک شہر و راع کر رکھی ہے۔ اور یہ فرقہ وارانہ نوعیت کی برکزی نہیں ہے یہ وہ منظر ہے جو کچھ روز پہلے پونچھ میں

پڑسوں مظفر آباد تھے۔ جو آج صبح اڑھی میں تھے۔ اور جواب ہمدرد میں ہیں۔ کیا عبداللہ نے ان کے بارے میں جو کچھ دہلی میں کہا تھا۔ وہ سری نگر کی اس نیشنل کانفرنس نے نہیں سنا۔ اور کہا اس کے صدر کی آواز ان کے کانوں میں اب تک نہیں پہنچی۔

یشنل کانفرنس والے نعرے لگا رہے تھے۔ حملہ آور ہوشیار نیشنل کانفرنس ہے تیار۔

اور سری نگر کے لوگوں کو دہلی یاد آ رہی تھی یہی آنے والے تو ہیں جنہیں نیشنل کانفرنس

کے صدر نے پرموں دہلی میں منظر م کھاتا تھا۔ اور جنہیں آج نیشنل کانفرنس سرری نگر میں حملہ آور کہہ رہی ہے۔ یہ لوگ بھی اسی کشمیر کے ایک صحت کے بنے ولے میں اور آزاد کشمیر زندہ باد ان کا نعرہ ہے اور اس نعرے کا مطلب بھی وہی ہے جو نیشنل کانفرنس کے ایک نعرے کا ہے۔ یہ ملک ہمارا ہے۔ اس کی حفاظت بھی ہم کریں گے اور اس کی حکومت بھی۔ تو پھر یہ نیشنل کانفرنس انہیں کیوں ہز سٹیا کر رہی ہے؟ یہ انہیں کیوں محض ایک حملہ آور سمجھ رہی ہے؟

مگر یہ بات کوئی نہیں بتاتا۔ وہ صرف نعرے لگا رہے ہیں۔ اور سرنگر کے گل کوچوں میں پھر رہے ہیں۔ اور سرری نگر کے مکاناتوں میں سرری نگر کے رہنے ولے انہیں دیکھتے ہوئے اور ان کے اُخروں کو سنتے ہوئے سوچ رہے ہیں۔ کیا نیشنل کانفرنس واقعی سچ کہہ رہی ہے۔ اور کیا اس کے صلے نے دہلی میں دو ہی دن پہلے جو کچھ کہا تھا۔ وہ غلط تھا؟

دور ایک کھڑکی میں کھڑا جلوس کو دیکھتے ہوئے سرری نگر کا ایک شہری سوچ رہا ہے کہ پچھلے سال انہیں فسادوں میں کشمیر چھوڑ دو کا نعرہ گونجا تھا۔ برستی ہوئی گولیوں میں حوام ہری سنگھ مردہ باد اور اس کا بیٹا کرن سنگھ مردہ باد چلانے تھے۔ اور ان کا رہنا شیخ عبداللہ گرفتار ہو گیا تھا۔ اور لوگ سارا سال باغی عبداللہ زندہ باد کے نعرے لاتے رہے تھے۔ مگر آج اسے بغیر کسی وجہ کے ہری سنگھ نے رہا کر دیا ہے اور ہری سنگھ کی اس نوازش نے نیشنل کانفرنس کو اس کے سارے پرانے نعرے ٹھنڈا دیتے ہیں۔ اور اگر اب انہیں یہی اس طرح کا نعرہ یا وہی دلاتا ہے جس میں ہمارا جہ سے کشمیر چھوڑ دو کہا جا رہا ہو۔ اور جس میں غلامی کی زنجیریں توڑنے کا خواب لہرا رہا ہو۔ تو نیشنل کانفرنس اسے پسند نہیں کرتی۔ شاید یہی وجہ ہے۔ کہ آج آزاد کشمیر زندہ باد کا نعرہ اسے برا

معلوم ہو رہا ہے کہ وہ لوگ جو آزاد کشمیر زندہ باد لکھتے ہوئے سری نگر کی طرف بڑھے اور
رہے ہیں۔ اس کی نظر میں محض حملہ آور ہیں، محض حملہ آور۔

ایک اور جلوس گذرا پاکستان زندہ باد اور کشمیر بنے گا پاکستان کے نعروں کے نکلنا
ہوا۔ یہ مسلم کانفرنسیوں کا جلوس ہے۔ یہ لوگ حکومت کرنے والے تو اب کو حقیقت
میں بدلنے کا انداز بھی بتا رہے ہیں۔ کہہ رہے ہیں کہ کشمیر اگر پاکستان میں شامل ہو
جائے۔ تو یہ ہوام کی جیت ہوگی اور ان ہندوؤں کو بھی جیت ہوگی۔ جو سیاسی
پگڈنڈیوں کی بجائے سیدھی سڑک پر چلنا پسند کرتے ہیں۔ لیکن ان مسلم کانفرنسیوں
کی آواز کوئی نہیں سنتے دیتا۔ یہ اپنی سنانا چاہتے ہیں۔ مگر فقہائیں ان کے لئے
سازگار نہیں۔ ان نعنائوں کو ان کے لئے ایک ایسا فقار خانہ بنا دیا گیا ہے جہاں
ان کی آواز طوطی کی آواز بن جاتی ہے۔ ابھی یہ لوگ نعرے بلند کر رہے ہیں کہ کشمیر
کا ایک اور جلوس آجاتا ہے۔ کشمیر کشمیر زندہ باد اور نیشنل کانفرنس زندہ باد کے نعرے
کشمیر بنے گا پاکستان والے نعروں کو دہا لیتے ہیں۔ اور مسلم کانفرنسیوں کی
آواز مدھم پڑ جاتی ہے۔ اور یہ آواز مدھم کیوں نہ ہو جب ان کا سر پرست چوہدری
فدا عباس ابھی تک جیل میں ہے۔ مسلم کانفرنس کے قائم مقام صدر چوہدری حمید اللہ
کو ریاست سے نکال دیا گیا ہے۔ اور جواں سال رہنما سردار ابراہیم کیلے بھی یہاں
کی فضائیں تنگ قرار دی جا چکی ہیں۔ پھر آخراں کی آواز مدھم کیوں نہ ہو۔ اور
نیشنل کانفرنس کی آواز اب نہیں کیوں نہ دبا لے جس کے رہنما کبھی باغی تھے اور جیلوں
میں تھے۔ مگر جنہیں جیلوں سے نکال دیا گیا ہے۔ اور جو اپنے آپ کو آج باغی کہلوانا
پسند نہیں کرتے۔ اور اپنی لیڈری کے بھرم کو قائم رکھنے کے لئے اتنا ہی مزدوری

کے پریو کشیری پنڈت عوام میں شامل نہیں۔ اور کیا صرف وہ گنتی کے چند لوگ ہی عوام کے نمائندے ہیں جس کا کسی نہ کسی طور فیشنل کانفرنس سے تعلق ہے تو اس میں بیچارے شہری کا کیا قصور؟

اُس رات جب کہ جلوس آ رہے تھے۔ اور جلوس جا رہے تھے۔ نعرے بلند کئے جا رہے تھے۔ اور نعرے دبائے بھی جا رہے تھے۔ سری نگر کا ایک شہری نہیں بلکہ اڑھائی لاکھ شہریوں میں سے بیشتر ایسی ہی باتیں سوچ رہے تھے۔

اور ان اڑھائی لاکھ شہریوں سے دور جھیل ڈل کے کنارے اپنے عظیم ایشیا محل میں جہاں راجہ ہری سنگھ اُداس بیٹھا تھا اگرچہ اس شام کو اُس نے نذر دربار چلایا تھا اور اس دوران میں اپنے آپ کو پورے طور پر یہ یقین دلانے کی کوشش کرتا رہا تھا کہ وہ اب بھی اپنی پر جا کا معبود ہے۔ اب بھی اس کی پر جا اس کی غلام ہے وہ اسے اپنے سامنے جھکا سکتا ہے۔ اس سے اپنی پوجا کروا سکتا ہے۔ اور اگرچہ یاغی عبداللہ بھی اب اُس کا بن چکا تھا اور عبداللہ کی فیشنل کانفرنس بھی اب عقید نامہ امرتسر توڑ دو۔ کشیر چھوڑ دو کے نعرے بلند نہیں کر رہی تھی۔ اور آزاد کشیر دندہ باڈ کتے ہوئے کشیر کے اس حملے کی طرف آنے والوں کو تسلیم آواز کہنے لگی تھی۔ لیکن پھر بھی اُسے اطمینان میسر نہ آسکا تھا۔ وہ اُداس رہا تھا۔ اب بھی اُداس تھا۔ اور یہ اُداسی بڑھتی جا رہی تھی۔ حملہ کرنے والے مہورہ ٹاک، پنچ چکا تھے۔ کل وہ بارہ مولا پنچ جائیں گے۔ اور پوسوں یہاں۔ افواہیں گرم تھیں

کہ وہ ٹوٹا عید کی نماز سرزی نگر میں پڑھیں گے۔ اور اب یہ افواہیں سچ معلوم ہونے لگی تھیں۔
 سو: سے بارہ مولہ کچھ دور نہیں۔ اور بارہ مولہ سے سرزی نگر معروف۔ یہاں چلو پر سوں عید ہے
 اور کون کہہ سکتا ہے۔ سرزی نگر کے یہی لوگ جہاں آج شام کو اس کے سامنے جھٹکے
 تھے۔ ان کے پیٹھے ہی ان کی معنوں میں جا کھڑے ہوں۔ اور عید کی نماز ایک ساتھ ہی ادا
 کریں۔ ان کو سب سے بھی وہی ہے۔ جو ان کا ہے۔ اور یوں اس رات کی اہتمامیں جلدور پر جا
 کہ جو کھیل کھیلا گیا تھا۔ وہ محض ایک مذاق بن کر رہ جائے اور وہ ہمارا جس نے پر جا کے
 دنوں میں جھانکنے کی آج تک کبھی ضرورت ہی نہیں تھی۔ قدرت کے اس مذاق میں
 پس کر رہ جائے۔

ہمارا بے نے سوچا۔ وہ بھاگ جائے گا۔ سرزی نگر کی یہ نگر می چھوڑ کر باڈل کے وسیع
 پانیوں کا یہ منظر چھوڑ کر اور یہ باغ درباغ چھوڑ کر وہ بھاگ جائے گا۔ آج تک وہ لوگوں
 سے یہ کہتا رہا تھا کہ وہ ان کی جان و مال کا محافظ ہے۔ مگر آج اسے محسوس ہوا تھا کہ اصل
 حمایہ لوگ ہی اس کی جان و مال کے محافظ تھے۔ چونکہ دل نے کبھی دل کیا اپنا یا نہ تھا راجہ
 اور پر جا آج تک ایک دوسرے سے دور رہے تھے۔ اور سدا سکھ کے بھڑلے میں جھونے
 واسطے راجہ نے کسی کے دکھ کی آپس سننا کبھی پسند نہ کیا تھا۔ اس لئے آج بھی یہ دور ہی
 رہیں گے۔ پرسوں جب وہ لوگ جن کا فون مدتوں تک ظلم سہتے رہنے کے بعد اب کھول
 رہا ہے۔ عید گا میں کسی بلند و برتر محبوب کے سامنے جھکیں گے۔ تو ہمارا راجہ ان کی نگاہوں
 میں ایک حقیر ذرہ ہو گا۔ اور اس حقیر ذرے کو ان کے پاؤں کی ٹھوکرا ڈال دے گی۔ اور اس
 لئے ہمارا راجہ نے سوچا۔ وہ بھاگ جائے گا۔ یہ بند لی ہی ہے لیکن آخروہ یہاں کس بل بوتے
 پر رہے۔ اپنا ماضی اس کے سامنے تھا۔ اور اپنے بھیا تک مستقبل کو دیکھنے کی اس میں تاب

نہ تھی۔ اور اس لئے صبح ہوتے ہوتے وہ بھاگ گیا اپنی ہمارا فی کو لے کر اور اپنے کچھ حواریوں
کو لے کر وہ بھاگ گیا اور لاریاں اور کاریں انہیں بھگا کر لے گئیں۔

ہمارا جہ کہاں جائے گا؟

شاید تمہوں۔

مگر مہری نگر کے لوگ اس رات یہ نہیں جانتے تھے کہ کون جلد ٹہے اور کب جا رہے
البتہ اس رات کے آسمان کے کنارے جو مہری نگر کی اس یادگار رات میں انسان کی ساری
کمزوریاں اور انسانیت کی ساری عظمت کو اپنی تمام تر عریانی کے ساتھ دیکھ رہے تھے یہ
دیکھ دیکھ کر حیران ہو رہے تھے کہ آج کی رات صدیوں کی بنی ہوئی روایات پر بھانڈا پھو
چکا ہے۔ ماضی کا سرب پاش پاش ہو گیا ہے۔ اور ہمارا بسے کو اپنی منزل نظر نہیں رہی اور
اس وقت جب کہ ہمارا جہ اپنی کار میں بیٹھا۔ اپنے ایک ہاتھ میں پستول اور دوسرے
میں بندوق سنبھالے اپنے شاہی سندر کی سونے کی نورتیاں دہاں سے اکھڑا کے اپنے
ساتھ لئے بھاگا جا رہا تھا۔ تو ایک ستارے نے اپنے پڑوسی ستارے سے پوچھا
کہ ہمارا جہ یہ نورتیاں اپنے ساتھ اس لئے تو نہیں لے جا رہا کہ یہ سونے کی ہیں
تو پڑوسی ستارہ کھکھلا کے ہنس پڑا۔ — آہ اسے ہمارا جہ تم ہمارا جہ بن کے ہمیشہ
بھولے رہے۔ کہ تم انسان بھی ہو۔ ورنہ آج تمہیں انسانوں سے یوں نہ بھاگنا پڑتا۔
ہمارا جہ بھاگ گیا۔ اور مہری نگر کی وہ رات ختم ہو گئی۔

(۲)

پھر صبح ہوئی۔ دن چلا اور اس وقت راجہ حافی تھی مگر باقی نہ راجہ بھانہ راجہ۔

سری نگر کے راج محل پر لہرانے والا ٹھنڈا غائب تھا اور اس کے سامنے کی جھیل ڈل خاموش تھی۔ ادبیل ڈل میں بنا ہوا کبوترخانہ بھی جو راجے کے لئے دو تیراں ایک طرح کا عیش مقام اس کبوترخانے کے منسل بادشاہوں کا جلال دکھایا تھا۔ پھر یہاں سکھ آئے تھے مہاراجے نے تھے۔ ہری سنگھ آیا تھا۔ اور اب یہاں کوئی اور آ رہا تھا۔ اور سری نگر کی دنیا بدھنے لگی تھی مہاراجہ بھاگا۔ اور پھر یہاں نے سوچا کہ شاید نہیں بھی بھاگ جانا چاہیے اور اڑھائی لاکھ انسان یہ سوچنے لگے۔ کہ اب انہیں کیا کرنا چاہیے۔

پچھوگوں نے بھاگنا شروع کر دیا۔ لاری والوں نے کرائے بڑھا دیئے اور وہ ٹریفک کے سارے قوانین بھی بھول گئے لاریوں کی کھپتیں بوجھ سے اٹ گئیں کاریں بوجھ ڈھونڈنے والے پھرتے دکھائی دینے لگیں اور ان میں بستروں اور ٹرنکوں کے بچے پناہ اتار کے درمیان انسانی سرزبانیت حقیر سے معلوم ہونے لگے۔ اس دن پٹرول ایک ایک سو روپے فی گیلن بکا اور بہت سی کاریں محض اس لئے خریدی گئیں کہ ان کے ساتھ اپنا پٹرول بھی خریدا جا سکے۔ پھر سے کار جموں تک جا سکے۔ آنا نانا پٹرول اور کاروں کے بہت محدود پیمانے تھے۔ اور پھر بانہال۔ دڈپرا میں شدت کا ٹریفک جاری ہو گیا کہ اگر المینان کا زمانہ ہوتا تو اسے سبھانا مشکل ہو جاتا۔ مگر اسی وقت ایسی کوئی دشواری نظر نہ آ رہی تھی کیونکہ وہاں کوئی نہ تھا جو ایسی باتوں پر پریشان ہوتا مہاراجے کے ساتھ ساتھ حکومت کے سب سے بڑے کارندے بھی رات کے اندھیرے میں اسی ٹرک سے سڑک چھوڑ چکے تھے۔ ہاڈس بوٹوں کے ان ہانجیوں کی قسمت بھی بیکار جاگ اٹھی۔ جن کا کاروبار پچھلے سال کے دو بڑے ہنگاموں کی وجہ سے ٹھنڈا پڑ چکا تھا۔ شہداء کی کشمیر چھوڑ دو ڈال کر بڑا دریا اس کے بعد ۱۵ اگست کے بعد کی افراتفری نے تیاروں کو کشمیر سے دور رکھا تھا۔ اور اس لئے ہانجی ہانجی ہانجی ہانجی ہانجی تھے۔ مگر اب اکتوبر کی اس کھپت تاریخ کر جیسے اچانک ان کے لئے بیاوردوں کا زمانہ لوٹ آیا جو لوگ جو جموں نہیں ہانگے تھے مضطرب سے ہرگز نقل مکانی کرنے لگے اور یوں معلوم ہونے لگا ہے

ہر شخص اپنے گھر کے سر باقی ہر گھر کو محفوز سمجھتا ہے۔ اگر وہ منشی باغ کے لوگ
 امیر اکل کی طرف بھاگ رہے تھے تو امیر اکل کے گھر مل باغ کی طرف، گھر مل باغ
 کے بٹالو کی طرف اور مل گریٹ کی طرف۔ بلڈاں گریٹ کی طرف تو ہر طرف سے بھاگ
 بھاگ تھی اور ہانچی ان کو گھیرے ہوئے چلا رہے تھے۔ صابریہ مس امریکہ ہے چار کرو
 دالا بوٹ۔ پچھلا سال اس میں جو صاب رہتا تھا وہ بہت بڑا صاب تھا اور "صاب
 یسان سوی ہے۔ اٹلی کا ایک میم صاب کرہ بوٹ بہت پسند تھا۔ یہ دیکھتے اس
 کاغذ پر اس نے ہم کو خود لکھ کر دیا تھا۔ اور صاب ہمارا بوٹ میں ریڈیو بھی ہے۔
 اور ہم ہر قسم کا کھانا بنا سکتا ہے۔ انگریزی کھانا، اٹلی کا کھانا، ترکی کا کھانا، جس میں
 کھانا اور چین جاپان کا کھانا بھی۔ ہم صاب کو اتنا کھلائے گا کہ صاب تبیل دل کو بھول
 جائے گا۔ کشتیر کو بھی بھول جائے گا۔ اور پھر ہی ہی۔ ہی والی خوشامعنا منسی۔

مگر آج اس منسی کی کوئی قدر نہ تھی کیسا صاب۔ کو منسی مس امریکہ اور یہاں کا
 سان سوی۔ آج یہ سب باتیں بے منسی ہو چکی تھیں۔ ہانچی لوگ اپنی عادت سے
 بھورا اپنی اپنی الاپے جا رہے تھے۔ سننے والے بھی بظاہر سن رہے تھے۔ لیکن ہاؤس
 بوٹوں کے یہ خریدار من خریداروں سے بہت مختلف تھے۔ جنہیں یہ باتیں بھورا اتنی
 ہی پر لطف معلوم ہوا کرتی تھیں جتنی ہاؤس بوٹ کی زندگی۔ آج کے یہ خریدار یہاں
 زندگی کا لطف اٹھانے کے لئے نہیں آ رہے تھے۔ بلکہ زندگی کو بچانے کے لئے
 آ رہے تھے اور اس لئے ان کے واسطے یہی خیال بہت تھا کہ ہاؤس بوٹ پانی
 میں رہتا ہے اور چونکہ پانی اور آگ کا بھر ہے۔ اس لئے یہ لڑائی جو اب ہارہ سولا
 کے اس پاس کہیں ہو رہی ہوگی۔ جب سرزد ہنگامہ کے باز آمدوں میں رہا ہوگی تو لڑائی کا

آگ سے وہ محفوظ رہیں گے۔ امدادیوں کے ساتھ گھنٹہ بھر میں بس کے گاڑوں اور اس لئے وہ دھڑا دھڑا اس ہڈوں میں جمع ہو رہے تھے۔ سادہ ہاتھیوں کو یوں محسوس ہو رہا تھا جیسے، اکتوبر نہیں مارچ ہے۔ ان کی آمدنی کا ادبیں ہمیشہ آج ہی ابھی ان کا سن ان شروع ہوا ہے۔ اور اب ہوام کا ٹکڑا پھوٹے گا۔ سیاح آئیں گے۔ اور ان کی چھبیس سال بھر کے لئے بھر جائیں گی۔ کم از کم اس ایک دن میں من کی جیسے خوب بھریں۔ ڈال ٹیسٹ سے ذرا ہٹ کر سڑکوں پر جہاں ٹنگے لوگوں کو لپٹنے گھر سے کسی اور گھر کی طرف لے جا رہے تھے اور جہاں کاریں اور دیہاتوں، سڑج کئے ہوئے تھے ایک اور ہی عالم تھا۔ وہاں تلاشیں ہی جاری تھیں۔ نیشنل کالفرنس کے ڈائریکٹر سڑج بٹے لکھے اور امدادیوں میں لاکھیاں لے کر ایک کی تلاشیں لے رہے تھے۔ اور یہ تلاشیں ہر چند قدم کے بعد دوبارہ ہوتی تھی۔

”مٹھروہ اور ٹانگر رک جاتا تھا۔“

”ساملی باہر کا لو لوڑتا تھی وہ اور تلاشیں شروع ہو جاتی تھی۔“

اگر اس وقت کوئی برائت کرنا اور کتا کہ ساری تلاشیں اس محوڑے سے فاصلے میں ایریکل سے نکلنے کے بعد یہ ایک ایک دفعہ ہو چکی ہے تو تیوریاں چڑھ جاتی تھیں۔ اور تلاشیں کا اندازہ زیادہ سخت ہو جاتا تھا۔ اس میں کیا ہے کیرہ، یہ کیرہ کیوں لے جا رہے۔ اور کیرہ ضبط ہو جاتا تھا۔ گھریاں ضبط ہو جاتی تھیں۔ سڑج ضبط ہو جاتے تھے۔ ہر چیز ضبط ہو جاتی تھی۔ کیرہ کو یہ جاتا تھا کہ ہم تلاشیں اس لئے لے رہے ہیں کہ تم کہیں کوئی اسلحہ تو نہیں لے جا رہے۔ اس لئے تمہاروں اور بندوقوں کے علاوہ چاقو اور بیڈنگ بھی ضبط ہو جاتے تھے۔

”یہ بیڈنگ تو شیو کے لئے ہیں؟“

مگر یہ وقت پڑنے پر خون بھی بہا سکتے ہیں۔

اور اس لئے بلیڈ بھی اسلحہ سمجھا جاتا تھا بلکہ بعض اوقات اگر کوئی شخص یہ کہتا کہ بلیڈز کے بغیر اس کا شیونگ سٹ بیکار ہے تو اس گستاخی کیلئے اس کا شیونگ سٹ بھی ضبط ہو جاتا تھا۔ کم بخت۔ وقت کی نزاکت کو نہیں سمجھتے۔

اور وقت کی نزاکت کو سمجھنے والے نیشنل کانفرنس کے ڈائریکٹر یہ سب کچھ ضبط کر لیتے تھے اور پھر گھڑیاں ان کی کلاسیوں پر جاٹکتی تھیں سو ڈیران کے سینے کی زینت بن جاتے تھے بلیڈز ان کی جیبوں میں جا پڑتے تھے اور کیرے اور اس طرح کی دوسری چیزیں ان کا کوئی ساتھی گھر کی طرف لے جاتا تھا۔ ضبط شدہ تلواریں ورنہ وہیں بھی ان کے بڑے کام آرہی تھیں۔ کیونکہ آہستہ آہستہ نیشنل کانفرنس کے ڈائریکٹر مسلح ہوتے جا رہے تھے کل تک وہ نہتے تھے۔ آج صبح ان کے پاس لاکھیاں تھیں۔ اور وہ جس کی لاکھی اس کی کھنسی والی کہاوت جان کر عالم باعمل بننے کی کوشش کر رہے تھے۔ اور اس لئے انہوں نے اپنی لاکھیوں کا پورا پورا فائدہ اٹھایا تھا اور یہی وجہ تھی کہ اب لاکھیوں کی جگہ تلواریں اور بندوقیں لے رہی تھیں اور تلاشیاں جا رہی تھیں۔ اور ان کے ساتھ ہی ساتھ جلوس بھی حصہ لے رہے تھے اور نعرے بھی تھی نیشنل کانفرنس زندہ باد اور نیشنل کانفرنس واقعی زندہ باد تھی۔ اگر نیشنل کانفرنس زندہ باد نہ ہوتی تو لوگوں کے کیرے ان سے کیوں چھنتے! ان کی سوڈیا نہیں کے پاس کیوں نہ رہتے۔ ان کا شیونگ سٹ آخر کیوں کسی لال بے والے کی بھٹیٹ چڑھتا۔ اور سہمے ہوئے ڈر سے ہوئے لوگوں کو یہ کیسے پتہ چلتا کہ قانون کے ختم ہونے کے بعد لا قانونی کا بھی ایک ذرہ ہوتا ہے اور وہ ذرہ شروع ہو گیا ہے اور اس لئے نیشنل کانفرنس واقعی زندہ باد

تھی۔ جو سری نگر کے شہریوں کی شہرت اور قانون کا یہ عملی سبق پڑھا رہی تھی۔ اور اس کے ساتھ ہی ساتھ عوامی راج بھی زندہ باد تھا۔ آخر یہ سب تلاشیاں لینے والے بقول نیشنل کانفرنس عوام کے نمائندے ہی تو ہیں اور پھر تلاشی ہمیشہ وہ لیتا ہے جس کے ہاتھ میں آج ہو اور جس کے ہاتھ میں آج ہو اس کو کچھ کرنے سے کوئی کیسے روک سکتا ہے اور اس لئے نیشنل کانفرنس کو بھی من مانی کرنے سے کون روک سکتا ہے چنانچہ اس کے فیصلوں کے ہاتھ میں لاکھیاں تھیں۔ اور وہ سری نگر کے ان نپتے اور ڈرے ہوئے شہریوں پر راج کر رہے تھے۔ اور اس لئے ایک اور نعرہ بھی تھا۔ عوامی راج زندہ باد“

جلوس گزر رہے تھے۔

مسلم کانفرنس کے جلوس بھی تھے مگر آج ان کی آواز بھی مدہم تھی۔ اسے کاش اصول پر چلنے والی مسلم کانفرنس بے اصولی کی راہوں پر بھی چلنا جان سکتی پھر آج اس کا بھی بول بالا ہوتا۔ کمزوروں کو مرعوب کرنے کا گرا سے بھی آتا ہوتا۔ تو وہ بھی آج زندہ باد ہوتی۔

مگر آج صرف نیشنل کانفرنس ہی زندہ باد تھی اور نیشنل کانفرنس والے تلاشیاں لے رہے تھے مجبور و معذور شہری تلاشیاں دے رہے تھے۔ اور وہ جوان کی مدد کرنے آ رہے تھے ابھی دور تھے آج عید نہ تھی۔

دوسرے دن عید آئی مگر وہ جن کا اپنیں انتظار تھا، وہ نہ آئے۔ نہ آسکے بارہ مولا کے لوگوں کی محبت ان کے ارادوں پر غالب آئی اور بارہ مولا والوں نے اپنیں وہیں روک لیا۔

سری نگر میں عید ذرا دکھی پھسکی رہی۔

اور یہ عید شکر و والوں کے لئے صرف بظاہر دکھی کھپکی نہ تھی۔ بلکہ اس عید کے دن جب کہ ساری اسلامی دنیا میں ایک پرانی قربانی کی یادگار کے طور پر قربانیاں ہی جا رہی تھیں دہلی میں ایک خود غرض مسلمان اپنے فائدے کے لئے ایک ایسا خونین معاہدہ بھی کر رہا تھا جس کی رو سے کشمیر کے سارے مسلمان نیچے جا رہے تھے ایک خود غرض مسلمان اپنے فائدے کے لئے تیس لاکھ مسلمانوں کی قربانی دینے کو آمادہ تھا وہ جس نے پچھلے سال کہا تھا تو بے فروخت و چارواں فروختند آج اس قوم کو اس سے بھی کستے داموں بیچ رہا تھا۔ اور اس وقت وہ تو بے فروخت و چارواں فروختند بالکل نہیں کہہ رہا تھا۔

امیر اکبر میں لوگوں کا بے پناہ ہجوم تھا اور یہاں کھوے سے کھوا کھینے اور کھالی گریے تو سر ہی سر جاتے والے سارے محاورے بڑی شدت سے یاد آتے تھے چوک کے گرد اگر ڈنٹیل کانفرنس کے ڈائریٹروں نے گھیراؤاں رکھا تھا۔ اور وہ اس گھیرے میں کسی کو داخل نہ ہونے دیتے تھے اس کے علاوہ یوں بھی وہ اس ہجوم کو ہجوم رواں بنانے پر تلے ہوئے تھے جہاں کہیں نہیں ایک سے زیادہ آدمی رکتے یا رُک کے باتیں کرنے نظر آتے۔ سُرخ تیلے والا کوئی ڈائریٹر نہیں وہاں سے پھر متحرک کر دیتا۔
آپ لوگ یہاں کھڑے نہ ہوں۔

بھلی ہم پریس رپورٹریں اخبار کے لئے مضمون لکھنا ہے اس لئے دیکھنے بھانے کے لئے یہاں ٹھہرنا اشد ضروری ہے۔

اور یہ بات ہے

اور ڈائریٹر چلا گیا لیکن کسی کو اتنی جلدی مراعات حاصل نہیں ہو سکتیں اس لئے جلدی

ایک اور والنیٹر آگیا آپ کس اخبار کے رپورٹر ہیں“
جی ملاپ کا کہنے والا عقلمند معلوم ہوتا تھا۔

ملاپ۔ لاہور والا ملاپ“

جی

تو پھر آپ یہاں کھڑے ہو کر رپورٹ نہیں لکھ سکتے اور والنیٹر کے انداز بدل گئے
نگراب تو یہ دہلی سے نکلتا ہے“ اور کہنے والے کی عقلمندی نے ڈوبتے ڈوبتے
تنگے کا سہارا لیا۔

تو پھر ٹھیک ہے“

اور دہلی کا اسم اعظم کام کر گیا بھلا دلی کا اسم اعظم کام کیوں نہ نکالتا دہلی ہی تو
وڈ شہر تھا۔ عالم میں انتخاب“ جہاں نشینل کانفرنس کا صدر جیل سے چھوڑتے ہی پہنچا تھا
جہاں نشینل کانفرنس کے صدر کا سب سے بڑا دوست نہرور تھا ہے اور جہاں ۲۹
سنہرے لے کر اس وقت تک نہ جانے وہ کتنے پھیرے کر چکا ہے پھر آخر نشینل کانفرنس
کے ان والنیٹروں کے لئے دلی اسم اعظم کا حکم کیوں نہ رکھتی۔

سری نگر بدل رہا ہے لفظ بہ لفظ لمحہ بہ لمحہ دن بدن جو پرسوں تھا وہ کل نہ تھا
اور جو آج ہے وہ بھی کل نہ تھا۔ پرسوں جہاں دو مختلف سیاسی عقیدوں کی گرم بازاری

کو اطمینان ہو جاتا ہے اور ان کی بندوقوں کا منہ اگر چاہا بھی اسی ہوم گارڈ کی طرف رہتا ہے تاہم اب وہ اپنے ست سری اکال والے لعروں کو بلند کرنے میں زیادہ مشغول نظر آتے ہیں۔ شکر ہے آئی بلا ٹل گئی۔ پر وہ ہوم گارڈ اب بھی نادانی کرنے پرتلا ہوا ہے اب وہ نہایت بھولپن سے اپنی بے گناہی ثابت کرنا چاہتا ہے۔ پر جناب یہ سیکھ بھی تو مذہبی لعروے بلند کر رہے ہیں اور اس کا یہ بھولپن اس کو اور بھی تصور دار بنا دیتا ہے۔ حوا مزادہ۔ اتنا بھی نہیں سمجھتا کہ یہ لعروہ ان سپاہیوں کا جنگی نعروہ ہے۔ اور یہ محاذ جنگ پر جا رہے ہیں۔

آلو کا..... چٹاخ سے ایک در چاٹنے کی آواز آتی ہے اور پھر اس ہوم گارڈ کو کمانڈر ایک گھاس کی بنی ہوئی رسی سے باندھ کر وہ اندر ہوم گارڈ کی حواست میں سے دیتا ہے جو اسے دھکے دیتے ہوئے امیر کدل کی اس چلتی پھرتی عدالت سے دور کسی قید خانے میں لے جاتے ہیں جہاں کی کال کو ٹھہریوں میں اس جیسے کئی اور ایسی ہی عدالتوں کے طفیل مدتوں سے پڑے پڑے ہیں اب اس کا روائی کے بعد امیر کدل میں نعروے پھر نایاں ہو جاتے ہیں۔ — شیر کشمیر کا کیا ارشاد ہندو مسلمہ سکھ اتحاد...! وہ..... جو بولے سو نہال، سن سری اکال..... ایک شیر کشمیر کا ارشاد ہے اور دوسرا ہندوستانی فوجوں کا جنگی نعروہ ہے اور وہ جزو مشترک جو ان دنوں بظاہر متضاد نعروں کو ایک بنا تا ہے۔ اور ست سری اکال والے اس نعروے کو بھی شیر کشمیر کا ارشاد ثابت کرتا ہے کوئی نہیں جانتا کوئی یہ پوچھ بھی نہیں سکتا۔ کیونکہ اس ڈائیٹریکا انجام جس نے اس طرز کا ایک اقدام کرنا چاہا تھا سب دیکھ چکے ہیں۔ پھر اب کوئی کیسے پوچھے، کس سے پوچھے؟

آج یہاں یہ بات کوئی نہیں پوچھ سکتا۔

دوسرے دن جب جنگی نعرے بلند کر کے جانو والے ان ہندوستانی سپاہیوں کو محاذ جنگ پر پہنچانے والی لاریاں واپس آئیں تو وہ لاشوں سے بھری ہوئی تھیں اور یوں معلوم ہوتا تھا جیسے ان کو انسانی خون میں رنگ کے والیس کیا گیا ہے۔ سنگھ کے جن باشندوں نے انہیں بٹ مالوہری سنگھ ہائی سٹریٹ اور امیر کدل سے واپس بادامی باغ کی طرف جاتے ہوئے دیکھا، ان کے دل میں ہزاروں سوال اٹھے اور ان میں سے ہر ایک نے بہت کچھ پوچھنا چاہا پر نہ پوچھ سکا۔ البتہ ایک سکھ ڈرائیور نے ان کے تجسس کو کچھ حد تک ضرور دور کر دیا۔ یہ سکھ ڈرائیور بادامی باغ جاتے ہوئے ذرا کی ذرا راستے میں رُک گیا تھا اور بازار میں گھوڑوں کے پانی پینے والی ٹینکی کے قریب کھڑا اپنا لہو بھرا رُک دھور ہا تھا۔ اور ساتھ ہی ساتھ بڑا بھی رہا تھا۔ اونہہ..... شیخ عبداللہ..... کہتا ہے پٹھانوں کا مقابلہ سکھ ہی کر سکتے ہیں..... بہانہ ساز..... مسلوں کا بدلہ لینے کے لئے سکھوں کو اس بہانے پہاں کشمیر میں بلوا کے مردار ہا ہے..... اونہہ حوامی مسلمان..... کل شام کو سب زندہ تھے۔ مولا سیاں بھی، سجاں سیاں بھی اور پرکا شا بھی، اور آج..... آج کوئی بھی نہیں سب مر گئے..... اونہہ..... شیخ عبداللہ..... مائسمہ کے رہنے والوں میں سے صرف ایک دو نے یہ سنا۔ لیکن جد ہی اس نے ان دو ایک کو بھی اپنے قریب سے بھگا دیا۔ بھاگ جاؤ یہاں کوئی بانیس کوپ ہو رہا ہے جو کھڑے ہو آخر لاری ہی تو دھو رہا ہوں۔ اور اس کے بعد اس نے پانی سے بھرا ہوا پیا جس سے وہ لاری صاف

کر رہا تھا۔ ان کی طرف انڈیل دیا اور وہ بھاگ گئے اور پھرانوں نے یہ واقعہ سامنے
ماٹھ میں ایک ایک کو سنایا حتیٰ کہ ماٹھ کے بعد یہ بائیں زینا کڈل پنچیں فتح کڈل
پنچیں۔ اور آہستہ آہستہ سات پلوں والے اس سارے شہر میں پھیل گئیں
سب نے بہ سینہ کیونکہ اور کوئی صورت نہ تھی۔ اور اس کے ساتھ ہی سرری نگر
بھی بدلتا رہا۔ لمحہ بہ لمحہ۔ لفظ بہ لفظ۔ دن بہ دن۔

ہوم گارڈز اب بازاروں میں نہیں گھومتے۔ ایک میاں میں جس طرح
دیکھا میں نہیں سما سکتیں۔ اسی طرح ایک میدان جنگ میں دو مختلف نعروں کی بھی
ہمیشہ لگتی رہی ہو گی۔ اور چونکہ شیر کشیر کا کیا ارشاد۔ ہندو مسلم سکھ اتحاد۔ والا ہوم گارڈز
کا نعرہ اور ہندوستانی فوجیوں کا ست سرری اکال والا نعرہ سوائے شیر کشیر کے ہر ایک
کو دو مختلف عقیدوں اور دو مختلف نکتہ ہائے نظر کی ترجمانی کرتے نظر آتے ہیں
اس لئے شیر کشیر نے اس خیال کے پیش نظر کہ شاید عوام کی نظر اتنی گہری نہیں
جتنی ان کی اپنی ہے اور شاید عوام ان باریکیوں تک کبھی نہ پہنچ سکیں جن تک
ان کا ذہن پہنچ چکا ہے۔ مصلحت اسی میں سمجھتے ہیں اور اب سرری نگر کے بازار
ان فوجیوں کی گھوما پھیری کے لئے وقف کر دیے جائیں۔ اور ہوم گارڈز کو ان
کی نظر سے ذرا اور دور دور ہی رکھا جائے چنانچہ اب یہ گارڈز لفٹ رائٹ کرنا
نہ پڑتا پارک میں سیکتے ہیں۔ اور اس کے بعد نعرے لگانے کے لئے اندرون شہر
کے گلی کوچوں کا رخ کرتے ہیں۔ البتہ ان ہوم گارڈز کا صدر دفتر اب بھی
امیر کڈل میں ہے۔ امیر کڈل کے کارونیشن ہوٹل میں اس ہوٹل کو اس مقصد
کے لئے استعمال کرنا اس لئے بھی ضروری ہے۔ کہ اس کے مالک نے پندرہ

اگست کو اس پر پاکستانی جھنڈا لہرایا تھا چنانچہ اب اس کو اس کی نانا نندیشا نہ حرکت کی سزا دینے کی خاطر موجودہ ہندوستان کے پرستار راباب اختیار پر لازم آتا تھا کہ وہ ہوٹل مچھن لیس اور اسے اپنے کام میں لائیں یہی وجہ ہے کہ اب اس کے مختلف کمروں میں مشینل کانفرنس کے ایجنسی کے دفاتر میں ہوٹل کافرینچر بھی ہوٹل کو دفتر کا روپ دینے میں خاصا مدد ثابت ہوا ہے۔ ہوٹل کے مالک نے یوم آزادی کے دن اگرچہ پاکستانی جھنڈا لہرا کر شاید ناندیشی کا ثبوت دیا تھا۔ یہ فرینچر کے معاملے میں اس کی نظروں میں دور بین اور بڑی گہری تھی اس فرینچر کو دیکھ کر کوئی شخص بھی تو تعریف کے بغیر نہیں رہ سکتا تھا خوش ذوق آدمی دیکھنے نا ایسی ایسی نفیس کرسیاں خرید رہی تھیں کہ اب دفاتر کا حسن دو بالا ہو گیا ہے۔

پریم ناتھ پر دینی کہتا ہے اس نے کتابوں میں پڑھا ہے کہ ہر انقلاب میں یونہی ہوتا ہے اور جب روس میں انقلاب آیا تھا تو وہاں بھی یہی ہوا تھا اور وہاں بھی حکومت کو شروع شروع میں اپنے صدر دفاتر ایک ہوٹل میں ہی رکھنے پڑے تھے۔ اور پران خوش ہو کر کہتا ہے۔ کتنے خوش نصیب ہیں ہم جو انقلاب کو اپنی آنکھوں سے بھی دیکھ رہے ہیں ورنہ اگر ہم انقلاب کی باتیں کتابوں میں ہی پڑھتے رہتے اور یونہی چھکے سے ایک دن مر جاتے تو یہ بھی کوئی زندگی ہوتی۔

چنانچہ اپنی زندگی کا اور اپنی خوش نصیبی کا پورا پورا فائدہ اٹھانے کیلئے ہم کار و مشن ہوٹل کی بالکونی میں کھڑے ہو کر انقلاب کو اپنی آنکھوں سے اور زیادہ دیکھنے میں منہمک ہو جاتے ہیں اس وقت انقلاب کا جو منظر ہمارے سامنے ہے اس میں سب سے نمایاں ہیں ہندوستانی سپاہی اور کشمیری سیب۔ ان سپوں میں کشمیر کا وہ حسن ہے جو یہاں کی زمین سے پھوٹ کر سیب کا روپ دھار کر راولپنڈی کی راہ پنجاب میں پہنچا کرتا تھا

اور وہاں کے حسینیوں کے عارض پر چھبکتا تھا لیکن اب چونکہ راولپنڈی کی راہ بند ہو چکی ہے اور پٹھان کوٹ کے راستے کے طویل فاصلوں میں اتنی سکت نہیں جو اسے اسی پہلے کی سی شان اور آن بان کے ساتھ پنجاب پہنچا سکیں۔ اس لئے یہیں ٹرا ہے۔ کوٹریوں کے مول بک رہا ہے اور اتنا سستا ہے کہ سری نگر کی ساری تاریخ میں آج تک اتنا سستا کبھی نہ بکا تھا۔ صاب یہ گول والا فرنیچ اپیل ہے سب انگریز لوگ اس کی ترشی پر مرتا تھا۔ اور اسی کو کھاتا تھا..... اچھا صاب یہ امری سبب ہے خاص سو پور والا..... صرف پانچ آنہ سیر..... اچھا صاب، چار آنہ..... اچھا صاب لیو۔ تین آنہ ہی دیو۔ لیکن صاب ہیں کہ تین آنہ سیر پر بھی رضامند نہیں ہو رہے۔ کون جانے کل کیا ہونے والا ہے۔ اس لئے نقدی کا اپنا پاس رکھنا زیادہ ضروری ہے۔ وقت پڑنے پر تین آنے بھی بڑی چیز بن جاتے ہیں۔ اور اس لئے یہ فرنیچ لوہیل اور امری سبب سری نگر کی سڑکوں پر فٹ پاتھ پر ضائع جا رہے ہیں۔ اور کوئی ان کی طرف توجہ نہیں دیتا سوائے محاذ جنگ پر جانے والے ان سپاہیوں کے جن کی لاریاں اس وقت امیر اکدل سے گزر رہی ہیں۔ ان لاریوں میں سے ہر دو تین لاریوں کے گزرنے کے بعد دفعتاً ایک لاری فٹ پاتھ کے کنارے اکٹھی ہوتی ہے اس کے اگلے پتے سپوں کے کسی ٹوکے سے کو باسکل چھوڑتے ہوئے رکتے ہیں اور سب بچنے والا یو صاب کہنے کے بعد ابھی سوچ ہی رہا ہوتا ہے کہ وہ ان سے گاہکوں کو پہلے سانس میں ہی تین آنے سیر والا بھاؤ بتا دے۔ یا پانچ آنے سے زینہ بہ زینہ نیچے اترے۔ کہ سپوں کا سالم ٹوکرہ فوجی ڈرائیور کے ہاتھوں کے ایک ہی جھکے سے لاری کی چھت پر جا پڑتا ہے اور پھر ست سری اکال جو بولے سو نہال کی ایک گونج کے ساتھ لاری اگلے واہ

سے کچھ کیسے کہہ سکتے ہیں اور پھر شیر کشمیر کا نشانہ "بھی تو ابھی اتنا مقبول نہیں ہوا کہ ہم اس کی تجارت کے بل بوتے پر ہی اپنا اور اپنے بال بچوں کا پیٹ بھرنے کی کوئی سبیل کر سکیں اس لئے ————— سے لیو امری سیب تین آنہ سیروی لے لیو صاب صورت حال نے نرغ اور بھی گھٹا دیا ہے۔

ناٹھ جی انقلاب کی چکی میں سیبوں کے پسینے کے اس انداز کے لئے وجہ جواز پیدا کرتے ہوئے اظہار خیال کرتا ہے کہ اب ہم گھر کی چیزوں کو گھر میں ہی رکھا کریں گے جو نہی لڑائی ختم ہوگی اور امن کا دور دورہ ہوگا ہم اپنے ہاں چھوٹی چھوٹی فیکٹریاں تھیل لیں گے جن میں ان سیبوں کے مربے بنا کریں گے جام اور چٹنیاں اور مار ملیڈ پھریں سیب باہر کی منڈیوں میں بھیجنے کی ضرورت ہی نہ رہے گی؟

اور پھر وہ کشمیری سیب جن کی اس وقت ساری دنیا میں دھوم ہے جب ٹمن جام اور مار ملیڈ کے روپ میں ہی نظر آیا کریں گے اور اپنی اصلیت کھو دیں گے تو پھر یہ ایک کہانی بن کر رہ جائیں گے اور آنے والے بے انتہا ترقی اور تہذیب کے زمانے میں یہ کہانی لوگ ایک دوسرے کو سنایا کریں گے کہ کبھی پرانے دفتوں میں کشمیر کی جنت نظر داری میں جہاں کیسر کے پھول کھلتے ہیں اور جہاں جھیل ڈل ہے ایک پھل اُگا کر تا تھا جس کا نام تھا سیب اور میرا دل چاہتا ہے کہ میں کہوں لیکن یہ سوچ کر کہ ہر بات کیلئے ایک وقت ہوتا ہے اور اس بات کیلئے یہ وقت نہیں خاموش رہتا ہوں۔

پھر میرا تخیل مجھے سرزمین سوپور میں لے جاتا ہے جہاں وہ پھل جس کا نام سیب ہے اور جہاں سے دو تین میل پرے وہ مقام ہے جس کا نام دو آب گاہ ہے۔ اور جہاں وہ دریا ہیں جن کا کشمیر کے دوسرے دریاؤں کی طرح اس ملک کی

طرف رخ ہے جس کو اب لوگ پاکستان کہنے لگے ہیں اور جو بے حد بُرا ہے کیونکہ پنڈت نہرو اس کے وزیر اعظم نہیں کچھ دنوں پہلے تک کشمیر کے سارے جنگلوں کی لکڑی دو آب گاہ کے انہیں دریاؤں کی راہ لکڑی کی منڈیوں میں پہنچانی جاتی تھی لیکن چونکہ ان دریاؤں نے کشمیر کا ہندوستان کے ساتھ سمبندھ ہو جانے کے باوجود ابھی تک اپنا رخ نہیں بدلا۔ اور یہ نئے سیاسی اصولوں کو بڑے ٹھٹھٹ پنے کے ساتھ نظر انداز کئے بدستوری پر اپنی ڈگر پر چلتے ہوئے پاکستان ہی کی طرف بہتے جا رہے ہیں اس لئے لکڑی کے ٹھیکیداروں کو محسوس ہو رہا ہے کہ اب ان کے بڑے بہت ہی بڑے دن آگئے ہیں اور چونکہ نیشنل کانفرنس اور ہندوستان کی حکومت دونوں کا یہ فرض ہے کہ وہ لوگوں کے اسی طرح کے ہر احساس پر قابو پانے کی پوری پوری کوشش کریں۔ کیونکہ اس صورت حال میں لوگوں کے فقہہ کالمسٹ بن جانے کا خدشہ ہے۔ اس لئے اب دو آب گاہ میں لکڑی چیرنے کی ایک مشین لگا دی گئی ہے جس میں بڑے بڑے شہیروں کے ٹکڑے کئے جاتے ہیں۔ اور اس کے اور بالکل اسی طرح جیسے اس سے قبل یہ دریا ان شہیروں کو اپنے سینے پر لا کر ٹھیکیداروں سے کوئی معاوضہ لئے بغیر لکڑیوں کی منڈیوں تک پہنچا دیتے تھے اب وہ فوجی ٹرک انہیں ہندوستان کے کسی شہر میں جا پھینکتے ہیں جو اڈرٹی کے محاذ پر فوجیوں کو چھوڑنے کے بعد اب واپس خالی جا رہے ہوتے ہیں لہذا دریاؤں کی ایسی تیزی لیکن ٹھیکیدار لوگ اب بھی سوچتے ہیں کہ آخر کب تک یہ معاملہ یوں چل سکے گا جنگ آخر ہمیشہ ہے گی نہیں جو خالی ٹرک ہمیشہ دستیاب ہوتے رہیں گے اور اگر مشین اور ٹرکوں کی مراد کو اس سلسلے میں ہمیشہ شامل

حال ہی رہنا ہے تو اس ہنگامی دور کے بعد وہ وقت بھی آجائے گا جب اس کاروبار کو اس طور چلانے پر اتنی لاگت آیا کریگی جس سے ٹھیکیداروں کی کمر ٹوٹ جائیگی اور حکومت کو بھی اپنے بجٹ سے جنگلات کی اس آمدنی والی تدکو خیرباد کہہ دینا پڑے گا اور میں بھی سوچتا ہوں کہ پاکستان کو ہمیں اگر بدستور برہم ہی سمجھتے رہنا پڑا تو لڑائی کے بعد گورنمنٹوں کا بدل تو ہمیں جام اور مارلیٹ کی شکل میں مل جائے گا چنگلوں کی اقتصاد ہی اہمیت ضروری زمانہ ماضی کی ایک بات بن کر رہ جائے گی محض ایک قصہ پارینہ کہ بہت بہت پرانے زمانے میں ایک وقت ایسا بھی تھا جب کشمیر حینت نظیر کے جنگل سونا اگلا کرتے تھے پھر جب یہاں کے باشندوں نے اپنوں اور بیگانوں میں تمیز کرنا چھوڑ دی اور اپنا سود و زریاں نہ پہچان سکے تو قدرت ان کے خلاف ہو گئی دریاؤں نے ان سے ناٹھ لے لیا اور جنگلوں نے بھی سونا اگلنے سے انکار کر دیا اور پھر یہ واقعہ آہستہ آہستہ دیران ہونے لگی اور ... ایک دفعہ پھر میرا دل چاہتا ہے کہ میں ناتھ جی اور پران سے یہ کہوں لیکن پھر پہلے کی طرح یہ سوچ کر کہ ہر بات کا ایک وقت ہوتا ہے اور اس بات کا یہ وقت نہیں خاموش رہتا ہوں۔ اور اپنے خیالوں میں ہی گمن رہتا ہوں۔

کاروبار دینیشن ہوٹل کی بانگونی میں کھڑے کھڑے میں اب ناتھ جی اور پران کے دور چلا جاتا ہوں اور اپنے ایک دوست انسداد باہری کے ساتھ نیڈوز ہوٹل کی گیلری میں جا بیٹھتا ہوں یہاں رات کا وقت ہے ایک خاص ترتیب سے رکھے ہوئے میزوں پر بڑی نفاست سے پلیٹوں میں رکھی ہوئی موم بتیاں کانپ رہی ہیں۔ اور ان کے درمیان بیٹھے ہم دونوں چائے پی رہے ہیں۔ بالکل اکیلے کیونکہ نیڈوز میں

آج کل لوگ ذرا کم آتے ہیں۔ اس وقت یوں معلوم ہونے لگا ہے جیسے ہم دور کسی فوجوں کے جزیرے میں ہیں۔ اور جگنوؤں کی ایک قوم بڑے پراسرار انداز میں ہمارے گرد بٹھتی جھپک جھپک کے ہمیں دیکھ رہی ہے۔ اور ان کی مدھم مدھم روشنی میں جب ہم اپنی جائے کی پیالیوں میں سُرخ سُرخ شکر گھولتے ہیں تو ہمیں اس صاف شفاف چینی کی یاد ستانے لگتی ہے جو کسی دور دیں کا ایک ایسا تحفہ تھی جسے ہم اب کھو چکے ہیں۔ اور جس کی اب یاد ہی باقی رہ گئی ہے۔ اگر کوئی اور وقت ہوتا تو یہ کانپتی ہوئی موسمِ بہاریاں یہ آنکھیں جھپکتے ہوئے جگنو۔ اور ان کے بچوں بیچ بٹھ کر چینی کی یاد میں آتے ہیں بھرنا ہمیں بڑا رونٹک نظر آتا۔ پر اس وقت اس مجبوری کو خود فریبی کا کورہ فی انداز نہیں چھپا سکتا۔ اور ہمارے پاس کسی پھول کی کوئی ایسی پتی نہیں جو اس کا نٹے کو ڈھک سکے۔ اے کاش! اے کاش!

آنند باہری مجھ سے کہہ رہا ہے ایک پائلٹ سے میری دوستی ہو گئی ہے۔ اور اس کے ساتھ میں کل ہوائی جہاز میں دہلی جا رہا ہوں۔ دو ایک دن تک واپس آ جاؤں گا۔ اور دہلی سے تمہاری ضرورت کی چیزیں بھی لیاؤں گا۔

اور میں خوش ہو کر کہتا ہوں: "خدارا باہری ضرور لانا۔ بلکہ میں تمہیں فرسٹ لکھوائے دیتا ہوں۔"

لیکن وہ لکھنے کے لئے اور فرسٹ بنانے کے لئے تیار نہیں "واہ کیا میں اتنا بھی نہیں جانتا کہ سر ہی نگر میں رہ کر ان دنوں کس کس چیز کے لئے پریشانی ہوتی ہے۔ سنو! میں تمہارے لئے سفید چینی بھی لاؤں گا سگرٹ لاؤں گا۔ رومال لاؤں گا۔ اور تمہارا سا نمک بھی لاؤں گا۔ اور وہاں ایک دیا سلائی بھی لاؤں گا۔ کیونکہ اب یہاں

دیاسلائی کا بھی تو کال ہے نا! پھر وہ ذراڑک کر مسکراتے ہوئے کہتا ہے۔ البتہ بجلی کی روشنی نہ لاسکوں گا اس کے لئے تمہیں موسم بتیوں سے ہی سمجھ کرنا پڑے گا۔ اور چونکہ موسم بتیاں بھی یہاں نایاب ہو رہی ہیں۔ اس لئے کچھ موسم بتیاں بھی تمہارے لئے لیتا آؤں گا۔

آنند باہری سے جدا ہونے کے میں پھر سے کارونشن ہوٹل کی بالکونی میں اکھڑا ہوتا ہوں۔ جہاں ناتھ جی اور پران بچنے والے زمانے میں کشمیر کی فیکٹریوں میں بننے والے جام اور مارلیڈ کے اب بھی چٹنارے لے رہے ہوتے ہیں۔ ہم سب کے ہر باغ میں فیکٹریاں لگائیں گے۔ ناتھ جی کہتا ہے۔ ہاں کم از کم دو دو ہر باغ میں۔ پران سٹورینز پیش کرتا ہے۔

اور یہ سوچ کر کہ میری خاموشی اب خاصی طویل ہوتی جا رہی ہے۔ اور اس موقع پر مجھے بھی کچھ نہ کچھ ضرور کہنا چاہیے۔ میں ان سے پوچھتا ہوں کہ کیا آنے والے سہرے زمانے میں یہاں سفید جلی کی کوئی فیکٹری نہیں ہوگی؟ اور اگر یہاں سگریٹوں کے ڈالو دیاسلائیوں اور موسم بتیوں کی بھی کچھ فیکٹریاں بنائی جائیں تو کیا ہرج ہے؟

اس پر ناتھ جی کہتا ہے یہ فیکٹریاں بھی ضرور بنیں گی۔ ہر انقلاب کے آخر میں ہوتا ہے۔ اور پھر سندوستان کے پروگرام میں یہ بھی شامل ہے۔ اور پران اچھل پڑتا ہے۔ انا انا! کتنا لطف آیا کرے گا جب آسمان پر بادلوں کی جگہ ہمیں فیکٹریوں کی چمنیوں کے دھوئیں دکھائی دیا کرے گا۔ اور کشمیر مندوستان کی بدولت ساری دنیا کا سب سے بڑا صنعتی مرکز ہو۔ تو کتنا لطف آیا کرے گا۔ پران

بے حد خوش ہو رہا ہے۔ ”بس لڑائی ڈرا ختم ہو گئے چند دنوں کی بات ہے۔“

اور دفعتاً میرے ذہن میں ایک خطرناک خیال آتا ہے۔ میں سوچنے لگتا ہوں کہیں ایسا تو نہیں کہ یہ سب کشمیر کے نصیب کا چکر ہو۔ اور یہ کہیں کشمیر کی قسمت میں ہی تو نہیں لکھا کہ اس کے باشندے اس زمانے میں تو خواب دیکھ دیکھ کر جیتیں اور پھر سب سے جس نے انہیں اب یہ خواب دئے ہیں۔ جب اپنے مقصد میں پوری ہو جائے اور ان بے بنیاد خوابوں کے یہ کھلونے چکنا چور ہو جائیں تو بے آسرا ہو کر یہ لوگ اپنے دل بہا دے کے لے لے پڑانے سہانے لمحے کی کہا نیوں میں پناہ ڈھونڈیں۔ اور اس کی زندگی کا محور ہمیشہ خواب رہیں۔ یا کہانیاں اور حقیقی دنیاں سے ہمیشہ دور رہیں۔

دور ہی ہوتی جائے۔ اور رات ہی دور ہو جائے گا اس کی گزند تک نہ پہنچ سکیں۔

ناکھ جی جیسے میری سوز و جان گیا ہو۔ اس سسٹم کا اپنی سوچوں کے ساتھ تضاد پہچان گیا ہو۔ اس تضاد کی ایک وجہ بھی دریافت کر چکا ہو۔ اب اس وجہ کا عجز پر انکشاف کرتا ہے اور کہتا ہے ”معاذ کعبہ کا۔ لیکن مجھے یوں معلوم ہوتا ہے۔ جیسے آپ نے انقلاب روس کی تاریخ کسی انگریز کی لکھی ہوئی پڑھی ہو۔ تو ہو۔ کسی روسی کی لکھی ہوئی ہرگز نہیں پڑھی۔ ورنہ آپ کو یہ سمجھتے ہوئے ذرا اور نہ لگتی کہ یہ سب کچھ تو انقلاب کی شروعات ہیں۔ اور انقلاب کا انجام ہمیشہ خونخوار ہوتا ہے۔ ہماری نظر انجام پر ہونی چاہیے انجام ہی اصلی چیز ہے۔“

مگر بے ناکھ جی سچا ہو۔ اور انجام ہی اصلی چیز ہوتی ہے۔ اور یہ ساری باتیں

کی ایسی باتیں ہیں۔ جنہیں میں اس لئے نہ سمجھ سکتا ہوں کہ میں نے انقلاب روس کی تاریخ کسی عجمی کی لکھی ہوئی نہیں پڑھی ہے۔ میں کیا کہہ سکتا ہوں کہ شروعات

تہ میری جو صلہ افزائی باہمی ہی نہیں کرتیں۔ تاہم میں اسے دیکھ کر اٹھ ہوں۔ سیدکے جا رہا ہوں۔

دوڑ سیوں کے ٹوکروں کے پاس مجھے پائٹ بلیر سنگھ نظر آتا ہے جو ہر صبح نئی دم ملی سے اپنے جہاز میں کچھ فوجی لاد کے لاتا ہے۔ اور ہر شام چند ہندو پنڈتوں کی سرزئی نگر سے دم ملی پہنچاتا ہے۔ یہ پنڈت گزریں فسادوں کے زمانے میں مشرقی پنجاب سے یہاں آئے تھے لیکن اب سری نگر کو چھوڑنے کے لئے بھی بنے ناب ہیں حکومت نے بلیر سنگھ کو اجازت دے رکھی ہے۔ کہ وہ ان پنڈتوں کو کھوڑا اٹھوڑا کر کے دہلی پہنچا دے۔ چونکہ ان کی تعداد بہت زیادہ ہے۔ اور ہر ایک کو یہ گوش ہے کہ وہ دوسروں سے پہلے سری نگر چھوڑ سکے اس لئے بلیر سنگھ بڑا پریشان ہے۔ بلکہ شروع شروع میں تو وہ اس سے بھی زیادہ پریشان تھا کیوں کہ اس وقت تک اسے مختلف گروہوں میں بانٹ بانٹ کر لے جانے کا کوئی طریقہ نہ سوچھا تھا۔ اب البتہ چناؤ کی اس نے ایک راہ ڈونڈھ نکالی ہے۔ اب ہر وہ شخص جس کی جیبیں بھری ہیں۔ بلیر سنگھ کے ساتھ جا سکتا ہے۔ اور چونکہ ہوائی جہاز میں بھاری بوجھ لے جانے کی مخالفت ہے۔ اس لئے اپنی بھاری جیبوں کو ہلکا کرنے کے لئے انہیں اپنی جیبوں کا کچھ بوجھ بلیر سنگھ کے حوالے بھی کر دینا پڑتا ہے بلیر سنگھ عام طور پر ایک ہزار روپیہ فی سولٹری وصول کرتا ہے۔ لوگوں کا خیال ہے کہ وہ ہر روز اسی طرح پچیس تیس ہزار روپیہ کماتا ہے۔ لیکن یہ خیال کرتے وقت وہ یہ امر بھول جاتے ہیں کہ وہ یہ رقم بیٹھے بھٹائے تو آخر کماتا نہیں بلکہ اس کے لئے اسے خاصی محنت کرنا پڑتی ہے۔ امیر اکمل میں پھروں گھومنا پڑتا ہے طرح طرح

بعض مندرجہ ذیل متواضعانہ پابندیوں کے لئے ایک ہزار روپے کی رقم کی گنجائش ہے اسے میں تمہاری شکلیں مندرجہ

سکتی ہیں اور پھر ایک اور بات بھی ہے۔ کیا وہ خود مغربی پنجاب میں لاکھوں اور کروڑوں روپے کی جائداد چھوڑ کے نہیں آیا، پھر اب اگر وہ اس طرح اپنی جائداد کی کمی پوری کر رہا ہے تو اس میں ہرج ہی کیا ہے۔ آخر یہ انقلاب ہے۔ ایک جگہ گنوا یا اور دوسری

جگہ گنوا یا۔ اور پھر وہ غریبوں کا خون تھوڑے ہی چھوڑتا ہے۔ امیروں سے سودا کرتا ہے۔ اور امیروں کو اس سے کیا فرق پڑتا ہے۔ چنانچہ بلیر سنگھ

اس وقت۔ امیر اکمل میں سیبوں کے ایک ٹوکڑے کے پاس کھڑا ہے۔ اور کسی پناہگزیں کو سرسی نگر سے دلی لے جانے کے فکر میں سرگردان ہے۔

اس وقت بلیر سنگھ جہاں کھڑا ہے۔ اس کے بالکل قریب "ماڈرن گیٹ ہاؤس" کے سائین بورڈ کا ایک سرانچے کو لٹک رہا ہے جیسے اب گرا کر گر لیکن اس کو گرنے

سے بچانے والا کوئی نہیں کیونکہ اس کے مالک نے بھی 19 اگست کو وہی غلطی کی تھی جو کارڈیشن ہوٹل کے مالک سے سرزد ہوئی تھی۔ اس نے بھی نادانی کا ثبوت

دیا تھا۔ اور اپنے ہوٹل پر پانڈی سنانی جھنڈا لہرایا تھا۔ جس کی سزا وہ اب قید خانے کی کال کوٹھڑی میں محبت رہا ہے۔ اور نتیجہ کے طور پر اس کا ہوٹل ویران ہے

اور چونکہ ہوٹل کی مکانات کم تھی اس لئے یہ ہینٹل کالفرنس کے کسی الیزبیتسی دفتر کے کام بھی نہیں آسکا۔

ماڈرن گیٹ ہاؤس" اور کارڈیشن ہوٹل کے علاوہ امیر اکمل کا تیسرا بڑا ہوٹل ہے۔ پنجاب مسلم ہوٹل۔ اور یہ وہ خوش نصیب ہوٹل ہے جس کا مالک یہ سیاسی

غلطی کرنے سے بال بال بچ گیا تھا۔ اس دن وہ یہی سوچتا رہا۔ کو کون سا جھنڈا لہرایا

کہ آزادی کا یہ دن گزر گیا۔ اور اس کی قوت فیصلہ کی کمزوری اس لئے خرابی قسمت بن گئی۔ اور چند گزیر پڑے کی بچت کے ساتھ ساتھ اس کی عورت بھی بچ گئی۔ چنانچہ سیاست کے نئے ہیر پھیر سے "سائڈ ڈرگاہ" نہ بنا سکے۔ اور اب یہ زوروں پر چل رہا ہے۔ پنجاب مسلم ہوٹل کے دروازہ پر اس وقت پیر عبدالاحد کھڑا ہے۔ مع اپنے ایم اے "ایل ایل بی" بھائی کے۔ اس کا بھائی نیا نیا وکیل بنا ہے۔ اور یہ خود ایک پرانے وکیل کا پرانا منشی ہے۔ اور ساتھ ہی پرانا میگزین کا لائبریری بھی ہے۔ یہ اپنی سب سے بڑی ٹریچڈنی یہ سمجھتا ہے کہ اس کی شکل جناح سے ملتی ہے۔ "کیوں جی! کیا واقعی میری شکل جناح سے ملتی ہے؟" وہ ہر ایک سے عام طور پر پوچھا کرتا ہے۔ وہ پھر جواب ایات میں پا کر کہتا ہے "پر میرے سیاسی خیالات تو جناح سے نہیں ملتے نا" اور اس کے بعد اپنے سیاسی خیالات کا اظہار کیا کرتا ہے۔ اس دوران میں جناح کو کالیہ بھی دیتا رہتا ہے۔ اقدابی اس جناح کیپ سے بھی کھیلتا رہتا ہے جو یہ ہمیشہ اپنے سر پر پہتا ہے۔ کہیں جی۔ اگر میں اپنے سر پر یہ ٹوپی نہ پہنوں۔ تو کیا پھر بھی میں جناح جیسا معلوم ہوتا ہوں۔ ہاں اور جب لوگ کہتے ہیں "اے تو وہاں اپنی ٹوپی کو اپنے سر پر رکھتے ہوئے آئینے سے کہنے لگتا ہے۔ اس سے کیا فرق پڑتا ہے جی۔ اور پھر اسے اچھی طرح سر پر جھاتے ہوئے ذرا شوق سے کہتا ہے "اس سے کوئی فرق نہیں پڑتا ہے جی، اس سے میں جناح جیسا مندی سیاست دان سمجھنے کے ہی بن جاتا ہوں میرے خیالات تو جو ہیں۔ وہ سب کو معلوم ہی ہیں ہاں سب کو معلوم ہیں"

پیر عبدالاحد ہوٹل کے دروازے پر بیٹھا ہوا ہے۔ شاندار ہوٹل کی دوکان

سے پان خرید رہے۔

اب مجھے دفعتاً اپنے ہم نامہ ور ہم پیشہ دوست پروفیسر محمود کا خیال آتا ہے جس کو پنجاب مسلم ہوٹل کی اس دکان کے پان بے حد پسند ہیں۔ اس گڑ بڑ سے پہلے وہ بلا ناغہ یہاں پان کھانے کے لئے گیا کرتا تھا لیکن آج کل بے چارے نے پان کھانے بند کر دئے ہیں۔ بھئی میں پان کے بغیر ہی بھلا، اب اس ہوٹل پر کون جانے نہوا۔ شواہ لگر کسی نیشنل کالفرسی نے دیکھ لیا اور اس کی طبیعت آگنی تو مفت میں دھرے گئے اور جان چھڑانی مشکل ہو جائے گی۔ آج کل گرفتاریاں بڑی عام ہیں۔ اور ان کا اندازہ یہ ہے کہ خود کسی ایسے شخص پر نظر پڑی جس کے پاسے میں ذرا سا بھی شبہ ہو سکے اس نے کبھی شیخ عبداللہ کی بجائے جناح کو قائد اعظم کہا تھا۔ یا اپنی گفتگو کے دوران میں وہ جو ہدردی غلام عباس اور مسلم کالفرنس اور پاکستان کا نام لیتے وقت کالی نہیں دیا کرتا۔ تو اسے ان دنوں ہر وہ شخص جس نے شیخ عبداللہ کو حضرت شیر کشمیر قائد اعظم شیخ محمد عبداللہ کہنے کا ڈھنگ سیکھ لیا ہے۔ - پینر کسی باز پرس کے اور پینر کسی خانگی ورث کے قید خانے پہنچا سکتا ہے۔ اس لئے بے چارے محمود نے آج کل پان کھانے ذرا بند ہی کر رکھے ہیں۔

جو ٹک اس وقت بالکوئی میں کھڑے کھڑے۔ پیر عبدالاحد کو پان کی دکان کے پاس بیٹھتے ہوئے مجھے محمود یاد آ گیا ہے۔ اس لئے میں دل ہی دل میں فیصلہ کرتا ہوں کہ آج واپسی پر محمود کے لئے اس کا دل پسند پان ضرور لیتا جاؤں گا۔ پھر اس خیال سے کہ شاید محمود سی دیر بعد میں یہ بات بھول نہ جاؤں۔ میں ناہنجی سے رخصت ہوتا ہوں۔ پر وہ روک لیتا ہے جو بھئی یہ نہ ہوگا۔ اتنے دنوں بعد تو آپ لکھتے

اور اب آپ کو ہم اپنی جلدی جانے دیں۔ آج لیچ تو ہمارے ساتھ ضرور ہی کھائے گئے۔ لیکن جب میری معذرت انتہا پر پہنچ جاتی ہے۔ اور تاکھ جی کو یقین ہو جاتا ہے کہ میں چونکہ اپنے صبح کے ناشتے کو ہی لیچ بنا چکا ہوں۔ اور اب مزید گنجائش نہیں رہی تو وہ لیچ کھانے کی دعوت واپس لے لینا ہے۔ لیکن جانے کی عادت اب بھی نہیں دیتا ” اچھا تو۔ اگر آپ نہیں کھاتے تو نہ سہی، کم از کم ہمیں تو کھاتے ہوئے ضرور دیکھیں، بڑے مزے کا منظر ہوتا ہے؟“

یہ جانتے ہوئے بھی کہ اب میں محمود کے لئے پان لے جانا یقیناً بھول جاؤنگا تاکھ جی کے اس اصرار پر مجھے ہمتیار ڈال دینے پڑتے ہیں۔ اور یہ مزے کا منظر دیکھنا پڑتا ہے:

اس منظر میں مجھے چاروں کی ایک بڑی سی دیگ نظر آتی ہے۔ جس کے پاس ایک اور اتنی ہی بڑی گوشت اور سبزی کی دیگ بھی ہے۔ دونوں دیگوں کو ہوم ٹیپ کا یہ آفیسر اور انٹیکورٹی بلتھ گھیرے ہوتا ہے۔ اس طبقہ کے ہر فرد کے ہاتھ میں ایک ایک تانب جینی کی پیٹ ہوتی ہے جس میں وہ پیسے چاروں ڈلوڑا لے لے۔ اور پھر گوشت اور سبزی، اور اس کے بعد بڑے زور و شور کے ساتھ چلاتے ہوئے۔ یہ لوگ لیچ اڑانا شروع کر دیتے ہیں۔ تاکھ جی خوشی سے جیسے ہلکے ہو رہا ہے۔ کہتا ہے: یہ ہے انقلابی لیچ یہ ہے۔ خالص روس کی پیداوار۔ جب وہاں انقلاب آیا تھا۔ تو وہاں بھی کھانے کا عین یہی منظر تھا۔ اور پھر دفعتاً اسے میرا خیال آجاتا ہے۔ اور اس کے بچے پر جیسے ایسا ایسی غم کے بادل چھا جاتے ہیں۔ دیکھئے! بھلا انقلاب کوئی روز روز آتا ہے۔ اور

پھر یہ تو اتفاق کی بات ہے کہ قسمت نے ہماری یادری کی اور ہم یہ دن دیکھ سکے۔
وہ ذرا سارک کرکتا ہے! "معاف کیجئے گا۔ پر مجھے آپ پر بٹا ترس آتا ہے۔ یہ دن
ہولیوں انقلاب آیا ہوا ہو اور آپ اس سے الگ تھلگ رہیں۔ بھلا ان دنوں آپ
کے کالج کے اسٹاف روم میں کیا رکھا ہے۔ جو آبلہ بھلا سے اتنی اہمیت دے
چار بجے ہیں۔"

اگرچہ میں نامہ جی کو یہ نہیں بتاتا کہ میرے کالج کے اسٹاف روم میں کیا رکھا ہے
پر میرے خیالات ایک ہی جست میں مجھے اپنے اسٹاف روم میں پہنچا دیتے ہیں
جہاں کا کلاک اس وقت دس بج رہا ہے۔ پروفیسر لوگ آہستہ آہستہ جمع
ہو رہے ہیں۔ اور انقلاب کی باتیں کر رہے ہیں۔ اور اس انقلاب کی باتیں جانا
بوجھ کر نہیں کر رہے۔ جو ان دنوں کشمیر میں آیا ہوا ہے۔ ہمارے گفتگو بڑھی
سہی ہوئی ہے۔ اور ہم سب ایک دوسرے سے ڈرنے ہوئے سے
معلوم ہوتے ہیں۔ کیونکہ سری نگر میں دن ہی کچھ ایسے آگئے ہیں۔
کہ کوئی اپنی دل کی بات کسی سے نہیں کہہ سکتا۔ اس لئے وہ لوگ
جو اپنے خیالات سے خلوص برتنے کے قابل ہیں خاموش ہیں یا زیادہ سے
زیادہ اپنے وجود کی ہاں موجودگی کا احساس دلانے کے لئے تھوڑے تھوڑے
وقفہ کے بعد مسکرا دیتے ہیں۔ ورنہ خاموش ہیں۔ اور وہ لوگ جو باتیں کر رہے
ہیں ان پر بھی ایک عجیب عالم ہے۔ اور ان کی باتیں اتنی مصنوعی معلوم ہوتی ہیں
کہ تصنیف بہت پر اپنا آپ دکھاتا ہے۔ پرنسپل بھان جو میں کاک وزارت
کے زمانے میں کاک کے گن بٹا کرتا تھا۔ اور وزیر لیکر کالیاں دیا

کرتا تھا۔ اب کاک کو نکالیاں دیتا ہے۔ اور عبدالقدیر کو شہر کشمیر کہتا ہے پروفیسر اسلم
 جو ڈوگریوں کے زمانے کے سنہرا ہونے کے ثبوت اور عہد نامہ امرتسر کے جوڑے میں ایک
 تھیسس لکھ رہا تھا۔ اور اپنے اس تھیسس کا بڑے زور و شور سے پراپیگنڈہ کیا کرتا
 تھا۔ اب خاموش رہتا ہے۔ غالباً سوچتا رہتا ہے۔ کہ اب وہ کس موضوع پر تھیسس لکھے
 اور پروفیسر وائٹ جو ہمیشہ فخر سے کہا کرتا ہے کہ اسے اردو اور عربی فارسی نہیں آتی
 اور جس کے طالب علموں کا خیال ہے۔ کہ اسے وہ انگریزی بھی نہیں آتی۔ جو وہ
 اپنی پڑھاتا ہے۔ اب کچھ اس قسم کی باتیں کرتا ہے..... اچی آپ
 نے سنا۔ میں نے خود وہ ریڈیو پاکستان کبھی نہیں سنا۔ یہ جو وہ اعتیاداً کہتا ہے۔
 آج کل نئی حکومت نے ریڈیو پاکستان سننے کی ممانعت جو کر رکھی ہے۔
 میرے پاس تو ریڈیو سیٹ ہے ہی نہیں۔ جوشن سکتا۔ پر کوئی کہہ رہا تھا کہ پاکستان
 ریڈیو قیامیوں کی اس لڑائی کو جہاد کہتا ہے۔ حالانکہ میں اسے فساد کہتا ہوں.....
 اتنا کہہ کر وائٹ ہنسا کرتا ہے..... ہا۔ ہا۔ ہا۔ اور پھر اپنی اس تہمت کا اظہار
 کرتا ہے۔ کہ کشمیر میں جب ریڈیو اسٹیشن قائم ہو گا۔ تو وہ اس موضوع
 پر ضرور ایک تقریر کرے گا..... میں اپنی تقریر کا عنوان ہی یہی
 رکھوں گا۔ جہاد کہ فساد..... ہا۔ ہا۔ جہاں کے فساد۔ اب اس کی آواز
 ذرا مدہم ہو جاتی ہے۔ "پر کیا کروں نہ مجھے اردو آتی ہے۔ اور نہ عربی اور
 اس تقریر میں آئیں تو ضرور ہونی چاہئیں۔ خیر میں یہ آئیں ڈاکٹر صاحب
 سے پوچھ لوں گا۔۔۔ کیوں ڈاکٹر صاحب بتائیے گا نا..... پر آپ کہاں بتائیں گے
 آپ کو شاید میرے اس خیال ہی سے اتفاق نہ ہو۔" اب پھر اس کے ہونٹوں سے قہقہہ لایا اور یا کرتا

برستا ہوا نکلتا ہے..... ہا..... ہا..... ہا..... نہ صرف ڈاکٹر صاحب بلکہ ہم سارے کے سارے وانٹ کے اس غیر محتاط جملے پر چونک اٹھتے ہیں۔ لیکن وہ اپنی دُمن میں بدستور کہتا رہتا ہے..... یہ تقریر میں نے ابھی سے لکھنی شروع کر دی ہے۔ اور اس میں میں نے صاف صاف لکھ دیا ہے کہ اس مڑانی میں اگر کوئی صحیح جہاد کر رہا ہے تو وہ ہندوستانی سپاہی میں اور بس..... ہا..... ہا..... ہا..... کوئی نسنے یا نہ نسنے۔ وانٹ کی روانی میں کوئی فرق نہیں آتا۔

چونکہ لوانی اب بارہ ٹولا سے شائینگ تک آپہنچی ہے اور دوسری جانب سے بڈگام کی بجائے اب یہ ایروڈروم کے باکل قریب ہو رہی ہے۔ اس لئے ہمارا کالج بھی جو کہ ایروڈروم کی سمت ہے بڑی خطرے والی جگہ سمجھا جانے لگا ہے اس وقت آخری دفاعی میرچ فلڈ چینل کے اس کنارے پر ہے۔ جہاں ہمارے کالج کے کرکٹ گراؤنڈ کی آخری حد ہے۔ اس لئے آج کل طالب علم کالج نہیں آتے۔ صرف پروفیسر لگ جاتے ہیں۔ سٹاف روم میں بیٹھنے کی بجائے باہر دالان میں بیٹھ کر دھوپ سینکتے ہیں۔ ایروڈروم کے قریب قبائلیوں کے مورچوں پر بمباری کرنے والے جہازوں کو قلا بازیاں کھاتے دیکھتے ہیں۔ اور دل ہی دل میں یہ یقین کئے ہوئے بھی کہ سری نگر کے دفاعی مورچے بس اب دو ایک دن میں ہی ختم ہونے والے ہیں۔ ہندوستانی فوجوں کی لمحہ بہ لمحہ سپاہی کا کوئی تذکرہ نہیں کرتے۔ البتہ رگھوناتھ چٹرا سب سے جہوں

اخبار چاند سے کر اس کے ایڈیٹوریل میں اپنے اپنے طور پر یہ ضرور تلاش کرتے رہتے ہیں کہ جرنلزم کی صاف بیانی سے کام لے کر آنے والے خدشات کا تذکرہ کس انداز میں کیا گیا ہے۔ لیکن اخبار چاند بھی ان کی طرح شاید اپنی دل کی بات چھپانے میں ہی مصلحت سمجھتا ہے شاید جرنلزم میں بھی بہ حال صاف بیانی سے زیادہ مصلحت ہی اہم ہوتی ہے۔ وہ اخبار پڑھتے رہتے ہیں کم از کم یہ تسکین تو ہوتی ہے کہ وہ ایک اخبار پڑھ رہے ہیں۔ جس میں خبریں ہوتی ہیں۔

ان دنوں اگر رگناتھ چیرا سی کے طفیل اخبار چاند کے ملنے کا امکان بھی ختم ہو جائے۔ تو اخبار کے متوالوں کو بڑی وقت ہو۔ آج کل اخبارات پر یہاں بڑی پابندیاں ہیں۔ باہر سے کوئی اخبار نہیں آتا۔ صرف چاند کے چند گئے چنے پرچے ہوائی جہان کے ذریعے پہنچتے ہیں۔ اور ان کی مانگ بھی اتنی شدید ہوتی ہے۔ کہ اس کا پرچہ خریدتے وقت ایک دو فی ادا کرنے کے ساتھ ساتھ اپنی جسمانی طاقت کا بھی خاصا مظاہرہ کرنا پڑتا ہے۔ رگناتھ کا بیچ کا چیرا سی ہونے کی وجہ سے چونکہ اخباروں کی اہمیت کو خوب سمجھتا ہے۔ اس لئے ان پڑھ ہونے کے باوجود ہر روز کسی نہ کسی طرح ایک اخبار ضرور خرید لانا ہے۔ اور پھر ہم سب کو اس کی وجہ سے اپنا ممنون احسان کرتا رہتا ہے اب اس احساس نے کہ ہم سب کے سب اس کے غرض مند بن رہے ہیں اس کی اس شخصیت کو جو اس سے پہلے ہمارے سامنے ہمیشہ دبی رہتی تھی دفعتاً بہت اُبھار دیا ہے۔ اور وہ اس کا پورا فائدہ اٹھاتا ہے۔ صاحب۔ آج اگر ایک منٹ بھی دیر ہو جاتی۔ تو اخبار کسی صورت نہ مل سکتا..... یہ لیجئے لیکن ذرا جلد پڑھنے کی کوشش کیجئے گا..... پرنسپل صاحب بھی انتظار کر رہے ہوں گے.....

جی۔ یہ ٹھیک تو ہے۔ پر سب کو پڑھنے کا موقع ملنا چاہیے..... کل پروفیسر تو شہ
خانی تو اسے اپنے ساتھ گھر لے گئے تھے۔ یہ بڑی بات ہے۔ سب کو مل جل کر
اخبار پڑھنا چاہیے.....“ رگھناتھا اخبار کے بہانے ہم پر اپنی بزرگی بکھیرتا
رہتا ہے۔ ہم سب اس دوران میں ذرا خیف سے ہو کر گھبرائے سے ضرور رہتے
ہیں۔ پراسے کہتے کچھ نہیں۔ یونکہ اُن کہ شیراں راکندر و باہ مزاج۔ احتیاج است۔
احتیاج است۔ احتیاج۔ اور اخبار (خواہ وہ چاند ہی کیوں نہ ہو) اس زمانے کی
سب سے بڑی احتیاج ہے۔ اور یہ راز رگھناتھا جانتا ہے۔

رگھناتھا کا تصور اس کی باتیں یاد دلاتا ہے۔ اور اس کی باتوں سے گھبراہٹ
ہوتی ہے۔ اس نے میں اپنی توجہ وہاں سے ہٹا لیتا ہوں۔ اور محسوس کرنے لگتا
ہوں۔ کہ میں ناتھ جی کے پاس بیٹھا ہوں۔ اور ناتھ جی کہہ رہے ہیں۔ معاف کیجئے گا لیکن
جب تک آپ اپنی زندگی کا کوئی مقصد تلاش نہیں کریں گے۔ تب تک آپ یوں ہی
کھوئے کھوئے سے رہیں گے۔ جیسے اب میں دیکھئے نا۔ میں آپ سے باتیں کر رہا
ہوں۔ پر نہ جانے آپ کیا سوچ رہے ہیں۔ آپ کے ارد گرد تالیخ بن رہی ہے
اور آپ اسی ماحول کا ایک پردہ ہوتے ہوئے بھی بے جان سے بنے بیٹھے ہیں۔ جیسے
اس انقلاب سے آپ بائبل ہی بیگانہ ہوں۔ جیسے.....“

دفعاً پورب کی آواز سنائی دیتی ہے۔ وہ گنگناتا ہوا سٹریٹ لائٹ چڑھ رہا ہے
ٹاٹا گلشن میں بندوبست..... جی ہاں گلشن میں بندوبست..... اچھا
برنگ و گر ہے۔ آج..... اور پھر جب قریب پہنچتا ہے۔ اور مجھے دیکھتا ہے

تو جیسے اس کی باپھیں کھل جاتی ہیں۔ آغاہ۔ حضور بھی یہاں ہیں..... جی غالب نے ٹھیک کہا ہے گلشن میں بند و بربت برنگ و گریہ ہے آج۔ اور یہ بند و بربت صرف سیاسی طور پر ہی برنگ و گریہ نہیں۔ بلکہ کچھ اس لئے بھی ہے۔ کہ آج اس بدلتی ہوئی دنیا میں آپ کی آنکھیں بھی کھلیں۔ اور آپ کے قدم سپنت لزوم بھی یہاں آئے.....“

میں مسکرانے لگتا ہوں۔

اور ناتھ جی پورب سے کہتا ہے۔ تم بھی۔ اسے سمجھاؤ۔ اور اسے یہاں لے آؤ۔“
پورب بڑے اہتمام سے میرے پاس آ بیٹھتا ہے۔ اور پھر بڑی سنجیدگی سے کہتا ہے۔ مجھے اور کچھ نہیں کہنا۔ تم سے صرف یہ کہنا ہے۔ کہ آج کتنے ہی دنوں سے میں تمہارے لئے علامہ غالب کا ایک پیغام لئے لئے پھر رہا ہوں۔ چند دن ہوئے ایک صبح میں غالب کا دیوان سامنے رکھ کر بیٹھا ہوا تھا۔ تو تمہارا تذکرہ پھر گیا غالب یہ کہنے لگے اپنا نہیں شیوہ کہ آرام سے بیٹھیں۔ اس در پہ نہیں بار تو کعبہ ہی کو ہوا آئے۔ اور پھر انہوں نے کہا کہ میں ان کی یہ بات تم تک بھی پہنچا دوں۔ اور تم سے کہوں۔ کہ تمکن ہے۔ تمہارا کعبہ مقصود کوئی اور ہو۔ پر کیا ہرج ہے۔ اگر تم زمانے کا یہ نیازنگ بھی ذرا آزما دیکھو۔.....“

پورب کہتا ہے۔ زنا ربانہ۔ سبوتیک وانہ توڑ ڈال۔ اور جب وہ یہ سب کہہ چکتا ہے تو ذرا دیر بعد رک کر بڑی سنجیدگی سے پوچھتا ہے کہ کیا خیال ہے؟
اور پھر اس کے کہ میں کچھ کہوں۔

کارونیشن بوٹل کی نسبتاً کم سن کا مرید سنوٹوش جو مقوڑی دیر سے ہمارے پاس آ

بیٹھی تھی۔ اور شاید کچھ کہنے کے لئے مرقح کی تلاش میں تھی بڑے بھولپن کے ساتھ کہہ لھتی ہے: "بائے جی یہ سب کچھ اتنا ایڈوانس ہے۔ اور اتنا رومانٹک ہے۔ جیسے ساری زندگی پرپک نک چھاگنی ہو۔ میں پوچھتی ہوں۔ کیا آپ کو واقعی یہ اچھا نہیں لگتا؟....."

اور کوئی میرے کان میں کہتا ہے: "ہاں۔ ہاں۔ سوچتے کیا ہو۔ ایک سو داہی سہی۔ آرزوئے عام سہی۔ باگ تجربہ ہی سہی۔ فیقروں کا بھیس بدل کر تماشائے اہل کرم دیکھنے کی ایک کوشش ہی سہی۔ آخر اس میں ہرج ہی کیا ہے۔"

اپورب ایک مرتبہ پھر اپنے اوپر بے پناہ سنجیدگی طاری کر کے پوچھتا ہے "کھو بھئی۔ اب کے جب غالب سے میری ملاقات ہو۔ اور وہ تمہارے بار سے میں پوچھیں۔ تو میں کیا جواب دوں؟"

میں مسکرا دیتا ہوں۔

تجہاں ہم ہیں وہاں دارودن کی آرزو کس ہے؟

اور پھر ایک دن

میں کارونیشن ہوٹل میں ان انقلابیوں کے اس حلقے میں شامل ہوتا ہوں اب کالج کے اسٹاف روم میں جانے کی بجائے ہر صبح میں کارونیشن ہوٹل کا رخ کرتا ہوں۔ کارونیشن ہوٹل کے بازو میں پلیڈیم ٹائیکرز کے دروازے پر روز اس بڑی تصویر کو دیکھتا ہوں۔ جہاں سیوا جی کے گھوڑے پر شیخ عبداللہ سوار ہی کر رہے

یہیں اور جسے ایک پنڈت آرٹسٹ نے اس تاریخ ہند کے صفحوں میں سے جو چھٹی جماعت کا کورس ہے۔ باہر نکال کر اس میں نئے انقلاب کو پیش نظر رکھتے ہوئے مناسب تبدیلی کر دی تھی۔ اور سیواجی کے چہرے کو شیخ عبداللہ کا چہرہ بنا دیا تھا اور اس کے ہاتھ میں سیواجی کی تلوار بھی دے دی تھی۔ چنانچہ اب میں اس تصویر کو ہر روز دیکھتا ہوں۔ پھر کھٹ کھٹ سیڑھیاں چڑھ کے کارونیشن ہوٹل کی دوسری منزل میں پہنچتا ہوں۔ اور پورب سے ملتا ہوں۔ پر ویسی سے ملتا ہوں۔ سو م ناتھ بیرا سے ملتا ہوں۔ اور اس کے بعد ہم سب کرسیوں پر بیٹھ کر اور ان یزوں پر اپنی کہنیاں ٹکا کر جن پر کبھی چائے رکھے ہم کارونیشن ہوٹل کے مالک کے چائے بنانے کے انداز کی تعریفیں کیا کرتے تھے۔ اب اُسے گایاں دیتے رہتے ہیں.....

... کم سخت دو قوموں کی تھیوری کا قائل تھا کم سخت نے پندرہ اگست کو یہاں پاکستان جھنڈا لہرایا تھا۔ کم سخت.....“

مٹھوڑی دیر بعد جب اوشا آجاتی ہے۔ اور ستر آجاتی ہے۔ اور سنتوش بھی آجاتی ہے۔ تو یہ محفل اور بھی زیادہ چمک اٹھتی ہے۔ اور ہم ان کو اپنے پاس بٹھا کر اپنے آپ کو بالکل ہی ایک قوم ثابت کرنے والی باتیں کرنے کے اور بھی زیادہ موڈ میں ہو جاتے ہیں۔ اور پھر آہستہ آہستہ ایک کمرے سے دوسرے کمرے میں کارونیشن ہوٹل کے مالک کی ایک کرسی سے دوسری چار پائی پر ہمارا سارا دن گزر جاتا ہے۔ اور کارونیشن ہوٹل کے باہر تاریخ بڑے زور و شور سے بنتی رہتی ہے اور انقلاب بڑے دھڑلے سے اتار رہتا ہے۔

ناتھو جی کہتا ہے۔ اگر یہ انقلاب نہ آتا۔ تو میں شاعر کبھی نہ بن سکتا۔ اور یہ کہنے

کے بعد وہ بمبئی کے پیپلز تھیٹر کے مشہور شاعر پریم دھون کی اب گاڑی نہیں چاہتا اور ہند میں جو گرم سیاسی موسم ہو جاتا ہے گیت اپنے سامنے رکھے کشمیر کے نئے سیاسی موسم کے بارے میں اسی طرح کے گیت لکھنے کی کوشش میں منہمک ہو جاتا ہے۔ سنتوش کہتی ہے: ہائے ناتھو جی۔ اس پریم دھون کی شاعری میں کیا پڑا ہے کیا آپ کو مدھوک پسند نہیں؟ ہائے ہائے مدھوک۔ گستاخا لکھتا ہے: پھر اس کے ہونٹوں پر مدھوک کا کوئی فلمی بول دھیرے دھیرے مقرر کرنے لگتا ہے۔ اور اوشا کہتی ہے: واہ۔ مدھوک تو فلمی آدمی ہے۔ اس کا بھلا اس انقلاب میں کیا کام؟

کارونیشن ہوٹل میں انقلاب کی سب سے بڑی پرستار اوشا ہے۔ اُسے بات بات پر انقلاب کا خیال آتا ہے۔ اور وہ بات بات پر انقلاب کا نام لیتی ہے معافی تو گورنر کا عام خیال ہے کہ انقلاب اوشا کے لئے محض ایک کنایہ ہے۔ ایک پردہ ہے۔ اور جب وہ انقلاب کہتی ہے۔ تو اصل میں وہ کہہ رہی ہوتی ہے۔ راج بنس۔ کامریڈ راج بنس۔ کشمیری ہوم گارڈز کا کمانڈر راج بنس۔ راج بنس جو کنواروں میں سب سے دلاویز کنوارا ہے۔ اور نوجوانوں میں سب سے دلکش نوجوان ہے۔ جو بڑا پراسرار ہے۔ اور بڑا ہی اچھا ہے۔ کہتے ہیں۔ اوشا کے لئے راج بنس کا دوسرا نام انقلاب ہے۔ اور یہی وجہ ہے کہ اُسے انقلاب بڑا عزیز ہے۔ جب کبھی کارونیشن ہوٹل کے برآمدوں میں سے راج بنس گذر رہا ہوتا ہے۔ تو محض اس کے قدموں کی مانوس چاہ ہی سن کر اوشا وہ بات جو وہ کر رہی ہوتی ہے۔ بھول جاتی ہے۔ اور دوسرے کامریڈ کن انکھیوں سے اوشا کی آن آنکھوں کو دیکھنے لگتے ہیں جن میں اس اپنی چمک کو دکھلا کر

گر قدموں کی مدغم پڑتی ہوئی چاب کے ساتھ ساتھ آہستہ آہستہ کہیں دور جاتی ہوئی دکھائی دے رہی ہوتی ہے۔ اوشا کی زندگی میں انقلاب آرہا ہے۔ خدا خیر کرے۔

اوشا ان دنوں کارونیشن ہوٹل کی چار دیواری میں سب کی نگاہوں کا مرکز بنتی جا رہی ہے۔ اسے دیکھ کر رجن کو ہمیشہ اپنا بڑا بھائی یاد آجاتا ہے افسوس۔ صد افسوس۔ آج اس کا حسین و جمیل رومانی بھائی اس کے پاس یہاں سری نگر میں نہ ہوا۔ ورنہ راج ہنس کی کیا مجال تھی۔ جو وہ یوں اوشا کی ذہنی دنیا کو اٹھل پھٹل کر سکتا۔ اس کے بھائی کے گلیر کے سامنے بھلا کوئی کھہر سکتا تھا۔ اور پران کو ہمیشہ خیال آتا ہے وہ اس موضوع پر ایک ڈرامہ کیوں نہ لکھے۔ کیوں نا تھ جی۔ میں اگر اوشا اور راج ہنس کے بارے میں ایک ڈرامہ لکھوں۔ تو کہیں یہ بڑی بات تو نہ ہوگی۔ دیکھئے نا۔ نا تھ جی۔ یہ میں اس لئے پوچھ رہا ہوں۔ کہ شاید انقلاب کے زمانے میں ایسی رومانی چیزیں لکھنی ٹھیک نہ ہوتی ہوں۔ اس لئے کہیں آنے والے نقاد مجھ پر انگلی تو نہیں کہیں گے۔ نا تھ جی۔ بتائیے نا اُوہ بڑے لاڈ سے کہتا ہے۔ بتائیے نا۔ نا تھ جی۔ ڈرامہ لکھوں کہ نہ لکھوں کہیں انقلاب کے اس زمانے میں یہ بڑی بات تو نہ ہوگی۔ اور سب سے کم سن کامریڈ سنتوش چپ چاب یہ دیکھتی رہتی ہے سنتی رہتی ہے۔ اور آنکھیں جھپکتی رہتی ہے

تو اُوہ سے انقلاب۔ تو جاودان رہے۔ ذرا فاصلے سے کامریڈ سوہنا تھو بیڑا کی آواز گونجتی ہے۔ اور اس کے ساتھ ہی وہ نکھتے نکھتے اپنا قلم میز پر رکھا دیتا ہے اور پھر سر کو اُوپر اٹھا کے کامریڈ سنتوش کو دیکھنے لگتا ہے۔ کیوں کامریڈ سنتوش۔ یہ راج ہنس پنجابی ہیں نا؟

اور نینکڑیٹھا کے رخساروں پر شفق پھوٹنے لگتی ہے۔ گلاب کے پھول کھلنے لگتے ہیں۔ بہار آجاتی ہے۔ اور کارڈیوسوم ناتھ بس اسی میں شادماں ہو جاتا ہے۔ اب اسے اپنے سوال کے کسی جواب کی کوئی ضرورت نہیں۔ چنانچہ راج بنس کو بھلا دیتا ہے۔ اور پھر اس شفق سے۔ ان گلاب کے پھولوں سے۔ اس بہار سے وہ ایک مسکراہٹ حاصل کرتا ہے۔ جو اس کے ہونٹوں پر کھیلنے لگتی ہے۔ اور وہ پھر قلم تھام کر بڑے اٹھماک سے اپنا کام شروع کر دیتا ہے۔ رشیم خانے اور کرن سنگھ دولن ملز کے ان مزدوروں کی طرف متوجہ ہو جاتا ہے جن کے کارخانے بھلی کے بند ہو جانے کی وجہ سے چونکہ بند ہو گئے ہیں۔ اس لئے اب وہ ہوم گارڈز میں بھرتی ہونے میں ہی اپنے پیٹ کی سلامتی سمجھتے ہیں۔ اور اس لئے یہاں آکر دھڑا دھڑا اپنے نام لکھوا رہے ہیں۔ اور بھرتی ہو رہے ہیں۔ کھٹیک بے چھیس روپے تنخواہ۔ اور راشن ور دی مفت۔ بھوکا مرنے سے تو یہی غنیمت ہے۔ اور پھر سلطانا بیٹ احمدو۔ رھیما ڈار۔ اور محمد جو۔ اور ان کے دوسرے ساتھی بھی خوش۔ اور حکومت بھی خوش۔ کیونکہ اس طرح حکومت کو یہ کہنے کا موقع مل سکتا ہے۔ کہ یہ سب قوم اور ملک کے جذبے سے معمور ہو کر بھرتی ہوتے ہیں۔ اور چونکہ نیشنل کانفرنس کے ہوم گارڈز میں بھرتی ہوئے ہیں اس لئے ظاہر ہے کہ یہ کہنا اور بھی آسان ہے کہ نیشنل کانفرنسی بھواریں۔

اور اس وقت جب کہ کارڈینیشن ہوٹل میں یہ ہو رہا ہوتا ہے۔ ایڈووٹس سوری اس سب کچھ سے بے نیاز۔ اپنی دنیا میں ہی مگن اپنے ٹائپ رائٹر پر سر جھکائے کچھ ٹائپ کرتا رہتا ہے۔ ہمک۔ وہ ایک لفظ پر انگلی مارتا ہے۔ پھر اپنا سر جھکا کے اور آنکھیں پھاڑ کے دیکھتا ہے کہ کیا وہ لفظ واقعی کاغذ پر لکھا گیا ہے۔ اور پھر جب

اُسے اطمینان ہو جاتا ہے کہ اس کی یہ ٹمک بیکار نہیں لگی۔ تو پھر دوسری ٹمک کی آواز سنانی دیتی ہے۔ پھر سر جھکتا ہے۔ اور یوں باصدا احتیاط و باہزاراں تدبیر یہ ٹمک ہوتا رہتا ہے جس میں ایک گھنٹے میں بڑی شکل سے کہیں جا کے دس سطریں ٹمک ہوتی ہیں۔ ایڈجسٹمنٹ موری کو اپنے ٹمک کے سوا صرف بند و قوں سے دلچسپی ہے۔ جو کبھی کبھار اُسے شہریوں میں تقسیم کرنی پڑتی ہیں۔ اس کا محبوب مستعد ہے۔ ٹمک کرنا۔ اور اگر کبھی وہ باقی کرنے کے موڈ میں ہو۔ تو اس کا محبوب موصوع ہے۔ بند و قوں کی تقسیم ہمارا جگنچ واسے ایک دن در خواست لائے۔ کہ انہیں بھی حکومت کی طرف سے اسلحہ ملنا چاہیے۔ تاکہ وہ بھی وقت آنے پر اپنا ہتھیار آپ کر سکیں۔ اب چونکہ حکومت کی پالیسی یہ ہے کہ اس وقت سب کو خوش رکھنے کی سہیل کرو۔ اس لئے میں نے فوراً اسی سے ملنا چاہئے۔ اور پھر ان میں بند و قوں تقسیم کروادیں اور وہ اسی میں خوش ہو گئے۔ نادانوں کو خیال تاک نہ آیا کہ ایمپونیشن کے بغیر بند و قوں محض ڈنڈے پر اور حکومت اتنی برو قوف نہیں جو ہر ایرتے خیر سے کو خواہ مخواہ ایمپونیشن دیتی پھرے اس بات کا وہ بڑے پرائیویٹ انداز میں ذکر کرتا ہے۔ اور پھر خوب سنتا ہے۔ برو قوف کندھوں پر خالی ڈنڈے لٹکائے پھرتے ہیں۔ اور بے حد خوش ہیں۔ جیسے وقت آنے پر یہ خود ہی تو ٹمکس کرے گی۔

ہم سب خوب سنتے ہیں۔ اور پھر عوامی حکومت کی ڈپلومیسی کے بے حد قائل ہو جاتے ہیں جس کا سٹوری ایک معمولی سا پڑھ۔ نہ جانے اس معمولی پڑن ذرا آگے۔ جہاں سیاست کے اونچے ستون ہیں۔ ہاں یہ ڈپلومیسی کس کس روپ میں جا کر ہوتی ہوگی۔ اور ان کو کیا کیا جتن کرنے پڑتے ہوں گے۔

مگر سُوری ایسی باتوں پر مغز کھپانا پسند نہیں کرتا۔ وہ بندو قوں کی تقسیم کا کوئی اسی طرح کا واحد سنانے کے بعد پھر اپنے ٹائپ رائٹر کے ساتھ مشغول ہو جاتا ہے۔ اور اس کا سر جھکتا ہے۔ آنکھیں اپنی پوری کشادگی کے ساتھ ٹائپ شدہ حروف کو دیکھتی ہیں۔ اپنا اطمینان کرتی ہیں۔ اور پھر دوسری ٹک کی آواز آتی ہے۔ اور وہ دس سطریں جنہیں سُوری کے ہاتھوں پر لکھنے میں ٹائپ ہونا ہے۔ ٹائپ ہونے لگتی ہیں۔ اور وقت ہے۔ کہ اس کو سُوری پر ذرا ترس نہیں آتا۔ اور سُوری ہے کہ وقت سے بے نیاز اپنا کام کئے جا رہا ہے اور ہم ہیں کہ سُوری کی طرف دیکھتے دیکھتے اب اوشا کی طرف دیکھنے لگے ہیں۔ اور اوشا ہے کہ چپ چاپ کچھ سرچے جا رہی ہے۔ اوشا کیا سوچ رہی ہے؟

اوشا سوچ رہی ہے۔ آج شام کو گھر جاتے ہی وہ بمبئی کے اخبار پیپلز ایج کے ایڈیٹر کو اشاعت کے لئے ایک مکتوب سری نگری لکھے گی جس میں وہ لکھے گی کہ کشمیر میں آج کل انقلاب آیا ہوا ہے اور یہاں ہم سب لوگ بڑا رونڈنگ سا محسوس کر رہے ہیں۔ اور یہ بڑا ازل کھا سا لگتا ہے۔ اور کارخانوں کے سارے مزدور اب ہوم گارڈز میں بھرتی ہو رہے ہیں۔ اور یہ بات وہ ضرور لکھے گی کیونکہ اس سے خلا کشا سخت کے امکانات روشن نظر آتے ہیں۔ لیکن وہ یہ نہیں لکھے گی کہ ان مزدوروں کے بھرتی ہونے کی اصلی وجہ کارخانوں کا بند ہو جانا ہے۔ اور پھر وہ لکھے گی کہ ہم نوجوان لڑکے اور لڑکیوں

نے یہاں کچھل خرنٹ قائم کر رکھا ہے۔ جو اصل میں ہوم گارڈز ہی کی ایک شاخ ہے۔ ان دنوں یہاں جیت سے کامریڈ باہر سے بھی آئے ہوئے ہیں۔ ان باہر سے آئے ہوئے لوگوں میں وہ ہندوستانی فوجیوں کا بڑا بڑا ذکر کرنا کرے گی کیونکہ اس سے اس انقلاب پر حرف آتا ہے۔ اور اس عوامی جدوجہد کا راز اچھا بھلا پھوٹتا ہے۔ ان

کامریڈوں کا تذکرہ کرتے ہوئے خط کے آخر آخر میں وہ لکھے گی کہ ہمارے کامریڈوں میں سب سے زیادہ ان تھک کام کرنے والا راج بنس ہے۔ اور.....

اور اوشا کی آنکھوں میں راج بنس کے خیال نے ایک عجیب نشہ اور کمی کیفیت بھر دی ہے۔ اور چونکہ اوشا اس طرح کے خط ہیپلز ایج کو اکثر لکھتی رہتی ہے۔ اس لئے اس کی آنکھوں سے اُس کی سوچیں پڑھنے میں ہم کوئی غلطی نہیں کرتے۔

اوشا سوچ رہی ہے۔ یہ خط جب راج بنس کے محبوب اخبار ہیپلز ایج میں چھپے گا۔ اور راج بنس اوشا کی یہ تحریر پڑھے گا۔ اور اپنی تعریف پڑھے گا۔ تو کسٹیر کا یہ انقلاب درخشاں ہو جائے گا۔ اور جیسا کہ ایک دن ناتھ جی نے کہا تھا ابھی تو انقلابات کی محض شروعات ہیں۔ اور ابھی آگے آگے دیکھئے ہوتا ہے کیا.....

میں اپنی کرسی سے اٹھ کر کارونیشن ہوٹل کی اس بالکنی میں جا کھڑا ہوتا ہوں جہاں سے امیر اکدل کا چوک نظر آتا ہے۔ اور اس انقلاب کی ضرورت نظر آتی ہے۔ جو ناتھ جی کی مدلولات کے مطابق مدتوں پہلے روس میں آیا تھا۔ اور اب سری نگر میں بھی آیا ہوا ہے۔

امیر اکدل کے چوک پر شام چھا رہی ہے۔ ابھی اندھیرا نہیں ہوا۔ لیکن روشنی کے بغیر شہر کی شاموں پر جو اداسی سی چھا جاتی ہے۔ اُس کا پر تو یہاں بھی نظر آ رہا ہے کارونیشن ہوٹل کے انقلابی کامریڈو سارا دن بذم خود ملک اور قوم کی خدمت کرنے میں منہمک رہے تھے آہستہ آہستہ سیرمیاں اترنے لگتے ہیں۔ اور پھر اس ہجوم

کو چیرتے ہوئے اپنے گھروں کی راہ دیکھتے ہیں جو اس پہلے پیڈیم ٹاکنز کے برآمدے شام کے وقت ایکڑسوں کی تصویریں دیکھنے اور قریبی پنجاب مسلم ہوٹل کے ریڈیو سے ٹانے سننے کے لئے جمع ہوا کرتا تھا۔ لیکن جو اب شاید محض اس انوکھے انقلاب کو دیکھنے آتا ہے اسے سمجھنے آتا ہے۔ اور اپنے تجسس کی خاطر اس ڈر اور خوف کی بھی پروا نہیں کرتا۔ جو اس انقلاب نے ہر ایک پر طاری کر رکھا ہے۔

امیر اکدل سے پرے پر تاپ پارک ہے اور اگر ڈل گیٹ کی طرف جاتے ہوئے اس کے پاس سے داہنے ہاتھ کو ٹھوم کے بٹن پر چلے جائیں۔ تو وہاں کی خاموشی اور ویرانی اور بھی گھمبیر ہو جاتی ہے۔ یہاں جیلیم کا پانی خاموش ہے۔ اور اس کے سینے کے ساتھ پیٹے ہوئے ہاؤس بوٹوں میں زندگی کا کوئی نشان نہیں۔ اور شکاروں کی ریل میل بھی اب ماضی کی ایک کہانی ہے۔ اور دریا کی سطح پر اگر کوئی اکاد کا شکار دکھائی بھی دے۔ تو یوں معلوم ہوتا ہے۔ جیسے کوئی کٹا ہوا پتنگ ہو۔ یا کسی چار کا ایک ایسا پتہ جسے ہواؤں نے اپنی شاخ سے روز پھینک دیا ہو۔ اور اب اسے ادھر ادھر ٹھیکانے پھرتی ہوں بغیر کسی راہ کے بغیر کسی منزل کے۔ اور بغیر کسی مقصد کے۔

بٹن کے کناروں پر اب زردی چھا رہی ہے۔ اور ان کے نیچے کی تاریکیوں میں اب کوئی رد مان نظر نہیں آ رہا۔ یہاں صرف کبھی کبھی کوئی بوڑھا انگریز جوڑا بڑھی آہستہ خرامی سے کلب کی طرف جاتا ہوا دکھائی دیتا ہے۔ ورنہ سارے سیاح اس انقلاب کی تاب نہ لاتے ہوئے یہاں سے رفتاً بھاگ گئے ہیں۔ اور اب یہاں کوئی نہیں صرف ڈیریاں ہیں۔ اور اداسیاں۔ اور چاروں تیلے کا اندھیرا بڑھ رہا ہے۔ اور ڈور شکر اچار یہ کا مندر بھی اب رات کے دھند لگیوں میں کھویا جا رہا ہے۔ بجلی کی وہ روشنی جو کبھی شام کے

اس سے بندھ سے دیکھنے والوں کی نظر میں شکر اچار یہ کو ایک روشن ستارہ بنا دیتی ہے اب غائب ہے۔ شام تو خیر یوں بھی اب ڈراؤنی گئی ہے۔ لیکن صبح کو بھی اب وہاں کوئی نہیں جاتا۔ سوائے ان چند سر پھروں کے جن کا خیال ہے کہ شاید وہ لوگ جو بارہ مولا میں آکر ٹک گئے ہیں کسی صبح اس طرف سے ہی آجائیں۔ اور اس لئے کیوں نہ ہم ہی وہ خوش نصیب نہیں جو سب سے پہلے ان آنے والے مہمانوں کا استقبال کریں گے۔ چنانچہ یہ ہر صبح گھڑیوں کو الارم لگا کے جاگتے ہیں۔ اور پھر سیر کے یہاں شکر اچار یہ کی طویل چڑھائی چڑھتے ہیں۔ اور پھر اوپر جا کے گھور گھور کے سامنے کے جنگلوں کو دیکھتے رہتے ہیں۔ اور جب دن چڑھ آتا ہے۔ اور آنے والے نہیں آتے۔ تو وہ دوسرے دن کی آس لگا کر لوٹ آتے ہیں۔

بڑے ڈاک گھر کے سامنے دریا کے اس پار سب سے نمایاں چیز کانوٹ کے اونچے کنارے پر کی بڑی سی گھڑی ہے۔ اگرچہ اس وقت شام کا اندھیرا بڑھ رہا ہے پھر بھی ذرا سی کوشش سے دیکھا جاسکتا ہے کہ وہاں صرف ایک بکری تیس منٹ ہوتے ہیں۔ شام کے اس وقت جب کہ یقیناً طور پرچہ بچنے والے ہوں گے۔ یہ گھڑی صرف ایک بج کر تیس منٹ کیوں بجا رہی ہے؟ لیکن یہ گھڑی پچھلے کئی دنوں سے دن اور رات کے ہر لمحے میں یہی بجاتی رہتی ہے۔ اسے چابی دے کر چالو کرنے والے کانوٹ کے سب لوگ بھاگ گئے ہیں اور اب اس گھڑی میں وقت لقمہ گیا ہے۔ وقت آگے نہیں بڑھ رہا۔ اور یہ گھڑی کچھ اور بجانے سے انکار کر رہی ہے۔

لیکن گھڑی کے اس انکار سے کیا ہوتا ہے؟ وقت گھڑی کے ان پرزوں سے نکل کر اب بھی بدستور رواں ہے۔ اس وقت چھ بجنے کو ہیں۔ اور میں بندھ پر چل رہا ہوں۔ اب چھ

بچ گئے ہیں۔ اب سات ہیں۔ اور قبضہ پر اندھیرا گہرا ہو گیا ہے۔ اور دور قبضہ سے ہیبت دور وزیر باغ کے ایک مکان میں موسم تہی جلائے اوشا پیپلز ایج کے لئے ایک خط لکھ رہی ہے اور اس کے چہرے پر وہ تابانی ہے۔ اور شرق ہے۔ اور ہلکا سا حجاب ہے اور بے تانی ہے۔ جیسے اس خط میں وہ کسی ہیبت ہی پیار سے محبوب سے اظہار محبت کر رہی ہو۔ اور وہ پیارا محبوب۔ وہ راج ہنس اس وقت نیڈوز کی بار میں بیٹھا اپنے ساتھی سے کہہ رہا ہے تین انقلاب پر مرتا ہوں۔ چاہے وہ کہیں ہو۔ روس میں ہو یا کشمیر میں۔ میں صرف انقلاب پر مرتا ہوں اور اس کا ساتھی کہہ رہا ہے "کامریڈ۔ انقلاب ہے ہی ایسی چیز میں بھی اس پر مرتا ہوں۔۔۔۔۔" اور اگرچہ کانٹونٹ کی گٹھی کہتی ہے کہ وقت چلتے چلتے ایک مقام پر آ کے رک گیا ہے۔ پر وقت ساری قیود سے بے نیاز گزرتا جا رہا ہے۔ آج سوموار ہے۔ آج منگل۔ اور آج بدھ۔ اکتوبر کا مہینہ ختم ہو چکا ہے۔ چناروں کے پتے ہر روز رنگ بدلتے ہیں اور اب شاید رنگ بدلتے بدلتے وہ تھک گئے ہیں۔ اس لئے چپ چاپ گرنے شروع ہو گئے ہیں۔ اب نمبر کا آغاز ہے۔ آج پہلی تاریخ ہے۔ آج دوسرے۔ آج تین۔ اور آج نمبر کا پہلا ہفتہ ختم ہو رہا ہے۔ اور جن کا آج تک سری نگر والے انتظار کرتے رہے تھے۔ آج نہ جانے کیوں بارہ مولا سے ہی واپس چلے گئے ہیں۔ اور آج وہ دن بھی گزر گیا ہے۔ اور اب ۱۲ نمبر ہے۔ اور اب پنڈت نہرو جو آج تک سری نگر سے دور دلی میں بیٹھے کشمیر کی محبت میں بے چین ہوتے رہے تھے۔ سری نگر میں آئے ہوئے ہیں۔ اور امیر اکول کے چوک میں کھڑے شیخ عبداللہ سے ہاتھ ملا رہے ہیں۔ سیاست کو روانہ کاٹیج دیا جا رہا ہے۔ اور پنڈت جی کہہ رہے ہیں کہ یہ ہاتھ اصل میں نہرو اور عبداللہ کے ہاتھ نہیں ہیں۔ بلکہ ہندوستان اور کشمیر کے ہاتھ ہیں۔ اور یہ ایک وفد طے کے بعد اب کبھی جہانزیں گئے

در شیخ صاحب مسکرا رہے ہیں۔ سارے دیکھنے اور سننے والوں کے دل دھڑک رہے ہیں اور سرکاری فوٹو گرافران کے ارد گرد کھڑے دھڑا دھڑا تصویریں لے رہے ہیں انھوں کے ملنے کی تصویریں اور عبداللہ کے مسکرانے کی تصویریں اور چونکہ اب تک کوئی ایسا کیمرہ ایسا نہیں ہوا جو دھڑکتے دلوں کی تصویریں بھی لے سکے۔ اس لئے دھڑکتے دلوں کی کوئی تصویر نہیں لی جا رہی۔ اور اب عبداللہ کہہ رہا ہے۔ آج سے یہ چوک لال چوک ہے اور اینٹوں کے نئے نئے بنے ہوئے چوڑے پرنشیل کانفرنس کا جھنڈا لہرایا جا رہا ہے اور وہ دھڑکتے دل جن کی کوئی تصویر نہیں لی جا سکتی۔ اب اور بھی شدت سے دھڑک رہے ہیں۔ اور دن ختم ہوتا جا رہا ہے۔ اور ۱۲ نومبر کی یہ تاریخ بھی گزرتی جا رہی ہے اب ہوم گارڈز کے دفاتر کارونیشن ہوٹل سے شہر کے غزنی سرے والی نمائش گاہ کی طرف منشنل ہو رہے ہیں۔ اور کارونیشن ہوٹل کا سارا سامان بھی اب سرکاری ملکیت بن کر ہوم گارڈز کے ساتھ ہی ان کے نئے ہیڈ کوارٹرز میں منتقل ہو رہا ہے۔ جہاں ہوم گارڈز جب پرید کرتے ہیں تو ان کی سوجھیں انہیں کہیں سے جاتی ہیں۔ اور ان کا پاؤں ہلنے ہلنے اکثر اکھڑ جاتا ہے چس پر انہیں ڈانٹ پڑتی ہے۔ اور ایسے وقت میں ہمیشہ کلچر فرنٹ والے پکیشن کے سامنے دھوپ میں بیٹھے ہوئے کارڈینٹوش بالکل بچہ بن جاتی ہے۔ اور اس کی ہنسی نکل جاتی ہے اور پران دل ہی دل میں سوچتا ہے میں اس پر بھی ایک ڈرامہ لکھوں گا۔ خواہ یہ لوگ ناراض ہی ہو جائیں پر میں لکھوں گا ضرور۔ اور میں کہیں ایک اور طرف پوائیکل فرنٹ کا ایک نیاسیکشن ظہور پزیر ہو چکا ہے جہاں روس اور چین کے بارے میں معلوماتی کتابوں کے ایک پھت بڑے ڈھیر کے درمیان بیٹھے راج ہنس اور اس کے کچھ اور ساتھی سارا سارا دن کاغذ اور

پنل سنبھالے کوئی لیکچر قسم چیز تیار کرتے رہتے ہیں۔ اور پھر جب رات پڑتی ہے تو مشعلوں کی روشنی میں ہوم گارڈز کو اپنے سامنے بٹھا کر۔ بڑی اونچی اونچی باتیں۔ سیاست اور انقلاب اور روس اور چین کی باتیں سنائی جاتی ہیں جنہیں وہ آنکھیں پھاڑے مہبوت سے ہو کر سنتے رہتے ہیں۔ اور اوشا کو یہ سب کچھ اتنا روٹھک اور اتنا شیپوں جیسا لگتا ہے کہ وہ مسخوری ہو جاتی ہے۔ اور پورب ہمیشہ کی طرح اب بھی کہتا رہتا ہے..... نکشن میں بندوبست برنگ دکر ہے آج.....

اور دن رات گزرتے جاتے ہیں۔ اور سورج کے طلوع و غروب کے ساتھ ساتھ آدھا نوبر ماضی بن جاتا ہے۔ اور پھر دفعتاً بیس تارتی آجانی ہے۔ اب مہورہ پاور ٹاؤس ٹھیک ہو گیا ہے۔ اور پورے چھبیس دن کے بعد سری نگر میں پھر پہلے کی طرح بجلی جلمگ جلمگ کر رہی ہے۔ اور پیڈیم ٹاکیڑ کے سامنے لگوں کا ہجوم گاناسن رہا ہے آخر وہ دن یا آج..... اور نمائش گاہ کے احاطے میں بجلی کی پہلی جھلک دیکھتے ہی ہوم گارڈز کو وہ دن یاد آنے لگے ہیں جب وہ ہوم گارڈز نہیں تھے۔ اور مزدور تھے اور انہیں اپنے وہ کارخانے یاد آنے لگے ہیں۔ جو اب بجلی کے آنے سے دوبارہ کھل جائیں گے۔ اور انہیں روس اور چین اور انقلاب اور سیاست کی اونچی اونچی باتوں میں ذرا دلچسپی نہیں رہتی۔ وہ اس کے بغیر ہی بھلے ہیں۔ چنانچہ یہ انگشتاں سیاسیات کے اونچے محلوں میں بھونچال بن کر آتا ہے۔ چنانچہ ڈپوٹیس ایک دن پھر آرٹ سے آتی ہے۔ اور فیصلہ ہوتا ہے کہ یہ سارے ہوم گارڈز مختلف ٹکڑیوں میں ساری ریاست کے دیہات میں امن پھیلانے کے لئے بھیج دیئے جائیں نہ وہ یہاں رہیں گے۔ نہ بجلی دیکھیں گے۔ نہ انہیں کارخانوں کا دھیان آئے گا۔ اور نہ سیاسیات کے اونچے محلوں

میں بھوشنی کیفیت آئے گی۔ چنانچہ سب جا رہے ہیں۔ کوئی کانڈیل جا رہا ہے۔ کوئی بانڈی پورہ۔ کوئی اسلام آباد۔ اور میں اور پورب جموں کی طرف جا رہے ہیں۔ اور ہمارے ساتھ پورے ایک سو بارہ ہوم گارڈز ہیں۔ اپنے کندھوں کے ساتھ بندوقیں لٹکائے اور اپنے سینے کے ساتھ کار توں لٹکائے۔ اور ہم ان کے کمانڈر ہیں۔ اور ناتھو جی ہم سے پوچھ رہا ہے: کیوں جی۔ کیا آپ نے قلم باسکل چھوڑ دیا۔ اور اب اس بندوق سے ہی ناٹھ جوڑیں گے۔ اور ہم اپنی جیبوں سے نکال کر اسے اپنے قلم بھی دکھا رہے ہیں اور سب ہنس رہے ہیں۔ اور سنتوش میرے پاس کھڑی میری بندوق کو دیکھتے ہوئے پوچھ رہی ہے۔ کہ کیا بندوق ہمیشہ ہی بھری رہتی ہے۔ اس کا جی چاہ رہا ہے۔ کہ وہ اسے چھوڑ کر دیکھے۔ مگر اس کا حوصلہ نہیں پڑ رہا۔ اور اوشا مسکراہٹوں کے طرفان میں جیسے ڈولتے ہوئے کہہ رہی ہے: میں اس پیپلز ایج کو ایک اور خط لکھوں گی آج ہی لکھوں گی۔ اور ہم سب کے سب اتنے خوش اخلاق بننے کی کوشش کر رہے ہیں کہ کوئی بھی اوشا سے نہیں پوچھ رہا۔ کہ آخر وہ اس میں کہے گی کیا کیونکہ راج ہنس تو کہیں نہیں جا رہا۔ ہر ایک کا جی چاہ رہا ہے۔ مگر کوئی بھی اس سے نہیں پوچھ رہا۔ اور اوشا راج ہنس کے کہیں نہ جانے پر اتنی زیادہ خوش ہے۔ کہ اسے بار بار اپنی خوشی بڑی کوشش سے چھپانی پڑ رہی ہے۔ اب بڑی سنجیدہ سی ہو کر پوچھ رہی ہے: کیوں جی۔ آج کوئی کہہ رہا تھا کہ میدان جنگ ہوتا نہیں۔ بن جایا کرتا ہے۔ تو آپ بھی کہیں میدان جنگ بنانے تو نہیں جا رہے۔ سب مسکرا دیتے ہیں۔ اور نومبر کی اس بیس تاریخ کو جب کہ صبح کے سوا دس بج رہے ہیں۔ اور سری نگر کی دھوپ بڑی خوشگوار معلوم ہو رہی ہے اور اوشا سنتوش اور دوسرے بہت سے ہمیں الوداع کہنے کو ہمارے پاس جمع ہیں

اور بڑی سخاوت کے ساتھ ہمیں سرکاری سگریٹوں کے ٹبے دیئے جا رہے ہیں تاکہ ہم سفر کے دوران میں انہیں پٹتے رہیں۔ اور ان کے دھوئیں کے بادلوں میں گزرے ہوئے دن بھاری نظروں سے کہیں نہ دیکھیں۔ ہم لاریوں پر سوار ہو رہے ہیں۔ اور بس سٹیگنڈ سٹیگنڈ کی بھلی۔ سٹیگنڈ کے کارخانے۔ نامہ جی۔ پرائن۔ اور اوشا اور سنتوش سب ہماری نگاہوں سے اوجھل ہوتے جا رہے ہیں۔ اور کانٹنٹ کی وہ گھڑی جس پر اس وقت بھی ایک بیج کرنٹیس منٹ ہی ہونے ہیں۔ ہم سے دور ہوتی جا رہی ہے اور آج کل کے نت نئے ہنگاموں کے خلاف اس کا خاموش احتجاج ہمارے لئے بے مفید ہوتا جا رہا ہے۔ کیونکہ وقت ہمیں لئے جا رہا ہے۔ اور ہم جا رہے ہیں اور پورب گنگنا رہا ہے۔ دام ہر موج میں ہے حلقہ صد کام نہنگ۔۔۔۔۔ دیکھیں کیا گزرے ہے۔۔۔۔۔ دیکھیں کیا گزرے ہے۔۔۔۔۔ کیا گزرے۔۔۔۔۔ اور دور وہ کھڑے چاروں کے درمیان سے فاضلی کنڈ جانے والی سڑک پر سے میں سامنے آسمان سے باقیں کرتی ہوئی بانہال کی چوٹی کو دیکھتا ہوں اور سوچ رہا ہوں۔ کہ جب ہم اس چوٹی پر پہنچنے کے بعد نیچے اتر کر ڈوگروں کی اصلی نگری جموں کے شہروں میں داخل ہوں گے۔ تو وہاں نہ جانے ہم پر کیا گزرے گی۔ اور اس وقت نہ جانے وہاں کیا گزر رہی ہو گی؟

اپورب گنگنا رہا ہے۔۔۔۔۔ دام ہر موج میں ہے حلقہ صد کام نہنگ۔۔۔۔۔

اور میں سوچ رہا ہوں۔ بس سوچ رہا ہوں۔

پیر خیال کے قیدی

مقام

بانہال کی بستی جو پیر خیال پیار سے داکن میں واقع ہے اور جو ہر سال برف باری کے زمانے میں تیل کو بند کرنے کے سببوں سے سری نگر جانے والا راستہ بند کر دیتی ہے اور ریوں کثیر کو روحوں میں بانٹ دیتی ہے

ہوم گارڈز کی وہ کمپنی جو ۲۰ فویر کوری نگر سے چلی گئی۔ پورا ایک مہینہ جموں کے صوبے میں کشتواڑ بھدر واہ۔ ڈوڈہ اور چینی وغیرہ کے علاقوں میں گھومنے کے بعد اب واپس سری جباری چلی کر اسے اس مقام پر رہنما کے لئے روک دیا اور وہ ہوم گارڈز جو ان ٹنٹ و پھانسیوں کی گرمی سے جو سنگینوں کی لٹائی ہوئی آگ میں لٹک رہے تھے بھاگ کر بیاں پختے تھے۔ یہ بیاں کی کھنڈک میں بھی بے چین ہو رہے ہیں۔

وقت — ۲۰ دسمبر ۱۹۴۱ء سے ۳۱ دسمبر ۱۹۴۱ء تک۔

رات کو ہم گیارہ بجے سوتے ہیں زرمارہ بچے پورب کی آواز آتی ہے کیا سو گئے؟ اور نہ جانے کیسے
عین اسی وقت میری آنکھ بھی کھل جاتی ہے۔
”باہر موسم کا کیا حال ہے؟“
”تو برف پڑ رہی ہو گی؟“

پورب کی ہمایہ کھڑکی کا ایک شیشہ ٹوٹا ہوا ہے اس لئے ایسے وقت میں موسم کی پہلی برف پڑنا ہی کرتا ہے کھڑکی
کے پردے کو ذرا سرکاتا ہے پناہ تکئے سے پڑا ٹھکانا ہے اور پورب کی آواز آتی ہے بہن بند نہیں ہوئی کبھی ابھی تک برف چاہی ہے
”خدا کرے کل یہ ختم ہو جائے“

ہاں خدا کرے پورب اگرچہ خدا کو نہیں مانتا مگر کتنا ہی ہے اور پھر جیسے اس کی نگاہوں کے سامنے
مختلف تصویریں نظر رہی ہوں اور وہ ان پر تعجب کر رہا ہو وہ آہستہ آہستہ کہنے لگتا ہے کل خدا کرے گا
اور برف بند ہو جائے گی اور علی روگ اپنے اپنے بیچے سنبھالنے لگیں گی جانبدارانہ سوچا نہیں ہے افضل الخیر
بھی ان کے ساتھ ہو گا اور پھر جب سلم پڑیگی تو بزن کر جسم میں منجمد کرنے والی سرد ہوائیں چلنی شروع

ہو جائیگی برف پتھر بن جائے گی اور قلیوں کے بیچے لوہے کو شاید کاٹ سکتے ہوں مگر اس برف کو نہ کاٹ سکیں گے۔ وریوں بھی ہوا قلیوں کو اڑانے پر تل جائے گی۔ اور پھر.....

اور اب پورب کی آواز کو میں بھٹام لیتا ہوں..... اور کل سے افضل بخیر ڈاک ننگلے کے برآمد میں اپنی سیریں پھر سے جاری کر دیگا پھر اڑھائی دن تک متواتر یہ سرد ہوا میں چلتی رہیں گی اور اس کے بعد جب وہ رکیں گی تو موسم کی پیشین گوئیوں کا زمانہ شروع ہو جائیگا۔ ہر ماہنامہ کی موسم کا سپر بن جائیگا۔ اور ہم احمقوں کی طرح ان کا منہ تکا کریں گے اور ان میں سے ہر ایک کیسے گا۔ کل سے پھر برف شروع ہو جائیگی۔ یا پرسوں سے اور اب کے برف کا ایک طوفان بھی آئیگا۔ اور ہم وہ بڑھکتے ہوئے دلوں کے ساتھ سنتے رہیں گے اور وہ کہیں گے کہ اس سال پر سچا بہت خفا ہے۔ نیوزیکہ ہندوستانی فرج کے سپاہی سنی چوٹی پاک جگر پر بھیکر شراب پیتے ہیں اسلئے وہ خفا ہے بہت ہی خفا ہے۔ پورب ہنسنے لگتا ہے کیونکہ وہ ایسی باتیں سن کر ہمیشہ ہنس دیا کرتا ہے اور میں بھی ہنسنے لگتا ہوں کیونکہ ایسے وقت میں مجھے ہنسنا ہی موزوں معلوم ہوتا ہے اور پھر ایک ہنسنا ہوتا ہے اور دوسرا ہنسنے ہنسنے ہی سوجاتا ہے اب دوسرے کی ہنسی بھی بے حوصلہ سی ہو کر بند ہو جاتی ہے غالباً ایک گھنٹہ کے بعد پورب کی آواز کمرے کی خاموشی کو پھر توڑتی ہے۔ کیا سو رہے ہو؟ اور گویا کسی میکانکی اثر سے عین اسی وقت میری آنکھ بھی کھل جاتی ہے، ہاں

”میں ایک خواب دیکھ رہا تھا“

”کیا؟“

اور پھر پورب مجھے ایک ایسا خواب سناتا ہے جو اس وقت بڑا مزیدار معلوم ہوتا ہے لیکن صبح تک نہ پورب کو یاد رہتا ہے اور نہ مجھے۔ خواب سناتے سناتے ابھی وہ اس کے کسے بیدر ٹھپ چھنے کے بسے لے رہا ہوتا ہے کہ سنتے سنتے مجھ پر اونگھنے کی کیفیت طاری ہو جاتی ہے اور میں بجائے اس کا خواب سننے کے کوئی اپنا خواب دیکھنا شروع کر دیتا ہوں۔ بڑی دیر بعد جو بعض اوقات کم بھی معلوم ہوتی ہے پورب پھر جگاتا ہے اور جب وہ جگا رہا ہوتا ہے تو میں محسوس کرتا ہوں کہ میں پہلے ہی سے جاگ رہا تھا۔

اب کے پورب کو کوئی شعر پریشان کر رہا ہوتا ہے، ”بھئی وہ ایک مصرع ہے نا۔“

”ہر قدم دوری منزل ہے نایاں مجھ کو“

اس کا دوسرا مصرع کیا ہے؟

اور جب میں مدرسہ مصرع اپنے ساغ کے کونوں کھدیلوں میں تلاش کرنے کی سعی کرتا ہوں تو پورب کا بتایا ہوا پہلا مصرع بھی مجھے بھول جاتا ہے مجھے اپنی منزل کی فوری کا خیال بتانے لگتا ہے۔ بانہاں کی اونچائیوں اور بانہاں کی ہٹ نے بل جیل کے سازش کرل اور ہنوار اسد ریک دیا۔ اور ہم چورسنگر جانے کے خواب دیکھتے آئے تھے، بانہاں ہی میں رہ گئے۔ بانہاں کے کٹے اک بنگلے کے ایک کمرے میں، آتش دہن کے قریب جیسے ہمیں نظر بند کر دیا گیا۔ متواتر پڑنے والی ہون اسرنگر کو ہم سے دور اور دور تر کرتی گئی اور ہم لو اس ہوتے گئے اور اب پورب ہر قدم دوری منزل ہے نایاں مجھ کو“ کا دوسرا مصرع پوچھ کر اپنی اداسیوں پر شاید شاعر ہی کا رنگ چڑھانا چاہتا ہے اور میں سوچتا ہوں، میں بھی یونہی کروں اور اس سے پوچھوں کہ، اللہ کیسے مرحلہ شوق نہ ہوٹے“ والے مصرع کے منسلق اس کا کیا خیال ہے اور اس سے کہوں کہ اگر ہم اس شعر کے دوسرے مصرع پر غور کرنے کی بجائے اس شعر کے پہلے مصرع پر غور کریں تو زیادہ بہتر ہو اور میں لگتا ہوں، اللہ کیسے مرحلہ شوق نہ ہوٹے“ اور پورب جیسے بہت زیادہ غصہ مان کر اپنا پہلو بدل لیتا ہے اور اپنے جسم کے گرد لحاف کی گرفت اور مضبوط کر لیتا ہے اور اپنا منہ بھی ڈھک لیتا ہے۔

رات کو پورب کو موسم خواب اور شعر ہی پریشان نہیں کرتے، بلکہ کبھی کبھی آدھ اور باتیں بھی اس کی مجبوریوں میں اضافہ کرنے کے لئے اس کے ذہن پر تسلط جاتی ہیں۔ بھئی

اگر اقبال اس وقت زندہ ہوتا تو کس طرح کی شاعری کرتا؟۔ امدیاس ”مجھسی گندے انڈوں کا پتہ کیسے چلایا جاتا ہے؟“

”پانی میں ڈال کر“

”اور پھر“

پھر جو ہلکے بہن گے وہ تو پانی کے اوپر ہی اوپر تیرتے رہیں گے اور بھاری ڈوب جائیں گے۔ بس اسی سے اندازہ ہو جاتا ہے۔“

مگر تو کوئی بات نہ ہوئی، اچھے انڈے ہلکے ہوتے ہیں اور یا بھاری؟“
 اور اس وقت میں بھول جاتا ہوں کہ اچھے انڈے ڈوبا کرتے ہیں یا بڑے لیکن میں اس وقت ایک خیال میری مدد کو آ موجود ہوتا ہے، عام طور پر انڈوں میں لہجے زیادہ ہوتے ہیں اور بڑے کم اور ماسی لئے میں کہتا ہوں ”اگر زیادہ انڈے ڈوب جائیں تو سمجھو، ڈوبنے والے اچھے ہیں، اور اگر زیادہ انڈے تیرتے رہیں تو سمجھو کہ وہی اچھے ہیں۔ یہاں بھی اکثریت ہی کا بول بالا ہے، سیاست کی طرح“

اپورب سمجھتا ہے کہ میں نے اپنی بات میں نطفے کا انداز پیدا کرنے کی کوشش کی ہے اس لئے وہ تنہی لگتا ہے اور میں سوچتا ہوں مگر اب کے جلد ہی جیسے نیندوں کے سمندر کا آخری سرا آ جاتا ہے۔ ادھر تو خوابوں کے ٹکڑے ذہن کی جھولی سے گرنے لگتے ہیں۔ اور غنیمت کی ہی سنی جانے والی باتوں کا لطف چھیننے کے لمحے پہنچتے ہیں صبح آ رہی ہوتی ہے صبح ہونے والی ہے۔“

”ہاں! صبح ہونے والی ہے اپورب کہتا ہے اور پھر کوئی اور بات چھیڑ دیتا ہے: کوئی مدیہ می سی بات، سرینگر کی بات اپنے گھر کی بات یا اپنی بیوی کی بات، جسے ہمیشہ اس سے

یہی شکوہ رہا کہ وہ صبح دیر سے اٹھتا ہے" اے کاش! وہ بانہال میں آکر دیکھے جہاں میں مرنے اندر سے
 ہی جاگ اٹھا ہوں، بلکہ ساری رات ہی جاگتا رہتا ہوں اور پھر وہ گنگا نے لکتا ہے جتنی لمبی
 برہا کی گھڑیاں اٹھے لمبے باز۔ اور اس کے بعد اسے پھیریں سر کا خیال آجاتا ہے، اور اپنے
 دل و جان یاد آجاتے ہیں، جو تو سے برس کی عمر میں، جب پنجم سر کے لئے تولز کو اُدبھا کرتے تھے،
 تولز کی آواز پھٹ جاتی تھی اور بے بس ہو کر وہ رونے لگتے تھے، اور ان کے سائے پوتے سننے
 لگتے تھے، گندے اٹھے، پورب زیر لب کہتا ہے، شاید اسی پرانی بات پر اسے اب غم ہو
 رہا ہے، اور پھر وہ شاید بات بدلنے کے لئے کسی فتنہ کا مسٹ کی بات چھیڑتا ہے، اور اس
 وقت مجھے یہ چلتا ہے کہ رات کو گندے اٹھے اسے کیوں پریشان کر رہے تھے؟

صبح ہمارے لئے تو بہت جلد آجاتی ہے، لیکن ہمارے پڑوسی کرے والوں کے لئے
 اور ان کے لئے جو ہمیں چاہتے ہیں، صبح بڑی دیر میں آتی ہے، اپنی صبح اور ان کی صبح کے
 وہ مانی لمحات میں ہم بے ربط سی باتیں کرتے ہوئے چائے کا انتظار کرتے رہتے ہیں، یا کسی
 ٹیوٹ گاؤں کی باتیں سنتے رہتے ہیں جو صبح صبح ہی عرض رپورٹ کرنے کے لئے موجود ہوتا ہے
 "صاحب! ہم کچھ عرض رپورٹ کرنے کے لئے آئے ہیں، وہ فوجی سلام کے بعد تن کر کہتا ہے،
 "کہو"

"صاحب! اب ہم تنگ آگیا ہے"

"پھر"

"صاحب! شیخ عبداللہ ہمارا مانی باپ ہے، بخشی غلام محمد بھی ہمارا مانی باپ ہے، آپ
 انکے بھی ہمارا مانی باپ ہے، مگر ہم نے یہ ظلم کہیں نہیں دیکھا کہ ہم کو پوچھیں ہیں ایک مہینہ سے

زیادہ ہو گیا، اور ہم گھر نہیں جاسکتا۔“

اب پورب یا میں کبھی وہ اور کبھی میں اسے سمجھاتے ہیں کہ اس میں کسی مائی باپ کی زیادتی نہیں ہے، بلکہ زیادتی صرف بانہال کی ہفت کی ہے، جس نے راستہ بند کر دیا ہے۔

”تم دیکھتے نہیں کہ اس راستہ کے بند ہونے سے ہندوستانی سپاہیوں کو کبھی کتنا نقصان ہو رہا ہے، جموں اور ادڑی الگ ہو گئے ہیں اور ادڑی کے محلہ پر ہم کچھ بھی نہیں بھیج سکتے، ان زخمیوں کے لئے درائی، انڈین ڈاک کے لئے خوراک اور نہ ہی کوئی ملک۔“

یہ سب ٹھیک ہے صاب پر ہم اب بہت تنگ آ گیا ہے۔ اور پھر کچھ اس انداز میں جیسے وہ آج اپنے دل کی بہت سی باتیں کہنے کا عزم لے کے آیا ہے وہ آہستہ آہستہ کہنے لگتا ہے: ”صاب! رپورٹ کا یہ سب تکلیف، ہندوستان کے فوج کی وجہ سے ہے۔“

”وہ کیسے؟ میں اور پورب درجن چونک پڑتے ہیں اور عرض رپورٹ کرنے والا ہوشیار پور اب ایک بہت بڑے سیاست دان کی مانند اپنے چہرے کو بالکل غیر جذباتی بنائے بڑے سکون سے کہتا ہے: ”صاب! اس بانہال میں ہندوستانی فوج نے بہت ظلم کیا۔ پہلے جو بیٹیاں کارجنڈ ٹنھاؤہ مسلمان گھروں میں جا کے عورتوں کو بے پردہ کر دیتا تھا اور نشانہ چکانے کے لئے، ہر وقت راہ گندراگوں پر گولی چلاتا رہتا تھا۔ اور اب جو ملٹری آیا ہے وہ شراب بہت پیتا ہے، ہر وقت نشہ میں گٹ رہتا ہے، اس لئے پیر پنچال ان پر ناراض ہے، اور اس نے ان کا اسی واسطے راستہ بند کر دیا ہے۔“ اور پھر وہ دفعۃً جذباتی بن جاتا ہے، ”ہائے شہر کشمیر ہمارا مائی باپ ہے، مگر اس نے کیا کر دیا، وہ ان کو یہاں کشمیر میں کیوں لایا، اب ہمارا بھی راستہ بند ہو گیا ہے۔ اور یہ پیر پنچال ابھی اور بھی عذاب لائیں گا، تو یہ اتورہ! صد بار تورا اور اس کی انگلیاں کانوں پر جا لگتی ہیں، اور اس کے لہدہ یہ بھی بھول جاتا ہے کہ وہ ہم کو

بے اور اسے جانے سے پہلے تن کر ایک فوجی سلام کرتا ہے، وہ چپ چاپ دروازے سے باہر نکل جاتا ہے اور جاتے جاتے دروازہ بند کرنا بھی بھول جاتا ہے۔

میں سوچتا ہوں، ”پورب اب کہے گا گندہ اندہ“ آخر وہ گندے اندوں اور فشتہ کا بلستوں کی سی ہی باتیں کر رہا تھا نا! — مگر پورب نہیں کہتا۔ وہ اس بات پر بھی نہیں سمجھتا کہ وہ دروازہ کھلا چھوڑ گیا ہے، اور سرد ہوائیں اندر آرہی ہیں، اور ہم ٹھٹھرنے لگے ہیں۔ وہ خاموش جیسے کسی گہری سوچ میں جا پڑتا ہے، جسے توڑنے کی میں اپنے میں بالکل ہمت نہیں ہاتا۔ یہ دوسری بات ہے کہ ایسے وقت میں عام طور پر اپنے آپ کو حاضر نوکری ثابت کرنے کے لئے کوئی اور ہوم گارڈ آجاتا ہے اور ہمارے ذہنوں پہ چھا جانے والے بارں جیسے کسی سہلے کے چھوٹے سے ادھر ادھر کیجھرتے ہیں۔

”صاب! یہ دیکھو، ہمارا ماں کا خط ہے۔“ نووارواتے ہی ہمارے ہاتھ میں ایک میلا کھیلا نخر ٹرا کارڈ تھما دیتا ہے، جس پر طول و طویل منزلوں، اور ادھر ادھر کی گھوما پھیری کے اشارے نظر آتے ہیں۔ خط کے حروف قریب قریب جیسے سے ہوتے ہیں۔ پھر بھی ان حروف میں چھپی ہوئی کوئی آواز صاف کہتی معلوم ہوتی ہے۔ میں تمہارے لئے مر رہی ہوں، خدا کے لئے گھر جلاؤ۔ اور اس کے ساتھ ساتھ کارڈ لانے والے کی زبان بھی کھل جاتی ہے۔ قسم خدا کا صاب! جھوٹ نہیں بولتا۔ یہ ہمارا ماں کا خط ہے۔ وہ ہمارا واسطے مرنے کو تیار ہے۔ نا اور پھر ٹھوڈی کی طرف ہاتھ بڑھے گا۔ انکھیں بھی التجا کریں گی اور زبان اور بھی زیادہ کھل جائیگی۔

”صاب! ہم کو معلوم ہے، ہمارا گھر میں نہ تک ہے، نہ چائے ہے، اور ہم بھی نہیں بنے۔ تو ہمارا ماں کیسے زندہ رہیں گا، وہ مر جائیں گا۔ اور اس کے بعد ہمیں آہستہ آہستہ یہ ہوم گارڈ جذباتی نہیں رہتا، بلکہ ایک پُر سکون میا مست دان بن جاتا ہے: ”صاب! پنڈت جواہر لال نہرو

نے خود شیر کشمیر سے بولا تھا کہ وہ ہندوستان سے کشمیر میں نمک بھی بھیج دے گا اور چائے بھی منگو اس نے ابھی تک نہیں بھیجا۔ اور پھر جیسے کچھ سوچ کر اپنی سیاست میں ایک اور نکتہ کا بھی اضاذ کر لیتا ہے۔ جناب نہرو، ہمارے شیر کشمیر کا بہت دوست ہے۔ مگر وہ بھی کیا کریں پنڈی والا سڑک جب تک نہیں کھلتا، نمک اور چائے کیسے آسکیں گا.....؟

اور اب پورب کا پیمانہ صبر لہر رہ رہا ہے اور اسے کم علمی ہمیشہ خطرناک ہوتی ہے والی انگریزی کہادت کا نہایت واضح پرتو، اس ہوم گارڈ کی عوامی سیاست دانی میں نظر آتا ہے۔ کہیں یہ بھی گندہ انداز تو نہیں بن رہا؟ کم بخت پنڈی کی سڑک کو اتنی اہمیت دے رہا ہے اور نہیں سمجھتا کہ اس کی حد پاکستان سے ملتی ہے جس سے ہمارا کوئی تعلق نہیں ہے۔ اب پورب سے سمجھانے لگتا ہے کہ پنڈی کی سڑک ایک ذیل فرقہ دار سڑک ہے جس کی آخری منزل وہ ہے جہاں رجوت پسندی کا وہ دفعہ ہے اور جہاں پاکستان ہے۔ اس لئے اصل سڑک تو وہ ہے جو جموں سے کٹھوہ اور کٹھوہ سے پٹھان کرٹ پہنچ کر کشمیر کو ہندوستان سے جلائی ہے اور ان بقول شیر کشمیر دو قوموں والی تھیوری بھی نہیں ملتی۔

فرقہ داری، رجوت پسندی اور دو قوموں والی تھیوری۔ نجانے ہوم گارڈ یہ سب کچھ سمجھتا بھی ہے یا نہیں۔ مگر اس کی بیدنی سادی سیاست دانی اب بھی خاموش نہیں رہتی۔ پر جناب وہ تو بہت لمبا سڑک ہے۔ پور پھر راستے میں نالے ہوئیں گے، ندیاں ہوئیں گے، اور سب سے بڑھ کر یہ بائہال ہوئیں گے۔ تو سڑکوں میں تو بند ہوئیں گی ہی، گرمیوں میں بھی کبھی کبھی راستہ روک لیں گا۔ اس لئے جناب، نمک، پنڈی کی سڑک ہی سے کشمیر میں جلدی پہنچتا ہے۔

پورب اب ولنت پیں کر رہا ہے، اور میرا جی چاہتا ہے میں مسکراؤں، مگر میں مسکرانا نہیں، کون جانے میری مسکریٹ میں پورب کو کوئی ایسا عنصر نظر آجائے، جو گندے اندھل

میں ہوتا ہے اور وہ اذیت زیادہ دکھی ہو جائے۔ اس لئے میں نہیں مسکراتا۔

کبھی کبھی کسی صبح کو بھائے کمرے میں ترسل بھی آ جاتا ہے۔ اپنی بیزاری کو اپنی قوم کی سدائی گھبرتا کے پرے میں چھپائے۔ اصل میں وہ بھی اپنی ذہنی گرفت کے نئے ٹھیکوں کی تلاش میں آتا ہے۔ ٹھیکوں کی یہ لہریں وہ خود فزبی کے گہرے سمندر سے لیتا ہے اور اپنی آسودگی کا مدار اپنے ماضی کے ان کا ناموں کے تذکرہ میں ڈھونڈتا ہے جو پچھلے دنوں موسم گارڈز کے ایک کمناڈر کی حیثیت میں اُس نے چٹنی کے علاقے میں رہا تھا۔ دیکھئے... ”

مہم چٹنی گئے اور پھر مت بھی گئے، جہاں برف ہی برف تھی، جہاں ہر وقت کٹھکشو لگتا رہتا ہے اور جہاں سورج نکلتا ہی نہیں۔ ہمیشہ چاندنی راتوں کا سا عالم رہتا ہے۔ دھندلی دھندلی روشنی، نم فضا اور بید ٹھنڈ۔ اور جہاں..... اور سر دیکھو خاص کے رہنے والے ترسل کا یہ بیان، کیٹریں اسکاٹ کے کسی ایسے بھائی کا بیان معلوم ہونے لگتا ہے، جو قطبین سے ہوا کر آیا ہو، اور قطبین جانے سے پہلے، جس نے اپنی ساری عمر راہ چھوٹانے کے گرم اور تپتے صحراؤں میں گزاری ہو۔ جہاں اُس نے برف کا کبھی نام تک نہ سنا ہو۔ باتیں کرتے وقت ترسل کا چہرہ کسی رُپ بدلتا ہے، اب آنکھیں جھپک رہی ہیں۔ اب اوپر کا ہونٹ نیچے کے ہونٹ کی کانٹے لگا ہے۔ اب اس کا دایاں کندھا جھٹکے کھار رہا ہے اور اب پایاں ہمارا اب اس کی ذہنی ٹوپی جیسے پھدک کر سائے سر کو نیکو چھوڑ کر، کھوپری کے پچھلے حصے کے ساتھ ڈال جا پھرتی ہے، جیسے اب پیچھے کی طرف گری کر گری۔ اور اب میں اس کی گرگٹ کی طرح رنگ بدلتی ہوئی اداؤں کو دیکھتے ہوئے، اس کی بیوی کے بارے میں سوچنے لگتا ہوں۔ جس کو میاں کے ساتویں دن بعد ہی ترسل کو سرنگیر اس لئے چھوڑنا پڑا تھا کہ وہ ہوم گارڈز کا ممبر بن چکا تھا اور اسے فوری طور پر جوں کے موہ میں جا کے نیشنل کانفرنس کا پرچار کرنا تھا۔ اب مجھے دفعہ یہ خیال آئے

لگا ہے کہ ترسل کی بیوی آج کل کیا سوچ رہی ہوگی؟ اس نیشنل کانفرنس کی خاطر جو سرنگر والوں کو ملک اور چائے تک نہیں بے سکتی۔ اپنے خاوند کی اس قربانی کو وہ کس نظر سے دیکھ رہی ہوگی، اور کیا ترسل کو اپنی بیوی کبھی یاد نہیں آتی؟

مگر ترسل اپنے دل کی بات کبھی نہیں کرتا اور بے حد باتیں کرتا ہے، پھر بھی بہت کچھ چھپا لیتا ہے۔ وہ آپ کو یہ تو بتائے گا کہ جن علاقوں سے وہ ہو کے آیا ہے وہاں پچھلے فساد کے دنوں میں نیشنل کانفرنس کے پرانے سلسلے ہندو کارکن، ڈوگرہ سپاہیوں اور سنگ والوں کے ساتھ مل کر اپنے مسلمان کامریڈوں کے خون ہی کی ہولی کھیلنے لگ گئے تھے، مگر یہ کبھی نہیں کہے گا کہ جن لوگوں کو وہ اب نیشنلسٹ بنا کے آیا ہے ان کے متعلق بھی اسے شبہ ہے کہ وقت آنے پر وہ اپنے سیاسی عقیدے کے امتحان میں پڑے نہ اتر سکیں گے۔ بیکورنگ صدیوں سے لگ رہے ہیں رہے ہوئے وہ تمدن ہندو اور مسلمانوں کو الگ الگ کھڑا کر دیں گے اور مل کھو جان میں بھائی چارے کے کاغذی اصول کو حقیقت کی بے رحم آندھی اڑا کے دوڑا دیں۔ جیننگ مینگی اسی طرح ترسل آپ کو تو بتا دے گا کہ چھپنی کانیشنلسٹ لیڈر شیفیع فساد کے دنوں میں اپنی جان بچا کر بھاگ جانے میں کامیاب ہو گیا تھا اور اس لئے وہ وہاں صرف نیشنل کانفرنس کے میکر ڈی شرابھی سے مل سکا تھا اور اس کے ہاں ہی کھانا کھاتا رہا تھا اور یہ کہ جن پلیٹوں میں وہ کھانا کھایا کرتا تھا، ان میں سے اکثر پائس نے شیفیع کا نام کھرا ہوا دیکھا تھا۔ مگر وہ آپ سے یہ کبھی نہیں کہے گا کہ ان پلیٹوں کے علاوہ اس نے وہاں اور بھی بہت سی ایسی چیزیں دیکھی تھیں جنہیں دیکھنے کے بعد اسے یقین ہو گیا تھا کہ شیفیع کے گھر کی لوٹ میں اس کا کامریڈ شرابھی کسی سے پیچھے نہیں رہا۔ اسی طرح ترسل سے اگر آپ یہ پوچھیں کہ اپنی شادی کے ساتویں دن بعد ہی اپنی بیوی کو تنہا چھوڑ کے میلوں دو درگاؤں گاؤں کی ٹھوکریں کھانا اس نے کیوں پسند کیا؟

تو وہ جواب میں کچھ ایسے جملے کہے گا جن سے آپ یہ مطلب لیں گے جیسے یہ سب کچھ محبت اور فرض کی کش مکش کا کرشمہ ہے اور یہ کہ اس نے اپنے ریتے سے ثابت کرنا چاہا تھا کہ محبت اور فرض کی وہ ساری کہانیاں سچی ہیں جن میں محبت کے مقابلے میں فرض کی حیثیت ہوتی ہے۔ مگر وہ آپ سے یہ کہی نہیں کہے گا کہ اس کی ان ٹھوکروں کی جڑیں اندر ہی اندر اس کے ان سید کے باغوں سے جا ملتی ہیں جن کے سید اس سال سرنگی میں ہی سڑ رہے ہیں۔ کیونکہ پنڈی والی سڑک جس سے وہ باہر جایا کرتے تھے اور اس کے گھر میں۔ احتوں کے انبار سکوں کے ڈوب میں لایا کرتے تھے، بند بوجھ کی ہے۔ ہمیں پاکستان کے خلاف کر دیا گیا ہے۔ اور ہمارا پیمانہ محبت ہندوستان سے بند چکا ہے۔ اور کٹھوعہ، پٹھان کوٹ، ڈوڈا، گڑھی بڑھی، پمھی ہے۔ کیونکہ وہ ہمیں ہندوستان سے ملاتی ہے، مگر اس کے باوجود اس کے طویل نسلے سیدوں کے سامنے کچھ اچھا سلوک نہیں کرتے۔ وہ آپ کو یہ بھی نہیں بتائے گا کہ بیاہ سے پہلے جب اس نے اپنی بیاباہتا زندگی کے خواب تعبیر کئے تھے تو ان خوابوں میں اس کے سید کے باغوں کی لطافتیں شامل تھیں۔ ان کے شگوفوں کی خوشبوئیں تھیں اور ان خوشبوؤں سے بھر پور ہواؤں کے جھونکے بھی تھے یہی وجہ تھی کہ جب اس نے اس زندگی کی دلیز پر قدم رکھا اور اس نے دیکھا کہ عین اس وقت ہی یہ لطافتیں کھونے کو ہیں اور کٹھوعہ، پٹھان کوٹ، رٹھیں اس کے خوابوں کو سہارا دینے کی کئی سکت نہیں تو اس نے ہوم گارڈز میں بھرتی ہو کر اپنے ڈنگ کاتے ہوئے مستقبل کو سنبھالنا چاہا اور یوں اپنے دل پر پتھر رکھ کر ان راحتوں کو اپنانے کی خاطر اپنا گندھ چھوڑ دیا۔ جو اگرچہ وصل محبوب کی طرح شیریں نہیں ہوتی مگر جن کے بغیر وصل محبوب شیریں نہیں بنا کرتا۔ وہ جذباتی نہ تھا اور اس کی حقیقت پرستی اسے کہتی تھی کہ وصل کی راحت کا انحصار دوسری راحتوں پر ہے اور جب پیٹ بھوکا ہو اور جیبیں خالی ہوں تو خواہ سات دنوں کی میا ہتا بیوی کی محبت ہی کیوں نہ ہو

اس میں بال آجاتا ہے اور اہستہ اہستہ یہ کھوکھلی ہونے لگتی ہے اور ٹرینل نے اس سب کچھ پر غور کر کے چپ چاپ غم کی سل اپنی چھاتی پر رکھ لی اور ہوم گاڈز کے ساتھ ہر گیا۔ شاید سیبوں کے کھو جانے کے بعد اب اس کا مستقبل اسی طور پر خشاں ہو جائے۔ اس کی جیبیں ہلکی ہونے سے پتہ چاہیں اور زندگی کے اس جوئے میں وہ کامیاب رہے۔ شاید اسی طرح ہندی روڈ اور کٹر روڈ کے سیاسی ٹکڑے سے سرنگریں جو اقتصادری آگ بھڑک رہی ہے اور جو ابھی اور بھڑکے گی اور اس کے شعلوں سے محفوظ رہ سکے اور اس کی بیوی کی محبت کا چراغ زمانے کی تیز دُند ہواؤں سے مدد دور ہی ہے۔ ٹرینل بن رات یہ سوچے گا مگر آپ سے کبھی نہیں کہے گا وہ بے حد باتیں کرتا ہے مگر اپنے دل کی بات کبھی نہیں بتاتا۔

چائے کے بعد ہم امین صاحب کے کمرے کا رخ کرتے ہیں جو یہاں کے ایگزیکٹو آفیسر ہیں نیشنل کانفرنس کے یہاں واحد نمائندہ ہیں اور جن کا سب سے بڑا کام یہ ہے کہ وہ لوگوں کو سارا دین یقین دلاتے رہیں کہ نیشنل کانفرنس کشمیر کے ہم لاکھ باشندوں کی واحد نمائندہ جماعت ہے اس کے صدر شیخ عبداللہ ہیں جو یہاں کے واحد قائد اعظم ہیں اور پنڈت نہرو کے سب سے بڑے دوست بھی، اور پنڈت نہرو ہندوستان کے سب سے بڑے سوزیر ہیں اور ہندوستان دنیا کا سب سے بڑا امیر ملک ہے اور پاکستان سب سے غریب اور بانہال کے سارے لوگ بے وقوف ہیں جو یہ بات نہیں سمجھ سکے "بولو، اب سمجھے کہ نہیں"۔

لیکن جب سے امین صاحب آئے ہوئے ہیں۔ بانہال کے سب لوگ یہ ساری باتیں سمجھ گئے ہیں اور اب مزید سمجھنے کے لئے امین صاحب کے کمرے میں باقاعدگی سے آتے رہتے ہیں امین صاحب کا گروہ بانہال کی دنیا کا محمد ہے جس کے گرد یہاں کے لوگوں کا سارا دکھ سکھ گھومتا ہے یہ ہیں امین صاحب کے دربار نام لگتے ہیں اور وہ بار خاص بھی یہ ہیں ان لوگوں کی سیاست

پر کھی جاتی ہے اور پھر ان کا نصیبہ جاگتا ہے یا سوتا ہے۔ اور یہیں اس امید پر کہ ان کا نصیبہ جاگتا ہے، بانہال کا ہر شخص آتا ہے یہاں محمدین و کاندلہ بھی آتا ہے۔ مکتی کی روٹیاں اور شہائے اور اپنے نصیب کی سلامتی کے لئے، اپنی خوشامداز گفتگو کا سہارا لئے.....! جناب ایہ بانہال کا تحفہ چیز تھا۔ جارا بی بی روز بولتا تھا، ہم جناب کی خدمت میں یہ پیش کرے، مگر جناب ہم خود نصیر دار تھا۔ تاخیر کر دیتا تھا۔ اب جناب یہ نوش کرے.....! اور یہاں رحیم ڈالر بھی آتا ہے بظاہر جناب امین صاحب کا زیارت کا واسطے۔ مسکن دراصل باتوں باتوں میں یہ ظاہر کرنے کے لئے کہ نیشنل کانفرنس کا اخبار خدمت اس کا سب سے محبوب اخبار ہے اور اگر کسی زمانے میں وہ مسلم کانفرنسی اخبار جاوید پڑھا کرتا تھا تو وہ اس ڈسب سے بڑی غلطی تھی جناب وہ وقت اور تھا۔ ہم ظلمات میں تھا۔ اب ہم نے جاوید کا پرائیما سارا فائل آگ میں ڈال دیا ہے۔ لیکن حقیقت یہ ہے کہ اس نے جاوید کا فائل برگزیر آگ میں نہیں ڈالا، بلکہ جب اس کی بیوی نے نئی سیاسی برائیں دیکھ کر اس ڈسب سے کہیں دوسرے مسلم کانفرنسیوں کی طرح اس کے خاوند کو بھی قید نہ کر لیا۔ جاوید کے پرچوں کو تباہ دینے کا مشورہ دیا تھا تو بھی وہ دمانا تھا۔ "پنگلی دن ایک جیسے نہیں بستے اور پھر جاوید" کو جلا ڈالوں جو بیبری جان سے آؤد نکھتی رہا اس چیتھڑے خدمت کی باتیں کر کے اس چھو کر سنے امین کو یوں قابو نہیں رکھوں گا کہ میری طرف وہ نظر اٹھا کر نہ دیکھ سکے گا۔ اور حقیقت بھی ہے کہ امین صاحب بانہال میں سب سے زیادہ قائل اسی رحیم ڈالر کے ہیں، کتنی محبت ہو گئی ہے اسے نیشنل کانفرنس سے؟ اندھیرہ خود کہتا ہے کہ آج تک وہ صرف تصویر کا ایک ہی رخ دیکھا ہے، تعداد زدہ کبھی نیشنلسٹ بن چکا ہوتا، امین صاحب لوگوں کے سامنے رحیم ڈالر کے متعلق اکثر یہ کہا کرتے ہیں۔

امین صاحب کے کرے میں افضل بخیر بھی آتا ہے۔ اگر برف بند ہو تو اسے نیشنل کی جانب

راستہ کھلانے کے لئے جانا چاہیے لیکن اگر برف باری ہو رہی ہو تو؟ — چونکہ عام طور پر برف باری ہوتی رہتی ہے اسی لئے وہ صبح سویرے ڈاک ہنگے کے برآمدے میں ایک سرے سے دوسرے سرے تک اور دوسرے سرے سے اس سرے تک پانچ چھ چکر لگا کر صبح کی برقی قسم کی کوئی چیز کرتا ہے اور اس کے بعد امین صاحب کے کمرے میں آکر جیسے "اون ڈیوٹی" ہو جاتا ہے، وہ سارا دن وہاں کبیل اوٹھے بیٹھا رہتا ہے اور امین صاحب کو دیکھتا رہتا ہے اب امین صاحب مسکرا رہے ہیں اور اس لئے وہ بھی مسکرا رہا ہے اور اب امین صاحب کو کسی پر غصہ آگیا ہے اب افضل کیا کرے؟ اور اب افضل چپ چاپ اپنی آنکھوں کی پتلیوں کو گھما گھما کر بیگ کی طرف دیکھنے لگتا ہے جو امین صاحب کا باڈی گارڈ ہے اور جو اس سرورے کے عالم میں بھی اپنی قمیص کی آستینیں چڑھائے اور آنکھوں اور پیشانی کی تیوریوں میں ایک غیر معمولی سا ربط باہمی پیدا کئے امین صاحب کے پاس بلیڈ کر جیسے ہر ایک کو بزمان حال یہ بتاتا رہتا ہے کہ وہ کوئی ایسا دوسرا نہیں بلکہ بہت کچھ ہے۔ جب امین صاحب غصے میں ہوں تو سب سے پہلے افضل اُس پر ایمان لانا ہے "بیگ واقعی بہت کچھ ہے اور افضل کی ساری توجہ اور سائے انہماک کامرکز بیگ بن جانا ہے جو یوں پینترے بدل رہا ہوتا ہے جیسے ابھی امین صاحب کو اپنے غصے کو عمل صورت مینے کی ضرورت پڑی اور ابھی اُس کا ہاتھ اٹھا۔ اگر یہ ہاتھ اٹھ گیا تو پھر کیا ہوگا؟ اور ایسے وقت میں افضل کے فرائض کیا ہونے چاہئیں؟ وہ کام جس کے لئے افضل کو یہاں بھیجا گیا تھا اُس سے نہیں ہو سکا، اور اگرچہ اس کے نہ ہونے میں اس سے زیادہ برزانی موسم کا تصور ہے، تاہم اسے یہ ڈر کھائے جا رہا ہے کہ کہیں اسی وجہ سے ہی اسے ناکارہ نہ سمجھ لیا جائے، چنانچہ امین صاحب کے کمرے میں ہر لمحے وہ یہی سوچتا رہتا ہے "اب میں کیا کروں؟ اب میرا فرض کیا ہونا چاہیے؟ یہ دوسری بات ہے کہ ہر شام کو جب وہ اپنے کمرے میں جاتا ہے تو اس کی تسلی

کے لئے صرف یہ ایک خیال ہوتا ہے کہ کم از کم وہ سارا دن امین صاحب کی آنکھوں کے سامنے
تو رہا ہے اور ڈیوٹی اور اگر وہ برف صاف کرنے والے مزدوروں کو کام پر دیکھنے نہیں گیا تو
اپنے کمرے میں آرام سے بھی تو نہیں بیٹھا۔

امین صاحب کے کمرے میں لوگوں کی آمد اس وقت سے شروع ہوتی ہے جب وہ دن
میں پہلی مرتبہ اپنے زخمی ہاتھ پر پٹی بندھوا رہے ہوتے ہیں۔ اسی لئے بائیں پٹی ہی سے چلتی ہیں۔ سب
سے پہلے امین صاحب اپنے ملاقاتیوں کا خیر مقدم ایک نہایت معیثی مسکراہٹ سے کرتے ہیں۔
اس کے بعد پٹی بندھواتے بندھواتے دو ایک مرتبہ جب اپنے چہرے کو سید تکلیف نہ ہانے
اور اپنے دانتوں میں اپنی زبان کو دبانے کے بعد وہ دیکھتے ہیں کہ کمرے میں بیٹھے ہوئے سانسے
لوگ بھی لن کی اس تکلیف میں شامل ہونے کی کوشش کر رہے ہیں اور ماحول ندامتگین سا ہوا ہے
تو مزید خوش اخلاقی کے طور پر اذیت کے طور پر وہ اس پٹی کی نشان نزل ستانے لگتے ہیں۔

دائیں پاؤں چلتی ہے کہ ایک پولیس والا تھا اور وہ پولیس والا یہاں ہانہال کی لسنری میں انٹ
سٹنٹ خبریں سنا کر لوگوں میں انتشار پھیلا کر تھا۔ پھر ایک دن یوں ہوا کہ امین صاحب کو
پتہ چل گیا اور پھر ایک دن جبکہ وہ ان کے کمرے میں آیا ہوا تھا۔ اسے دیکھتے دیکھتے اور اس کی
ہاتھ سنتے سنتے امین صاحب کو اس پر دفعۃً غصہ آ گیا، اور جب یہ غصہ آیا تو وہ اپنے آپ میں
بے اور مجبور ہو گئے کہ اسے ماریں اور جب انہوں نے اسے مارا تو اتفاقاً ایسا ہوا کہ وہ بدبخت تو
ویسے کا ویسا رہا اور الٹا امین صاحب کا وہ ہاتھ جس سے وہ اسے مار رہے تھے زخمی ہو گیا۔
اور اب اس زخمی ہاتھ پر پٹی بندھواتے ہوئے امین صاحب کہتے ہیں کیا کروں۔ جیل نے نہت
کمزور کر دیا ہے۔ یہ سب جیل کی کارستانیوں ہیں۔ جیل میں ہمیں سڑے ہوئے چادر ملتے تھے
اور.....

اور اب وہ اپنے ملاقاتیوں پر یہ واضح کرنا شروع کر رہے ہیں کہ وہ تو وہی اہل جلسی آفیسر نہیں بنے بلکہ اس منزل پر پہنچنے کے لئے انہیں بڑی بڑی قربانیاں دینا پڑی ہیں، جیل میں رہنا پڑا ہے اسٹریس ہوئے چادل کھانے پئے ہیں اور اس حد تک کمزور و ناتواں ہونا بڑا ہے کہ اب وہ کسی کو زخمی کرتے کرتے خود زخمی ہو جاتے ہیں اور اپنے ہاتھ کو سنبھالیتے ہیں۔

اور پھر شاید اس خیال سے کہ ایڈمدن کی طرح انہیں بھی اپنی قربانیوں پر فخر کرنا چاہیے ان کے چہرے پر ایک فخریہ مسکراہٹ کھیلنے لگتی ہے اور وہ خالص لیڈر ازم انداز میں باتیں کرنے لگتے ہیں..... "ہے مجھے اس کا ذرہ بھی غم نہیں" "آخر یہ ہماری ان ریاضتوں ہی کا نتیجہ ہے جو اب ہم آزادی کی دلیلیں پر قدم رکھ رہے ہیں۔ ہمارا کشمیر اب آزاد ہونے کو ہے اور ہندوستان کو جین ہے یہ آزادی دلوانے کے لئے ہمارے ہاں آکر لڑ رہی ہیں اور.....؟"

اور یہ سنتے سنتے میں پورب کے چہرے کی طرف دیکھنے لگتا ہوں کہیں اس وقت تمہوں کے کسی پورب کو کوئی شعر تو نہیں یاد آ رہا۔ اقبال نے کہا تھا —
 خریدیں ہم جس کو اپنے لہو سے
 مسلمان کہے ننگ وہ بادشاہی

کہیں پورب کو بھی یہ آزادی اور یہ بادشاہی جسے ہم اپنے لہو سے نہیں بلکہ ہندوستان سپاہیوں کے لہو سے حاصل کرنے کا خواب دیکھ رہے ہیں، ننگ تو نظر نہیں آ رہی، کہیں اسے بھی یہ سب کچھ فریب تو نظر نہیں آ رہا۔ اسے شعر تو نہیں یاد آ رہا؟

لیکن پورب کو شعر فالبا اس وقت یاد نہیں آتا۔ پورب کو ایسے وقتوں میں عام طور پر کوئی نہ کوئی شعر یاد آیا کرتا ہے۔ اور ہوں بھی وہ اقبال کا بڑا مداح ہے، مگر چونکہ اس شعر میں اقبال نے مسلمان کا لفظ استعمال کیا ہے، اس لئے اسے یہ شعر یاد نہیں آسکتا وہ کیورنسٹ ہے اور

اس لئے اسے اس کی اہل حقیقت والی بنیاد نظر نہیں آئے گی۔ اس میں اسے طبقاتی نظام کی بوجھ آئے گی۔ اس لئے اسے یہ شعر کبھی یاد نہیں آئے گا۔ اور امین صاحب کو تو خیر یہیں بھی شعر یاد نہیں آتے اور پھر یہ شعر تو اس نے بھی بھلائے کے قابل ہے۔ کہ اس سے دو قوموں کی تہمدی کا خیال آتا ہے۔ جس کا خیال آتا ہے نیشنل کانفرنس کی تعزیرات میں گناہ کبیرہ ہے۔ اس لمبی نہیں یہ شعر مرگزا یاد نہیں آتا، اور وہ کہے جاتے ہیں..... یہ لڑائی جو ہم لڑ رہے ہیں عوام کی لڑائی ہے، ہم نہیں چاہتے کہ ہم پر کوئی غیر حکومت کرے..... اور اس وقت انہیں کوئی نہیں کہتا کہ عوام کی اس لڑائی میں عوام میں سے کتنے محاذ پر ہیں؟ اور کیا پٹھانوں کے پار کے رہنے والے یہ ہندوستانی سپاہی غیر نہیں اور کیا یہ سپاہی یہاں صرف خدا واسطے لڑنے کے لئے آئے ہوئے ہیں، لڑائی کے بعد اگر یہ جیت گئے تو کیا ملک ہمارے حوالے کر کے چپ چاپ واپس چلے جائیں گے؟ مگر یہ بات کوئی نہیں کہتا، یہ بات کوئی نہیں کہہ سکتا۔ اس لئے سب چپ چاپ سنتے رہتے ہیں۔ اور امین صاحب کہتے جاتے ہیں.....

جب لڑائی ختم ہو جائے گی اور ہم ایک آزاد قوم ہوں گے تو اس وقت ہم یہ فیصلہ کریں گے کہ ہمیں ہندوستان کے ساتھ شامل ہونا ہے یا پاکستان کے ساتھ؟..... اور

اس وقت ابورب کرے میں بیٹھے ہوؤں پر ایک نگاہ ڈالتا ہے۔ شکر ہے یہاں کوئی ہندوستانی سپاہی نہیں اور نہ امین صاحب کی اس آخری بات پر وہ ضرور ہی تلملانا تھا۔ ابورب کو یہ بات کبھی نہیں بھولتی کہ ایک دن جب ان کے پاس سو بیدار تے لال بیٹھا ہوا تھا اور انہوں نے یہی بات کہی تھی تو اس نے بہت برا منایا تھا اور کہا تھا کہ امین صاحب! اس کا مطلب یہ ہوا کہ ہم ہندوستانی یہاں خواہ مخواہ قربانی کے بل بوتے پر آئے ہیں اور آپ کے عقائد پر ہلکا نشان یونہی ہے۔ درہ اصل میں وہاں ترازو کا نشان ہونا چاہئے تھا، کیونکہ ابھی تو آپ

کو فیصے کی طرح ہمیں بعد میں تولنا ہے..... اور صوبید سے لال اتنا ناراض ہو گیا تھا کہ اگر اوردب درمیان میں آکر اپنی ذہانت سے اس کو ٹھنڈا کرنا تو نہ جانے کیا ہوتا، تو یہ! امین صاحب بعض دفعہ کتنی غیر ذمہ دارانہ باتیں کرتے ہیں۔

امین صاحب اگرچہ باتیں ایسی ہی کرتے ہیں مگر میں وہ بہت اچھے اور انہیں دیکھ کر اوردب کو ہمیشہ تاریخ ہندکانیک دل بادشاہ ناصر الدین یاد آجاتا ہے۔ امین صاحب کو بتایا گیا ہے کہ اگر وہ اپنے سوجے ہوئے ہاتھ پر گرم گرم نمک کی ٹکور کریں تو مفید ہوگا مگر وہ مدتوں صرف اس لئے اس علاج کے خلاف رہے کہ اس طرح استعمال کیا ہوا نمک بعد میں کھایا نہیں جاسکے گا۔ اس لئے وہ نسلح ہو جائیگا۔ اور وہ نمک جو پنڈی روڈ کے بند ہو جانے سے یوں بھی ہمارے پاس بہت کم آتا ہے اور بھی کم ہو جائیگا۔ اور امین صاحب نے یہ علاج اس دنت تک نہیں کیا جب تک کہ انہیں محمد دین دکاندار نے اپنے کورٹ میں سے اتنا تک بطور تحفہ ان کی فرسٹ میں پیش نہیں کیا جتنا کہ یوں خرچ ہوتا تھا۔ اور انہیں یہ تحفہ قبول کرنے پر رنما مند نہ کر لیا۔ اسی طرح وہ اپنے اٹلش ران میں محض اپنی ذات کے لئے کبھی لکڑی نہیں جلاتے۔ اب یہ وہ سری بات ہے کہ چونکہ ان کے پاس ملنے ملانے والے ہر وقت آتے رہتے ہیں اس لئے ان کی خاطر انہیں گرم گرم رکھنا پڑتا ہے اور لکڑی کا خرچ ذرا زیادہ ہوتا ہے۔

امین صاحب کے کمرہ میں عام طور پر لوگ کہنے کے لئے کم جاتے ہیں بلکہ سننے کیلئے زیادہ، اس لئے اپنے عقیدت مند سامعین کو مغلوظ کرنے کے لئے امین صاحب کو متواتر باتیں کرنی پڑتی ہیں اور چونکہ قارون کے خزانے کی طرح باتوں کا خزانہ بھی آخر ختم ہو جاتا ہے اس لئے انہیں بعض اوقات ایک ہی بات کو کتنی بار دہرانا پڑتا ہے۔ مثلاً ہاتھ کی پٹی کی کہانی

انہیں کئی بدسنائی پڑتی ہے۔ مائیک کی پٹی سے شروع ہوا کبھی تو یہ داستان نیشنل کانفرنس پر ختم ہوتی ہے۔ جس کی بات ہی کیا ہے؟ کبھی بانہال والوں پر جو بڑے تھے مگر اب اچھے بن رہے ہیں اور کبھی ان ہندوستانی سپاہیوں پر جو پہلے بھی اچھے تھے اور اب بھی اچھے ہیں ان باتوں کے دوران میں البتہ سر رہے قسم کی باتیں بھی ہوتی رہتی ہیں۔ کبھی کوئی اہم زبان آجاتا ہے۔ کوئی ہندوستانی سپاہی۔ اور امین صاحب کا عضو عضو جیسے غیر مقدم کے لئے قیاب ہو جاتا ہے اور کمرے میں بیٹھے نہ۔ سارے سامعین کی نگاہیں دروازے کی طرف اٹھ جاتی ہیں۔ اور پھر امین صاحب کی مٹھی آواز کی بجائے کمرے کی فضا میں کوئی مردامی لہجہ لہجی اٹھتا ہے۔ صاحب! ہمارا صوبہ دار صاحب برلاس ہے، اہم کو چینی سنگتاجوان کے واسطے چینی خلاص پڑ گیا۔ اعداب بیگ بھول کر رہیں کرنا صرف امین صاحب ہی کو زیب دیتا ہے دھتتا اپنی زبان کھول دیتا ہے۔

بیگ پوچھتا ہے کیا وہ ایک من چینی جو پرسوں سے گئے تھے۔ سدا ختم ہو گئی؟
 امین صاحب گھور کر بیگ کی طرف دیکھتے ہیں۔ براؤن وہ ان کا باڈی گانڈ ہونے کے علاوہ اسنو کر کیپر بھی ہے۔ تاہم آزادی دہانے والے اچھے لوگوں سے ہیں گھوڑے پوچھا جاتا ہے۔
 امین صاحب کچھ کہنے ہی کو ہوتے ہیں لیکن ہندوستانی سپاہی فوراً رول اٹھتا ہے پہلا سب چینی جوں نے پی لیا۔ کیا کرے یہاں پر رت بہت پڑتلی ہے۔ چائے نہ پئے اور رہ نہ پئے
 تو مر جائے!

اور امین صاحب فوراً ایک من مزید چینی کے لئے حکایات صادر کر دیتے ہیں۔ ایک لمحے کے لئے ملن ہے کہ انہیں یہ خیال آتا ہو کہ یہ چینی شے کر وہ بانہال کے بہت سے لوگوں کی حق تلفی کر رہے ہیں مگر ایک خیال فوراً ان کی نکیں کے لئے آسوجو ہوتا ہے۔ ہندوستانی

سپاہی جو پردیس سے آکر ان برفوں میں ہیں آزادی دلوانے کے لئے پریشان ہو رہے ہیں، ان کی مدد کرنا ہمارا فرض ہے۔ اور اس کے علاوہ جتنی زیادہ انہیں چینی ملے گی، اتنی ہی وہ زیادہ چائے پیس گے اور جتنی زیادہ وہ پلاسٹک پیس گے اتنی ہی ذہن کم پیس گے کیونکہ مقصد تو اپنے آپ کو گرم رکھنا ہے نا۔ پھر یوں چینی دے کر اگر کسی کو زیادہ شراب پینے سے بچایا جائے تو کیا یہ کار ثواب نہ ہوگا؟ اور اس استدلال سے امین صاحب کا ضمیر ہلکا ہو جاتا ہے چنانچہ سپاہی کو جب ذہن رخصت کرتے ہیں تو وہ اس سے مصافحہ بھی کرتے ہیں، اور چونکہ یہ مصافحہ بائیں ہاتھ سے ہوتا ہے کیونکہ دائیں پر پٹی بندھی ہوتی ہے۔ اس لئے لگے ہاتھ معذرت کے طوڈ پر وہ اس پٹی کی کہانی بھی جلدی جلدی، ہنستے ہنستے بنا دیتے ہیں اور پھر چلتے چلتے اسے یہ بھی کہہ دیتے ہیں کہ ٹھیک! اگر اور چینی چاہیے تو اور بھی لے جانا اور چائے بھی کہہ کر تو وہ بھی ہم دے دیں گے۔"

سپاہی چلا جاتا ہے اور امین صاحب کے پاس بیٹھے ہوئے سارے وہ بایوں کے مزے جیسے کوئی ہندی چھڑک دیتا ہے کیا وہ امیدیں بھی ختم ہو جائیں گی جن پر اب تک وہ جی رہے تھے؟ ہندوستان سے محدود تعداد میں اور روزانہ کے فاصلے طے کرنے اور بارش اور برف کے بے پناہ ریلوں کا مقابلہ کرنے کے بعد، آنے والی چینی اچلنے اور دوسری چیزیں جب اس بید روی سے ختم کر دی جائیں تو پھر بانہال کے رہنے والوں کا کیا بنے گا؟ امین صاحب شاید ان کے دل کی بات سمجھ جاتے ہیں اور اس لئے اپنا استدلال مہر لٹے میں مگر ان کا چہرہ بدستور بے رنگ رہتا ہے اور ان کی آنکھوں میں کوئی حرکت نہیں لہراتی۔ غالباً بات نہیں بن سکی لیکن چونکہ ان کے کمرے میں لوگ آتے جاتے رہتے ہیں اس لئے کوئی نیا آنے والا جلد ہی آ جاتا ہے اور پھر موضوع بدلتا ہے، ماحول بدلتا ہے

اور نگہ کی ہوئی بات بن جاتی ہے۔ امین صاحب کسی نئے معزز مہمان کی آمد میں پہلی بات بھلا ڈالتے ہیں اور سمجھتے ہیں کہ بات بن گئی ہے یا کم از کم بات ٹل گئی ہے۔

نئے آنے والوں میں کبھی کوئی لفٹیننٹ منگھ ہوتا ہے، کبھی کوئی کپتان بالی اور کبھی کوئی میجر داؤ، اور چونکہ ان میں سے ہر ایک اپنی گورنمنٹ سے یہاں بے حد خوش اخلاق بن کر رہنے کی ہدایات لے کر آیا ہوتا ہے کیونکہ کشمیر کی لڑائی میں جہاں ہندوستان کو حملہ آوروں سے "بزدور بندوق" بنانا ہے۔ وہاں اس کے رہنے والوں کو بھی زبان کی تلوار سے گھائل کر کے اپنے ساتھ ملانا ہے، اس لئے امین ملٹری کے رسالے حاکم، اپنی حکومت سے یہاں خوش خوش رہنے اور خوش خوش رکھنے کے احکامات لے کر آئے ہوتے ہیں اور اس لئے اپنے ذرائع سے پوشے طور پر بیٹھے ہوئے ہر کشمیری کے ساتھ بڑے اخلاق سے پیش آتے ہیں اور یہ اخلاق کچھ اس وجہ سے بھی بڑھ جاتا ہے کہ ان کے سپاہی کم از کم کسی سلسلے میں احکامات سے ذرا بے نیاز رہتے ہیں۔ اس لئے ان کے اخلاق کی کسی کا پورا لگجھت بھی انہیں ہی کرنا پڑتا ہے اور یوں "پرانٹجٹ" کرتے کرتے اگر کوئی اپنی منیت کھو سکے یا اس کا تصنع پریشان ہونے لگے تو اس میں اس بے چارے کا کیا نفع رہتا؟

خوش اخلاق بننے کے یہ روپ آدمی آدمی پر منحصر ہیں مثلاً لفٹیننٹ سنگھ جو مولانا مٹھالی میں با منہریت کرنے کا فادی ہے جس کے خمیر میں ہی وہ بے باکی اور بے تکلفی ہوتی ہے جو خوش اخلاق کی بنیادوں کو اکثر تزلزل کئے رکھتی ہے۔ اس لئے اکثر خاصوش رہ کر مسکراتا پسند کرتا ہے اور جب کبھی آتا ہے، اپنی زبان سے زیادہ اپنے مونٹوں سے کام لیتا ہے۔ ہمیشہ مسکراتا ہے۔ امین صاحب باتیں کرتے ہیں اور وہ مسکراتا ہے۔ ان کا ہاڈی گارڈ اپنی کبھی نلنے والی تیوریوں کو اپنی پیشانی پر بکھیرے لفٹیننٹ سنگھ کی مسکراہٹ کو بے معنی

مسی نکاہوں سے گھورتا ہے اور لفٹیننٹ سگنل اور زیادہ مسکراتا ہے۔ اور بے اقبال کا کوئی شعر بغیر کسی ٹنک کے لاپتہ ہے اور لفٹیننٹ سگنل بھی مسکراتا رہتا ہے ہر بات خواہ بے ٹنگی ہو، خواہ سنجیدہ، خواہ غمناک۔ لفٹیننٹ سگنل سے ایک لطیفہ سمجھ کر اپنے سینہ میں جگ دیتا ہے ایک لطیفہ سمجھ کر ہی اپنے ہونٹوں سے اس کا اعتراض کرتا ہے۔ مسکراتا ہے اور سمجھتا ہے کہ اس نے یوں ہندوستان کے مرکز میں بیٹھے ٹوکے اپنے سارے سیاسی دیوتاؤں کے کہتے ہیں، حسن ترین طریق سے عمل کرنا ہے، اور خوش اخلاقی کی ساری منزلیں ایک مسکراہٹ کے بل بوتے پر طے کر لی ہیں۔

کیٹین ال کے انداز الہیہ مختلف ہیں اور خوش اخلاقی کی بنیاد نرم و نازک مسکراہٹ میں نہیں دیکھو نہ سناؤ، اس کے لئے وہ تہقیر کی گونج کا تامل ہے۔ وہ تہقیر جو آپ کو چونکا لے، "رہائے" اور لہجہ کو جو ایک ہی دم میں بہا لے، وہ بد حسن میں بیٹھے ہونے کے عین حساب تکسب اس ماحول کا ایک حصہ بن جائیں، جو دیکھ میں مل جائے۔ اور کل میں سب سے نمایاں کپتان بانی کا وجود ہر کپتان بانی نے پھلی لڑائی کے دوران میں خوب سیریا کی ہیں اس لئے وہ ہمیشہ ان سیریاں ہی کی باتیں کرتا ہے، وہ جانتا ہے کہ کشمیر کے دوسرے اثرعلاتوں کی طرح اہمال میں بھی مسلمان اکثریت میں ہیں، اس لئے وہ ان کی نازک رگ کو خوب پہچانتا ہے، وہ جانتا ہے کہ کشمیر کے دوتوں والی تھیوری کے خلاف بہت کچھ سننے کے بعد اب کشمیر کی اس نئی حکومت میں اگرچہ سب ایک شہر کشمیر کی ہی ہیں، ہاں ہاں ملاحظہ ہے لیکن اس کے باوجود اسے سوارم ہے کہ ان سب کے دلوں کی گہرائیوں میں اب بھی وہ تصورات بے بہے موجود ہیں، جو انہیں ان کی مسلمانانہ احساس دلاتے دہتے ہیں، اس لئے کہ کپتان بانی ایک بنیاد سوارم کی طرح ایک بنیادیں لگا کر اس مال کی ناش کرتا ہے جو اس بانڈ میں

منوع ہے لیکن جسے گاہک خریدنے کے لئے ہمیشہ تیار رہتے ہیں وہ امین صاحب کے کمرے میں آکر بائبلیوں کے سامنے ہمیشہ اسلامی مالک ہی کے قہقہے مانتا ہے.....

..... "جب میں میری ماں تھارت ایک دن مجھے ایک عرب ملا۔ اس نے مجھے دیکھ کر کہا، السلام علیکم، اور میں نے جواب دیا، علیکم السلام....." اور پھر کپتان بالی اسننے والوں سے اپنی اس فرخ دلی کی داد طلب کرنے کے لئے ان کی طرف دیکھتا ہے۔ اور چونکہ اسے ناز ہے کہ وہ "علیکم السلام" ہمیشہ مسلمانوں کی طرح کہتا ہے۔ اس لئے وہ سے بار بار دہراتا ہے۔ "السلام علیکم" کپتان بالی، سلام کے مولدے میں ہمیشہ پہل کرتا ہے۔ اور اگر کوئی نورا رو بازی لے جائے اور کپتان بالی سے پہلے ہی یہ فریضہ ادا کرے تو کم از کم کمرے میں بیٹھے ہوؤں میں سے سب سے پہلا جواب کپتان ہی کا ہوتا ہے "علیکم السلام" اور یوں اس کی خوشنواں سب پر چھا جاتی ہے۔ بغلیٹنٹ منگہ کی خوش اخوتی سے بڑھ جاتی ہے۔ امین صاحب کو پٹی کا ٹم مھلا دیتی ہے۔ اور اب جب کپتان بالی کوئی قہقہہ بلند کرتا ہے تو امین صاحب کی منسی رو کے سے نہیں رکتی۔ ان کا نحیف جسم منسی کے جھکڑوں میں لرز لرز اٹھتا ہے۔ اور وہ اپنے بازوؤں کو بار بار پھیلاتے ہیں۔ اے کاش! کپتان بالی ان کے پاس بیٹھا ہوتا، تو وہ اسے اپنے گلے سے لگا لیتے۔

لیکن کپتان تو ایک سیما پارہ ہے۔ آیا اور اکی ذرا بیٹھا قہقہے بلند کئے، پھر اٹھ کھڑا ہوا کھڑے کھڑے السلام علیکم، وعلیکم السلام کہا۔ وہ ایک اور قہقہے اٹھائے اور پھر اپنی خوش اخلاقی کی لہریں، کمرے میں چھوڑا یہ جاوہ جاوہ اس کے جانے کے بعد امین صاحب کو اس کی تعریفیں کرنے کے سوا اور کسی بات سے دلچسپی ہی نہیں رہتی۔ اس کی تعریفیں اس کی مدحی میں، منہ مستحانی نوج کی تعریفیں، بلکہ سائے منہ مستحان کی تعریفیں، حتیٰ کہ مسجد اور

اجالتا ہے۔ اور کمرے میں کسی میسرے طرز کی خوش اخلاقی کا مظاہرہ شروع ہو جاتا ہے۔
 کھوئے کھوئے اور مضطرب سے میجر راؤ کو دیکھنے کے بعد پہلی رقبہ جو خیال پیدا ہوتا ہے
 وہ یہ ہے کہ اس کے کندھوں پر میجر کی کاپی لکھا ہوا کرڈن اپنے وقت سے بہت پہلے آگیا ہے
 اس کے بعد جب باتیں شروع کرتا ہے اور اس کی خوش اخلاقی کا مظاہرہ کرنے کا وقت آتا ہے
 تو فوراً احساس ہوتا ہے کہ اس پچیس سالہ میجر کی سب سے بڑی ٹریجڈی یہ ہے کہ اسے گنگو
 کے لئے کوئی موضوع نہیں ملتا۔ وہ دنیا کے ہر موضوع پر گفتگو کر سکتا ہے لیکن نہیں جانتا کہ اس
 محفل میں جہاں اسے ایک مصنوعی قسم کی خوش اخلاقی کے باوے میں اپنے آپ کو ڈھانکے
 رکھنا ہے وہ کون سی بات کرے۔ اس کی ذہانت اور اس کا احساس اسے مائے ڈالتے ہیں۔
 اور۔۔۔ باتوں کے ڈھیروں کے ڈھیر اس کے دماغ میں پڑے رہتے ہیں اور وہ اتنا بے چین
 کر سکتا۔ کون جانے کون سی بات اس موقع کے لئے مفید ہو کون سی زبرد چنانچہ جب وہ
 کوئی بات کرتا ہے فوراً ہی اسے احساس ہوتا ہے کہ اسے اس کے سوا کچھ لودا کہنا چاہیے تھا،
 اور اسی لئے فوراً ہی وہ پھٹتا ہے، معذرت کرتا ہے اور اتنا بے کایہ مسئلہ اس کے لئے
 اور بھی دشوار ہو جاتا ہے

شاید اس خیال سے کہ مذہب ملکوں میں گنگو عام طور پر موسم سے شروع کی جاتی
 ہے۔ میجر راؤ کہتا ہے ”آج بہت زیادہ برف پڑ رہی ہے“

”ہاں، اور ابھی شاید کچھ دن اور پڑتی رہے گی“ ہم میں سے کوئی کہتا ہے

”اور میجر راؤ چونک پڑتا ہے کیا کہا آپ نے؟ ابھی اور پڑے گی؟“

کیا برف میں آپ بہت پریشان ہیں؟ اب امین صاحب ایک میزبان کی حیثیت میں

خوش اخلاق بننے کی کوشش کرتے ہیں اور میجر راؤ کا چہرہ بتاتا ہے کہ اسے کاش امین صاحب یہ

خوش اخلاقی ذہنتے۔۔۔ کتنی غلطی ہو گئی ہے اسے اپنی پریشانی کا اظہار نہیں کرنا چاہیے تھا۔ اس طرح عام مردال خراب ہوجاتا ہے اور پھر وہ تو فوج کا ایک باوقار افسر ہے۔ پریشانی کا اس کو تعلق پہنچنا پھر وہ دل ہی دل میں سوچ دیتا ہے کھانا ہے، اپنے آپ کو کھاتا ہے، اور پھر جیسے کہتا ہے: "نہیں تو لیکن ہم لوگ ہفت کے عادی نہیں ہیں۔"

"تب تو آپ کے سپاہیوں کو بہت تکلیف ہوتی ہوگی، ہنٹنک امین صاحب خوش اخلاقی کا پرتو قی نہیں گزرتے اور یہ سب کے ذہن میں جیسے عرصیاں چلنے لگتی ہیں۔ اب معاملہ اس سے بٹ کر اس کے سپاہیوں پر جا پڑتا ہے، ان سب کا وقار خطرے میں ہے، ایک پھوڑی افسر کی طرح اسے بھی اپنے آپ سے زیادہ اپنے سپاہی عزیز میں ملو، اس لئے انہیں سہلے کے لئے ذہن جیسے آخری تکے تک کا سہارا لینے کے لئے ہاتھ پھیلا دیتا ہے، نہیں نہیں، بات نہیں میں اور میرے سپاہی برا میں لڑتے رہے ہیں۔ فرانس میں لڑتے رہے ہیں۔ ہم نے بڑی بڑی لڑائیاں دیکھی ہیں مگر دیکھئے نا۔ یہاں معاملہ ذرا مختلف ہے۔"

"وہ کیسے کسی کا تختہ پکارا تھا ہے اور میجر او سمجھتا ہے جیسے اب سب کچھ ہاتھ سے جا رہا ہے۔ پر ہمت نہ اب بھی نہیں ہارتا جواب دیتا ہے کہ پہلے جب ہم لڑا کرتے تھے تو ہماری پشت پر انگریز تھے، امریکی تھے، اتحادی طاقتیں تھیں۔ مگر اب بے چارہ ہندوستان اکیلا ہے۔"

اڈراو جھم۔۔۔ اور سارا بنا بنایا محل جیسے گرجا ہے۔ میجر لو ان بندوق میں کشمیر کے اس عادی پرتا پریشانی ہو گیا ہے کہ اس کا اپنے حراس پر بالکل قابو نہیں رہا وہ بیوقوف نہیں سب کچھ سمجھتا ہے، اپنے دوستوں کی محفل میں کبھی بڑا خوش ہو جاتا ہوگا۔ لیکن یہاں آکے جیسے ذہن اپنے محور سے اگڑ گیا ہے۔ اور اس لئے پریشان ہے یہی وجہ ہے کہ وہ کبھی دوسری کہتا ہے اور

کبھی ہلکے اس کتھن میں بڑے بڑے بھیلے ہیں وہ جو کچھ محسوس کرتا ہے کہ نہیں سکتا۔ اور جو اسے کہتا چاہیے وہ محسوس نہیں کرتا۔

یہ سب راؤ۔ وہ قوموں والی تصویر کا قائل نہیں ہونا چاہتا۔ مگر اس کے سہا ہی اس کے قائل ہیں یہی وجہ ہے کہ جب وہ اس سے آگے بڑھتے ہیں کہ وہ کشمیر میں کیوں لڑ رہے ہیں؟ اور وہ انہیں جواب دیتا ہے کہ کشمیریوں کو حملہ آوروں سے بچانے کے لئے تو وہ مہرک اٹھتے ہیں اور کہتے ہیں کہ وہ آخر چاچی بیعدی سلم اکثریت دلی دیامت میں اپنی جانوں کو خولہ مخواہ کیوں لڑائیں۔ جب ان سے بھی کہا جاتا ہے کہ سندھوستان کے ساتھ کشمیر کی شریعت ابھی غض نارغی ہے اور فیصلہ بعد میں ہوگا۔ ایسے وقتوں میں میرا رادو بالکل لاجواب ہو جاتا ہے اور اس کے ذہن میں کچھ ایسے ایسے خیالات آنے لگتے ہیں جن کا اگر اس کے گمانڈر پنچیف کو پتہ چل جائے تو وہ فوراً گولی کا نشانہ بنا دیا جائے۔ وہ اپنے آپ کو سنبھالے نہیں سنبھال سکتا۔ یہاں اگر بیچارہ رادو اپنے آپ سے جیسے کہتا ہے۔ پرانے اصل راؤ سے بہت دور چلا گیا ہے اور جیسے وہ این صاحب کے کہتے ہیں آتا ہے تو وہ ناصی اور بھی بڑھ جاتے ہیں۔ ان کے یہ مدرسی ذہانت۔ قومی فرائض۔ اس کے حساسات اور کشمیر کے اجنبی پر نہیں!!!

این صاحب کے کمرے میں رام موکا ایک ہما جن بھی اکثر دکھائی دیتا ہے۔ پچھلے دنوں انرا تفری میں یہ لٹ گیا تھا اور اب تلی کے لئے این صاحب کو اپنے نقصانات کی تفصیلات سنا رہا ہے اور ساتھ ساتھ اس بات پر بھی زور دیتا رہتا ہے کہ بین صاحب یہ ساری تفصیلات بدمعرب نہیں بلکہ لکھیں بھی۔ بدمعرب لکھیں بلکہ اس کے بعد نیشنل کانفرنس کے بعد دفتر میں بھی یہی لکھیں بلکہ گورنمنٹ سے کہیں کہ وہ ان کی تلافی کرے۔

رونی صورت ہلنے، رام سوکارہ مہاجن سارا سارا دن امین صاحب کے کمرے میں بیٹھا رہتا ہے اور جو بھی موقع دیکھتا ہے اپنی بدگئی والا پنہ لگتا ہے۔ سرکار! اگر مہاراجہ بہادر کاٹک کی دس تاریخ کو سری نگر سے نہ بھاگتے اور بھاگتے بھاگتے خبر اڑاتے جاتے کہ ان کے پیچھے چھپے ہی قبائلی بھی آرہے ہیں تو میرا یہ حال کبھی نہ ہوتا۔ جب بہاراجہ ہی بھاگ رہا ہو تو یہ ہوا کیا کرتا؟ رام سوکارہ سے جب ہم نے بہاراجہ بہادر کی موٹریں جنوں کی طرف بھاگتی دیکھیں تو ہم بھی وہاں سے بھاگے۔ اس دن عام سوتے جنوں تک کا لوگوں نے پانچ پانچ سو روپے کی سواری کرایہ دیا۔ ہم نے سونا چھوڑا، زیورات چھوڑے اور بھاگ گئے پھر بعد میں جب ہمیں پتہ چل گیا کہ بت کچھ بھی نہ تھی اور قبائلی نہیں آئے تو ہم واپس لوٹے۔ لیکن ہم سے پہلے وہاں ہٹا کر پہنچ گئے اور انہوں نے ہمارا سب کچھ لوٹ لیا۔

”ٹھاکوں نے!“

”جی سرکار وہ ہمارے فرض وار تھے نا۔ انہوں نے سمجھا کہ ہم اپنے ہی کھاتے بھی رہیں چھوڑ گئے ہوں گے۔ حالانکہ وہی ایک ٹیٹی جو ہم لوگ اپنے ساتھ لے گئے تھے۔“

ہم سب ہنسنے لگے ہیں

لیکن رام سوکارہ مہاجن بدستور کہتا رہتا ہے: ”سرکار مہاجن اپنا سب کچھ چھوڑ سکتا ہے لیکن یہی کھاتوں میں تو اس کی جان ہوتی ہے۔ اس بھاگم بھاگ میں جن کو لادی میں جگہ نہ مل سکی وہ سیدل ہی جگہوں میں ماسے ماسے پھرتے رہے۔ پر یہی کھاتے ان کے بھی ساتھ ہی ہے، رام نام زبان پر اور یہی کھاتے پیٹھ پر.....“

رام سوکارہ مہاجن کی آواز سہاری، منسی میں دب جاتی ہے بلکہ یہ دیکھ کر کہ ہم بہت ہی زیادہ ہنسنے لگے ہیں وہ بھی اپنی تبتیسی نکال دیتا ہے اور اس کے ساتھ ساتھ وہ سب لوگ

بھی ہنسنے لگتے ہیں جو امین صاحب کے کمرے میں آکر اصل طور پر ہنسنے کے قلابت ہیں۔ آ
 ہیں ہوٹل کا میجر بھی ہنسنے لگتا ہے جیسا کہ صرف اس لئے آیا کرتا ہے کہ یہ کہہ کر منہ ہنسنے
 سپاہی اکثر اس کے ہاں سے ہائے پیا کرتے ہیں۔ وہ زیادہ سے زیادہ چینی کی مقدار کے
 اور بلیک مارکیٹ کرنے میں اسے آسانی ہو۔ اس کے علاوہ اب مسٹر گوردیپ
 اسٹینٹ انجینئر کی بھی ہنسی نکل جاتی ہے جو اس بے پناہ سردی کے موسم میں
 بھی سرد پتلون پہنتے ہیں۔ تاکہ سب پر وہ صبح ہوتا رہے کہ وہ رشوت نہیں لیتے اور
 چونکہ محض تنخواہ پر ہی گذر ہوتی ہے۔ اس لئے زندگی ذرا غربت میں کشتی ہے مسٹر گوردیپ
 کی ہمیشہ یہ خواہش ہوتی ہے کہ امین صاحب کے کمرے میں آکر وہ اپنے چہرے پر
 ایک ازلی غم اور در ماندگی کا تاثر قائم کئے رکھیں لیکن اب سب کے ساتھ اپنی
 بھی ہنسنے لگتا ہے اور اب سورج مل اور سیر کی ہنسی بھی نکل جاتی ہے جسے رسیوں
 سے باندھ کر یہاں لایا گیا تھا۔ اور جس کی حیثیت اس دربار غلام میں ایک طرز کی
 تھی کیونکہ اس کے متعلق یہ شکایت تھی کہ وہ سڑک کھولنے کی کوشش کم کرتا ہے اور
 آتشدان کی گرمی سے لطف اندوز ہونے میں زیادہ مصروف رہتا ہے اب وہ
 بھی ہنس دیتا ہے۔

اور جب وہ ہنستا ہے، تو حالات دفعتاً بدل جاتے ہیں! مجرم کیوں ہنستا
 امین صاحب گھور کر اس کی طرف دیکھتے ہیں! ایاز قدر خود شناس مجمع پر سکوت
 چھا جاتا ہے اور اور سیر فوراً اپنی قدر پہچان لیتا ہے اور ————— میں
 پچھتا تا ہے جناب! میں اب قلیوں سے یہ نہیں کہے گا کہ برف کا ناپ نہیں ہوا۔
 اس لئے وہ سڑک صاف نہ کرے میں بہت پچھتا تا ہے جناب.....“

حالات پھر اسی رو میں بہنے لگتے ہیں۔ امین صاحب کے کہنے میں زندگی کی ندی کا پانی ہمیشہ اپنی سطح ہموار رکھتا ہے۔

لیکن کبھی کبھی اس ندی میں بعض لوگ جیسے کنکر بن کر اس میں ایک ٹھیل بھی جا دیتے ہیں اور یہ لوگ ہوتے ہیں گندے اندھے اس پولیس کے سپاہی جیسے جس کی وجہ سے اب امین صاحب کو ہر روز اپنے ہاتھ پر پٹی بندھوانی پڑتی ہے لیکن اب ایسے گندے اندھوں سے بیگ بٹا کرتا ہے کیونکہ جو ب سے امین صاحب کا ہاتھ زخمی ہوا ہے بیگ اپنے فرائض کے سلسلے میں زیادہ چوکنا ہو گیا ہے اور اس لئے اب جب امین صاحب کو غصہ آتا ہے تو بیگ فوراً ان کی مدد کو آ پہنچتا ہے۔ آخر ان کا باڈی گارڈ ہے۔ ان کے جسم کا محافظ۔ مثلاً جب امین صاحب کسی سے معمول سے ذرا اونچائی اور اند میں پوچھتے ہیں تم نے محمد علی جناح کو قائد اعظم کیوں کہا؟ — کیوں کہا تم نے اسے قائد اعظم؟ تو بیگ فوراً خبردار ہو جاتا ہے اور پھر امین صاحب کی تیوری چڑھتی ہے اور وہ کہتے ہیں معلوم ہوتا ہے ابھی تک تمہارے دماغ سے پرانی باتیں نہیں گئیں ابھی تک تم پرانے خواب دیکھ رہے ہو۔ ابھی تک — تو بیگ سمجھ جاتا ہے۔ کہ اب امین صاحب کی زبان ان راہوں پر آگئی ہے جہاں اسے ہاتھوں کے ساتھ کی مرزبانی پڑتی ہے اور زبان کے ساتھ ساتھ امین صاحب کا ہاتھ بھی بڑے کارا نے والا ہے۔ ہاتھ اکٹھے والا ہے۔ تو فوراً امین صاحب کے ہاتھ کو زخمی ہونے سے بچانے کے لئے بیگ اپنا ہاتھ اٹھا دیتا ہے اور پھر امین صاحب کے کہنے میں بہنے والی زندگی کی ندی میں جیسے طغیانی آجاتی ہے۔

یا کسی دن وہ لوگ آجاتے ہیں جو اس روز جب پہلی بار برف گری تھی ہاںہال کی جوٹی پر گھر گئے تھے اور نہیں بچے۔ اسی دن ٹنل کے اندر رہ کر موت اور زندگی کے بالکل پاس کھڑے ہو کر یہ سوچنا پڑا تھا کہ اب زندگی سے ان کا رشتہ ٹوٹا اور اب موت نے انہیں اپنے دامن میں چھپا لیا وہاں وہ زندگی کی سوا ترکم ہوتی ہوئی گری تو محسوس کرتے رہتے تھے۔ اور موت کی خونیں مسکراہٹ بھی انہیں برابر نظر آتی رہی تھی مگر پھر بھی وہ اس سے بچ اُٹے تھے۔ اور اب امین صاحب کے کمرے میں آکر وہ چٹانے لگتے ہیں آگ آگ چائے چائے۔ اور پھر امین صاحب کا آتش دان نکلنے سے بھر جاتا ہے ہم لوگ دور جا بیٹھتے ہیں اور نووارد اپنے پاؤں لیس کر کے انہیں آگ کے شعلوں میں دھنس دیتے ہیں اور پھر چائے پی پی کر کے کرنے لگتے ہیں۔ ٹنل پر گزارے ہوئے دنوں میں وہ صرف ذہنی طور پر ہی پریشان نہیں رہے تھے بلکہ ان کے پیٹ کی آنتیں بھی اپنا معمول بھول گئی ہیں۔

اب امین صاحب کے کمرے میں زندگی کی ندی کا پانی جیسے گدلا ہو جاتا ہے اور لہریں ایک دوسری کے ساتھ سرٹکتی ہوئی معلوم ہوتی ہیں پھر آہستہ آہستہ آپ بیتیوں شروع ہوتی ہیں اور ہم ہمہ تن گوش ہو جاتے ہیں۔

تھا بیدار دیر سراج کہہ رہا ہے: یہ مدراسی بے حد ڈرپوک ہوتے ہیں بے حد ناکارہ جب ہم ٹنل کے اندر پہنچے۔ اور برف باری نے ہمیں آگے بڑھنے سے روک دیا تو جلد ہی ٹنل کے دونوں منہ بند ہو گئے وہاں منوں برف پڑ گئی اور ٹنل میں اندھیرا ہو گیا۔ اب ہمیں موت سے مقابلہ کرنا تھا ٹنل کے منہ سے برف کے لمحہ بہ لمحہ بڑھتے ہوئے انبار کو پرے ہٹا کر ٹنل کا منہ کھولنا تھا۔ تاکہ باہر کی دنیا سے ہمارا رشتہ

جڑ سکتے لیکن بجائے اس کے کہ کوئی بہت کرتا وہ سارے کے سارے مدد راسی سپاہی بن گیا اور PICKET ہے اور جو پہرہ دینے کے لئے وہاں رہتے ہیں وہ لگے اور ادھر ادھر کو نون کھدروں میں چھپ گئے تاکہ ہم انہیں تلاش کر کے کام پر نہ لگا سکیں۔ ناچار میں اور دھرم پال تھالیوں اور گلاسوں سے برف کو ہٹا رہے تھل کا منہ کھولنے سے پورے دو دن اور پوری دو راتیں ہم دو شخص تھل کے منہ پر پڑی ہوئی برف میں ایک سو راج دکھانے کی اس میں متواتر اپنے ہاتھ چلاتے رہے تھک کر ہم چور ہو گئے بھوک نے ہمیں بے حال کر دیا۔ احساسات ہمارا ساتھ چھوڑ گئے اور شانہ ہم نڈھال ہو کر گر ہی پڑتے۔ اگر زندگی کا پیار نہ ہوتا امید کا سہارا نہ ہوتا.....“

اور کرنل بھگوانی سنگھ کہہ رہے ہیں تھل پر رہ آیا ہوں بانہال کی اس کی اونچائیوں سے دیکھ آیا ہوں۔ اور اس لئے پورے یقین کے ساتھ کہہ سکتا ہوں کہ وہاں اس زمانے میں نہ کوئی انسان رہ سکتا ہے نہ ہی وہاں ہوں سے کوئی ادھر ادھر جا سکتا ہے میں میڈ کو آرٹرز میں پہنچنے ہی کوشش کروں گا کہ ہماری وہ PICKET جو اس وقت بانہال کی چوٹی پر ہے وہاں سے ہٹالی جائے۔ اس کا کوئی فائدہ نہیں ان برفوں میں کوئی انسانی دشمن وہاں سے نہیں آسکتا اگر آئے گا تو وہ خود بخود مر جائے گا۔ اس لئے میں میڈ کو آرٹرز میں پہنچتے ہی کوشش کروں گا کہ.....“

اور دھرم پال کہہ رہے ہیں بانہال پہاڑ کے بس تھل میں بیس جانوروں نے جانور کے لئے ہیں موت ہاں اتنی عام ہو گئی تھی کہ زندگی میں اجنبی دکھائی دینے لگی تھی دن اور رات تھل کے اندھیروں میں کہیں غائب ہو گئے تھے اور وقت کا سارا تصور روٹ چکا تھا۔ لوگ

برلجہ ہر دم چپ چاپ موت کو اپناتے بہتے تھے امدان کی لاشیں ہمارے قریب پڑی، جیسے ہماری کوشش، ٹنل کا مرنہ کھولنے کی کوشش اور تھالیوں اور گلاسوں جسے موت کا مقابلہ کرنے کی کوشش کا مرنہ چڑاتی رہتی تھیں۔ اور پھر جس دن وہ اسی سپاہی مرا ہلے جس دن وہ اسی سپاہی مراد کہنے لگا "بھائیو! میں مر رہا ہوں۔ اس پرولس میں مر رہا ہوں پر میں جاتا ہوں، تم یہاں سے بچ نکلو گے۔ یہ ٹنل تمہارے دیس کا ہے، تمہارا ہے، تمہیں یہ نہیں نکلے گا۔ یہ تمہارا لحاظ کرے گا اس لئے جب تمہیں راستہ مل جائے۔ اور تم یہاں ٹھے پس جاؤ تو کم از کم میسری لاش، میرے دیس ضرور پہنچا دینا۔ یہ برفوں والا کشمیر نہ میرا دیس ہے ذہن سکتا ہے۔ میں خواہ مخواہ ہی یہاں آیا۔ یہ تمہیں کو مبارک ہو۔ اور پھر وہ مر گیا۔ اور اس کی لاش اب تک میں پڑی ہے۔ قلیوں کی مدد سے ہم خود بڑی مشکل سے اترے تھے لاش کیسے لاتے....."

تین ملٹری کا ایک کپتان بھی اسی طرح کی ایک کہانی سنا رہا ہے۔ ناممکن ہے۔ ٹنل پر رہنا ناممکن ہے۔ ٹنل کے راستے سفر کرنا بھی ناممکن ہے۔ ہم کو حکم ہے کہ تم ہینسلین لے کر جلد سے جلد اولڈی کے محاذ پر پہنچو۔ لیکن جب ہم کو بانہال ہی روک لے تو ہم کیسے پہنچے؟ اب ہم کون جھگڑتی سنگھ کے ساتھ واپس جموں جائے گا اور وہاں سے ہوائی جہاز پر چڑھ کر سری نگر پہنچے گا۔ اور پھر وہاں سے اولڈی جائے گا....."

تین ملٹری کا یہ کپتان، بندوق کو ہاتھ میں پکڑنا خوب جانتا ہو گا لیکن یہ پوچھنا کہ اسے نہیں آتا یہی وجہ ہے کہ اولڈی کے محاذ پر پہنچنے سے قبل ہی اس کے ہاتھ پر پنی بندھ چکی ہے ٹنل سے واپسی پر ایک مزمو کے بیچے کا سہارا لینے کی کوشش میں اس نے اپنا ہاتھ زخمی کر لیا ہے اور اس لئے اب کہہ رہا ہے: ہم مزمو نہیں کپتان ہے ہمارا ہتھیار بندوق ہے

بیلچہ نہیں، ہم گھر سے نکل پر خراب ہونے کے لئے نہیں آیا تھا۔ بلکہ اوڈی پر لڑنے کے لئے چلا تھا۔ زخمی سپاہیوں کو ہسپتال میں لے کر چلا تھا.....“

پاکستان بہت کمزور ہے، یہ کیا کشمیری مزاحمت کے بیلچے نے اسے جو چوٹ لگائی ہے وہ بہت سخت ہے، مگر پاکستان نہیں چاہتا کہ ہم اس کی داد اسی کا تذکرہ کریں۔ اس میں اپنی شبلی محسوس کرتا ہے۔ اس لئے اس کی عین غواہی ہی ہے کہ ہم سب کچھ سن تو لیں۔ لیکن سنتے ہی معمول جانیں، اور اگر یاد رکھیں تو صرف آٹا کھار ڈی کے محاذ پر مندرستہ فوج بڑی بلے جگڑی سے لڑ رہی ہے اور چونکہ گرتے ہیں شہسوار ہی میدان جنگ میں، اس لئے زخمی بھی ہو رہی ہے اور وہاں ہسپتال کی سخت ضرورت ہے۔

ہم پاکستان کی یہ باتیں سن رہے ہیں اور سوچ رہے ہیں کہ یہ ہسپتال کہاں ہے عراق سے لائے جانے والا اور کیا تو نہیں جس کو فارسی حملے کے مطابق اس وقت پہنچنا ہوتا ہے جب مارگریڈہ مردہ ہو چکتا ہے اور پھر چونکہ ہاتھ پاؤں کا پھاڑا، تھینک کی راموں میں داخل نہیں ہو سکتا، اس لئے اس کی ساری برفوں کو چیر کر پل کی بل میں ہم اوڈی پہنچتے ہیں جہاں یہاں جنگ میں شہسوار اور دھڑ دھڑ گرتے ہیں اور چونکہ ہسپتال میں حملی اور اوڈی کے برف زدہ ناعملوں کے درمیان بے حقیقت ہو کر رہ گئی ہے، اس لئے حاجت مندوں کا انتظار تبدیل شدہ ہو رہا ہے، منتظر لگا ہیں بند بونے جا رہی ہیں اور وہ اپنے وطن مندوں سے آنے والی درانیوں سے بے نیلے بونے جا رہے ہیں اور ان کا کوئی ایسا خدا نہیں جو کشمیر کے اس دیار غیر میں ان کی بے گس کی شرم رکھ لے، اور سب مجبور ہیں نہرو بھی شیخ عبداللہ بھی، امین صاحب بھی، افضل انجینئر بھی، بعد میں ملٹری کا پاکستان بھی، جو ہاتھ پاؤں کا اور ایک بیلچے کا زخم خوردہ ہے اور اس لئے اس سے۔

اور ہم بھی لو اس میں۔ اور تخیل جسے بھٹکنے پھرنے کی ہمیشہ سے عادت ہے اس کی
 سے ہمیں عاپس بانہاں مثل پر لے آتا ہے، یہاں ایک مرد سی سپاہی کی لاش پڑی ہے
 اور اس کے ہونٹوں پر فریاد ہے "کشمیر میرا نہیں بن سکتا" میں خواہ مخواہ یہاں آیا، اتھا
 ہے، میری لاش، میرے دیس میں پہنچاؤ، مگر کوئی نہیں سنا۔ کوئی نہیں دیکھتا۔ اس
 کے ساتھ سپاہی، سلسلے کی برغانی چوٹی پر ایک PICKET میں اپنے گھٹنوں میں سر
 دوانے خاموش بیٹھ میں اور شاید اس وقت کا انتظار کر رہے ہیں جب ان کا بھی یہی انجام
 ہوگا۔ اس پر دیس میں وہ بھی اپنے دیس کو یاد کرتے کرتے ختم ہو جائیں گے اور کوئی ان کا
 پرسان حال نہ ہوگا۔ وہ اپنے ساتھی کی لاش کو نہیں جلائیں گے کیونکہ اس طرح مرنے کے
 لئے لکڑیاں کم ہو جائیں گی۔ اور اس طرح دونوں کے لئے تینکے کا سہارا بھی نہ رہے گا اور اسے
 وہ نہیں گے بھی نہیں، کون ٹھنڈی ہونٹ کو ہٹاتا پھرے۔ اور پھر وہ خود جو برف سے اس
 درجہ خائف ہیں۔ کیا اپنے ہاتھوں اپنے اس عزیز ساتھی کو برف کے اندر سلا میں اور اس
 لئے وہ اس کی طرف نظر اٹھا کر بھی نہیں دیکھتے، بس چپ چاپ بیٹھے ہیں، اپنی بے بسی
 کر اپنے اور پرطاری کئے، اور سرور بنانی ہوائیں ہانگتی ہوئی ہوائیں جیسے زیادہ سے
 فیلد روانے پر تلی ہوئی ہے اور وہ نہیں جانتے کہ امین صاحب کے کرے میں بیٹھا ہونٹوں
 مھگرتی سنگھ، ان پر ہر ان جو چکا ہے اور حرم ہال بھی ان کو یاد کر رہا ہے۔ لیکن کون جانتا
 سے یہ ہر بانیاں اور یادیں محض غاضبی ہوں۔ یہ سارے تذکرے محض اس لئے ہیں کہ
 ابھی تک خوف کا احساس خود ان کے ذہن پر عبادت ہے اور وہ یوں باتیں کر کر کے اسے
 زائل کرنا چاہتے ہیں اور وہ حرموں کے دکھ کا یہ ذکر محض اپنے دکھ پر قابو پانے کے لئے
 بہر حال ذکر ہر با ہے اور ہم سن رہے ہیں۔ پھر برف ٹھیک کوئی آواز دیا کئے رہی

ہے۔ اور اندر نش و ان لکڑیوں سے بھرتا جا رہا ہے اور امین صاحب کے کمرے میں نمونہ غم کو نغمہ شادی میں بدلنے کی ہر ممکن کوشش ہو رہی ہے۔

امین صاحب کا کمرہ بیگاموں کا گھر ہے۔ بنا تہ خود ایک دنیا ہے اور میں اکثر سوچتا ہوں۔ اگر ہاتھ پاؤں میں امین صاحب کو یہ کمرہ نہ ہو تو شاید بانہال ویران ہو جائے۔ اس پر کسی شہر غموشاں کا شبہ ہونے لگے اور میری یہ سوچ اس وقت تو یقین کی حد تک پہنچ جاتی ہے جب میں اور پورب۔ امین صاحب کے کمرے کی بجائے شہر کے بازار میں ہوتے ہیں یہاں ہر طرف برف ہی برف ہوتی ہے۔ سامنے کا اونچا پہاڑ، درخت، تار کے کھمبے،

لاڑیاں، فوجی ٹرک رات بھر باہر کھڑی رہنے والی، بار برداری والی، ریاستی فوج کی خچروں سب برف سے لدی ہوئی معلوم ہوتی ہیں۔ اور ان سب کے درمیان میں سے گزرتے ہوئے یوں معلوم ہوتا ہے۔ جیسے ہم اونچی نیچی قبروں میں سے گزر رہے ہوں جن پر سفید برف یوں دکھائی دیتی ہے، جیسے کسی نے سفید موتیا کے پھول بچھا رکھے ہوں۔ اس قبرستان میں خال خال بانہال کے لوگ بھی چلتے ہوئے دکھائی دیتے ہیں، مگر ان کی زبانیں ہمیشہ بند ہوتی ہیں۔ یہاں بازار میں چلتے ہوئے کوئی کسی سے بات نہیں کرتا کیونکہ انہیں ہمیشہ یہ ڈر لگا رہتا ہے کہ اگر انہوں نے آپس میں کوئی بات کی، اودیہ بات ان کے سوا کوئی اور نہ سن سکا تو فوراً ان پر شبہ ہو جائے گا کہ انہوں نے کوئی خطرناک بات کی ہے، جسے وہ امدد سن سکا تو فوراً ان پر شبہ ہو جائے گا۔ اس لئے ان پر فوراً فتنہ کا لم ہونے کا فتنے صا در کر دیا جائے گا۔ اور امین صاحب کی عدالت میں فتنہ کا لم ہونا سب سے بڑا جرم ہے۔ چنانچہ یہ لوگ یہ خطرہ کبھی ٹول نہیں لیتے۔ اس خطرے کو دور کرنے کے لئے اونچی آواز میں بات کی جاسکتی ہے مگر یوں چیخ چیخ کر بات کرنے کے

یہ لوگ عادی نہیں، اور پھریوں بھی پیٹ کر باتیں کرنے کا انداز کچھ ایسا ہوتا ہے، جیسے کوئی تقریر کر رہا ہو۔ اور نہ جانے کیسے؟ ان لوگوں کے دل میں یہ خیال طبعاً گیا ہے کہ اس زمانے میں تقریر کرنے کا حق صرف شیخ عبداللہ کو پہنچتا ہے اور یا بانہال میں، میں صاحب کو اس لئے یہ لوگ خوشی ہی میں سلامتی سمجھتے ہیں۔ اور بانہال کی یہ جلتی پھرتی لاشیں جن کے جسم پر متواتر پڑنے والی برف نے انہیں سفید کفن بھی اور عادی ہوتا ہے، اس پر اسرارِ خاموشی سے قبرستان کے سے اس تاثر کو اور بھی شدید اور گہرا بنا دیتی ہیں۔ اور یوں بازاروں میں سے گزرے ہوئے بار بار یہ احساس ہوتا ہے کہ تم کسی دیرانے میں گھوم پھر رہے ہیں۔

اور اس دیرانے میں بہار بہت کم آتی ہے، برت کم۔ بانہال کے اس شہر خوشاں میں زندگی اپنی نکلیں کھولتی تو بے لیکن دم بھج کے لئے، اور بادلوں کے پیچھے سے سورج اگر نکلتا بھی ہے تو پھر سے چھپ جانے کے لئے۔

ایک دن سورج نکلتا ہے اور اس کی کرنیں سفید برف پر یوں چمکتی ہیں کہ آنکھیں، اطمینان سے نہیں دیکھ سکتیں، تاہم اسے جی بھر کر دیکھنے کے لئے ہم میں صاحب کے کمرے سے باہر نکلتے ہیں اور بازار میں کھڑے ہو کر دود بانہال کی چوٹی پر نگاہ جمادیتے ہیں جہاں دھوپ برف کے ڈھیروں کو پاندی بنا رہی ہے اور جہاں راستہ صاف کرنے کے لئے ان گنت مزدکار رہے ہیں۔ "اب راستہ کھل جائے گا اور ہم سرنگر جائیں گے۔"

افضل انجینئر جس کے پاس ڈگری ہے لیکن تجربہ نہیں کب رہا ہے، اب راستہ ضرور کھل جائیگا اس دھوپ کا صاف مطلب ہے کہ اب آئندہ چھ سات دن برف نہیں گے گی۔

صاف ہوتا ہے گا لہذا صاف ہوتا جائے گا۔ اور برفوں پر تہہ بنا رہا ہے جیسے ابھی ابھی کوئی شاداں و درتھاں قسم کا شعرا اس کے لبوں پر آئے والا ہو۔ میں مسکرا رہا ہوں اور زندگی

پیاری معلوم ہونے لگی ہے۔

لیکن درحقیقت ہی دن زندگی کے معنی بجا جاتے ہیں اور اسی بازار میں کھڑے کھڑے ٹرک کا تجربہ کار ٹھیکیدار کچھ لوہی قسم کی باتیں شروع کر دیتا ہے، سامنے کے پہاڑوں کی طرف اشارہ کرتے ہوئے وہ کہتا ہے: ”وہ دیکھئے ان چوٹیوں پر سوائس چلنے لگی ہیں۔ دیکھئے، برف اڑ رہی ہے اور بادل نہیں ہیں، اور صند بھی نہیں ہے، بلکہ سوائس سے اڑنے والے برف کے ذرے ہیں جنہوں نے پہاڑوں پر ایک دیوار سی کھڑی کر دی ہے۔ اب یہ دیوار بڑھتی جائیگی۔ اور پھر یہ سوائس آہستہ آہستہ نیچے کی طرف اتر آئیں گی۔ اس وقت برف بازار میں کھڑے رہ کر باتیں کرنا دشوار ہو جائے گا اور بانہال کار اسے نہ کھیلنے کے امکانات اور بھی کم ہو جائیں گے کیونکہ پھر مزدوروں کا اور پر جانا ممکن ہو جائے گا۔“

”اور ہم لو اس رہیں گے۔ ہم سمجھتے ہیں۔“

”سڑک کا ڈگری یافتہ افضل انجینئر پوچھتا ہے: ”کتنے دنوں تک یہ حالت رہے گی؟“

”شاید آج ہی سوائس بند ہو جائے یا شاید کل سوائس بند ہو جائے یا شاید بالکل ہی بند ہو۔ اس بارے میں میں کوئی کچھ نہیں کہہ سکتا۔ سوائس وقت بھی بند ہو سکتی ہے۔ میں آپ کو بادلوں کے متعلق بتا سکتا ہوں، برف کے متعلق بھی بتا سکتا ہوں۔ مگر سوائس کے متعلق کچھ نہیں کہہ سکتا۔ سوائس آزاد ہوتی ہے، اپنی مرضی کی مالک زمین اور آسمان، اسی کے درمیان ہر جگہ اس کا گھر موتا ہے۔“

”اور اپنے گھر میں ذلی بھی شیر مہتی ہے“ ہم میں سے کوئی اپنے لمحہ بولہ بولہ مہتی ہونے سے زمین کو ہلکا کرنے کے لئے غیر سنجیدگی کا سہارا لیتا ہے۔

”ٹھیکیدار بھی نفس پڑتا ہے“ ہاں، سوائس کی طرح چمکھڑتی رہتی ہے اور جب

ہلکا وہاں رہتی ہے، بادل لرزتے رہتے ہیں، اور برف پیدا نہیں ہو سکتی۔“

شرک کے ٹھیکیدار کو اپنے تجربہ پر ناز ہے۔ عدوہ اس کا اظہار بڑے زور شور سے کرتا

ہے۔ یہ سوچو اپنے کہہ رادلی بھو۔ اٹھے جو جہوں پر پڑ مردگی چھلے جا رہی ہے۔

پھر ہماری دم توڑی ہوئی امید ہمیں ایک ہمارا دیتی ہے: کیا ہم پیدل نہیں جاسکتے؟

پر ٹھیکیدار کا تجربہ اور اس کی ظالم حقیقت بیانی ہمیں دلائے جاتی ہے: نہیں تُوہ

کہتا ہے۔ یہ ہوا انکھوں کو اندھا کر دیتی ہے۔ اور انسان کے جسم کو ایک تنکا سمجھ کر پے

پھینک دیتی ہے۔ اس لئے پیدل کوئی نہیں جاسکتا۔ البتہ جب یہ ہوائیں نہ ہوں۔ اور

ہدف بھی نہ گرتی ہو تو بانہاں کو پیدل عبور کیا جاسکتا ہے، پر ہنچہ بڑے دل گڑے

کا کام۔

”ہم یہ دلی گڑے کا کام کریں گے“

اند ٹھیکیدار ہماری بے تالی پر مسکانے لگتا ہے۔

پھر ایک دن یہ دل گڑے کا کام کرنے کا وقت آجاتا ہے۔ ہمیں دیر آنے میں پھر سے

بہا ر آتی ہوئی معلوم ہوتی ہے۔

ٹھیکیدار کہتا ہے: ”کل کا دن سمانا ہوگا، زبردت ہوگی۔ ذہوا سا گناہ پ بانہاں کو

پھاند کر پار ہونا چاہیں تو آپ پھاند سکتے ہیں۔“

ہم اسے ضرور پھاندیں گے۔ ہمارا ایک ایک ہوم گاڑا، ہر قیمت پر گھر جانے کے

لئے بے تاب ہے۔ جس پہاڑ نے درمیان میں کھڑے ہو کر ہمیں سری نگر جانے سے

رک دیا تھا۔ ہم اسے، رند تے ہونے چلی جائیں گے ایک دفعہ ہمیں موقو تو ملے:

”کل موقو ہے۔ ٹھیکیدار کہتا ہے اور پھر اس نجال سے کہ ہم اس ہوم کے مزید پانچ

پہنچ بھی سمجھ لیں۔ اور اس کے تجربوں سے زیادہ سے زیادہ مستفید ہو سکیں وہ ہمیں بتانا ہے کہ ہمیں اگر جانا ہی ہے تو جانے سے پہلے یہ جان لینا چاہیے کہ ہانہال کی چوٹی پر ہر طرف ہی ہر طرف اور اس لئے چلتے چلتے اگر ہم ایک لمحہ کے لئے بھی رُکے تو سردی مارا توں منجمد کر دے گی۔ ہمارے ساتھی سمجھیں گے کہ رکنے والا دم لینے کے لئے رکنا ہے لیکن دراصل وہ خدا کا پیارا بوجھا ہو گا۔ اس لئے ہم نکلنے سے چڑ ہو جائیں تو بھی پھلتے ہی رہیں گے ہرگز نہیں کیونکہ اسی میں سلامتی ہے۔

یونہی ہو گا۔ ہم روشنی کریں گے۔ ہم جانے پر تلے ہوئے ہیں۔ اور ٹھیکیدار ہمیں سمجھا رہا ہے کہ اگر چلتے چلتے ہم میں سے کوئی ایک جلسے تو اسے رُکنے نہیں دینا چاہیے، بسے وقت میں اس کے ساتھی کا یہ فرض ہے کہ وہ اسے چلتے نکالتے گھونٹے مائے اور اگر اسے گھسیٹنا پڑے تو گھسیٹے بھی۔

یہیں اپردب کی طرف دیکھتا ہوں اور اپردب میری طرف۔ اور ہم مسکراتے ہوئے ٹھیکیدار کو لقمین دلاتے ہیں کہ تو نہیں ہو گا۔

اور ٹھیکیدار کہتا چلا جا بسے کہ ہانہال کی اونچائیاں صرف تھکانی ہی نہیں ہیں جاؤ بھی کرتی ہیں اور جب ہم اس کی چوٹی پر پہنچیں گے، یہاں سے آسمان صرف وہاں تک پر معلوم ہوتا ہے، تمہیں گانے کی آوازیں آئیں گی اور یوں محسوس ہو گی جیسے ہمارے قریب ہی کہیں پر یوں نے رقص و سرود کی کوئی محفل گرم کر رکھی ہو، اگر ہم نے اس کی طرف ذرا بھی دھیان دیا تو گانا سننا چاہا تو ہماری رُوح پر کسی لہو کا قبضہ ہو جائے گا اور یہ دنیا جاسے لئے ہمیشہ ہمیشہ کے لئے ختم ہو جائے گی۔

اور ہمارے تحت الشوری میں کہیں کوئی دردناقی حس بیدار ہو جاتی ہے۔ ہانہال کی

چوٹی پر کسی الف لیوی سرزمین کا گمان ہونے لگتا ہے۔ ہمیں وہاں سرود جانا چاہیے۔ ہم فرود
جائیں گے۔

ٹھیکیدار کہتا ہے: "گانا" اصل میں موت کا راگ ہے۔ بظاہر بے مددیشٹھا لیکن اصل
میں جان لیوا۔ اسے ہرگز نہیں گائے گا۔
"نہیں سنیں گے"

لود پورب میری طرف یوں دیکھتا ہے جیسے پوچھ رہا ہو کیا واقعی نہیں سنو گے؟
ٹھیکیدار اپنی زد میں بہتا ہوا، اپنے تجربوں کے موتی بدستور تار بکھیرتا رہتا ہے اور
پھر امین صاحب کے کمرے سے موتی برتی یہ خبر سارے بانہال میں پھیل جاتی ہے۔ کہ
ہم جا رہے ہیں۔ بانہال کے ہر گھر میں، ہمارے لئے مکی کی دوشیاں پکنے لگتی ہیں۔ جو ہم اور
کے طور پر ساتھ لے جائیں گے۔ اب ہمارے لئے پورے یعنی گھاس کے جوتے بھی بننے
لگتے ہیں، جنہیں ہم کل پہن کر برف پر چلیں گے کیونکہ ان کے بغیر ہمارے بوتوں کا قدم قدم پر
پھسلنے کا ڈر ہے۔ امین صاحب کے کمرے میں لون ساتھ تیلیوں کے انتخاب کے بارے
میں بات چیت شروع ہو جاتی ہے جو ہمارے ساتھ چلیں گے۔ میں اب پورب اپنے
کمرے میں چلے جاتے ہیں۔ ہم پر کچھ روٹنک ساموڈ طاری ہو رہا ہے۔ آتشوں کے پاس
بیٹھ کر ہم باہر تڑپتے ہیں، انہیں شہد کے ساتھ کھاتے ہیں، اور سگریٹ پیٹے ہیں۔

کھڑکی کے شیشوں میں سے نظر آتی ہوئی زمین پر گری ہوئی برف آج بھی حسین معلوم ہو رہی ہے
ستاروں کی روشنی میں اس پر چاندنی کا گمان ہوتا ہے اور ہم اسے دیکھتے ہیں اور سوچتے
ہیں: ات ختم ہو، بسج آئے، اور ہم روانہ ہوں، ابدات سے کہ ختم ہوتی ہی نہیں اور نیند
ہے کہ آتی ہی نہیں۔

لیکن اے کاش! یہ رات یہ نہیں بتی، صبح آتی، کم از کم ہمارے بیٹھے خیالوں کی دنیا توڑ بکھرتی۔

جب رات ختم ہوتی ہے اور صبح آتی ہے تو بانہال کی موتی روایات، سائے کٹے کرانے پر پانی پھیروتی ہیں۔ اس دیر لےنے کی ایک رات کی بنا۔ بیت چکی ہے صبح بغیر سورت کے آتی ہے۔ صبح سویرے سویرے ہی سڑک کا ٹھیکہ اڑھارے کمرے میں آتا ہے اور بنا تا ہے کہ نئی برف گدہ ہی ہے۔ تین اونچ پرچی ہے جس کا صاف مطلب ہے۔ کہ ٹرل کے مدسری طرف تین فٹ مہنگی۔ اب راستہ پھر بند ہو جائے گا۔

ہم حیران ہو کر اس کے منہ کی طرف دیکھنے لگتے ہیں، لیکن کل آپ نے ہی تو کہا تھا کہ آج کا دن سہانا ہو گا، نہ برف ہو گی نہ مہا۔

اجی صاحب! یہ بانہال ہے، مادر پھر میں نے آپ کو کہا تھا، نا کہ سہا اپنی مرضی کی ملک سوتی بنے یہی ہوا تو اس برف کو اڑا کر یہاں تک لائی ہے۔ ٹھیکہ اڑا اپنی کل کی پیشین گوئی کے غلط ہو جانے پر فدا بھی نا ورنہ نہیں۔ بلکہ اب بھی وہ اپنے پرانے انداز نہیں چھوڑتا اور کہتا ہے، "دس دن کم از کم دس دن اور یہ برف متواتر گرتی رہے گی، جو نہیں جس برف کو لائیں وہ معمولی نہیں ہوتی۔"

ہمارا جی چاہتا ہے، ہم اپنا سر پیٹ لیں۔

اب کلی کی دنیاں سہارا زادہ نہیں بن سکتیں اور گھاس کے جوتے پہننے کی نہیں حسرت ہی رہے گی۔ پڑا سرا خیالوں کے ٹکڑے ٹکڑے ہو گئے ہیں۔ اور پریوں کی سرزمین اور ان کا نقص و سرو، ہماری پہنچ سے دور ہو چکا ہے۔ ہم اب وہاں نہیں جاسکتے۔ آدھے بندھے ہوئے لہتر پوری طرح کھول دیتے جاتے ہیں۔ اور ہم گانا ڈان لکڑیوں کو بچھڑے

اٹھا کرنے لگتے ہیں، جو انہوں نے اس نہال سے گرا اب جا ہی کر رہے ہیں۔ ڈاک بھگے کے
 نوروں اور بانہاں میں اپنے نئے نئے بنے ہوئے دستوں میں آسمان کے طور پر تقسیم
 کر دی تھیں۔ پلوں پر غم کو، اور اپنے غم کو دور کرنے کی کوشش میں مسکرا کر چہرے
 کا ایک شعر گنگنا تے لگتا ہے۔ جس میں کسی بد نصیب نے اپنے نصیب کو ایک عجیب
 گالی دی ہے۔ میں بھی مسکرانے کی کوشش کرتا ہوں۔ اور پھر ہم کدو کیوں کے شیشوں
 سے باہر کی طرف دیکھنے لگتے ہیں۔ جہاں برف بدستور گدی ہے۔ جس میں اونچے بڑھتے جا رہے
 ہیں۔ اور بانہاں کے پہلی طرف اسی طرح فنوں میں اسی طرف ہوا جا رہی ہے۔ اسے کاشش!
 کوئی کھڑکی کے پردوں کو گرا دے! اگر تیری برف کا یہ منظر دیکھا نہیں جاتا۔

آتش دان میں آگ جل رہی ہے اور شعلے نابع رہے ہیں اور ہم اس کے قریب
 بیٹھے ایک ہوم گارڈ سے کٹھیری زبان کی وہ کہادت سن رہے ہیں۔ جس میں کہا گیا ہے
 کہ اگر تم نے سرنگر چھوڑا اور بانہاں پہنچے تو یاد رکھو، بانہاں کی بستی میں تمہارا گوشت کٹے
 کھا جائیں گے۔ اور تمہارا پنجرہ ہوائیں اڑائے اور لے چھریں گی۔

ہوم گارڈ کہہ رہا ہے صاحب یہ بات کتنا سچ ہے۔ ہم نے سری نگر چھوڑا۔ اور
 اب اسی واسطے یہاں بانہاں میں پھنس گیا اور اب ہم یہاں مرجائے گا۔ اس طرف
 میں اور سووی میں مرجائے گا۔ ہمارا بزرگ جھوٹ نہیں بولتا تھا۔ جو کہتا تھا۔ وہ سچ
 بولتا تھا۔

اور ہم اسے نسنی دیتے ہوئے کہہ رہے ہیں کہ اگرچہ بانہاں واقعی بڑا ہے۔ لیکن آنا

بہ انہیں کہ ہمیں مار ہی سے۔ ادد یہ کہ سری تگر سے محبت کرنے والے کسی بڑے کشمیری نے جب یہ کہا ہوگا تو سرنگر کو خیر باد کہنے والے کسی منچلے سے اس لئے کہا ہوگا تاکہ وہ وہیں اس کے پاس رہے اعدا اس وقت جب کہ اس کہادت نے پہلے پہل جنم لیا ہوگا۔ اس کے تداہمت پلستہ جنم دانی نے بانہال کی برائی صرف اس لئے کی ہوگی کہ وہ سرنگر کے حق میں کہنا چاہتا تھا۔

مگر ہوم گارڈز ہماری نہیں ماننا رہے کہتا ہے اقسام ہے خدا کا صاحب اجواب بڑا لوگ بول گیا ہے وہ جھوٹ نہیں سہتا تھا اب ہم مر جائے گا اسی بانہال میں مرجائے گا ہم نے سری نگر کیوں چھوڑا تھا یہ کیوں بولا تھا کہ ہم اس پہاڑ کو پار کر کے گائے کیوں بولا تھا کہ ہم اس پہاڑ پر اپنا پیر رکھے گا اب پیر پنجال ہم سے ضرور بدلے لے گا۔ ہم اسے پھر قلعی جیتے ہیں مگر بے سود۔

چوہی :-

جب وہ چلا جاتا ہے تو اپنا بوجھ بتانا ہے کہ ہوم گارڈز چرس کا ماوی ہے۔ لعداگریہ بانہال کے اتنا خلافت ہو گیا ہے اور یہ پرانی کہادت تلتے اس زور شور سے یاد آنے لگ گئی ہے تو اس کی سب سے بڑی وجہ یہ ہے کہ یہاں کے بازا دیاں میں چرس نہیں ملتی۔ اب اگر یہ بار بار مرنے کی بات کہد ہا بت تو برن سے ڈر کر نہیں بلکہ اس لئے کہ اب اسے چرس نہیں ملے گی۔ اور بانہال میں چرس کے بغیر رہنا بھی کوئی رہنا بتے بانہال میں چرس نہیں ملتی۔ اور سگریٹ بھی نہیں ملتی، اور اگر کچھ دن اور ہمیں رہنا پڑا۔ تو بارے ریڈ ٹیمپ کے وہ سگریٹ بھی ختم ہو جائیں گے۔ جو بڑی تلاش کے بعد میں صرف محدود تعداد میں ملے تھے۔ اور جو اتنے ذلیل تھے کہ پتے ہوئے بار بار کچھ جانا کتے

تمھے اور پورب انہیں اسی لئے DONT TALK سگریٹ کہا کرتا ہے۔
کیا پھر ہمیں بھی اس چرمی سوہم گارڈ کی طرح اس بانہال میں اس کشمیری کہادت
پر ایمان لانا پڑے گا؟

پورب کہتا ہے: "اؤ کوئی اور بات کریں۔ غم عشق کی کوئی بات۔ کسی ایسے غم
کی بات جو ہو تو غم، مگر میٹھا ہو۔"
مگر میں کوئی بات نہیں کرتا، بس بھڑکتی ہوئی آگ اور اچھے ہوئے شعلوں کو
دیکھتا رہتا ہوں۔ اور کوئی بات نہیں کرتا

اور پھر جب رات ہوتی ہے، ہم لمحات اور لمحے کو سو جاتے ہیں تو لمحات کے اندر
بھی وہی فضا پیدا ہو جاتی ہے۔ جو آتش دان کے سامنے بیٹھ کر مہا کرتی ہے خیال انگیز
اور جاگتے ہیں ہی خواب دکھانے والی۔ فرصدت کی ان گھنڑیوں کی سی جب بیٹھے ہیں
تصویر یہاں کئے ہوئے "ولے مصرعے میں جان پڑ جاتی ہے۔"

اور ان خیالوں کے محل میں کسی بن بلائے مہماں کی طرح! ایسا ایک پورب کی
آواز داخل ہوتی ہے۔

"کیا سو گئے؟"

اور میں جواب دیتا ہوں: "نہیں"

اور پورب کہتا ہے: "میں سوچ رہا ہوں، کل صبح اپنی بیوی کو ایک تاروں گا

جس میں صرف ایک ہی لفظ ہوگا، "محدث"!
اور میں سوچتا ہوں: "میں کس کو تار دوں؟"

بتش وان کی لکڑیاں، اراکھ بن چکی ہیں، کمرے میں اندھیرا ہے، اور باہر برف
چپ چاپ گرے جا رہی ہے، اور پچھلے پیر نچال کے قیدی ہیں، اپنے اپنے لمافوں
میں سکر تے جا رہے ہیں، سکر تے جا رہے ہیں، اندھیندے بنے کہ آتی ہی نہیں، اور
دقت ہے کہ گزرتا ہی نہیں۔

نفرت کے درمیان

مقام

ثبوت جو جہد سے سر ہی نگر جانے والی بڑی شہرک پر ایک شہر
صحت افزا قصبہ ہے اور جو باہنہاں اور جموں کے درمیان واقع
ہے۔ ہوم گارڈز کی کہنی جو جموں کے موبیل میں امن قائم کرنے کے
لئے آئی تھی۔ لیکن جو اس فساد زدہ اور فساد پروردگری میں آ
کے اپنا سکون بھی کھو بیٹھا ہے۔ چونکہ باہنہاں کو پارک کے سر ہی نگر
نہیں جاسکی۔ اس لئے ثبوت کے نسبت کم سرد مقام پر اسٹا جو
سے رکی ہوئی ہے کہ اس کا آئندہ پرہ گرام ہیڈ کوارٹرز سے
ملے ہو کہ ابھی تک نہیں آیا

وقت — جنوری ۱۹۴۸ء کا پہلا ہفتہ

ثبوت میں زندگی کا انداز بڑا اٹوکھا ہے۔

صبح جتنی دیر سے اٹھ سکتے ہو۔ اٹھو۔ تاکہ بے کاری کی وجہ سے بیحد لمبا دکھائی دینے والے دن کی لمبائی میں کچھ تو کمی ہو اس کے بعد دیر تک دروازوں اور کھڑکیوں کے پردے گرا کر کمرے کی تاریکی میں آتشدان کے پاس بیٹھے ہوئے اپنے آپ کو یہ یقین دلاتے رہو کہ ابھی دن نہیں چڑھا۔ اس کے بعد جب دن اس حد تک چڑھائے کہ پردوں کے باوجود سورج کی کرنیں اندر گھس آئیں اور اپنے آپ کو منوانا شروع کر دیں۔ تو دانت صاف کرنے کا برس وغیرہ سمجھا ل کر وہ انداز اختیار کر لو جو صبح اٹھنے کے بعد کئے جاتے ہیں۔ اور پھر جب دوپہر اپنے شباب پر ہو۔ تو ثبوت کے پناہ گزین ہوٹل ناستہ کے

انداز میں چائے پیو۔ پراٹھے کھاؤ اور پھر شام تک ادھر ادھر گھومتے ہوئے
آپس میں یہ گفتگو کرتے رہو۔ صبح کے ناشتہ کے بعد ہمیں بھوک کیوں
نہیں لگتی؟

ہمیں تقاً چیزیں نہیں کھانی چائیں میں کہتا ہوں۔
ہاں پراٹھے بے حد نیشنل ہوتے ہیں۔ پورب کہتا ہے۔
پڑا اور کچھ یہاں ملتا بھی تو نہیں۔ میں غمگین ہو جاتا ہوں۔
اے کاش! ہم جلد اپنے گھر جا سکیں۔ پورب بھی غمگین ہو
جاتا ہے۔

اور پھر ایسی ایسی باتیں کرتے ہوئے ہم کمال کامیابی کے ساتھ یہ بھلائیے
ہیں کہ ہم نے جو کچھ صبح کھا یا کھا۔ وہ اصل میں صبح کے ناشتہ دوپہر کے کھانے
اور شام کی چائے کا ایک ایسا بھرپور مجموعہ تھا جس کے بعد شام تک کچھ
اور کھانا فلسفی طور پر ناممکن ہو جاتا ہے۔ اور اگرچہ کہنے کو تو ہم نے
گنتی کی صرف دو چیزیں چائے اور پراٹھے ہی کھائے تھے۔ لیکن
ان کی تعداد پناہ گزین ہوٹل "کاسکو مالک خوب جانتا ہے۔ اور اگر
ہم اسے بل روز کارو زاد اکر دینے والے ہوتے تو ہم بھی خوب جانتے
ہوتے۔

پناہ گزین ہوٹل میں ہم صرف پناپیٹ ہی نہیں بھرتے بلکہ چائے اور پراٹھے

والے اصل ناشتے کے بعد چائے کی ایک آخری پیالی کی چسکیاں بیتے ہوئے اور اسے زیادہ سے زیادہ وقت میں ختم کرنے کی کوشش کرتے ہوئے دن کو گھٹانے اور اپنے لئے مصروفیت پیدا کرنے کی تاک میں بھی لگے رہتے ہیں۔

”سردار: تم راولپنڈی سے کب نکلے تھے: چائے کی پیالی کو جواب ٹھنڈی ہو کر شربت بن چکی ہے اپنے منہ سے ذرا دیر کے لئے سٹا کر ہم پوچھتے۔

لیکن سردار بہاری بہت افزائی نہیں کرتا یہ نہ پوچھئے جناب اور ہماری طرف دیکھے بغیر وہ اک آہ بھرتا ہے اور اپنے کام میں اس کا استغراق اور شدت اختیار کر لیتا ہے اگر وہ آٹا گو ندھ رہا ہو تو آٹے پر اب وہ زور زور سے مکیاں مارنے لگتا ہے اور اگر ہانڈی میں چمچ ہلا رہا ہو تو اب چمچے اور ریگی کے ٹکراؤ کی آواز زیادہ اونچی ہو جاتی ہے جیسے وہ ہماری آواز کو دبا لے گی مگر ہم جو کسی نہ کسی طور پر وقت گزارنا چاہتے ہیں اور جن کام مقصد کوئی نہ کوئی بات کرنا ہے اب پناہ گزین ہوٹل کے عملے میں سے کسی اور کی طرف مخاطب ہو جاتے ہیں ”سردار: کیا راولپنڈی میں بھی تم یہی ہوٹل کا دھندہ کیا کرتے تھے؟“

یہ نہ پوچھئے ”وہ بھی ایک سانس لے کر وہی تہنید کرتا ہے جو ہمیں پہلے نے کی تھی مگر اس کے ساتھ ہی ہمارے سوال کا مختصر سا جواب بھی دے دیتا ہے ”جناب“ یہ بلا اب گلے پڑی ہے کسی طرح کی مزید تفصیل کے بغیر اس کے بعد پھر سے چپ سا دھ لیتا ہے اور گرسیوں اور میزوں کو دوبارہ ترتیب سے لگانے لگتا ہے۔ چولہے کے سامنے کے برتنوں کی قطاریں سے اگر کوئی برتن ادا ہر ادا ہر ہو کے قطار کی سیدھ کو خراب کر رہا ہو تو اسے ٹھیک کر دیتا ہے اور اگر اس دوران میں چائے کی پیالیاں خالی ہو چکی

ہوں تو انہیں ہمارے سامنے سے اٹھا کر ذرا فاصلے پر رکھی ہوئی گندے برتنوں والی بالٹی میں ایک جھپا کے کے ساتھ ڈبو دیتا ہے اور میں اور پورب دونو ایک دوسرے کی طرف مسکرا کے دیکھتے ہیں اور ہماری مسکراہٹ یہ فیصلہ کرتی ہے کہ اب یہیں یہاں سے کہیں اور چلنا چاہیے، اب ہماری گزریاں ممکن نہیں ممکن نہیں ہم بیکاروں کے لئے بھلا ان مصروف آدمیوں میں کیا کام؟ اور ہم کسی اور منزل کی تلاش میں ٹھکڑے ہوتے ہیں

ثبوت کے بازار میں بہت کم دکانیں کھلی رہتی ہیں میرا مطلب ہے بازار میں بہت کم دکانیں ہیں جن کے کوارٹر کھلے رہتے ہیں۔ ان کھلے کوارٹر والی دکانوں میں سے ہر دوکان پر کسی نے چاک سے ”مسلم دوکان“ لکھ رکھا ہے۔ یہ لکھائی کسی ایک ہی ہاتھ کی ہے۔ اور معلوم ہوتا ہے لکھتے وقت لکھنے والا بڑی جلدی میں تھا۔ ممکن ہے کسی زمانے میں ان دوکانوں کا کھنڈور بھی کچھ ہو کر اب تو ان کے اندر صرف بے کسی نظر آتی ہے۔ بلکہ اگر کوارٹروں پر ”مسلم دوکان“ والے حروف نہ ہوں تو شاید یہ پتہ ہی نہ چل سکے کہ کبھی یہاں بھی کوئی دوکان تھی۔ باقی کی دوکانیں جن کے باہر ”مسلم دوکان“ لکھا ہوا ہے ہمیشہ بند دکھائی دیتی ہیں۔ سنا ہے یہ کھلنی بھی ہیں لیکن ہم جب بھی بازار سے گزرتے ہیں سو اسے پناہ گزین ہوٹل کے باقی کی ساری دوکانوں میں بند ہی ہیں۔ سنا ہے کہ وہ سہا سے لئے نایاب ہے کیونکہ پناہ گزین ہوٹل میں جہاں تک ہماری رسائی ہے یہ نہیں بکتا۔ ہمارے ہوم گارڈز کو نائی کی تلاش ہے کیونکہ ان کے بال بہت بڑھ گئے ہیں لیکن ہم نہیں جانتے وہ یہیں کیسے مل سکتا ہے اور پناہ گزین ہوٹل کے نیکو مالکوں سے ہم اس بارے میں کچھ پوچھتے ہوئے اس لئے گھبراتے ہیں کہ کہیں

و داسے گالی ہی نہ سمجھ لیں اور ہم پر جو ٹھوڑی بہت نوازشات انہوں نے ارزاں کر رکھی ہیں۔ ہم ان سے بھی محروم نہ ہو جائیں وہ ہم سم سم جو دوسری دوکانوں کو کھول سکتا ہے ہم نہیں جانتے اور یہ بات کہ آخر ہم اتنے بد نصیب کیوں ہیں کہ ہمارے سامنے بھی نہیں کھلتیں ہمارے لئے ایک راز ہے۔

اس راز کو دریافت کرنے کے لئے کبھی کبھی ہم بے چین ہو جاتے ہیں اور یہی وجہ ہے کہ اگر کسی وقت کسی نیم واکوڑ میں سے جھانکتا ہوا کوئی دوکان دار ہمیں نظر آ جائے تو قبل اس کے کہ وہ اپنی ایک ہی جھلک دکھا کر پھر سے پردے میں ہو جانے کی سعی کر لے ہم اس کے پاس جا پہنچتے ہیں اور موقع کو ضحمت جان کر فوراً استفسار کرتے ہیں کہ آخر بازار پر یہ ہڑتال کی سعی کیفیت کیوں طاری ہے۔

دوکان دار ایسے وقتوں میں عام طور پر گھبرا جاتا ہے اور ہلے ہیں ان سے کیوں ملا اور ہلے یہ مجھ سے کیوں ملے کی ایک تصویر بن کر رُک رُک کر اور سوچ سوچ کر جیسے آئی بلا ٹالنے کے لئے ہاتھ جوڑ دیتا ہے اور اگر کچھ کہتا ہے تو بس یہی کہ جناب میں غریب آدمی ہوں، میں کیا عرض کر سکتا ہوں“

بظاہر اس کا یہ عذر بڑا معقول نظر آتا ہے کیونکہ غریبوں کی باگ ڈور اکثر کسی اور نہاد پرش کے ہاتھ میں ہوتی ہے اس لئے ایسے موقعوں پر وہ اس طرح کی کوئی بات واقعی ٹھیک طور پر عرض نہیں کر سکتے مگر ہم پھر بھی اپنا اصرار جاری رکھتے ہیں۔ اب اتفاق کی بات ہے کہ آج تک اس معاملہ میں ہم جب بھی معترض ہوئے ہیں ہمارے سوال کا جواب اس ”غریب آدمی“ کی بجائے ہمیشہ کسی اور ہی سے ملا ہے چنانچہ ایسے وقت میں چپکے سے چنداگر اور دوکان دار کہیں سے آوارہ ہوتے ہیں اور ہمارے گرد و کھڑے ہو کر اک تاشا ہوا گلہ نہ تو

کو عمل صورت دینے کے بعد ہم پر اس امر کی غناحت شروع کر دیتے ہیں کہ ہمارا یہ سوال قلمی طور پر بے معنی ہے اور اس میں کوئی بھی ایسی راز کی بات نہیں جس کے لئے ہم پریشمان ہوں اور بات صرف اتنی ہے کہ بھلا یہ بھی کئی دن ہیں جب دوکانوں میں سودا رکھنے کی توقع کی جائے اور بھلا یہ بھی کوئی وقت ہے جب کہ آدمی ثبوت سے جتوں جائے اور جتوں سے کھٹوہ جائے۔ کھٹوہ اس لئے کہ اب سیالکوٹ منڈی نہیں رہی ناسیالکوٹ پاکستان میں جو شامل ہو چکا ہے۔ اور پھر کھٹوہ سے پٹھان کوٹ جائے اور پٹھان کوٹ سے سودا خریدنے کے بعد اپنے لئے یہ درد سربول لے لے کہ یہ سودا بٹوت تک اب پہنچے تو کیسے ہلاریاں ساری تو ملٹری کھٹوہ نے پر لگی ہیں اور یہ ملٹری والے راہ چلتوں کو لوٹنا اپنا داکھی حق سمجھتے ہیں پھر خواہ مخواہ کسی کی شامت آئی ہے جو وہاں جائے اور آجیل مجھے مار کے اور فرض کیجئے کہ کوئی من چلایہ سارے پاڑ بیٹے پر تل ہی جائے اور پٹھان کوٹ سے سودا یہاں لانے میں کامیاب بھی ہو جائے۔ تب بھی اس کی کیا گارنٹی ہے کہ یہ سودا ایک سکے گا سیال کوٹ سے لانے میں سودا سٹاپڑا تھا اس لئے سستا ہی بکتا تھا لیکن اب پٹھان کوٹ سے لانے میں چونکہ لاگت بہت آئے گی اس لئے مہنگا بیچنا پڑیگا اور آج تک نسبتاً سستی چیزیں خریدنے والے گاہک اب یہی چیزیں مہنگے داموں خریدنے کے عادی بنتے بنتے نہیں گئے؟

تجارت کے سلسلہ کے بڑے بڑے حقائق ہم پر روشن ہو لے لگتے ہیں لیکن عین اس وقت جتوں کے اخبار چاند کا بلاناغہ مطالعہ کرنے والے اور اپنی دوکان کے محقرے پر بیٹھ کر ہر روز بڑی بات چیت سے اپنے پاس پڑوس والے دوکانداروں کو زمانے کی رفتار پاکستان کی برائیاں اور ہندوستان کی اچھائیاں سنالے والے رام دھن کو خیال پیدا ہونے لگتا ہے کہ اس طرح کی

باتوں سے پاکستان کے سیالکوٹ کو ہندوستان کے پٹھان کوٹ سے بڑھایا جا رہا ہے اور یہ سیاسی طور پر بڑی بات ہے۔ اور چونکہ ریاست کی ہندوستان کے ساتھ عارضی شمولیت کو ابھی مستقل بنانا ہے اس لئے یہ اور بھی بڑی بات ہے چنانچہ اس انداز میں جیسے وہ ملک اور قوم کی خاطر بڑی بڑی قربانیاں دے سکنے والا کوئی لیڈر ہو۔ وہ حال سے مستقبل کی باتیں کرنے لگتا ہے۔ اور یہیں مخاطب کرتے ہوئے اور سب کو سناتے ہوئے کہتا ہے پڑھا ہے وہ دن دور نہیں جب ہم پٹھان کوٹ سے ہی سو دالیا کریں گے اور پھر ہماری تجارت خوب چمکے گی۔ سستی ہنگامی چیزیں خریدنا تو عادت کی بات ہوتی ہے اور بھلا ہم اتنا بھی نہ کر سکیں گے اپنے آزاد ہندوستان کی خاطر بھلا اتنا بھی نہ کر سکیں گے۔

دوکانداروں کی تعداد میں آہستہ آہستہ اضافہ ہوتا جاتا ہے اور جس جگہ ہم کھڑے ہیں وہاں بھڑسی لگ جاتی ہے بازار سے گزرنے والے دو ایک ہوم گارڈز بھی شاید ہمیں دیکھ کر اس بھڑ میں شامل ہوتے ہیں جنہیں یہ لوگ یوں دیکھتے ہیں جیسے کوئی کسی بن بنائے جہاں کو دیکھے چنانچہ پوربازار میں دونوں پریشان ہو جاتے ہیں۔ آہ ہماری ذمہ داریاں اچھوٹتے ہیں آجانے کے بعد ہم سے سنبھالے نہیں سنبھلیں!

بازار سے واپسی پر پورب اپنے بوجھل ذہن میں شاید لطافت پیدا کرنے کے لئے کنگنا ملے
 آگ نماشا ہوا گلہ نہ ہوا..... آں آں آں..... باک تماشا ہوا.....
 اور میں مسکرا دیتا ہوں۔

اپورب کہتا ہے کہو پیڈت جی دیکھ من لیا نا ان دوکانداروں کو

اور مجھے کوئی جواب نہیں سوچتا۔

جب سے ہم ثبوت میں ہیں ساپورب مجھے اکثر پنڈت جی کہہ کے بلایا کرتا ہے۔ کیونکہ ثبوت کے اکثر لوگ مجھے ”پنڈت جی“ ہی کہتے ہیں۔ مخاطب کا یہ انداز سب سے پہلے مجھے ”پناہ گزین ہوٹل“ کے محلے میں سے کسی نے بخشا تھا۔ اور چونکہ ساتھ ہی اُس نے اپنی اُس مسرت کا اظہار بھی کر دیا تھا جو اُسے یہ جان کہ ہوئی تھی کہ میں اور ساپورب دونوں ہندو ہیں اس لئے ہم نے آج تک اُس کی اس خوش فہمی کو برقرار رکھنا ہی مناسب سمجھا ہے آج تک ہم نے اُسے کبھی نہیں بتایا کہ ہم میں سے ایک پنڈت جی ہے اور ایک نہیں، اگر کوئی اسی طور خوش رہتا ہے تو ہم خواہ مخواہ اس کی خوشی اس سے کیوں چھینیں۔ جب کہ اس میں ہمارا کوئی نقصان بھی نہیں ہوتا۔ بلکہ اس سے کچھ نہ کچھ فائدہ ہی ہے۔ یہ اسی کی بدولت ہے کہ ثبوت کے واحد ہوٹل کے دروازے ہمارے لئے واپس۔ لوگ ہم سے نسبتاً کھل کے بات کر لیتے ہیں اور پناہ گزین ہوٹل والے بھی اپنی مسروقیات کے باوجود کبھی کبھار لہر میں اُگر ہم سے ملکی دیکھ سکھ پر تبصرہ بھی کر لیتے ہیں۔ مثال کے طور پر اگر انہیں منہم ہوتا کہ ہم دونوں میں سے صرف ساپورب ہی ہندو ہے تو وہ ہمیں ثبوت کے لوگوں کا یہ نکتہ نظر کبھی نہ بتاتے کہ ثبوت کے یہ سائے دوکان دار ہمارے ہیوم کارڈز کو صرف اس لئے نفرت کی نظر سے دیکھتے ہیں۔ کہ ان میں اکثریت مسلمانوں کی ہے اور اس کے علاوہ یہ عبداللہ کے بھیجے ہوئے ہیں جو خود بھی مسلمان ہے اور بقول ثبوت کے لوگوں کے بھلا مسلمانوں کا ثبوت کی اس ہندو سستی میں کیا کام؟ ”پنڈت جی سوچا جائے تو آخر کو تو عبداللہ بھی مسلمان ہی ہے۔ زاہارا اور مسلوں کا اب کیا ناٹھ۔ وہ جاہیں اپنے پاکستان میں بہاں کشمیر میں کیا کر رہے ہیں کشمیر تو اب ہندوستان میں شامل ہو ہی چکا“ ایک دن ان میں سے ایک نے یہ سیاست بھی لکھیری تھی۔ اور پھر

ایک دن کسی اور نے ہم کو یہ راز کی بات بھی بتائی تھی کہ ثبوت کے دو کاغذوں نے جو بہانہ تراشا ہے وہ بظاہر تو سچ معلوم ہوتا ہے۔ اصل میں یہ بات نہیں کہ وہ سودے کی وجہ سے جو بیس بلکاب تو مسلمانوں کی دوکانوں کے نوٹ لوٹ کے انہوں نے اپنی دوکانوں کو اور بھی زیادہ بکتر رکھا ہے۔ صورت بات یہ ہے کہ وہ بروم گارڈز کو سود نہیں دینا چاہتے۔ اور چونکہ ہم بھی ان بروم گارڈز کے ساتھ ہیں اسی لئے ہم کو بھی مصیبت کے طور پر ایسی صورتوں کا لاکھی سے ہانکا جا رہا ہے تاکہ ہم جلد ہی واپس چلے جائیں اور زیادہ دیر یہاں نہ رہیں۔

پندت جی آپ چلے جائیں نا آپ کا کیا جاتا ہے آپ تو ہندو ہیں اور پھر فرس ہیں! اپنے ماتحت بروم گارڈز کو لے کے چلے جائیں نا تاکہ... کہیں کبھی پناہ گزین ہو جائیں ان لوگوں میں سے کوئی بڑے لاڈ سے اور بڑے بھروسے کے سے انداز میں ہم سے کہتا ہے کہ پھرت ادھوری چھوڑ کر منہ سے لگتا ہے اور کوشش کرتا ہے کہ ہم خود بخود ہی اس کی ان کہی بات سمجھ لیں۔ لیکن یہ دیکھ کر کہ ہماری ذہانت اس سلسلہ میں ہماری کوئی رہنمائی نہیں کر رہی وہ کچھ اطمینان رکھنے والے خرام کے بہ کو بھی ٹھہرنا چاہیے۔ ذرا چھٹی چھٹی شرمائی شرمائی سی مسکراہٹ کیسا تھہر رہا ہے شرماتا ہے کہ ہم بس بے تون سے چلے ہی جائیں تو بیہوش ہو جائیں گے اس طرح ہلکے رقوم کی حالت کا وہ پروگرام ہماری آمد کو بے نیس نہ کنا پڑا ہے پھرت شروع کیا جا سکے۔ ہم پھر سے سنگ والوں کو بلا لیں گے۔ وہ نزدیک ہی رہتے ہیں۔ ان میں سے کوئی کہتا ہے۔

اور جب ہم بے تاب سا ہو کر پوچھتے ہیں کہناں رہتے ہیں وہ بے تونہ ہنس کے دہرے مڑ جاتے ہیں۔ مگر بتاتے بالکل نہیں۔

اور شاید یہ ان کی اسی ہنسی کی وجہ سے ہے کہ شام کو جب ہم اپنے کمرے میں بیٹھے ہوئے ہیں اور سامنے کی شرک پر ہمیں وہ لوگ لفٹ رائٹ کرتے نظر آتے ہیں جو

للت كما عرف لٹی انسپکٹر پولیس ثبوت کے قول کے مطابق مقامی ہوم گارڈز ہیں جن کو ٹریننگ دی جا رہی ہے تو میں اور پورب شکوک اور شہات کی دنیا میں آباد کر لیتے ہیں۔

”مجھے یقین ہے یہ سب کے سب سنگی ہیں جنہوں نے ہوم گارڈز کا چولا بدل رکھا ہے پورب اکثر کہتا ہے اور مجھے اس کا یہ خیال بالکل ٹھیک معلوم ہوتا ہے لیکن جب کبھی ہم لٹی سے اس بارے میں کچھ پوچھتے ہیں تو وہ ہمیشہ منہس دیتا ہے۔ واہ بھئی واہ۔ آپ بھی خوب سوچتے ہیں اور پھر لٹی پر تھوڑا سا خیف سا کر کے وہ دفعتاً سنجیدہ ہو جاتا ہے اور بڑے کا شیف اسراڈ پرائے میں ہم سے کہتا ہے دیکھئے نا۔ فساد ہوا۔ مسلمان کم تھے اس لئے ڈنکی وجہ سے بھاگ گئے اور یہاں صرف ہندو ہی رہ گئے انہیں لوگوں میں سے ہمیں ہوم گارڈز بھرتی کرنے تھے۔ اب آپ اگر ہر ہندو کو سنگی سمجھ لیں تو آپ کی مرضی۔“

اب لٹی کچھ اس انداز میں ہماری طرف دیکھتا ہے۔ جیسے کہہ رہا ہے۔ ابھی تم نا تجربہ کار ہو تمہیں بہت کچھ سیکھنا ہے اور میں لٹی ہوں سب کچھ سیکھا ہوا۔

”آؤ سگرٹ پیس لٹی اب ہم پر شفقت کرنے کے موڈ میں آ جاتا ہے۔ اور پھر یہ دیکھ کر کہ سگرٹ حبیبی کیا ب شے کے نام نے ہم پر اس کے حسب خواہش اثر کیا ہے اور ہم اور سب کچھ بھڑکنے لگے ہیں وہ نہایت لاپرواہی سے ہنستا ہے لیکن یہاں نہیں گھر چلتے ہیں وہاں آتش دان کے پاس بیٹھ کر مزے سے سگرٹ پیس لگے اور باتیں کریں گے۔“

اس کے بعد لٹی جو بوتلوں میں ہمارا سب سے بڑا دوست ہے ہمیں گھر لے جاتا ہے سگرٹ پیس کرتا ہے ہمیں بڑی خوش اخلاقی کے ساتھ بار بار تکلف آمیز چلے کتے ہوئے اور بار بار ہنستے ہوئے آتش دان کے پاس بٹھاتا ہے لیکن باتیں نہیں کرتا۔

اُوہ معاف کرنا میں ابھی آیا ہمارے پاس وہ بیٹھنے ہی کو ہوتا ہے کہ اُسے کوئی کام

اس کے بعد درخواست میں ہمارے ہوم گارڈز کے خلاف شکایت لکھی ہوتی ہے کہ آج سے قریباً ڈیڑھ ماہ پہلے جب یہ لوگ بھدر واہ جاتے ہوئے شب بسری کے لئے ٹوت ہیں کھڑے تھے تو انہوں نے چاول پکانے کے لئے ایک دیگی لی تھی جو اب تک انہوں نے واپس نہیں کی۔ اب بھدر واہ سے واپس آنے کے بعد دیگی کے مالک نے ان سے اپنی چیز کئی بار مانگی ہے مگر وہ ہمیشہ اسے مذاق میں ٹال دیتے اور اب وہ مجبور ہے۔

”جناب اب میں مجبور ہوں اب میرا انصاف شیر تیر ہی کریں گے۔“ دیگی کا مالک ہمیں درخواست پڑھتے ہوئے دیکھ کر بڑا منگولوم سا بن کر کھتا ہے۔

ہمیں اس کی منگولومیت قطعاً متاثر نہیں کرتی۔ بلکہ اس کے برعکس ہم ہنس دیتے ہیں۔

اور ہماری یہ سنیسی سنیگی کے اس ماحول میں چونکہ بڑی بے موقع معلوم ہوتی ہے اس لئے صورت حال پر اس کا کوئی اچھا اثر نہیں پڑتا اب لٹی جو پہلے سے بھی زیادہ سنجھڑا ہو چکا

ہوتا ہے ہمیں جلدی سے ذرا الگ لے جانا ہے۔ تم ہنس رہے ہو لیکن معاملہ واقعی سب سے مدہم ہے۔ دیگی جیسی جعفر شے بھی بڑے بڑے طوفان بپا کر سکتی ہے۔ میں بازار میں آیا تو دیکھا کہ اس

کی یہ درخواست بہت سے دوکان دار کھڑے پڑھ رہے ہیں اور ہوم گارڈز پر سنج پاہور ہے

ہیں۔ یہ بہت بڑی بات ہے اور شاید اسی لئے ہی یہ لوگ ہوم گارڈز کو پسند بھی نہیں کرتے

ہم جانتے ہیں کہ یہ لوگ ہوم گارڈز کو کیوں پسند نہیں کرتے ہم اس کی وجہ بھی جانتے ہیں اب بھی ہم ساری بات سمجھ جاتے ہیں۔ لیکن لٹی سے کچھ نہیں کہتے۔ اس سے کہنے میں ہمیں کوئی فائدہ نظر نہیں آتا۔

بعض اوقات لٹی کو ہم بازار کے کسی گوشے میں بیٹھا ہوا یا تے ہیں رہ گزر رہی اپنا

دقت لگائے ہوئے جب ہم قریب پہنچتے ہیں تو لٹی بڑے تپاک سے غیر مقدم کرتا ہے..... آقاہ

بھی بڑے وقت پر پہنچے معاملے کا تعلق تمہیں سے تھا۔ آؤ بیچو۔“

للی کی عدالت میں اس وقت ایک مقدمہ پیش ہوتا ہے جس میں کوئی نیا مدعی ہمارے ہوم گارڈز پر کوئی نیا الزام لگا رہا ہوتا ہے للی ہمیں اب اپنے ساتھ بٹھا لیتا ہے اور مقدمے کی سماعت میں ہمیں بھی شامل کر لیتا ہے۔

”اچھا تو رچی رام۔ اس سامان کی تفصیل کیا تھی جو ہوم گارڈز نے تم سے چھینا۔ پائی مدعی سے پوچھتا ہے۔“

اور رچی رام مدعی یہ تفصیل بتانے میں بڑی تیزی برتا رہے جناب۔ ایک مہل تھا۔ ایک بڑوہ جس میں مبلغ نو سو روپے تیرہ آنے چھ پائی تھے۔ ایک کلہاڑی تھی۔ ایک.....“

اپنے ہوم گارڈز کی وکالت کرنا اپنا فرض سمجھتے ہوئے میں رچی رام کی بات کاٹ دیتا ہوں ”یہ کلہاڑی تمہارے پاس کیوں تھی۔ کیا تمہیں علم نہیں کہ اس طرح کے ہتھیار اپنے پاس رکھنے کی ہم نے اس علاقے میں ممانعت کر رکھی ہے۔“

رچی رام ایک لمحہ کے لئے گھبرا سا جاتا ہے مگر جلد ہی اسے جواب سوچھ جاتا ہے جناب میں فائر سٹ گارڈ ہوں اور جناب جانتے ہی ہوں گے کہ کلہاڑی کے بغیر فائر سٹ گارڈ بیکار ہوتا ہے۔

رچی رام کے چہرے پر اطمینان کی اور فتح کی جھلک دکھائی دیتی ہے اور ذرا سا مسکرا کر اب وہ باقی کی تفصیل منانے لگتا ہے ”جناب جیسا کہ عرض کیا گیا ہے۔ کلہاڑی تھی ایک جرسی تھی تین عدد پرائز سے تھے اور.....“

تیز و طرار اور چھٹا ہوا رچی رام جس نے اب تک اپنے آپ میں خاصی خود اعتمادی پیدا کر لی ہے۔ ذرا کی ذرا زکوتا ہے اور چہرہ خاص طور پر مجھے مخاطب کر کے کہتا ہے ”اب

جناب پوچھیں گے کہ میرے پاس پراندے کیوں تھے تو بڑے ادب سے عرض ہے کہ میں اس وقت اپنے گھر جا رہا تھا اپنی بیوی سے ملنے.....“

یہ کجبت ہوئے رچی رام کی آنکھوں میں شرارت کی ایک چمک لہراتی ہے اور وہ لٹی کی طرف دیکھتا ہے۔ جیسے اپنے اس طنز کے لئے اس سے داد طلب کر رہا ہو۔ پر لٹی میرا لحاظ کر جاتا ہے اور اس کے اس طنز پر کوئی دھیان نہیں دیتا۔

میں البتہ رچی رام کی اس حرکت کا بڑا مان کر زیادہ پروقا اور زیادہ سنجیدہ بن جاتا ہوں رچی رام تم کہتے ہو کہ تم فارسٹ گارڈ ہو۔ پھر اتنی بڑی رقم تمہارے پاس کہاں سے آئی فارسٹ گارڈ کی تنخواہ تو بہت تھوڑی ہوتی ہے۔

اب کے میرا حملہ کامیاب رہتا ہے۔ رچی رام کی ساری تیزی طرار ہی جاتی رہتی ہے لیکن فوراً ہی لٹی اس کی مدد کو پہنچتا ہے اور وہ نازک گھڑی آجاتی ہے جب لٹی ایسے موقعوں کا اپنا خاص الخاص حربہ اختیار کیا کرتا ہے وہ مجھے اور پورب کو ایک طرف الگ لے جاتا ہے اور پھر اس کا لہجہ بڑا پر مٹنی بن جاتا ہے دیکھئے نا معاملہ بے حد نازک ہے فارسٹ گارڈ ہونا تو خیر پھر بھی بڑی چیز ہے اس زمانے میں تو معمولی معمولی آدمی بھی اپنی عمر بھر کی نقدی قسم کی کمائی اپنی جیب میں رکھنے میں ہی سلامتی سمجھتے ہیں کون جانے کب کیا ہو جائے بہر حال..... بہر حال میں اس سے کہہ سن کر اسی معاملے کو رفع دفع کر دوں گا تم بھی اپنے طور پر اپنے بوم گارڈز کو سمجھا دینا کہ وہ شہر کے لولچ میں ہرگز نہ پھرا کریں اس سے اندیشہ فساد ہے ہم لٹی کی اس خدا واسطے کی نوازش پر جھلا سکتے ہیں دیکھو بھئی لٹی، ہمارے بوم گارڈز یہ حرکت کبھی نہیں کر سکتے کیونکہ وہ لوگ ایک محدود علاقے کے باہر نہیں جا سکتے

اس لئے اصل معاملہ یہ نہیں بلکہ اصل معاملہ یہ ہے.....“

لی بات کاٹ دیتا ہے اور سنسنے لگتا ہے بہر حال رہنے دو۔ میں سمجھ گیا اہل معاملہ جو کچھ بھی ہو میں اسے ختم کر دوں گا“

لی کیا سمجھتا ہے اور وہ ہمارے تکیوں نہیں سنتا۔۔۔۔۔ ہم دل ہی دل میں پیچ دتا۔ کھاتے ہیں بڑی بے چینی کے ساتھ ایک دوسرے کی طرف دیکھتے ہیں اور بہت کچھ کہنے کی خواہش کے باوجود کچھ نہیں کہہ سکتے لی اس دوران میں پھر سے رچی رام کے پاس جا پہنچتا ہے اور اسے پولیس والوں کے مخصوص انداز میں ڈالتا ہے اس کے بعد ادھر ادھر کی دو ایک انٹرنیٹ چلا کر پھر سے ہمارے پاس آتا ہے اور پھر ہی۔ ہی اور پھر لو بھئی سگریٹ پو۔ اور اپنے سر کو مچھاتے ہوئے ”تو بہ ہمارا محکمہ بھی کتنا بک بک والا محکمہ ہے“ کہتے ہوئے ٹوٹ میں پولیس کے کارناموں کے موضوع پر گفتگو شروع کر دیتا ہے جس میں سب سے نمایاں اس کی اپنی ذات ہوتی ہے اور جس میں وہ اپنی ہزاروں لاکھوں برائیاں کچھ اسی انداز میں بیان کرتا ہے۔ جیسے وہی اس کی عظمت کی دلیلیں مہل۔

ٹوٹ میں ایسے موقعے اکثر آتے رہتے ہیں اور عجیب بات یہ ہے کہ جب بھی لی تمہیں کسی راہنڈر پر اپنی عدالت سجائے نظر آتا ہے مقدمہ عام طور پر ہمارے ہوم گارڈز کے متعلق ہوتا ہے انہوں نے فلاں کے ساتھ زیادتی کی یہ سبب زوری ہے اور اس لئے اندیشہ فساد ہے فلاں کی فلاں چیز انہوں نے چرائی اور اس سے اندیشہ فساد ہے فلاں سے انہوں نے کوئی مال چھینا یہ ڈاکہ ہے اور اس سے اندیشہ فساد ہے انتہا یہ ہے کہ قصہ آدم کی اس کھلی کورنگین کرنے کے لئے اگر کسی کے لہو کا تذکرہ مقصود ہوتا ہے تو وہ لہو بھی ہمارے ہوم گارڈز ہی کا تصور کیا جاتا ہے لی کی ہر عدالت راہنڈر کی بنیاد کسی نہ کسی طور ہمارے ہوم گارڈز سے جاطنی ہے۔

”فریاد ہے حضور فریاد ہے! اٹلی کے گرد تین چار مرد کھڑے چیخ رہے ہیں جنور فریاد ہے ہم فریاد کرنے کے لئے حاضر ہوئے ہیں۔ رات کو دو سو م گارڈز نے ہماری عزت پر ہاتھ ڈالا۔ ہم سوئے ہوئے تھے کہ وہ ہمارے ہاں ایک کھڑکی کی راہ داخل ہو گئے۔ جو کھلی رہ گئی تھی۔ لیکن چونکہ ہمیں تپہ چل گیا۔ اس لئے انہیں جلد ہی بھاگنا پڑا۔“

قریب ہی ان کی ”عزت“ بھی ان کے فریاد میں رنگ بھونے اور ان کے بیان کو مزید تقویت دینے کے لئے کھڑی ہے اور وہ اس کی طرف اشارہ کرتے ہوئے کہہ رہے ہیں۔ جنور ان دونوں گارڈز کو ہم پہچان سکتے ہیں لیکن اگر آپ چاہیں تو یہ لڑکی بھی پہچان سکتی ہے۔“

ہماری موجودگی میں ان کی فریاد اور بھی سوزناک ہونے لگتی ہے اور یہ دیکھ کر کہ کسی کی ”عزت“ ہمارے ہوم گارڈز کی ”عزت“ کو برباد کرنے پر آمادہ ہے۔ اور گھونگھٹ والی ایک گوری تلی ہوئی ہے کہ ہمارا سارا وقار خاک میں ملادے۔ ہماری سمجھ میں نہیں آتا کہ ہم کیا کریں تاہم چونکہ ہم جانتے ہیں کہ ہمارے قانون اور ضابطے کچھ ایسے ہیں کہ رات کو ”سوئی لاج“ سے جہاں کہ ہمارے ہوم گارڈز ٹھہرے ہوئے ہیں۔ ہزار کوشش کے باوجود بھی کوئی باہر نکل سکتا اس لئے ہم فوراً اس کی صفائی پیش کرنے لگتے ہیں اور چونکہ یہ صفائی پیش کرنے وقت اپنے سپاہی ہونے کا اعتماد ہم پر غیر شعوری پر کچھ ایسی کیفیت طاری کر دیتا ہے جیسے ہم ابھی ابھی آسٹینس پڑھانے والے ہوں اور ابھی ابھی مرنے مارنے والا قصہ بھی شروع ہونے والا ہو۔ محج جیسے مرعوب ہو کر خاموش ہو جاتا ہے۔ اور لٹی کاپولیس پن اسے فوراً اس بات پر آمادہ کرتا ہے کہ وہ ہمیں حسب معمول ذرا الگ لے جائے۔ سگرٹ پلاسٹک اور پھر ہم سے کہے کہ دیکھئے نا آپ تو یونہی ناراض ہوئے جاتے ہیں۔ اگر یہ قلعہ ہے تو پرے ہٹائیے میں بھی اسے غلط ہی سمجھتا ہوں۔ اور ابھی انہیں ٹر خانے دیتا ہوں تا اور پھر اس کے ساتھ ہی

یہ ظاہر کرنے کے لئے کہ اس کے ہمارے ساتھ تعلقات کچھ ایسے ویسے نہیں۔ بلکہ بڑے گہرے ہیں وہ نہایت رازدارانہ انداز میں ہم میں سے کسی ایک کے کندھے پر ہاتھ رکھ کر کہتا ہے۔۔۔ پڑ میں سمجھتا ہوں کہ یہ بات ہوئی ضرور ہوگی ورنہ یہ چھو کر ہی یوں کبھی نہ آتی۔ البتہ ممکن ہے معاملہ کرنے والے ہوم گارڈز نہ ہوں بلکہ وہ ہندوستانی سپاہی ہوں جو کل رات یہاں پہنچے تھے اور پناہ گزین ہوٹل میں ٹھہرے تھے۔

تو آؤ پناہ گزین ہوٹل میں چلتے ہیں۔ ابھی معاملہ سلجھ جاتا ہے ہم میں سے کوئی مشورہ دیتا ہے۔

لیکن لٹی واں جانا پسند نہیں کرتا تجا نے دو اب واں کو ان جاتے میں نے کہا ہے۔ تاکہ میں اس معاملے کو ابھی ٹر خائے دیتا ہوں۔

پھر جلد ہی لٹی کار رازدارانہ انداز اور بھی رازدارانہ ہو جاتا ہے کبھی بات یہ ہے کہ ان فوجی لوگوں کو کسی ایسے مقدمے میں لپٹنا ٹھیک نہیں وہ ہمارے ہمان ہیں۔ اتنی دور بندوستان سے آئے ہیں اور ہماری خاطر اپنی جائیں لڑا رہے ہیں اس لئے یہ بڑی بات ہوگی۔ یوں بھی ایسی باتوں سے بڑی بدنامی ہوتی ہے ہندوستان کی عزت پر حرم آتا ہے اور ہمارا فرض تو یہ ہے کہ ہم ہندوستان کا وقار پیدا کریں اس کے قدم کشمیر میں پورے طور پر جانے میں مدد کریں۔ نہ یہ کہ سر بازار انہیں رسوا کرتے پھریں۔ اور ابھی سے حار اسلسلہ چوٹ کر دیں۔

لٹی ہماری طریت دیکھتا ہے۔ جیسے داد طلب کر رہا ہو اور کھائیں کتنا دورا نڈ ہوں۔ جیسے کہ رہا ہو تم بھی مجھ سا بننے کی کوشش کرو فرض شناسی کا سبق سیکھو۔

پر ہم اس جیسا بننے کی کوشش نہیں کرتے۔ فرض شناسی کا سبق بھی اس سے نہیں سیکھتے۔ بلکہ اس کے لئے ایک مختلف راہ اختیار کرتے ہیں۔ اب ہماری فرض شناسی ہم سے کہلواتی ہے کہ تلی صاحب۔ ابھی ابھی جب آپ ہوم گارڈز کو لتاڑ رہے تھے تو کیا اس وقت آپ کو کسی کی عزت کا خیال نہیں آیا تھا کہ اس سے بھی بڑی بدنامی ہوتی ہے اور کشمیر کی عزت پر حرف آتا ہے۔

اب کے ہماری سنجیدگی تلی کو چونکا دیتی ہے۔ اور وہ اس معاملے کو ختم کر دینے کا قطعی عزم کر لیتا ہے۔ اسے بھی وہ تو اور بات تھی وہ تو ہمارا اپنا گھر کا معاملہ تھا بہر کیف جانے دو۔ خواہ مخواہ بد مزگی ہوئی۔ میں ابھی انہیں ٹر خانے دیتا ہوں۔ اور اس کے بعد تلی ان کی طرف مخاطب ہو کر ذرا اونچی آواز میں ان سے یہ کہتے ہوئے گزر گئے تھے۔ میں آنا۔ تب تک میں تحقیقات مکمل کر لوں گا۔ ان کے پاس اپنا ایک اڈو سپاہی چھوڑ کر اور ہمیں ساتھ لے کر چل پڑتا ہے۔

بھئی تھک گیا ہوں۔ چلو تمہارے ہاں چلتے ہیں ڈاک نیکلے میں۔ لگی کہتا ہے اور ہم سب ڈاک نیکلے کا رخ کر لیتے ہیں۔ اندر ہی اندر اپنی بے بسی پر اُبلتے ہوئے اور تلی ہمارے اس ابال کو دھیما کرنے کے لئے موضوع کو بچکولے دیتے ہوئے کبھی ادھر کی اور کبھی ادھر کی مانتے اُسے آہستہ آہستہ خوشگوار بنانے کی کوشش کرتے ہوئے۔ ”خدا بچائے۔ پولیس کے کیچر سے ہم لوگ تو ہر وقت جیسے غلامت میں جیتے ہیں۔ اس کی سنو۔ اس کی سنو اور ہوتا ہے سب اڈو ٹانگ۔ کاش! ہمیں بھی کہیں کسی کالج کی پروفیسری مل جاتی پڑھے لکھے شریفوں کے ماحول میں رہتے۔ ان کی اونچی اونچی باتیں سنتے۔ کم از کم اس بک بک جھک

جھک سے تو جان چھوٹی نہ ہی مجھنی بڑے خوش نصیب ہیں آپ لوگ.....“

جب ہم ڈاک ٹیبلے میں بیٹھے ہیں اور لائل بارسٹ کوسٹ میں تو تیسے تو باریک کے
 فاحش کی عطا کی ہوئی ہمارے پیشہ درانہ خوش اخلاقی ہیں سمجھاتی ہے کہ بعضی غصہ اگل دو بار
 للی کو معاف کر دو جو کچھ اس نے کیا وہ اس کا فرض تھا اور جو کچھ تم نے کیا وہ بھی تمہارا
 فرض تھا اس لئے اب اپنے اپنے فرض کی ادائیگی کے بعد بد مزگی کو خواہ مخواہ ٹھکیاں
 سے سے کے ہانا کہاں کی عقل ہی ہے چنانچہ سگریٹوں کے دھوئیں میں ہم ناخوشگوار
 باتیں بھولنے لگتے ہیں اور ادھر ادھر کی باتوں کے بعد اس موضوع پر گفتگو کرنے لگتے ہیں
 کہ نہ جانے ہماری بھوک کو اس ثبوت میں آکے کیا ہو گیا ہے صبح کے ناشتے کے بعد ہمیں
 سارا وہ بھوک نہیں لگتی لالی بیٹھے لگتا ہے اور ہم تو خود اس کے ساتھ بیٹھے کے قائل
 ہو ہی چکے ہیں۔

لیکن یہ بات یہ ہے کہ اس سبھی سے ہمارا دک نہیں ٹٹتا اس سے تلافی نہیں ہوتی
 اور ثبوت میں اپنی بے بسی کا احساس ہمیں قدم قدم پر ہوتا ہے یہاں لالی کے علاوہ
 بھی ایسے لوگ موجود ہیں جنہیں ہم اپنا دوست کہہ سکتے ہیں لیکن وہ کسی جس کے
 ہم خواہاں ہیں ہمیں نہ لالی سے ملتی ہے اور نہ کسی اور سے ان کے پاس بیٹھے ہوئے
 ہنسی اور قہقہوں کے درمیان بھی ہمیں کسی خلا کا احساس رہتا ہے کوئی ان دیکھی
 دیکھا رہا ہے اور ان کے درمیان حائل نظر آتی ہے اور ہم ان کی روح کو نہیں چھو سکتے
 ثبوت میں منزلوں کی بھی کمی نہیں چیرے کے ہر درخت کے نیچے اور اونچی نیچی راہوں

کے لئے بسے کے ہر پتھر پر بڑھ کر اپنے آپ کو قدرت کے وسیع دامن میں سمو کے
 ہم اپنی ایک دنیا بنا سکتے ہیں لیکن یہ دنیا جتنی نہیں ہو گا دنیا کا یہ اندازہ جا رہی
 ہے اسے لاٹھور سے شور میں آج گنا ہے اور شائد وہی گئے ہو اسے منزل پر پہنچ کر
 ہیں یہ احمدی پریشان رہتا ہے کہ میں منزل کی میں تلاش سے بے دو کہیں اور ہے
 اور میں کا وہاں کے ناہی ہم اس کا کوئی سا تعلق اس موت میں نہیں۔
 موت میں ہمارا کوئی نہیں اور اسی لئے ہم کئی مرتبہ سارا سارا دن اپنے کمرے
 میں ہی بیٹھے رہتے ہیں پناہ گزین ہرگز سے بچا ہے اپنے کمرے میں ہی منگوا لیتے
 ہیں اور کچھل چھل چھٹی ہوئی کتابوں کا سہارا لیتے ہیں ان کی باتیں کہتے ہیں اور پھر جب
 ان کتابوں کی باتوں سے ان کا جاننے میں تو جیسے ہمارے احساسات بوجھل ہو کر
 بوشے سے بن جاتا ہے اپنے نوا اول کے ان دیوانوں کو کمرے گئے ہیں جن میں
 ماضی کی پرت سن یادیں دفن ہوئی ہیں وقت چھپ چھپا گزرنے لگا ہے اور یوں
 ہی گزرنا رہتا ہے۔ پھر کے بعد سردی شروع ہو جاتی ہے اور پھر جب شام پڑنے
 لگتی ہے تو ذراک بیگے کی چوکیدار چپکے سے آکر تشددان کی آگ روشن کرتا ہے تاکہ
 کمرے میں اندھیرا نہ رہے اور لیمپ اس لئے روشن نہیں کرتا کہ مٹی کا تیل نہیں
 ہوتا اب کمرے کی دھندلی دھندلی فضا خواب ڈاک سے ہو جاتی ہے سارا دن
 بیٹھے بیٹھے باتیں کرتے رہتے کہ بعد احساسات کی شدت میں اور اس کو دیتی ہے
 آہستہ آہستہ کتابوں کا ذکر تو جہاں بن جاتا ہے اپنے ماضی کی حسن پرستی اور اس
 حسن پرستی کی جو الہوس کی پر اب بیٹنے کو بھی جی نہیں چاہتا ہم خاموش ہو جاتے ہیں
 اور سلگتی ہوئی لکڑیوں کو ٹٹکی بانڈھ کر دیکھنے لگتے ہیں۔ لکڑیاں جل رہی ہیں کوئلے

بن لیسے ہیں راکھ بن رہی ہے اور تھوڑی دیر بعد ان پورب وافترا پتھر پڑنے لگتا ہے اور اس کی آواز یوں سنائی دیتی ہے جیسے وہ بڑبڑاؤں کے کسی جزیرے سے آجواں بنی ہو وہ کہہ رہا ہے نہ ہمارے ماضی ہمیشہ دکھش کیوں ہو رہا ہے جب یہ واقعات ہوتے ہیں ہوتے ہیں تو خیال ہی نہیں ہوتا کہ کبھی یہ واقعہ ہوں گے تو کہنے بن جائیں گے لیکن جب یہ بے پیرت چکیتے ہیں اور زمانہ پھر کبھی ان کی یاد دلانا ہے تو معلوم ہوتا ہے بچے ہمیں کبھی جو ان تھے؟

اور پھر وہ ذرا سا دکھ کر خود ہی کہتا ہے یہاں ثمرت میں اگر فحش یوں محسوس ہوتا ہے جیسے کم بڑھے ہو چکے ہیں نہ کہ جمالی میں ماضی کبھی نہ لایا نہیں کرنا مستحق اپنی جھٹک رکھتا ہے۔

ان پورب پر سچ کہتا ہے ثروت نے نہیں پوڑھا بنا دیا ہے پورا پورب دفعتاً جیسے کسی شوری کو شش حصہ ان اور اس خیال لائنہ کو پورب ذہن سے جھٹک دینا چاہتا ہے۔ اس کے ہونٹوں پر ایک تازہ ہار مسکراہٹ دکھائی دیتی ہے اور وہ اٹھ کھڑا ہوتا ہے سگرٹ پینے کو عید ہی ہار نہ ڈالے۔ وہ کہتا ہے پورا ایک انگڑائی لیتا ہے اپنی جیبوں کو ٹوٹنے لگتا ہے۔ سارے جیبوں کو دیکھنے کے بعد کسی ایک سے اپنا پائپ نکالتا ہے اور بغیر یہ گلے گوتے باگو ٹوٹم ہو چکا ہے اور نیٹل نہیں رہا۔ اسے اپنے منہ میں رکھنے کے اس اگلانہ میں کشی دینے لگتا ہے جیسے سب کچھ ٹھیک ٹھاک ہو گیا ہو اور تباہی اور ماضی کی ساری سبک ہے کم از کم اپنے منہ میں رکھنے کے لئے اس کے پاس ایک پائپ تو موجود ہے اور پورب اپنے موڈ میں نظر آ رہا ہے۔

اب اس! چھے نوڈ کے خود ساختہ تاڑ کوہ قرار رکھتے ہوئے وہ مجھ سے دوبار
مخاطب ہوتا ہے اور کہتا ہے دوست ادا سہی کی باتیں اب مت کر و ماور بکھتے
ہوئے کوٹلوں کو بھی مت دیکھو کہ یہ اور ادا س کہتے ہیں۔ آؤ کچھ اچھی اچھی
باتیں کریں:

اور پھر یا موشی کا ایک ایسا وقفہ آتا ہے جس میں ہم دو نماہنے اپنے طور
پر بھی اچھی باتیں کرنے کا کوئی ڈھب سوچتے ہیں ابھی ہم کسی موضوع کی تلاش ہی
کدہ ہے ہوتے ہیں کہ جو کچھ دار پناہ گزین ہوٹل سے کھانا لے آتا ہے اور اس وقت
بیمیں پتہ چلتا ہے کہ رات خاصی گزر چکی ہے۔ باہر سناٹا طاری ہے۔ اور دوڑ سونی
لا رہے ہے جو ہمارے ہوم گارڈز کی قیام گاہ ہے۔ اس سناٹے کو خوفناک بناتی ہوئی
کچھ ایسی آوازیں آرہی ہیں جیسے بیت سے بھوٹ کسی ویرانے میں اکٹھے ہو کر کورک
کا رہے ہوں غالباً ہوم گارڈز مار بے ہوتے ہیں۔

سونی لاٹا کے مختلف کمروں میں بیٹھے چھوٹی چھوٹی ٹولیاں بنائے وہ ہرات
خاصی دیر تک یوں ہی گاتے رہتے ہیں چونکہ ان کمروں میں آتشہ ان نہیں اس
لئے انہوں نے اس متعدد کے لئے بیت سے ٹین اکٹھے کر رکھے ہیں ہر کمرے میں
ایک ٹین ہوتا ہے جس میں لکڑیوں سے بنی رہتی ہیں دھواں سارے کمرے میں
پھیلتا رہتا ہے ان کی آنکھوں کو اندھا کرنا رہتا ہے لیکن وہ اس سے بے
نیاز اس ٹین کے گرد چھوٹی چھوٹی ٹولیاں میں بیٹھے اپنی آنکھیں بند کئے گانے
میں مگن رہتے ہیں کمرے کی چھت دھوئیں سے کالی ہوتی رہتی ہے اور ان کا
لاشور خوش ہوتا ہے کہ کم از کم اس طور وہ بڑت کے سارے بٹے والوں کا

انتقام سونی لالچ کے مالک سے تو سہ ہے ہر کمرے میں ایک تلف گانا بھرا ہوا ہے اور یہ سارے گانے مل کر مجموعی طور پر ایک ایسا گانا بن جاتے ہیں جو سب سے بوناک تاثر پیدا کرتا ہے ثبوت کی راتوں کو ڈراونا بنا دیتا ہے اور سونی لالچ پر جو یوں ہی آبادی سے ذرا انگ تھلک ہے ایک ایسی بھرتوں کی بستی کا گمان ہونے لگتا ہے جہاں وہ کوئی جشن منا رہے ہوں۔

لیکن یہ جشن نہیں ہوتا۔ ایک لڑکھو ہوتا ہے سری نگر کی لیلو میں اپنے وطن کی یاد میں وطن کی گلیوں اور وطن کے عزیزوں کی یاد میں جہاں ان کے بیٹے جیت ہی محبت ہے یہ ایک فریاد تھی ہے پردیس کے خلاف اس پردیس کے باسیوں کے اور ثبوت کے باسیوں کی اس نفرت کے خلاف جو انہیں ان سے ہے سونی لالچ کے ہر کمرے میں جو مگن گارڈز کی ہر ٹولی کا گیت انگ بوناسی ہے اور ان میں سے ہر گیت میں ہمیشہ کسی متواضع عاشق کی کہانی ہوتی ہے اور یا کسی ایسی محبوبہ کی جو جدائی کا داغ دے گئی ہو یہ گانے بڑی مدہم اور کون کون میں گانے جاتے ہیں مگر ان سب کی آواز ایک دوسرے میں مل کر گڈ گڈ چوکھ اور جھم جھم ہو کر جیب سونی لالچ سے باہر نکلتی ہے تو وہ نرم اور ملائم نہیں رہتی۔ ایک گرفت پینج بن جاتی ہے اور جس رات ہم اپنے کمرے میں دیر تک جاگتے رہیں یہ ہمیں بھی سہا دیتی ہے۔

اپورب کہتا ہے یہ نفرت کا ردیماں ہے۔ نفرت کا لفظ کو جواب ہے دل کو ہمیشہ دل سے راہ ہوتی ہے محبت ہمیشہ محبت پیدا کرتی ہے اور نفرت ہمیشہ نفرت اور میں ڈرتا ہوں کہ جب یہ لوگ واپس سری نگر نہیں گئے تو نفرت کا

یہ جذبہ ان کے دلوں میں مستحکم ہو چکا ہوگا اور یہ نفرت صرف ثبوت کے لئے نہیں
ہوگی۔ صرف ثبوت کے بندوں کے لئے نہیں ہوگی بلکہ اس کا رامن اندر ہی اندر
پھیل کر وسیع ہو چکا ہوگا۔ اومان کی نفرت کی اس پھیٹ میں ہر بند ہوگا۔ خواہ
وہ کچھ نہیں بتا ہو کیونکہ ان کے دلوں میں یہ بات اُس وقت تک جم چکی ہوگی
کہ ثبوت کے بندوں نے اگر ان سے نفرت کی تو صرف اس لئے کہ یہ سب
مسلمان تھے نیشنل کانفرنس کا بندہ مسلم اتحاد والا وہ نعرہ جسے ہم سری نگر سے
اپنے ساتھ لگاتے تھے یہاں ثبوت میں آکر جموں کے اس محبوبے میں آکر اور
ڈوگریوں کی انگریزوں میں آکر ہم سے چھین لیا گیا ہے۔ ہمارے ہر دم کا لٹاؤ ذہنی
ظور پر لوٹا دئے گئے ہیں۔ اور یہ تباہی مار رہے۔

پورب کا غلوں اس کی آواز کو جذباتی بنا دیتا ہے اور پھر تھکا ہوا رہی
جس پر چلتے پھرتے دفعتاً رک جاتا ہے۔ پورب بھی رک جاتا ہے اور کھوڑی دیر بعد
بڑھ کر کھینچ کر آواز سے کہتا ہے اصل میں ہمیں ان لوگوں کو یہاں لانا ہی نہ چاہیے
تو نیشنل کانفرنس کے سیاسی عقیدوں کے لئے یہاں کو خدا سازگار نہیں۔
ہاں یہ خدا نیشنل کانفرنس کے سیاسی عقیدوں کے لئے سازگار نہیں یہ
عقیدے کے کچھ سری نگر میں ہی نپ سکتے ہیں جہاں سادہ لوح مسلمانوں کی اکثریت
ہے۔ اور جہاں شیخ عبد اللہ اپنے مسلمان نام کا واسطہ دے کر انہیں بھڑوں کی طرح
جس طرح ہمارے ہانکے ہانکے پھر سکتا ہے اور پھر جموں کے صوبے میں بند و مسلم
اتحاد کا پرچار اور امن امن کی رٹ یوں بھی بے معنی نظر آتی ہے۔
پورب کھوڑ کر میری طرف دیکھتا ہے یہ میں کیا کہہ رہا ہوں۔

اور میں کہتا ہوں جہوں کے مجموعے میں اس وقت نہیں کوئی مسلمان اور غیر
 آتا ہوں کبھی اور دوسرے نوریہ رام نگر اور ریاضی کے شہر ہیں ہندو حکومت عدت
 انہیں جیتنے میں کر رہا ہے جب کہ یہاں صرف ہندو ہی رہ سکتے ہیں یہاں ہندو
 کو آ کے کہتے ہیں کہ مسلمان بھی چھوٹے بھائی ہیں صلح صفائی سے ہندو کو کتنی
 مستحکم چیز بات ہوتی بھائی سمجھتے اور صلح صفائی سے ہندو کے لئے ہندو کو لیا
 اب کوئی مسلمان نہیں پھر یہ عربی انہیں بے بنیاد اور کمر تھلے کہوں نظر آتے ہیں
 ہندو کا فرانس کو اپنی سرگرمیاں سر کی تکی میں بھی وہ دو لکھنوی تھیں کہ وہاں
 کے ہندو کسی طور بھی زور نہ سکیں۔ جہاں کے مسلمانوں سے تو جو بیباکتیاں ہوتی ہیں
 اور پھر شیخ عبداللہ کی لینے ہی بھی وہیں سر کی تکی میں ہی ہیں سکتی ہے یہاں کے
 ہندو ہوں ہیں اس مسلمان نامہ کی ساکھ ہی کیا ہے۔

میں اپنے بھائی جے کی تیزی کو ذرا کم کرنے کے لئے مسکراہٹ کا ہمارا
 لیتا ہوں نگر پورب کی گھوڑا اور تیز رہ جاتی ہے تو یہ بات ہے یہ خیانت ہے اور
 کیا ثبوت کی نفرت پر ہر فضاؤں سے نجد پر بھی اپنا اثر کرنا شروع کر دیا ہے؟
 اہرب شاید مصلحت اسی میں سمجھتا ہے کہ میرے طنز کو نظر انداز کر دے تاہم
 میرے دل کی صفائی کی وہ ایک بہم سی تدبیر ضرور کرتا ہے۔

میرا یہ مطلب نہیں تھا وہ کہتا ہے میں تو صرف یہ کہہ رہا تھا کہ عام طور پر
 ایسے حالات دیکھ کر عام لوگ صحیح راستے سے بھٹک سکتے ہیں کیونکہ اوسط آدمی
 کا ذہن صرف صلح ہی کو دیکھتا ہے گہرائیوں میں اتر کر تک نہیں پہنچ سکتا عام
 طور پر ایسے ہی حالات میں انسانیت کا اعلیٰ اور معیاری تصور مشہور ہوتا ہے۔

www.taameernews.com
یہیں سے فرقہ پرستی کی بنیاد پڑتی ہے۔“

اپورب نے غالباً میری ذہانت پر حملہ کیا ہے۔
انتقام!

مگر میں خاموش رہتا ہوں۔ کیونکہ خاموشی میں ہی ہم دونوں کی بھلائی ہے اور صرف یہی ایک طریقہ ہے جس سے بد مزگی کا سد کھپلا جاسکتا ہے اب اپورب بھی جلد ہی اس نقطے کو پالیتا ہے وہ فوراً محسوس کرتا ہے کہ موضوع بدل لیا جائے اور اپورب کی ذہنی الجھن کو سمجھتے ہوئے میں بھی یہی مناسب سمجھتا ہوں کہ موضوع بدل لیا جائے چنانچہ جلد ہی ہم میں سے کسی کو خیال آجاتا ہے کہ رات بہت زیادہ گزر چکی ہے۔ اس لئے سونا چاہیئے اور پھر یہ سوچ کر کہ بد مزگی کا ذرہ بھر حساس بھی ہم میں سے کسی کے ذہن کے ساتھ چپٹا نہ رہ جائے۔ اپورب اپنے تمباکو سے خالی پائپ کو دوبارہ منہ میں رکھتے ہوئے اور کرسی پر جھولتے ہوئے مسکرا مسکرا کے گنگنالے لگتا ہے ایک ہنگامے پر موقوف ہے گھر کی رونق۔ نوخیز غم ہی ہے۔ ہاں۔ نوخیز غم ہی ہے۔ اور پھر اپنے کسی پرانے عشق کی کہانی کو سننے کو خیر سا بتا بنا کر اس طور سنانے لگتا ہے جیسے وہ ظاہر کر رہا ہو کہ اس زمانے میں بھی جب کہ وہ مہشتی کر رہا تھا۔ وہ اسے دماغ ہی کا ایک غلطی سمجھتا تھا اور اس معاملے میں ہرگز ہرگز سنجیدہ نہ تھا پھر اسی دوران میں وہ ذرا سنجیدہ سا بن کر یہ بھی کہتا ہے کہ اسے سنجیدہ باتوں سے ہمیشہ چڑ رہی ہے سنجیدگی بڑھاپے کی خصوصیت ہے پھر ہم چہ ماشار اللہ جوان ہیں ابھی سے سنجیدگی کو اپنے اوپر کیوں طاری کر لیں ابھی تو عمر تیزی ہے کھا ڈیل روٹی مزے سے پھول جا۔ اور ہم

وہ خوش اخلاق سا بن کر رہنے لگتے ہیں۔

رات گزر جاتی ہے پھر جب صبح ہوتی ہے تو اچوربہ کو بستر میں سب سے پہلا خیال رات کی ان باتوں کا آتا ہے جن میں اُسے کسی بد مزگی کے پیدا ہونے کا احساس ہوا تھا اس لئے وہ بستر ہی سے یہ فیصلہ کر کے اٹھتا ہے کہ وہ اٹھتے ہی ایسی باتیں کہے گا جن سے رات کی بد مزگی کا اگر ذرا سا پرتو بھی میرے ذہن میں رہ گیا ہو۔ تو وہ بھی اتر جائے چنانچہ اٹھتے ہی وہ دوبارہ کوئی معروضہ لطیفہ پرور انداز میں گنگنا تا ہے اور جیسے وہ کوئی مذاق کر رہا ہو کہتا ہے رات کو ہم نے سیاسیات حاضرہ پر تبصرہ کرنے کی جو کوشش کی تھی وہ بھی خوب تھی اس سے پتہ چلتا ہے کہ ہم سوچنے سمجھنے والے نوجوان ہیں اور ہمیں حق پہنچتا ہے کہ ہم ترقی اور انقلاب کے اس زمانے میں ضرور زندہ رہیں کبھی کبھی سیاسیات پر اس طرح مزہ و بحث کرتی جاپتے سنا سے اس سے صحت پر اچھا اثر پڑتا ہے۔ کیوں ٹھیک ہے نا کیا خیال ہے تمہارا؟

پھر وہ بنتے لگتا ہے اور چونکہ ہم ایک دوسرے کی دشواریوں کو خوب سمجھتے ہیں اس لئے میں بھی غصے لگتا ہوں بد مزگی کا نام و نشان نہیں رہتا اور ہمدردی و محبت کے قیام میں یکے کے ناکامیوں کو نہ لگتا ہے

آج دن بڑا صہانہ ہے ہم نے اپنے کمرے کی کھڑکیوں کے پردے ہٹا دیے ہیں اور شیشوں میں سجائے ہوئے شکر و نیکو رہے ہیں ہلکی ہلکی لڑنا بانوی ہو رہی ہے اور ارد گرد کے پہاڑوں پر جہاں اس سے پہلے نساویوں کے جھگڑے ہوئے دیہاتوں سے اٹھنے والے دھوئیں کے بادل چھائے رہتے تھے۔ آج

بادلوں کا رحوں دکھائی دے رہا ہے موسم کا اقامتا ہے کہ ہم آج باہر نہ جائیں چائے کرے میں ہی منگو اگر نہیں لیکن کل سارا دن کمرے میں بیٹھ رہنے کے بعد اور رات کی غلطیت پر وہ باتوں کے بعد آج ہمیں کچھ باہر جانا ہی بھلا معلوم ہوتا ہے پنا سچہ اپنے اپنے اور کوٹ پہن کر جن سے ہم بڑھتی کا بھی کام لیتے ہیں ہم باہر نکل جاتے ہیں۔

ڈاک بنگلے سے نکلی کر گورنمنٹ ٹرک پر چھٹے ہوئے اس طرف کا موڑ کر پورے جس طرف سے گریس تو سب سے پہلے سو فی فی آتی ہے اس کے قریب نہ گئے ہوئے ہمارے یہ ہمیشہ یہ کوشش ہوتی ہے کہ یہاں ہمارے قریب ہوتے خراہم باگھرام کی تھیلیاں بن سہائیں تاکہ پاؤں کی آہٹ سے کسی کو ہمارا ہتہ نہ چل سکے۔ ہم اگر باقیں کر رہے ہوں تو اس کے پاس پہنچتے ہی تماموش ہو جاتے ہیں تاکہ ہماری آواز کسی تک پہنچ ہی نہ سکے۔ کوئی جان ہی نہ سکے کہ ہم وہاں سے گزر رہے ہیں اور سو فی فی لاج کے رہنے والوں کو اپنے دکھ ہیں دیکھ کر یاد ہی نہ آسکیں تاکہ نہ وہ لوگ ہیں آگے اپنے ٹھہریں شریک کرنے کی کوشش کریں اور نہ ہمیں سننے کی کوفت ہو لیکن ہر ممکن احتیاط کے باوجود سو فی فی لاج والوں کو ہمارا پتہ چل جاتا ہے۔ اور پھر۔

تمنا ہے یہ دیکھو۔ ایک جوت اور ٹرک پرایکا ایلی ایک صاحب کشاک سے ایک فوجی سلام جلیے ہم پر شیخ کر ہمارے سامنے آگڑے ہوتے ہیں اور جلدی سے اپنی قمیص اتار کر اسے اپنے دونوں ہاتھوں پر پھیلا کر سائے کے لئے۔ ہمارے سامنے کر دیتے ہیں یہ قمیص اتنی غلط ہوتی ہے کہ بغیر کسی

شک و شبہ کے یہ تسلیم کیا جاسکتا ہے کہ اس میں نہ صرف ایک بلکہ ہزار ہا عویس ہوں گی۔ اور ٹانگوں سے سوا ہوں گی لیکن آخر ہم کیا کریں۔

جلد ہی ایک اور صورت بنا۔ ڈاڑھی اور سر کے بالوں میں گنجل سے بنا کے اور ان گنجلوں میں اپنی انگلیاں پھنسا کے آوارہ نہ ہو گا اور پھر — یہ دیکھو صاحب ہمارا ڈاڑھی کیا کریں گا صاحب یہاں باقی نہیں ملتا۔ قسم خدا کا صاحب ہم مر جائیں گا۔

اس کی ہیبت دیکھ کر توس کی بھلائی ہوئی تھی۔ وہ بہا رہی یہ کسی ان کے لئے اتنی حوصلہ افزا ہوتی ہے کہ اس کی شہ پاکر ایک سارے کے سارے ہوم ٹارڈز ہمارے گرد اکٹھے ہو جاتے ہیں۔ ان سب میں نمایاں ان کا پلاٹوں کا انڈر جو ہوتا ہے جو کسی زمانے میں فوج میں حوالہ دیا میجر تھا جس کی عزت افزائی کے لئے اس کے ماتحت گارڈز کچھ عرصہ رکھا گیا۔ اسے سب حوالہ دیا کہتے ہیں لیکن جیسے اب یہ عزت افزائی کے طور پر اور غالباً منہ مارہ کو بھی طرز و فائز رکھتے ہوئے صرف میجر کہتے ہیں۔ یہاں تک کہ ہم بھی اسے میجر ہی کہتے رہے۔

سناء میجر کیا حال چال ہے؟ ہم پوچھتے ہیں۔

اور فوراً شن شن کی حالت میں اکرہ گرا اور تمام تر فوجی آداب پھل کر کے بوسے کہتا ہے۔ صاحب ہم خوش ہے ہم نے فوج میں پنے بھی بہت سال نوکری کیا ہے۔ اس لئے ہم خوش ہے۔ ہم فوج کا سب قانون جانتا ہے اور اسی واسطے ہم مر جائیں گا پر منہ سے نہیں بولیں گا کہ صاحب ہم مر گیا یا صاحب

ہم کو بچاؤ یا یہ کہ صاحب ہمارا انتظام کرو یا سارا کھڑا بہت میلا ہے اور ثبوت کا دوکان دار ہم کو صابن نہیں دیتا۔ یا ہم خود میلا ہے اور ثبوت کا لوگ ہم کو اپنا چشمہ پر نہانے نہیں دیتا کیونکہ وہ ہندو ہے اور ہم کو مسلمان بولتا ہے صاحب ہم ہر وقت خوش ہے ہم کبھی آپ سے نہیں بولیں گا۔ پر اب صاحب نے خود پوچھا ہے اس لئے ضرور بولیں گا اور اس لئے بولتا ہے۔ کہ.....

میجر اب ذرا کی ذرا کہتا ہے۔ پھر ہم کے نچلے حصے کو بدستور انٹیشن کی حالت میں اگڑائے اوپر کے حصے کو ذرا سا آگے کو جھکا کر ہمیں اپنے دونوں ہاتھ پھیلا کر دکھاتا ہے یہ دیکھ کر صاحب اب اس وقت ہم اسی واسطے باہر کھڑا تھا۔ بارش کا بوند بوند مارا ہاتھ پر گرتا تھا۔ اور ہم اس سے اپنا ہاتھ مل کر صاف کر رہا تھا۔ ہم اپنا سب کچھ اسی طرح صاف کر لیتا ہے۔ بہت سال فوج کا نوکری کیا ہے۔ اس لئے سب کچھ جانتا ہے۔

اتنا کہنے کے بعد وہ نہایت متانت اور سنجیدگی کے ساتھ ایک نظر اپنے جوان کی طرف کرتا ہے جیسے آنکھوں ہی آنکھوں میں ان سے اپنی برتری کا اعتراف کروانا چاہتا ہو پھر نہایت احتیاط کے ساتھ ایک قدم پیچھے ہٹ کر وہ ان کو ڈانٹتا ہے صاحب کا راستہ کیوں روک دیا۔ راستہ بناؤ۔ صاحب کو شاید ابھی چائے کا واسطے جانتا ہے۔

راستہ صاف ہو جاتا ہے اور ہم آگے بڑھ جاتے ہیں پیچھے سے ہمیں میجر کی زور دار آواز سنائی دیتی ہے جو ان انٹیشن اور پھر غالباً وہ ہمیں سنا سنا کر ان کے سامنے تقریر کرتا ہے۔ جو ان یہ فوج کا قانون نہیں ہم جانتا ہے ہمارا

افسر لوگ بھی اس ثبوت سے بہت تنگ ہے پھر بھی یہ فوج کا قانون نہیں کہ جوان لوگ افسر لوگ کے سامنے اگر لمبا لمبا بات کرے فوج کا قانون یہ ہے کہ اس کی آواز سچے وہ جاتی ہے اور ہم دور نکل جاتے ہیں سامنے پناہ گزین ہوٹل کا سارا عملہ مٹیائے مٹیائے خاک کی سے دراز جو لیٹنا کبھی سنجید ہوں گے پھنے ہوئے۔ اپنے میلے میلے وانت نکالے پھنے کی کوشش کرتے ہوئے مجسم سائیکل باند بنا۔ ہماری پیشوائی کے لئے کھڑا ہے آج بارش کی وجہ سے اب تک کوئی ٹکابک نہیں آیا اس لئے ان کے ہاں ہماری اہمیت بڑھ گئی ہے۔

نہ اسلام علیکم۔ نہ نکتہ۔ نہ سمت سری اکال انتہا یہ ہے کہ آداب عرض والا نسبتاً غیر مضراہ غیر فرقہ دارانہ سلام بھی نہیں۔ البتہ ہمارے لئے آج ان کی مسکراہٹیں بڑی اعداں ہیں جو بھی ہم اندر داخل ہوتے ہیں اور زمین کی کرسیوں پر بیٹھ جاتے ہیں ایک سرور اچک کر آمدنی والی صندوقچی کے پاس اپنی بے پناہ بیلی گدی پر جا بیٹھتا ہے ایک فوراً چولہے پر تیار کہہ کر اس میں جلدی جلدی پھینکیں مارنے لگتا ہے اور تیسرا اس کے قریب ہی بیٹھ کر ایک میلے کپڑے سے وہ راکھ متواتر پونچھنے کا کام سنبھال لیتا ہے جو پہلے کی پھونکوں سے بار بار تو سے پراگرتی ہے ایک اور ہمارے سامنے کی میز پر زور زور سے کپڑا پھیرنے لگتا ہے ہم سے ذرا دور ایک گونے میں اب پیایاں اور چچے بھی مکرانے لگتے ہیں۔ اور پناہ گزین ہوٹل کھل جاتا ہے۔

اب اگر اس کے عملہ کی معروضیت سے نظر میں ہٹا کے فوراً کی ذرا دوسری چیزوں پر نگاہ ڈالیں۔ تو اس کی وضع قطع تیسرے درجے کے ایک مسلم ہوٹل کی

سویڈن آتی ہے چینی کے پیمانوں اور چھوٹی چھوٹی پیمپوں کی ایک قطار جن میں ہندو
 کا حصہ سرکاری تھا کہ یہ نہیں نہیں رہتا ہے کے دیگے جن میں سے کسی کا رنگ پیلا
 نہیں۔ ان دیگے میں سے اکثر پتیلیاں ہوئیں اور گلاسوں پر مالک گلاس کا
 حصہ خالی کندہ ہے۔ حاداناکہ پتہ گزیر ہوٹل کے عملہ میں سے کوئی بھی ایسا نہیں
 معلوم ہوتا۔ جس کا نام جمہور خان یا اقبال ہو سکتا ہو۔

چونکہ چائے میں ذرا وہ ہے اور یوں بھی آج ہوٹل کا عملہ حوالہ کے خلاف
 کچھ اس طرح چبا رہا ہے جیسے اگر آج ان سے باقی کی جائیں تو انہیں کوئی
 اعتراض نہ ہوگا۔ اور ان کے کام میں کوئی خرابی نہ پڑے گی۔ ہم پوچھتے ہیں سر
 یہ برتن تم کہاں سے لائے؟

تجی ہوٹل ہی کے ہیں اور یہ کہہ کر بواب دینے والا پر مٹھی غور پر مسکرا کر
 اور اپنے ساتھیوں کی طرف اشارہ کر کے ان کے ہار کر ہا ہا سے لے کر پائے
 پکائے ہیں پھر سے معروض ہو جاتا ہے البتہ وہ جو گدھی پر بیٹھا ہے مزے
 سے لے کر کہیں سنا نے لگتا ہے کہ کیجیے وہ ماو لینڈی سے کسٹیر کے اس حقے میں
 پہنچے کیسے نہیں اس ہوٹل کے مالک کو جو مسلمان تھا دیکھ کر اس کی مسلمانا پر
 غصہ آگیا اور کیجیے وہ ان کے خوف سے سانسے برتن ورتن چھوڑ چارٹ کے
 راتوں رات ہی بستی کے دور سے مسلمانوں کے ساتھ کہیں جاگ گیا اور
 چونکہ انہیں کہیں اور سر چھپانے کی جگہ نظر نہ آتی تھی۔ اس لئے مجبوراً انہیں
 اسی ہوٹل میں ڈیرا جانا پڑا۔ اور اسے چالو کرنا پڑا۔ اور اگر چہ اس سے پہلے
 انہوں نے ایسے کاروبار کبھی نہ کئے تھے لیکن مجبوری تھی اور اس لئے اب

گلے پر ٹرکی پر بی ڈھونک کو بھانا ہی پڑتا ہے۔

یہ کون سے گتے، وہ سب ایک دوسرے کی طرف دیکھ کر کھکھلا کر ہنسنے پڑتے ہیں اور اس دوران میں جہاں سے لٹے چائے آجاتی ہے۔

ہم چائے پی رہے ہوئے ہیں کہ بوت کے اس واحد ہوٹل کے کچے اور کھانے بوائے ہیں۔ سائنس کی سڑک پر ایک تیسرا آئی ہے اس میں سے چار پانچ فوجی افسر نکلتے پورے اندر آئے ہیں کھور کھور دیکھتے ہیں اور پھر ہمیں نظر انداز کر کے اور ہماری سرکھی گلی کو ایک طرح سے ششیم سے آگے بڑھتے وہ پورے کو ایک میز پر جا بیٹھتے ہیں اور پھر۔۔۔۔۔

سرور انڈیا اور قیالو و سب کچھ ٹاؤ اسکا بات چار ہی تیرے نے لکھے ہیں
آج ڈاڑھی بھی تباؤ کہ تمہارے پاس کیا کچھ ہے؟

پناہ گزین ہوٹل کا سارا عملہ اس کی طرف متوجہ ہو جاتا ہے۔
تھوڑی دیر بعد ان کی آواز دو بار گونجتی ہے۔ سرور یہ بتاؤ کہ اس ٹھاوسے
بوت میں کیا کچھ ملتا ہے۔ اور یہ بھی بتاؤ کہ وہ ہانگی لوگ کہاں ہیں جن کے لئے
کشتی مشہور ہے۔ جن کے پاس گرم گرم ملتا ہے۔ اور گرم گرم ملتا ہے؟

اگرچہ آخری بات فدا مہم ہے تاہم پناہ گزین ہوٹل کے سرور نے کہا تھا
جاتے ہیں۔ وہ کن انگلیوں سے ایک دوسرے کی طرف دیکھ کر مسکراتے ہیں
اور پھر ایسی معنوی سنجیدگی کے ساتھ جس کے تشبیح کا اظہار بھی مقصود ہوتا ہے
انہیں جواب دیتے ہیں کہ وہ خود بھی یہاں پر ویسی ہیں۔ پناہ گزین ہیں مغربی پنجاب
سے آئے ہوئے ہیں اس لئے یہ ساری باتیں وہ کیا جانیں؟

نوہار دو سجالے کیوں ایک قبضہ بلند کرتے ہیں۔ اور پھر ان میں سے ایک اپنے فوجی اور کوٹ کی جیب میں سے زخم کی ایک بوتل نکال کے اپنے سامنے میز پر رکھ دیتا ہے جس پر باقی کے چہنچتے ہیں ارے۔ اسی وقت وہ بڑی بے نیازی سے اسے کھولتے ہوئے کہتا ہے۔ ہاں۔ اسی وقت۔ ذرا موسم تو دیکھو اور پھر یہ کسٹمیر ہے۔"

جب بوتل کھل چکی ہے تو پینے سے پہلے ہی وہ جیسے سرور کی لہروں میں بہنے لگتا ہے جیسے ابھی سے اس کی آنکھوں میں سستی بھر جاتی ہے اور وہ متوالا سا بن کر کہتا ہے۔ آہ۔ سری نگر تو لے میں مار ڈالا۔ امرتسر سے واپس آئے۔ اور تیری خاطر دلی بھی چھوڑی۔ پر تو اپنے ہاتھیوں سمیت پھر بھی ہم سے دور ہی رہا۔ ہائے۔ ہائے۔ اس کے اندازہ ڈرامائی ہو جاتے ہیں۔ اس کے ساتھی بھنے لگتے ہیں۔ اور پناہ گزین ہوٹل والے بھی جیسے کسی حقیقی خوشی سے شراب بھگتے ہیں۔ ان کی طرف دیکھتے ہیں۔ اور مسکراتے ہیں۔ مسکرائے جاتے ہیں۔ ہماری چائے ختم ہو چکی ہے۔ اس لئے ہم باہر نکل جاتے ہیں۔

بارش تیز ہو چکی ہے۔ اور سردی بھی کچھ بڑھ گئی ہے اور اب اپنے اور کوٹ کے کالراؤ پنکھ گیتے ہوئے دور۔ بانہال کے ان پہاڑوں کی طرف دیکھتا ہے جن کے پیچھے سری نگر ہے اور پھر ذرا سا پرستی انداز میں غمزوں سی مسکراہٹ کے ساتھ کہتا ہے۔ اگرچہ ہمارے پاس رقم نہیں۔ اور اگرچہ ہم موسم کو اس کا DUE ہی نہیں دے سکتے۔ تاہم اتنا ضرور کہیں گے کہ اسے سری نگر ہم بھی تیرے لئے مرٹھے۔"

میں مسکرا دیتا ہوں اور پھر تھوڑی دیر خاموش رہنے کے بعد کہتا ہوں "اؤ۔ اپنے کمرے میں چلیں۔"

مگر پورب آج کمرے میں بند رہنے کا قائل نہیں۔ اس لئے ہم بڑی شرک پر بارش ہی میں چلنے لگتے ہیں۔ جہاں راستے میں ہمیں پادری ڈاؤننگ مل جاتا ہے۔

تھو مسٹر ڈاؤننگ۔ اس بارش میں کہاں؟

اور وہ بتاتا ہے کہ وہ ڈرائیو گراف آفس تک گیا تھا۔ تاکہ کوئی خبر معلوم ہو سکے۔

ٹیلیگراف آفس ثبوت کی نیوز ایجنسی بھی ہے۔ سری نگر جموں۔ بانہال کشتیاؤ بعد۔ واہ۔ ڈوڈہ ہر جگہ کی تار یہاں سے ہو کے جاتی ہے اور تاج کل چونکہ ایسی سرکاری تاروں کی کثرت ہوتی ہے جن میں مقامی گڑ بڑ یا سیاست کے کسی انٹ پھیر کا تذکرہ ہوتا ہے اس لئے ہر شخص ان تاروں کے مضمون سے آگاہ ہونے کے لئے وہاں جاتا ہے اور پھر ٹیلیگراف ماسٹر بھی لوگوں میں اپنے آپ کو مقبول بنانے کے لئے گورنمنٹ کے یہ سارے راز ڈرا جھجک جھجک کے افشا کرتا رہتا ہے۔ اس لئے وہاں خاصی رونق رہتی ہے۔

گوئی خبر ہے؟ ہم پوچھتے ہیں۔

اور ڈاؤننگ ہمیں یہ خبر سنا تا ہے کہ کشمیری ہوم گارڈز کی جو کمپنی ان دنوں بھدر واہ میں کھڑی ہوئی ہے اس کے آکھ سپاہی مسلمانوں کے ساتھ شامل ہو گئے ہیں۔ اور انہوں نے اپنے کمانڈر جہاراج کشن کو DESERT کر دیا ہے ہم نہیں مانتے۔

لیکن ڈاؤننگ جو یہ مان چکا ہے۔ کہتا ہے یہ سب ممکن ہے۔ آپ ولے

ہوم گارڈز کی طرح وہ بھی مسلمان تھے نا! آپ لوگوں کی طرح لاکھوں لاکھوں ان کا کانڈر بھی ہندو ہو۔ پر مسلمان پر کبھی اعتماد نہیں کیا جاسکتا میں جانتا ہوں۔ مسلمان کی سیاست کچھ ہوتی ہی ایسی ہے۔

اپورب میری طرف دیکھ کر مسکراتا ہے۔ پناہ گزین ہوٹل والوں کی طرح ڈاؤننگ بھی مجھے ہندو ہی سمجھتا ہے۔

ڈاؤننگ اپورب کی مسکراہٹ کا مطلب نہیں سمجھتا تاہم یہ خیال کر کے کہ اگرچہ اس نے اپنی طرف سے تو چھان بھٹک کے ایک ایسی بات کی تھی۔ جو ہندوؤں کو پسند آجانی چاہیے تھی۔ پھر بھی شاید معاملہ کچھ ایسا ویسا ہو گیا ہے وہ فوراً موضوع بدل دیتا ہے اور پوچھتا ہے "کیئے۔ آپ لوگ کل سارا دن کیا کرتے رہے۔ کہیں نظر نہیں آئے؟"

تم اپنے کمرے میں ہی رہے" اپورب کہتا ہے۔

میں بھی کبھی کبھی سارا دن اپنے کمرے میں ہی رہتا ہوں۔ اور تنہائی میں خدا کی صحبت سے لطف اندوز ہوتا رہتا ہوں۔"

"لیکن ہم لوگ تو ایک دوسرے کی صحبت سے ہی لطف اندوز ہوتے رہے اور یہ تجربہ خاصا خوشگوار تھا۔ خدا کی صحبت سے بھی زیادہ خوشگوار تا پورب ڈاؤننگ کو چھڑتا ہے۔

لیکن ڈاؤننگ نہیں چھڑتا۔ کچھ تو اس لئے کہ وہ ثبوت میں رہ کر ہمیشہ ایسی ہی باتیں کرنا چاہتا ہے جس سے یہاں کے لوگ خوش رہیں اور اس کے قیام میں کسی طرح کی بد مزگی پیدا نہ ہو۔ اور کچھ شاید اس لئے بھی کہ ہائبل گناہ سے تو نفرت اور

ناراضگی سکھاتی ہے لیکن گناہگاروں سے نہیں۔ اور یہ کہہ کر اپورب نے محض اپنی گناہ گاری کا اظہار کیا تھا۔

”خدا نے انسان کو پیدا کیا۔ اس لئے انسان بھی بڑی چیز ہے اس کی صحبت بھی بڑی چیز ہے“ ڈاؤننگ سمجھوتے کے موڈ میں ہے۔

مگر اپورب سمجھوتہ نہیں کرتا۔ اور کہتا ہے مسٹر ڈاؤننگ میں یہ بھی نہیں مانتا کیونکہ میرا یقین ہے کہ خدا نے انسان کو پیدا نہیں کیا۔ بلکہ انسان نے خدا کو پیدا کیا ہے آپ کہتے ہیں کہ خدا نے انسان کو اپنی شبیہ کے مطابق بنایا لیکن میں کہتا ہوں کہ انسان کے دماغ نے خدا کا تصور پیدا کیا۔ اور پھر اُسے بڑی قدرت والا اور حکمت والا ظاہر کرتے ہوئے ذرا اپنے جذبہ تفاخر کو تسلی دینے کے لئے یہ بھی کہہ دیا کہ خدا کی شبیہ بھی بس انسان کی سی ہے۔“

کوئی اور وقت ہوتا تو ڈاؤننگ فوراً بحث شروع کر دیتا اور اسی بہانے بائبل کے صفحات کے صفحے ہمارے سامنے دہرا دیتا لیکن آج وہ واقعی سمجھوتے کے موڈ میں ہے اب وہ اپورب کی بات اول سنتا ہے۔ جیسے کوئی لطیفہ سن رہا ہو۔ ہنسنے لگتا ہے اور پھر اپنے نمہ ہریت کو سر سے اتار کر اُس سے بارش کا پانی جھاڑتا ہے پھر اپنی برساتی کو اپنے ہاتھوں سے پھینچتا ہے ہوسے اور پانی کی بوندوں کو پھینچ کر آہستہ آہستہ نیچے پھیلتے ہوئے دیکھنے لگتا ہے۔ ”اگر بارش کا یہی عالم رہا۔ تو یہاں جلد ہی برف گرے گی۔ اور بانہال کی اونچائیوں پر تو آج بھی برف گر رہی ہے۔“

جس طرف ہم جا رہے ہیں اسی طرف سڑک کے دائیں جانب نیچے گھاٹی

میں ڈاؤننگ کا گھر ہے۔

بارش تیز ہونے لگی ہے اس لئے ہم اپنے اپنے اود کوٹ کے سارے بن احتیاط سے بند کر لیتے ہیں تاکہ پانی ہمارے اندر کے کپڑوں کو نہ بھگو سکے۔ آہستہ آہستہ بارش کے قطرے ہمارے ننگے سروں سے کانوں کے پاس سے گزیر کر نیچے کو بہنے لگتے ہیں ہمارے عینکوں کے شیشے چونکہ اب دھندلا گئے ہیں اس لئے ہم اپنی اپنی عینک اتار کر حیرت میں ڈال لیتے ہیں۔

ڈاؤننگ کا گھر سامنے نظر آ رہا ہے۔ برآمدے میں اُس کی بیوی اور اُس کا بچہ اُس کے منتظر کھڑے ہیں۔ ڈاؤننگ یہیں کافی پینے کی دعوت دیتا ہے اس کی بیوی آج کل قسم قسم کے کیک بنانے کے تجربے کر رہی ہے۔ اس لئے اس دعوت میں بڑی ترغیب ہے لیکن چونکہ بارش میں چلتے چلتے ہمیں بڑا لطف آ رہا ہے اس لئے ہم اس کا شکر یہ ادا کرتے ہیں۔ اور جدا ہو جاتے ہیں۔ ڈاؤننگ مٹرک چھوڑ کر اپنے گھر کی طرف جانے والی ایک پگڈنڈی پر ہولیتا ہے۔ اور ہم آگے بڑھ جاتے ہیں۔ دوزنکڑ پر کرنل چو پڑہ کی کوٹھی نظر آ رہی ہے۔

چو پڑہ ہمیشہ اپنے گھر پر رہتا ہے تنہا۔ اس کے سارے گھر والے جموں جا چکے ہیں۔ لیکن وہ اب تک یہیں ہے۔ اور وہ بھی یقیناً جا چکا ہوتا اگر پنجاب میں فسادات نہ ہوتے اور راولپنڈی کے بہت سے سکھ یہاں دفعتاً پناہ گزین بن کر نہ آگئے ہوتے وہ اپنی کوٹھی کو صرف چوکیدار کے بھروسے پر اور ان سکھوں کے رحم و کرم پر نہ چھوڑنا چاہتا تھا۔ کیونکہ اس نے اپنی آنکھوں سے ان سکھوں کے ہاتھوں بہت سی کوٹھیوں کو لٹتے دیکھا تھا۔ اور کوئی انہیں روکنے والا نہ تھا

یہ سیکھ کر سیاں تک نہیں چھوڑتے بلکہ کرسیاں ہی سب سے پہلے لے جاتے ہیں کیونکہ ان کی سوکھی لکڑی کا ایندھن بڑا اچھا بنتا ہے جنگل کی لکڑی گیلی ہوتی ہے اور ثبوت میں ان دنوں سوکھی اور بغیر دھواں پیدا کئے جلدی جلنے والی لکڑی کی بڑی ضرورت ہے کھانا پکانے کے لئے گھر کو گرم رکھنے کے لئے اور گھر کو روشن کرنے کے لئے بھی۔ کیونکہ ثبوت میں آج کل مٹی کا تیل نہیں ملتا اور اس لئے لیمپ صرف کسی کسی گھر میں ہی جلی سکتا ہے۔ ان حالات میں وہ بھلا اپنی کوکھی کو چھوڑ کے کیسے جاتا چنانچہ اس سا اہ پہلے کی طرح سردیاں گزارنے جموں نہیں گیا اور اب یہاں ثبوت میں صبح سے لیکر شام تک گیرج میں پڑی ہوئی اپنی کار کے اجن کو کھوئے اس کے پڑوں کو نکالتا اور انہیں پھر سے ترتیب دیتا رہتا ہے اور رات کو اپنی کوکھی کی حفاظت کرتا ہے۔ دُور سے چوڑے ہمیں ہاتھ اٹھا کر سلام کرتا ہے۔ آج وہ کار کی بجائے اپنی بندوق کے ساتھ مصروف ہے۔ بندوق اس کے گھٹنوں پر پڑی ہے اور وہ برآمدے میں بیٹھا اسے صاف کر رہا ہے۔

ہوا کے تیز جھونکے اور بارش کی موسلا دھارا اب ہمیں مجبور کر دیتی ہے کہ ہم چوڑے کی کوکھی میں پناہ لیں جہاں چوڑے بڑے تپاک سے ہمارا خیر مقدم کرتا ہے۔ اٹھ کر بڑے زور سے دیادبا کے ہاتھ ملاتا ہے انگریزی بان میں اپنی اس خوش نصیبی کا اظہار کرتا ہے جس کا احساس ہم سے ہم رگوں کو اپنے گھر میں دیکھ کر ہوا ہے۔ اس کے بعد ڈرائنگ روم میں لے جا کر بیٹھتا ہے جہاں فوراً ہی جیسے اس کی آنکھ کے ایک شارے سے اس کا نوکر دو نہایت صاف ستھرے تو لئے ہمارے سر پر آ رہتا ہے اور جتنی دیر ہم اپنے پانی سے شرابور سران سے سکھاتے ہیں۔ ڈرائنگ روم کے آتشدان میں پڑے ہوئے

لکڑیوں کے ایک اچھے خاصے ڈھیر میں آگ بھڑک اٹھتی ہے۔ اور ان کے ساتھ ہمارے میزبان چوڑہ کی مسکراہٹ مل کر کمرے کی فضا کو ہمارے لئے بائکل گھریلو سا بنا دیتی ہے۔

چوڑہ کہتا ہے ثبوت میں جب سے سکھ پناہ گزین آئے ہیں لوگوں کی ذمہ داریاں بہت بڑھ گئی ہیں۔ ہر شخص کو اب اپنی پڑی رہتی ہے۔ اس لئے کوئی کسی کے ہاں نہیں جاتا۔ آپ نے بڑی عنایت کی جو آج یہاں آئے۔

”آپ بھی تو گھر سے نہیں نکلتے ہمیں کہنے کے لئے اور کچھ نہیں سوچ رہا۔“

چوڑہ فضا کو اور زیادہ آرام دہ اور پرست بنانے کی کوشش کرتے ہوئے ہنستا ہے ہاں میں گھر سے ذرا کم ہی نکلتا ہوں۔ وہی فرصت کا بھگڑا اور میری ذمہ داریاں میں نہیں ان پناہ گزینوں نے بڑھا دیا ہے! اصل میں کوٹھی کی حفاظت کرنا آسان کام نہیں ہوتا۔ پھر اس شورش کے زمانے میں اور کچھ مجھ ایسے بوڑھے کے لئے۔“

ہماری اٹل اس کی سفید موچھوں پر جا پڑتی ہے۔ اور اس کے بعد سامنے پڑی ہوئی ان خوبصورت کرسیوں پر بھی ٹکتی ہے۔ جو اب تک کسی سکھ پناہ گزین کے چولھے کا ایندھا صرف اس لئے نہیں بن سکیں کہ چوڑہ ان کی حفاظت کر رہا ہے۔

تھوڑی ہی دیر میں ہمارے پہلو کی تپائیوں پر الگ الگ چائے کی پیالیاں آجاتی ہیں اور ساتھ ہی پھری۔ کانٹے پٹیٹ اور نیپکن وغیرہ کا اہتمام بھی ہو جاتا ہے۔ غالباً چائے بڑے پر تکلف لوازمات کے ساتھ آنے والی ہے۔

”آپ جانتے ہیں۔ یہ ثبوت ہے۔ اور یہاں کچھ بھی نہیں ملتا۔ کاش ہم جموں نہیں جوتیا چوڑہ بڑے تکلف میں آکر کہتا ہے۔ اور اس جملے کی سچائی ہم پر اس وقت پورے طور

پر واضح ہو جاتی ہے۔ جب چائے آتی ہے۔

جب چائے آتی ہے۔ تو چھریاں۔ کانٹے پلٹیں وغیرہ دھری کی دھری رہ جاتی ہیں اور ان کے استعمال کا موقع ہی نہیں آتا۔ یہ ثبوت جو ہے۔ غالباً ان کی نمائش اس لئے مقصود تھی کہ دیکھو۔ میں صرف کوٹھی ہی کی حفاظت نہیں کر رہا۔ بلکہ میں نے اپنے گھر کی چھوٹی سے چھوٹی چیز بھی سنبھال کے رکھی ہوئی ہے۔

چائے کے دوران میں کرنل ذرا مذاقیہ بننے کی کوشش بھی کرتا ہے دنیا کا خیال ہے کہ میں بوڑھا ہوں۔ مگر میں سمجھتا ہوں۔ دنیا کا یہ خیال غلط ہے۔ کیونکہ وہ صرف میری سفید موچکھیں دیکھتی ہے۔

ہم مسکرا دیتے ہیں۔

اور کرنل تکلف۔ خوش اخلاقی۔ جہان نوازی۔ اور خوش مذاقی کے بڑے جلے جذبات کے ساتھ ہمیں گراموفون ریکارڈ سنانے کا ارادہ کرتا ہے اور ساتھ ہی اپنی اس حسرت کا اظہار بھی کرتا ہے جو اسے اپنے ریڈیوسٹ کی بیٹری خراب ہونے کی وجہ سے ہو رہی ہے۔

گراموفون پر پہلے انگریزی ٹیونز کے ریکارڈ بجاتے ہیں اور پھر مجھے سپیدہ سحری سے قبل ملنا اور ہم کشتی کی سیر کریں گے۔ ماہی گیری لڑکیوں کے واسطے انگریزی گیت ٹیونز سنتے وقت ہم چوڑھ کے ہونٹوں کی وہ مدھم سی میٹھی بھی سنتے ہیں۔ جو نہایت باقاعدگی سے ٹیونز کے ساتھ ہم آہنگ رہتی ہے گیتوں کے وقت بھی چوڑھ آہستہ آہستہ گنگنا تا رہتا ہے اور ماہی گیری لڑکی..... کشتی کی سیر کریں گے..... اور

ماہی گیری لڑکی اور ساتھ ساتھ اس کی آنکھیں۔ اس کے ہاتھ اور اس کے پاؤں

بھی جیسے گیت کے ہم نوا ہو کر ناچتے رہتے ہیں اور ہم سوچتے ہیں کہ کم از کم اس حد تک تو دنیا کا خیال واقعی غلط ہے۔ کہ کرنل بوڑھا ہے۔

ساز اور سنگیت کی اس تفریح کے دوران ہی میں باتوں باتوں میں وہ ہمیں بتاتا ہے کہ اگر یہ ریکارڈ نہ ہوں تو اس کی کوٹھی لٹ جائے کیونکہ یہی اس کی تنہائی کے سب سے بڑے ساتھی ہیں۔

تیس دن یہ سوئیاں ختم ہو گئیں۔ بس انسی دن میری کوٹھی بھی لٹ جائے گی کیونکہ اس کے بعد میں ٹوٹ میں نہ رہ سکوں گا۔ چوڑھ کہتا ہے۔ اور پھر شاید یہ سوچ کر کہ اب یوں تکلف میں آکے مزید سوئیاں ضائع نہیں کرنی چاہئیں۔ وہ جلد ہی گراموں بند کر لیتا ہے اور اس کے بعد اپنے چاندی کے سگرٹ کیس میں سے ہمیں سگرٹ دیتے ہوئے ورائیک پنڈت میں کھتے ہوئے اپنی کرسی ہمارے بہت قریب گھسیٹنے کے بعد جیسے کوئی راز دریافت کرنے لگا ہو۔ ہم سے پوچھتا ہے آپ آسب کچھ جانتے ہیں۔ کیا خیال ہے آپ کا ہلکے یہ شورش رہے گی؟ جب ہم اس سے یہ کہتے ہیں کہ یہ بات ہم نہیں جانتے۔ بلکہ کوئی بھی نہیں جانتا۔ تو اس کے چہرے پر افسردگی بھج جاتی ہے۔ یہ کس قدر افسوس ناک بات ہے کہ وہ کام جو ہم نے خود شروع کیا تھا اب اتنا پھیل چکا ہے۔ کہ اب ہم بھی نہیں کہہ سکتے کہ وہ کب ختم ہوگا:

چوڑھ یہ کہہ رہا ہے؛ اپورپ میری طرف دیکھتا ہے۔ اور میں اپورپ کی طرف۔ مگر چوڑھ اپنی رو میں کہے جا رہا ہے..... شاید اکتوبر کی کھپس تاریخ تھی میں نے برآمدے میں صبح کے وقت بیٹھا بندوق صاف کر رہا تھا۔ کہ میرا نوکر دوڑا دوڑا میرے پاس آیا۔ اور کہنے لگا۔ کہ ہمارا جہاں در سری نگر سے بھاگے آ رہے ہیں اور اس وقت ناشری نامے کے پاس سڑک کی خوابی کی وجہ سے رُکے ہوئے ہیں اور بہت پریشانی ہیں۔

اس نے مجھے یہ بھی بتایا کہ وہیں کھڑے کھڑے جہاں جہاد رہنے والے ہندوؤں کے پناہ گزیں سکھوں کو بلا کے یہ بھی کہا ہے کہ "خالصہ۔ راج ہاتھ سے جا رہا ہے بچا سکتے ہو تو بچاؤ۔ اس لیے اب جلد ہی ثبوت میں بھی خون خرابہ ہونے والا ہے۔ اور واقعی اسی دن ثبوت میں بھی خون خرابہ ہو گیا۔ اس سے پہلے فساد کی یہ آگ ثبوت سے پڑے پڑے تھی لیکن اس دن یہ یہاں بھی بھڑک اٹھی۔ اس دن میں نے اسی برادر سے میں کھڑے کھڑے سامنے کی سڑک سے ہمارا جہاد کی کار جاتی دیکھی۔ اور ساتھ ہی شاہی سامان سے بھری ہوئی چدلا ریاں بھی پھر یہ بھی سنا۔ کہ جب وہ بازار میں سے گزر رہے تھے۔ تو وہاں دو ایک گولیاں بھی چلی گئیں۔ اس کے بعد ثبوت مسلمانوں سے خالی ہو گیا۔ اور راولپنڈی کے ان سکھوں نے پہلے تو ان کے مکان اور دوکانوں لوٹیں۔ اور اب جیسا کہ سب کہتے ہیں۔ کوئی بھی نہیں جانتا کہ یہ مصیبت کب ٹلے گی یہ شورش کب ختم ہوگی؟

ہمارے سگڑ ختم ہونے ہی کو ہوتے ہیں۔ کہ کرنل فوراً ہمیں نئے سگڑ پیش کر دیتا ہے اور پھر خود بھی اپنا پہلا سگڑ پھینک کر ایک نیا جلا کر کچھ سوچنے لگتا ہے اور پھر کہتا ہے۔ آپ لوگ یہاں اب کس سلسلے میں آئے ہیں۔ کیا امن قائم کرنے؟

ہم ہاں کے انداز میں سر ہلا دیتے ہیں۔

"تو جان لو کہ یہ ناممکن ہے۔ چوڑھ بڑے وثوق سے کہتا ہوں یہ ناممکن ہے۔ مجھے میرا نوکر کہہ رہا تھا۔ کہ آپ کے ساتھ باقی کے سارے ہوم گارڈز مسلمان ہیں۔ مجھے سرکار پر بڑی حیرانی ہو رہی ہے۔ ایک طرف تو خود یہاں ثبوت میں مسلمانوں کو ختم کرنے کو کہا۔ اور پھر اسی ثبوت میں آپ لوگوں کے ساتھ مسلمانوں کو یہاں بھیج دیا کہ جاؤ۔ بندوں کو سمجھاؤ۔ اور امن قائم کرو۔ اونہہ۔"

کرنل چوڑہ کی ناک پوڑھ جاتی ہے۔

اور اپورب جو اس گفتگو کے وقت میری موجودگی پر پریشان ہو رہا ہے کہتا ہے
"لیکن ہمیں ہمارا جہ نے تو نہیں بھیجا۔ ہم تو شیخ عبداللہ کے بھیجے ہوئے ہیں۔"

اُونہ شیخ عبداللہ "کرنل چوڑہ کی ناک بدستور چڑھی رہتی ہے" یہ سب غلط ہے اگر
ہمارا جہ سمجھتا ہے کہ شیخ عبداللہ کو وہ اپنے ساتھ ملا کر حکومت کر سکے گا۔ تو یہ بھی غلط ہے
اور اگر عبداللہ سمجھتا ہے کہ وہ کشمیری ہوم گارڈز میں مسلمانوں کی بھرمار کر کے اپنی ساکھ قائم
کر سکے گا۔ تو یہ بھی اس کی بھول ہے اور نہرو تو اب بھی بچہ ہے۔"

کرنل چوڑہ دفعتاً اپورب سے پوچھتا ہے "تم بھاکھڑی کے لڑکے ہونا؟"
"ہاں"

کرنل کی آنکھیں چمک اٹھتی ہیں۔ وہ میرا دوست تھا۔

پھر وہ میری طرف دیکھتے ہوئے اس سے کہتا ہے اور یہ تمہارا دوست ہے اور
اس کے بعد ذرا بزرگانہ سے لہجے میں گویا ہوتا ہے کہ چونکہ ہم دونوں کو وہ اپنا بہت قریبی
سمجھتا ہے۔ اس لئے اس کا ہمیں مخلصانہ مشورہ یہ ہے کہ اگر ہم امن قائم کرنے کے لئے
رہنا چاہتے ہیں تو ہرگز ہرگز یہاں نہ رہیں۔

"میرا نوکر مجھ سے آج ہی کہہ رہا تھا۔ کہ یوں بھی ثبوت والے ہوم گارڈز کو
بہت ناپسند کرتے ہیں۔ پھر ان مشلوں کی وجہ سے اپنی جاتی سے بگاڑ کرنے میں فائدہ؟
اس لئے بہتر یہی ہے کہ اب زیادہ عرصہ یہاں نہ رہو۔ اور میں نے یہ بھی سنا ہے کہ یہاں
کے بند و جلد ہی کوئی فساد بھی پیدا کرنے والے ہیں جن میں وہ سارے ہوم گارڈز کو
پھینسا نا چاہتے ہیں کیونکہ ان کے آنے سے ان کے سارے پروگرام ٹک گئے ہیں۔"

بہت رات گئے تک ہم کرنل چوڑہ کی باتیں سنتے رہتے ہیں۔ پھر جب ہم وہاں سے رخصت ہوتے ہیں تو دونوں کے ذہن میں کرنل چوڑہ کی باتوں سے اگرچہ ایک بلبل سی مچی رہتی ہے۔ تاہم اس کا اظہار نہیں کرتے۔ ثبوت میں آکر میرے اور پورب کے درمیان بھی آہستہ آہستہ ایک دیواری سی کھڑی ہو رہی ہے۔ ہم لاکھ اپنے آپ کو فرقہ بندیوں سے بلند کھینے کی کوشش کریں لیکن ہمارا ہندو اور مسلمان ہونا اب ہمارے ذہن پر بھی چھانے لگا ہے اور باہمی رواداری کو قائم رکھنے کے لئے اب ہمیں خاصی جدوجہد کرنی پڑتی ہے۔ کیا ہم جو ثبوت کے ماحول کو سنوارنے آئے تھے۔ خود بھی اسی زو میں نہیں بہنے لگے؟

بارش بند ہو چکی ہے۔ ہوا بھی بند ہے۔ ٹکڑے ہوئے آسمان پر ستارے نکل آئے ہیں۔ ڈاک ٹیکلے کی طرف جاتے ہوئے راستے میں سڑک کے کنارے کی کسی چٹان پر آسمان کی تاروں بھری چھت کے نیچے کھلی ہوئی تھوڑی دیر بیٹھنے کو بڑا جی چاہ رہا ہے لیکن نہ جانے کیوں اس وقت میں پورب سے کچھ کہنے کی اپنے میں بالکل ہمت نہیں پاتا وہاں بیٹھنے تک کو نہیں کہہ سکتا۔ اور اس لئے ہم چلتے جا رہے ہیں۔ خاموش۔ چپ چاپ لیکن اندر ہی اندر خیالات کا ایک طوفان لئے۔

ڈاک ٹیکلے میں ہمارے کمرے کے باہر رات کو گارڈ ڈیوٹی دینے والے دو ہوم گارڈز کھڑے پہرہ دے رہے ہیں اور ایک چلیپھڑا سے کسبل میں لیٹا ایک چوکیدار اذگھور رہا ہے۔ اندر آتشدان میں لکڑیاں جل جل کئے بچھ چکی ہیں۔ میز پر پڑا ہوا ہمارا کھانا بھی ہمارا انتظار کر کے ٹھنڈا ہو چکا ہے۔ ہم بغیر کھانا کھائے ہی اپنے اپنے بستروں میں۔ لحاف کے اندر گھس جاتے ہیں اور محسوس کرتے ہیں۔ جیسے جسم کے اوپر ہم نے برف کی کوئی بڑی سی ڈلی رکھی ہو

زندگی کو لات مارنے کو جی چاڑھا ہے۔ لیکن پورب اس کے باوجود آج ٹلات مارا سن ندگی پر لات مارو والا مصرع نہیں دہرا رہا۔

پھر اسی برف کی ڈلی کے نیچے بسکڑے سمٹے۔ ہم آنکھیں بند کئے کسی اور دنیا میں چلے جانے ہیں۔ سرما کی راتوں کو بوجھل نیند ہمارے پوٹوں پر آگرتی ہے۔ آنکھوں کو بند کر دیتی ہے اور ہمیں دور کسی اور دنیا میں پہنچا دیتی ہے۔ اور پھر مدتوں بعد صدیوں کے بعد یا شاید صرف چند لمحوں کے بعد شاید رات کے کچھ گھنٹوں کے بعد نیند کی یہ گرفت ڈھیلی پڑ جاتی ہے اور ہم پر یہ حقیقت آشکارا ہوتی ہے کہ ثبوت کا ایک اور ادا اس دن ہمارے اٹھنے سے پہلے ہی ملموع ہو چکا ہے۔ ہمارے کمرے کا دروازہ کھلا ہے آتشدان میں آگ روشن ہے اور اس کے پاس دو اوم پرکاش۔ ایک اودھم پور کا تختیلدار اور دوسرا اودھم پور کا وکیل اس طرح کی صورت بنائے بیٹھے ہیں جیسے وہ بڑی دیر سے بیٹھے ہوں۔ وکیل اوم پرکاش ہمیں جاگتے دیکھ کر مسکراتے ہوئے شاعر شیلے کا ایک شعر دہراتا ہے۔ "جاگ سجنیا جاگ۔ اور اپنی آنکھیں کھول۔ تاکہ ان کی روشنی سے کائنات روشن ہو جائے۔ اور دنیا کو پتہ چل جائے کہ صبح ہو گئی ہے۔"

اور تختیلدار اوم پرکاش کہتا ہے "بھئی اب تو اٹھو بہت انتظار کروایا تم نے" میں اور پورب انہوں کو دیکھ کر ذرا حیران ہوتے ہیں۔ اور پھر مسکراتے ہوئے اٹھ کھڑے ہوتے ہیں۔ اس کے بعد اوم پرکاش نمبر سے میں اور اوم پرکاش نمبر سے پورب بغل گیر ہوتا ہے۔ اور پھر اوم پرکاش نمبر سے پورب میرا اور نمبر سے میں پورب کا تعارف کروانا ہوں۔

"کہو بھئی۔ خیریت تو ہے۔ کب سے آئے بیٹھے ہو؟"

اور وہ ہیں بتاتے ہیں کہ پھلی رات ثبوت پر ہنگاموں کی ایک دنیا ٹوٹی۔ رات کو کسی نے حسن دین ڈرائیور کے مکان کو آگ لگا دی۔ ایک طیفان پامپا ہوا۔ سری نگر اور جموں تک تاریں گئیں۔ پھر او دھم پور سے یہ لوگ آئے۔ آگ کبھی اور اس سارے دوران میں ہم سوئے رہے۔

مگر یہیں جگایا کیوں نہیں گیا؟

جگانے کی کسی کو اجازت بھی ہوتی۔ تمہارے پہرے دار تو کسی کو اس کمرے کی طرف پھکنے بھی نہیں دیتے تھے کہتے تھے آرڈر نہیں ہے۔ اس وقت بھی ساری دنیا آگ بجھا رہی تھی۔ تمہارے ہوم گارڈز سونی لاج میں بیٹھے یہی کہتے رہے کہ اس کا آرڈر نہیں ہے۔ کہ وہ سونی لاج سے باہر نکلیں۔ چنانچہ آگ بجھانے میں بھی انہوں نے کوئی حصہ نہیں لیا۔ کیونکہ بقول ان کے اس کا نہیں آرڈر نہیں تھا۔ نجانے ان لوگوں کو کس چیز کا آرڈر ہے۔ اور کس کا نہیں؟

اپورب کن انکھیوں سے میری طرف دیکھتا ہے۔ من ٹوب می شناسم اور تو ہم خوب می شناسی کے انداز میں۔

اور کھتیلداراوم پر کاش کہتا ہے یہی وجہ ہے کہ ثبوت کے سارے لوگوں کا خیال ہے کہ یہ آگ تمہارے ہوم گارڈز نے ہی لگائی ہے اور اب بندو ڈرے سہمے بیٹھے ہیں۔ وہ سمجھتے ہیں۔ یہ تمہید تھی۔ ایک غیر آباد مسلمان کے مکان کو جلانے کے بعد اب وہ نیا پزیرا بدلیں گے۔ اور بندو ڈول کے آباد مکانوں کو جلانے کی باری آجائے گی تو اتنا کچھ ہو چکا ہے۔

اپورب میری طرف دیکھتا ہے کہیں اسے کرنل چو پڑہ کی باتیں تو یاد نہیں آئیں؟

کہیں وہ ان باتوں کی عملی تصویر دیکھنے کے بعد اب مجھے بھی یہ تصویر مع اس کے پس منظر کے دیکھنے کی دعوت تو نہیں دے رہا؟

”مگر تم کمرے میں کیسے پہنچے؟“ اپورب پوچھتا ہے۔

تمہارے ہوم گارڈز نے بڑی مشکل سے ہمیں اب کہیں اندر آنے دیا۔ وہ کہتے تھے اب صبح ہو گئی ہے۔ اب کوئی ہرج نہیں چنانچہ ہم اندر آگئے بھئی یہ فوجی سچ اور یہ آرڈر کے قہقہے ہم سیدھے سادے سویلین کیا جانیں۔ سوچا۔ شاید اب آرڈر ہو گا۔ تھیٹراوم پر کاش طنز میں ذرا بے تکلفی کا رنگ بھرتا ہے۔

اور کھوڑی دیر بعد جب لٹی آتا ہے تو وہ بھی اپنی باتوں پر کچھ ایسا ہی طنز اور بے تکلفی کا رنگ چڑھاتا ہے آغا۔ تو صاحب جاگ اٹھے۔ پر ماتمانے ہماری بھی سنی۔ اب یہ جانیں اور ان کے ہوم گارڈز۔“

پھر ذرا سانسجیدہ ہو کر وہ ہمیں یہ اطلاع بہم پہنچاتا ہے کہ حالات بڑے محدود ہو رہے ہیں۔ سخت اندیشہ فساد ہے اور بہت ممکن ہے آج کچھ گڑ بڑ ہو جائے۔ کیونکہ ثبوت والے ہر جگہ ہی باتیں کر رہے ہیں کہ یہ ہوم گارڈز یہاں امن قائم کرنے نہیں آئے بلکہ فساد کرنے آئے ہیں۔“

یہ بھی خوب رہی۔

اپورب میری طرف دیکھتا ہے۔ اور جب وہ میری طرف دیکھتا ہے تو مجھے اس کی آنکھوں میں بہت کچھ نظر آتا ہے۔ ان میں بے بسی ہوتی ہے۔ لاچارگی ہوتی ہے۔ درد مشترک کا اظہار ہوتا ہے۔ شرکت غم میں الفت کے مستحکم کرنے کی پیش کش ہوتی ہے اور بے زبان ہزاروں گفتگوئیں ہوتی ہیں۔

باقی کے لوگ باتیں کرتے ہیں۔ سنجیہ و باتیں آہستہ آہستہ لطیفے بنتی ہیں۔ پھر لطیفے شروع ہوتے ہیں۔ مگر ہم چپ ہیں۔ سوچ رہے ہیں۔ یا سُن رہے ہیں۔ یا شاید صرف سُن ہی رہے ہیں۔

تھیلڈار اوم پرکاش ایک لطیفہ سنا رہا ہے۔ سنا ہے۔ ایک کشمیری ہوم گارڈز ایک دن اپنی بندوق میں دس گولیاں بھرے اور گیارہویں بندوق کے چمیر میں کھے۔ پہرہ دے رہا تھا کہ بندوق کا ٹرگر *صبر و حمت* جو اتفاق سے ذرا ڈھیلا تھا۔ اپنے آپ دب گیا۔ اور چمیر والی گولی زرز سے چل گئی۔ جس پر بیچارے کا دل دہل اٹھا اور اس نے بے اختیار بندوق پر سے پھینک دی۔ اور پھر بازو ہلا ہلا کے اور کوڈ کوڈ کے چپخنے لگا۔ اسے کوئی اس کے قریب نہ آئے۔ پر سے رہو۔ ابھی اس میں دس گولیاں اور ہیں۔ وہ بھی چلبس گئی۔ اس لئے پر سے رہو۔ پر سے رہو۔ پر سے رہو۔.....“

ہی ہی ہی۔ ہی ہی۔ ہی کرتے ہوئے تھیلڈار اوم پرکاش یہ لطیفہ سنانے کے بعد ہم سے پوچھا ہے۔ کیوں۔ کیا واقعی یہ بات ہوئی تھی؟ لیکن یہ دیکھ کر کہ ہم اس لطیفہ سے بالکل محفوظ نہیں ہوئے۔ بلکہ اپنے ہوم گارڈز کے خلاف اس داستان سرائی میں ہمیں اپنی ہتک کا بھی ایک پہلو دکھائی دے رہا ہے۔ وہ کھسیانہ سا ہو کر اوم پرکاش نمبر کی طرف دیکھنے لگتا ہے۔ تلی کی طرف بھی دیکھتا ہے اور پھر یہ دیکھ کر کہ دوسرے لوگ بھی ہماری خاموشی سے متاثر ہیں۔ اور داد دینے کے لئے کم از کم اس وقت تیار نہیں۔ اسی ایک لطیفے پر اکتفا کرتا ہے۔ اور پھر کھسیانی سی منہ سی منہ ہوتے اور اُدھر یوں دیکھنے لگتا ہے۔ جیسے ماحول میں کچھ ڈھونڈ رہا ہو۔ کوئی اور شے تلاش کر رہا ہو جس کے بارے میں گفتگو کی جاسکے۔ اب تلی بھی جیسے اپنے کسی اندرونی اضطراب کو دباتے ہوئے غیر اضطرابی طور

پر اپنی کرسی سے اٹھ کھڑا ہوتا ہے اور آتش دہن کے بائکل قریب ہو کر کونوں کی طرف اپنی پیٹھ کر کے اپنے دونوں ہاتھ پیٹھ پر رکھ گئے۔ بچے جسم کو ایتھاروں دا کے ساتھ گرم کرنے لگتا ہے اور کوبے میں ابنا مرثی ہے۔ سب اپنی اپنی جگہ سوچ رہے ہیں کیا ہوگا اس سے کسی کو غرض نہیں بس سب کچھ نہ کچھ سوچ رہے ہیں۔

اسی دن ثبوت والوں کی سنی جاتی ہے جس دن کا جلا ہوا مکان لٹی کے اس عقیدے کا ایک ثبوت بن جاتا ہے کہ ثبوت میں ہمارے ہوم گارڈز کا قیام کسی اندیشہ فساد کی بنیاد ہے لٹی کی سرگرمیاں اور ثبوت والوں کی تاریں رنگ لاتی ہیں اور ہمارے ہیڈ کوارٹرز سے ہیں ایک تار ملتا ہے کہ ہم تیار ہو جائیں۔ چونکہ بانہال کا راستہ بند ہے اس لئے جموں سے ہمارے لئے لاریاں آجاتی ہیں کہ ہم ان میں سوار ہو کر ثبوت چھوڑیں اور جموں چلے جائیں۔ سرری نگر نہیں جا سکتے تو کم از کم ثبوت میں ہرگز ہرگز نہ رہیں تاکہ ثبوت کے لوگ وہ بانسریاں نہ بجا سکیں جن کے لئے ہماری موجودگی بانس کا کام دیتی ہے کسی اور جن دن کے مکان کے جلنے کے امکانات ختم ہو جائیں۔ اور ہم جو امن پھیلانے آئے تھے لیکن اندیشہ فساد بن رہے تھے یہاں سے چلے جائیں۔

اصولی طور پر ہمیں اداس ہو جانا چاہیے۔ کیونکہ یہ ہماری نیتوں پر حملہ ہے۔ ہمارا ہار ہے۔ ہمارے غلوں پر پردہ پوشی ہے لیکن ہم پھر بھی خوش ہیں۔ ڈوگروں کی اس اندھی نگر میں اگر ہمارے چند ایک جائیں ختم ہو جائیں۔ تو بھی یہ کوئی عجیب بات معلوم نہ ہوتی۔ غنیمت ہے کہ اس کیچر سے ہم واپس تو سلامتی کے ساتھ جا رہے ہیں۔ ثبوت میں جو ہو

چکا۔ وہ ہوجکا اور جو ہونا ہے وہ ہوتا رہے وہ ہو کے رہے گا۔ پھر اب ہم خواہ مخواہ نیپاں
عقیدوں اور آدرشی بلند یوں کے سراب میں اپنے آپ کو کیوں پریشان کرتے پھر یہ اس
لئے ہم خوش ہیں۔

اور اسی لئے اگلی صبح جب کہ ہمیں روانہ ہونا ہے بڑی مہر و فیتوں کے ساتھ آتی
ہے ہم جا رہے ہیں اور اس لئے پناہ گزین ہوٹل کے پھیلے پل ادا کئے جا رہے ہیں
ملاقاتیں ہو رہی ہیں اور اس امر سے بے نیاز کہ تلی کے لئے یہ کوئی خوشی کی بات نہ ہوگی
مغض رسماً تلی سے کہا جا رہا ہے کہ ہم پھر بھی آئیں گے۔ ذرا کنبھلے کے چوکیدار کے ساتھ
مسکرایا جا رہا ہے تاکہ وہ ہماری خوش اخلاقی سے متاثر ہو۔ اور ہمیں بعد میں مزید بدنام
نہ کرے۔ بستر باندھے جا رہے ہیں اور چونکہ ہمارا جکشن جو بھدر واد میں کشمیری ہوم گارڈز
کی ایک کمپنی کا کمانڈر ہے وہاں سے ایک بے ڈھنگی سی خچر پر سوار ہو کر یہاں آ پہنچا ہے
اس لئے جلدی جلدی اس سے بھی باتیں ہو رہی ہیں۔

ہمارا جکشن کہہ رہا ہے بھدر واد میں سنگٹے اے پیچھے اتھواں نے مسلمانوں پر حملہ
کیا۔ پھر پورے چھتیس گھنٹے تک باقاعدہ مورچہ بندی کے ساتھ لڑا۔ رات رہی اور پھر گولہ
بارود کی کمی کی وجہ سے فریٹین نے اسے خود ہی بند کر دیا۔ شاید بند نہ کرتے مگر
ابنیں وہ کمک وقت پر نہ پہنچی جس کا ابنیں انتظار تھا۔

کونسی تھی وہ کمک؟ ہمارا دھیان سفر کی تیاریوں کی طرف ہے۔ پھر بھی ہم پوچھتے ہیں
تو گرہ ٹاٹری کی جس کا پتہ ابھی چھپا ہے اور جو اب وہاں پہنچ چکی ہے۔ لیکن
صرف اس لئے مسلمانوں پر ہلہ نہیں بولا سکتی کہ وہ ہرے مسلمان ہوم گارڈز سے ڈرتا
ہے۔ ہمارا جکشن کہتا ہے۔

”اب کیا حال ہے؟“

”بہت برا“

”وہ کیسے؟“

”اب وہاں ایک اور لڑائی ہونے والی ہے“

”ہم چونک پڑتے ہیں۔“

اور جہاں راج کشن ہمیں بتاتا ہے کہ کپتان پیر چند وہاں علی لا اعلان کرتا ہے کہ وہ مسلمانوں کو مٹا دے گا اور اسے بھی مشورہ دیتا ہے بلکہ مجبور کرتا ہے کہ وہ کسی نہ کسی بہانے سے اپنے ہوم گارڈز کو وہاں چلتا کرے ورنہ اس کی فوج کو پہلے ان ہی سے بٹنا پڑے گا۔

میں تم سے یہاں مشورہ کرنے آیا تھا کہ اب میں کیا کروں۔ اور تم جارہے ہو۔ مجھے تاؤ کہ اب میں حالات کا سامنا کیسے کروں۔ ایک آدھ دن میں میرے ہوم گارڈز کو بھدرواد سے نکل جانا چاہیے تاکہ وہاں کے مسلمان پیر چند کے منہ کا ذرا آسان لقمہ بن سکیں۔ ورنہ ان کے ساتھ ساتھ اس کی فوج میرے ہوم گارڈز کو بھی ختم کر دے گی۔ تمہارا راج کشن کے لیے میں بس عاجزی ہی عاجزی ہی ہے یعنی جاننا اس صوبے میں جہاں جہاد کی جگہ کے ساتھ شیخ عبدالقدیر کشمیر اور زندہ باد کہنے والا نعرہ نہیں چل سکتا۔“

مجھے یوں محسوس ہوتا ہے جیسے ایک دن پہلے جو باتیں میں نے پورب سے کی تھیں۔ اور جن کی وجہ سے ہم میں بد مزگی سی پیدا ہونے لگی تھی۔ اب جہاں راج کشن بھی ڈہرانے کو ہے۔ پورب بھی غالباً یہی محسوس کرتا ہے کیونکہ وہ اب جہاں راج کشن کو اسی انداز میں گھور کے دیکھتا ہے جس انداز میں کہ اس دن اس نے مجھے دیکھا تھا۔

لیکن جہاں راج کشن اس گھور سے بے نیاز ہو کر کہے جا رہے ہیں..... اگر ہم دو

ایک دن اور وہاں رہے تو پیار چند کی فوج کے ساتھ ہماری لڑائی لیتی ہی ہے۔ ابھی وہی دن ہوئے ہیں پیار چند نے میرے سامنے تشریح کو کالیاں دیں اور کہا کہ اگر یہاں سے ہمارا جہ بہادر نے اسے اس وقت حکومت کے کاموں میں دخل دینے کا اختیار دیا ہے تو صرف اس لئے کہ اس کے مسلمان نام کا پر وہ مسلمانوں کی آنکھوں پر پڑا رہے اور ہمارا جہ کے سیاسی پروگرام میں آسانیاں رہیں۔ نہ کہ اس لئے کہ اس وجہ سے الٹا سبج ہونے لگے۔ بلکہ پیار چند نے مجھے بھی بڑا بھلا کہا اور کہا کہ میں بے وقت ہوں جو اتنا بھی نہیں سمجھتا کہ آخر ایک ہندو کو ان مسلمان ہوم گارڈز کا کمانڈر بنانے میں حکومت کی کیا مصلحت تھی؟.....

ہمارا ج کشن زہرنگل رات اور اپورب غائبنا یہ سوچ رہا ہے کہ اس زہرنگل جراثیم اگر یوں ہی چھینے رہے اگر ہمارا جہ کے بعد پیار چند اور پیار چند کے بعد ہمارا ج کشن میں بھی یہ سرایت کر گئے اور پھر ان کا اثر ہمارا ج کشن کے ہوم گارڈز تک بھی جا پہنچا تو پھر کیا ہوگا؟ پھر اس کی نزاں کہاں ہوگی اور پھر جو ہوفان اٹھے گا۔ وہ کون سی راہ اختیار کرے گا؟

اپورب اُداس سا ہو کر پھر سے سفر کی تیاریوں کی طرف دھیان دینا۔ اور میرے زھیان کو بھی اس طرف لگائے رکھنا مناسب سمجھتا ہے۔ اور اس سے ہم جلدی جلدی جائے پتے ہیں پھر لارمی میں بیٹھے جاتے ہیں اور ہوت کی دورویہ دکائیں ایک ایک کر کے ہم سے دور ہونے لگتی ہیں اور عین اس وقت نہ جانے کس نفسیات کے عمل کے طفیل کچھ لمحوں کے لئے ثبوت ہیں پیار معلوم ہونے لگتا ہے وہ سکھ جن کے ہوٹل سے ہم آج تک کھانا کھاتے رہے تھے اپنی دوکان پر کھڑے ہاتھ ہلا کے اوداع کہتے ہیں سترنگ کے ایک کنارے پر ہیں ہمارا ج کشن بھی نظر آتا ہے جو اپنی خچر پھر سے پڑھ بیٹھا ہے۔ اور میں کی

یسی ٹانگیں خیر کے نسبتاً چھوٹے قدر کے ساتھ چمٹ کر لیں دکھائی دیتی ہیں۔ جیسے وہ بھی خجری کے جسم کا ایک حصہ ہوں جیسے خجریچھ ٹانگوں والا کوئی جانور ہو جین اس لمحے میں میرے سینے میں ایک آرزو بیدار ہوتی ہے اسے کاٹیں! ہم ایک دن ثبوت میں اور رہ جیتے۔ مہاراج کش سے ٹپ شپ ہی رہتی ۛ

جلد ہی یہ آرزو پھر سے کہیں غائب ہو جاتی ہے۔ اب اس طرح کا بہ خیال آنی جانی بن رہا ہے ثبوت پچھے رہ گیا ہے اور اب میں بھی اس ماحول کے ساتھ ہم آہنگ ہو گیا ہوں جس میں صرف لاری کے انجن کا شور ہے۔ اور یا ہمارے ہوم گارڈز کے اس کشمیری گیت کا زیر و بم جو ذہ لاری کے کھیلے حصے میں بیٹھنے کا رہے ہیں۔ اور جو غالباً محبت کا کوئی گیت ہے جو غم انگیز ہو۔ تو بھی خوشی کے موقعوں پر گایا جاسکتا ہے۔

ایک شہر کا عام طومر میں انتخاب

مقام — جہوں

وقت — جنوری ۱۹۲۰ء اور راجستھ

جموں وہ شہر تھا جہاں کے سورج کی سب سے پہلی کرنیں ان ان ننت مندروں
 کے کلس پر پڑتی تھیں۔ جن سے ان کی چاندی جلیگا اٹھتی۔ اور جموں وہ شہر تھا
 جہاں سے شام کو سیالکوٹ سے آنے والی ٹرین میں بیٹھے ہوئے مسافر
 جب ستواری چھاؤنی کے سٹیشن سے گزرتے ہوئے ریل کی کھڑکیوں میں سے
 گردنیں باہر نکال کر جموں کی طرف دیکھتے تو پہاڑ کی چوٹی پر شہر کی روشنیاں
 دور سے ہزاروں، لاکھوں کروڑوں جگنوؤں کی مانند نظر آتیں۔ تو وہ
 منزل سے بے نیاز ہو جاتے۔ اور ان کا جی چاہتا کہ بس گاڑی اب
 بے شک آگے نہ بڑھے۔ اس ستواری کے ارد گرد ہی رہتی رہے کم از کم
 یہ دلکش منظر تو آنکھوں کے سامنے رہے گا۔ پھر جموں وہ شہر تھا۔ جو اگرچہ
 شام کو پہنچنے والے مسافروں کو دور سے جگنوؤں کی بستی نظر آتا تھا

لیکن اپنے حسن۔ اپنے وقار۔ اپنی رومانیت اور اپنی ایک ایک انفرادیت سے ہی سہے ہونے کی وجہ سے ایک انگریز سیاح کو ایک مرتبہ کسی عقیاب کا گھونسا بھی معلوم ہو چکا تھا۔ اور اپنے اس خیال کے اظہار کے لئے اسے کشمیر کی ایک گائیڈ تینٹی لکھنی پڑی تھی۔ اور پھر جموں وہ شہر تھا جہاں کی نہر میں چناب کا پانی گرمیوں میں ہمالیہ کی پگھلی ہوئی برف اٹاتا جس کے کنارے بیٹھ کر لوگ گرمیوں میں آموں کی پونلیاں اور دودھ کی بوتلیں اس پگھلی ہوئی برف میں لٹکا دیتے اور پھر ان کی بے پناہ ٹھنڈک کے مزے لیتے۔ آموں کی یہ پونلیاں اور دودھ کی بوتلیں وزیر آباد تک سے آتی تھیں۔ کیونکہ ذرا آباد کا جموں سے فاصلہ کچھ ایسا تھا کہ لوگ صبح آکر سارا دن پگھلی ہوئی برف کے مزے لینے کے بعد شام کی گاڑی سے واپس جاسکتے تھے۔ پھر جب سردیاں پڑیں ہنرمیں پگھلی ہوئی برف آنی بند ہو جاتی اور برف چناب کا پانی آتا تو شام کے دھند لکوں میں اور رات کی چاندنی میں یہاں دل کی بستی کو لبانے کے کھیس کھیلے جاتے۔ اور چناب کے اس پانی سے پورا پورا فائدہ اٹھایا جاتا۔ جس میں ہمالیہ پر رہنے والے دیوتا وہ امرت گھول کر بھیجا کرتے تھے جو دلوں میں پریم کا رس بھردیتا تھا۔ اور جس کی تاثیر سے چناب پنجاب کی سرزمین میں جہاں کے عشق و عاشقی کی بڑی بڑی کہانیاں جنم دینے کے لئے مشہور تھا۔ اور پھر جموں ہی وہ شہر تھا جہاں ڈوگری کا ایک شاعر دینو بھائی پنت رہتا تھا جس نے جموں کی یہ ساری باتیں کسی کسی طور اپنی کسی کسی نظم میں کہہ رکھی تھیں اور جس کی زندگی کا سب سے بڑا مقصد یہ تھا کہ وہ اپنی شاعری سے نبوں کو اور جموں سے اپنی شاعری کو زندہ جاوید بنا دینگا

جذبات کا یہ شاعر اب بھی جموں میں ہے۔ لیکن اب وہ شعر نہیں کہتا۔ وہ کہتا ہے کہ اب جموں اس کے سپنوں والے جموں نہیں رہا۔ پھر وہ شعر کیسے کہے؟ وہ کہتا ہے کہ سورج کی کرنیں اب بھی سب سے پہلے مندروں کے کلس پر ہی پڑتی ہیں۔ پتا اب ان کی چاندی نہیں جگمگاتی۔ کیونکہ اب وہاں چاندی ہو تو جگمگائے۔ چاندی تو ہمارا جو نے اس ڈر سے اترا کے کہیں دور بھج دی ہے۔ کہ کہیں وہ لوگ جموں نے اسے سرنگر سے جگانے پر مجبور کیا تھا یہاں بھی آپہنچیں۔ اور اسے یہاں سے بھی بھاگنا پڑے۔ چنانچہ اس خیال سے کہ شاید اس وقت اتنی فرصت نہ ملے۔ اس نے ابھی سے اس کا انتظام کر دیا ہے۔ اور اس لئے اب مندروں کے لٹمنڈ کلس پر جب سورج کی کرنیں پڑتی ہیں تو شاعر کی شاعری کا چشمہ پھوٹنے سے پہلے اس کی آنکھوں میں آنسو آنے لگتے ہیں۔ اسی طرح اب شام کی ٹرین کے مسافروں کو ستواری چھاؤنی سے جوں کا توں بھی جگنوؤں کی بستی نظر نہیں آتا۔ کیونکہ اب وہ مسافر ہی نہیں رہے۔ جرہ منفر دیکھا کرتے تھے۔ اور اب وہ ٹرینیں ہی نہیں رہیں جو ایسے مسافروں کو لایا کرتی تھیں یہ ٹرینیں جو دریا آباد اور سیالکوٹ سے آیا کرتی تھیں اب بند ہو گئی ہیں۔ کیونکہ اب سیالکوٹ اور وزیر آباد پاکستان میں ہیں اور ہندوستان جو جموں کا نیا آقا بننا چاہتا ہے۔ ان طویل و طویل فاصلوں کے پیچ و خم سے نکلنے کی کوئی سہیل نہیں کر سکتا۔ جو ہندوستان کے کسی نزدیک ترین شہر سے بھی یہاں تک ٹرین لانا برداشت نہیں کر سکتے۔ چنانچہ یہ بات بھی اب جاتی رہی ہے اور پھر عقاب کے گھونسلے والی بات بھی اب نہیں رہی۔ کیونکہ وہ لوگ جو کشمیر کی سیاحت کے لئے آتے تھے۔ اور کشمیر کا بیڈ خریدنے تھے اور جنہیں لامحالہ یہ بات بھی پڑھنی پڑتی تھی اور پھر پارکھنی

پڑتی تھی۔ اب نہیں آتے۔ وہ بھی اب ان ٹرینوں اور فاصلوں کے مسئلوں میں پس کر رہ گئے ہیں۔ چنانچہ اب وہ نہیں آسکتے۔ اس کے علاوہ وہ لوگ جو اس عقاب کے گھونسلے میں رہتے تھے۔ انہیں نوخبر مدت ہی سے اس کا علم تھا۔ کہ یہ محض ایک تشبیہ ہے۔ ورنہ اس گھونسلے میں کوئی عقاب نہیں رہتا۔ اس لئے انہوں نے کبھی اس کو اتنا اہم ہی نہ سمجھا تھا۔ یہ باہر سے آنے والے سیاحوں کی باتیں تھیں۔ یہاں کے رہنے والوں کے مسائل کچھ اور تھے۔ پھر وہ ان باتوں میں کیوں دخل دیتے۔ اب کشمیر کی وہ گائیڈ جس میں وہ جملہ محفوظ تھا جموں کے گنتی کے کتب فروشوں کی دکانوں کی کسی انڈجبری کو ٹھٹھی میں پڑی سڑی ہی ہے۔ اور سوائے ڈوگری کے شاعرینت کے شاید کسی اور کو یہ جملہ بھی یاد نہیں۔ اور جیسا کہ پنت نے مجھے بتایا۔ وہ بھی اسے بھولنے کی کوشش کر رہا ہے۔ فائدہ؟ ان دنوں گرمیاں بھی نہیں ہیں۔ اس لئے گرمیوں والی مہما بھی کو دیکھنے کا تہذیبی خیال ہی پیدا نہیں ہوتا۔ لیکن سردیوں والے کاروبار بھی اب ریاست کے نئے چکر میں آکر پس گئے ہیں۔ اس سال چناب کے پانی میں ہمالیہ پر رہنے والے دیوتاؤں نے پریم امرت کے بجائے شاید کسی زہر کی بوندیں پینا دی تھیں۔ کیونکہ اب کے اس کے کناسے پر پریم پیار کے کھیلوں کے بجائے کچھ اور اور قسم کے زلے کھیل کھیلے گئے ہیں۔ اب جموں کی نہروں کے میل کی جگہ نہیں رہی۔ بلکہ وہاں آج کل وہ ہندوستانی سپاہی گھومتے ہیں۔ جنہیں کچھ دنوں سے سرخ رنگ بڑا پیار معلوم ہونے لگا ہے۔ یہ لوگ کچھ عرصہ پہلے تک پنجاب میں انسانی لہر سے سرخ ہولی کھیتے رہے تھے۔ اور آج کل نہر کے شفاف پانی کو یہی رنگ دینے کے لئے یہاں آئے ہوئے ہیں۔ اور چونکہ وہ سپاہی ہیں اور سپاہی ہمیشہ جان سے کھیلتا ہے

اس لئے نہر کو سرخ کرنے کا سب سے آسان طریق انہیں یہی نظر آتا ہے کہ یہاں بھی کسی کی جان ہی سے کھیدا جائے۔ چنانچہ یہاں آکر بھی وہ اپنا محبوب کھیل نہیں بھولے اس لئے وہ جو جموں کے ماضی کے پرستار ہیں۔ انہیں نہر پر بھی اپنی تسلی کا کوئی سامان نہیں ملتا۔

شاید یہی وجہ ہے۔ کہ اب دینو بھائی پنت شعر نہیں کہتا۔ اب جب میں ڈگری کے اس شاعر سے ملا۔ تو اس کے پاس مجھے سنانے کے لئے کوئی نئی نظم نہ تھی۔ میری شاعری کا جموں مرچکا۔ اب میں کس پر نظیں لکھوں۔ اور جب میں نے کہا "موت بذات خود بھی تو ایک موضوع ہے" تو وہ بولا۔ "مریٹے ز آج تک لکھ سکا ہوں۔ نہ لکھ سکوں گا۔" اندھ پھر ایک زہر خندا اس کے ہونٹوں پر پھیل گیا۔

ہم اس وقت جموں کے مشہور پریڈ گراؤنڈ میں کھڑے تھے۔ پریڈ گراؤنڈ کے ایک حصے میں مقامی ہوم گارڈز لفٹ رائٹ۔ لفٹ رائٹ کر رہے تھے۔ ان سے ذرا فاصلے پر لڑکیوں کی ہوم گارڈز کا ایک دستہ بھی نظر آ رہا تھا۔ ڈمی بند تھیں تھامے، آنچلوں کو اپنے سینہ پر پھیلانے۔ ناپ ناپ کر۔ تو ان زل کر پاز رکھتے ہوئے۔ جسم سنبھالے قواعد کرتے۔

پنت ان کو دیکھتے ہوئے کہنے لگا۔ جانتے ہو یہ گھبرائی ہوئی سی کیوں ہیں نہیں ڈر ہے کہ کوئی انہیں دیکھ کر یہ بازو مرے آڑے ہونے میں نہ خنجر لٹھے گا نہ تلوار ان سے "والا شعر نہ پڑھو دے۔"

میں مسکرانے لگا۔

اور پنت بولا۔ کبھی مجھے اُردو کے بہت سے شعر یاد ہو کر تے نٹھے پر اب سب

محبوتے جا رہے ہیں۔ بس لے دے۔ کے عرس ہی ایک شعر باہرہ گیا ہے اور شاید یہ بھی اب تک محبول جاتا۔ اگر میں ان لڑکیوں کو روزانہ یہاں پر پڑھ کر تے ہوئے نہ دیکھا کرتا۔ ہر روز جب میں یہاں سے گزرتا ہوں۔ انہیں دیکھتا ہوں۔ تو یہ شعر یاد آ جاتا ہے۔
مجھے یہ سن کر کچھ تسلی ہوئی۔ پنت نے شاعری چھوڑ دی ہے تو کیا ہوا۔ زندگی کے خلاف ہو گیا ہے تو کیا ہوا۔ زہنگی پر کم از کم مہلس تو وہ اب بھی سکتا ہے۔

پنت کہتے ہیں۔ "وہ جموں جو مر چکا۔ یہ پریڈ گراؤنڈ اس کا قبرستان ہے۔ یہ سہلنے جو کچھ تمہیں نظر آ رہا ہے۔ سب ہیو لے ہیں۔ بمشکل ہیروئی رو جس میں۔ جو زندگی کا تسخیر آرا یہاں آئی ہوئی ہیں۔ یہ پریڈ سب دھو کر ہے۔ لڑکے اس لئے پریڈ کر رہے ہیں کہ اس پرانے انہیں اور بند دھیں مل جائیں گی۔ اور وہ اپنے بھائیوں کو مارنے کا باقی ماندہ پروگرام مکمل کر سکیں گے۔ لڑکیاں اس لئے پریڈ کر رہی ہیں۔ کہ پریڈ کرنا اب فیشن میں داخل ہو گیا ہے۔ اور وہ لڑکیاں ہی کیا ہوئیں۔ جو فیشن میں پھپھے رہیں۔"

پنت نے تھیوری دیر بعد بولا۔ "وہ جموں جو اب ہے۔ یہ پریڈ گراؤنڈ اس کا شو کیس ہے۔ آج کے جموں میں جو کچھ ہے۔ اس کے نوے نہیں اس پریڈ گراؤنڈ میں مل جائیگا۔ آج کے جموں میں صرف دو قسم کے ہی لوگ رہتے ہیں۔ وہ جو بند دھیں سنبھال کر تباہی کے خواب دیکھتے ہیں۔ اور جن کا لیبیل ہے ہوم ٹارڈز۔ اور دوسرے وہ جو اسی طرح کی کسی تباہی کا شکار بنے، پھر چونکہ سموت جان تھے۔ اس لئے پچ نکلے۔ اور اب یہاں آ کر اپنے آپ کو پناہ گیر کہنے لگے ہیں۔ اور یہ دونوں اجڑی ہوئی انسانیت کے مرتعے ہیں۔"
اب پنت پریڈ گراؤنڈ کے ایک اور طرف دیکھنے لگا۔ وہ ایک کونے میں کچھ بند و پناہ گیر۔ ٹرنکوں۔ بستروں اور بکھرے ٹھوٹے برتنوں کے انبار میں گرے پڑے تھے

انہیں غالباً ابھی تک کسی کیمپ میں جگہ نہ ملی تھی۔ پنت ان کو دیکھتے ہوئے کہنے لگا: یہ وہ لوگ ہیں جنہیں اپنی جان بے حد عزیز تھی۔ چنانچہ انہوں نے محض اپنی جان کو بچانے کے لئے انسانیت کی ساری اعلیٰ قدروں سے قطع تعلق کر لیا ہے۔ اب ان کی یہ کیفیت ہے۔ کہ ان کی بلا سے روم بسے یا بھا سے۔ انہیں کسی کا دکھ نہیں۔ کسی سے محبت نہیں۔ جو ہوتا ہے ہوتا رہے۔ انہیں ڈراسی سر دی لگتی ہے۔ اور ان کی قوتِ ارادی دم توڑ دیتی ہے اور پھر وہ خود بھی دم توڑ دیتے ہیں۔ چونکہ موتیں زیادہ موہی ہیں۔ اس لئے ایندھن دن بدن مہنگا ہو رہا ہے اور چونکہ ایندھن مہنگا ہو رہا ہے۔ اس لئے یہ اپنے مزدوروں کو پھینک دیتے ہیں۔ نہ ہم کسی کے۔ نہ کوئی ہمارا۔ اور اس لئے یہ اس کے وارث بننے سے سزا ہاتے ہیں۔ محض اس لئے کہ اسے جلانے کی زحمت سے انہیں چھٹکارا ملا ہے۔ اب بتاؤ۔ کیا تم اس شہر کو جہاں ایسے لوگ بس رہتے ہوں۔ جموں کہو گے۔ اگر تم میری جگہ ہوتے اور تم نے یہ فیصلہ کر رکھا ہوتا۔ کہ تمہاری شاعری میں صرف جموں ہو گا تو کیا اب بھی شاعری کر سکتے؟ کیا اسے بھی تم جموں ہی سمجھتے؟ جہاں صرف ہوم گارڈز بستے ہیں یا پناہ گیر۔ اور جہاں کوئی انسان نہیں بستا۔

میں نے کچھ جواب نہ دیا۔ میں سوچ رہا تھا۔ پنت سچ کہتا ہے یہ یہ یاد آ رہا۔ اس جموں کا قبرستان ہے۔ جو مرتپکا۔ یہی وہ میدان تھا۔ جہاں آج سے دو ہی مہینے پہلے جموں کے سارے مسلمانوں کو جمع کیا گیا۔ انہیں قافلوں میں تقسیم کر دیا گیا اور تھیرا ہاں لادلوں میں لاد کر پاکستان کے سرخ ایک ایسے میدان میں لے جایا گیا جہاں پاکستانی مردہ باد اور بچے ہند کے جنیکاروں کے درمیان بندوقوں کی ڈزائز ہوئی۔ کہ نہیں اٹھیں

تلواریں لہرائیں اور جہتوں کے مسلمانوں کا سب کچھ ختم کر دیا گیا۔ مال۔ جان۔ عزت۔ پنت کہنے لگا ”معلوم ہوتا ہے۔ تم کسی سوچ میں پٹگئے ہو۔ اگر تم نے یوں سوچنا شروع کیا تو مر جاؤ گے۔ میری شاعری سوچا کرتی تھی۔ اس لئے مر گئی۔ میں چونکہ ابھی مرنا نہیں چاہتا۔ اس لئے سوچتا بالکل نہیں۔ بس صرف دیکھتا ہوں۔ وہ دیکھو۔ اور وہ پیر گراؤنڈ کی ان لڑکیوں کی طرف دیکھنے لگا۔ جن کی وجہ سے پنت کو اردو کا ایک شعر اب تک یاد تھا۔

میں نے کہا۔ پنت تم کہتے ہو اب شاعری نہ کرو گے۔ شاعر تو مجھے اب بھی زندہ دکھائی دے رہا ہے۔ پھر شاعری کیسے مر سکتی ہے؟“

اور وہ پہلے سے بھی زیادہ محزون لہجے میں کہنے لگا۔ میں نے کب کہا ہے کہ میں مر چکا ہوں۔ میں تو بڑا سخت جان ہوں اور ابھی بڑی دیر تک زندہ رہنے کے ارادے بھر رہا۔ اب تو شاعری بڑی نازک تھی۔ جہوں کے مرتے ہی مر گئی۔“

پنت نے میرے چہرے کی طرف دیکھا۔ اور پھر مسکرائے گا کہ شمشاد کرتے ہوئے ذرا ایڈوانس سے انداز میں کہنے لگا۔ ”دیکھو۔ سوچو مرنا۔ تم پھر سوچنے لگے ہو زندہ رہنا ہے تو اپنے دماغ کو سلا کے رکھو۔ اور صرف دیکھا کرو۔ اس پینڈ گراؤنڈ کو اور جگہ جہوں کے اس شو کیس کو۔۔۔۔۔“

میں ہنسنے لگا۔

پیر گراؤنڈ جہوں کا شو کیس ضرور ہے مگر یہ شو کیس ناکمیل ہے اس میں آج

کے جموں کی تصویر کے نمایاں اجزاء تو نظر آ جاتے ہیں۔ تاہم پس منظر کی جزئیات دکھائی نہیں دیتیں۔ ادویوں یہ تصویر ادھوری رہ جاتی ہے۔ مثال کے طور پر یہاں ان پناہ گروں کی ایک بھلک تو نظر آ جاتی ہے جو کسی ودریش کے رہنے والے ہیں اور جو جموں میں کسی نئے گھر کے بسانے کا خواب لے کر آئے ہیں مگر ان کا اس تصویر میں کوئی عکس نظر نہیں آتا جو یہیں کے رہنے والے ہیں اور پھر بھی پناہ گیر ہیں۔ جو ہمیں جئے پلے۔ پڑھے۔ جوان اور بوڑھے ہوئے اور جن میں سے اکثر اب بھی اپنے باپ، اودا، پردادا کے بنائے ہوئے مکانوں میں رہ رہے ہیں۔ لیکن پھر بھی وہاں یوں آباد ہیں۔ جیسے کسی پردیس میں ہوں۔ کسی اور منزل کے مسافر ہوں اور یہاں محض پناہ گیر ہوں۔ وہ پس ماندگان جو پاکستان جانے والے قافلوں میں نہ جاسکے اور وہ سخت جان جوان قافلہ میں گئے۔ لیکن بد نصیبی کی سزاؤں ٹھوکریں کھانے کے بعد خون کے دریاؤں میں تیرتے ہوئے پھر یہیں واپس آ گئے۔ پریڈ گراؤنڈ میں کہیں نظر نہیں آتے۔ ان کا نیا مسکن محلہ استاد ہے۔ جموں کے سوائے مسلمان محلے اب ویران ہیں۔ اور ان کے رہنے والے جو نہ مر سکے ہیں اور نہ ہی پاکستان جا سکے ہیں۔ اب سکرے سمٹے ایک جگہ رہتے ہیں۔ یہ فریب خوردگان و فانی ہیں۔ پھر بھی کسی بادنا کے منتظر ہیں۔ زندگی سے ان کا اظہار اٹھ چکا ہے پھر بھی زمانہ ہیں۔ اور اس خوف سے کہ وہ زندگی جیسے جوں توں کر کے، اب تک سنبھال سکے ہیں۔ کہیں اب ان کے ہاتھوں سے نہ نکل جائے۔ وہ دوسرے پناہ گروں کی طرح ادھر ادھر گھوم کر دوسروں کو اپنے ٹم والہم کی کہانی سنا کر اپنے غم و دل کا مداوا تک اندیش کرنے کی کوئی سعی نہیں کرتے۔ محلہ استاد والی پناہ گاہ سے کہیں باہر نہیں

جاتے۔ اور یہی وجہ ہے کہ تینوں کا پریڈ گرو انڈان کی کوئی نمائندگی نہیں کرتا۔ اس سٹیٹس میں ان کا کوئی حصہ نہیں۔ اور وہ جو آج کے جموں کی پوری تصویر دیکھنے کے مشتاق ہیں۔ انہیں خود ان کے پاس جانا پڑتا ہے۔

یوں بھی محلہ استادان دنوں خاصی اہم جگہ ہے۔ کیونکہ جموں میں مسلمانوں کے باقی سارے محضے اجڑنے کے بعد اب صرف یہی ایک محلہ رہ گیا ہے۔ جہاں مسلمان رہتے ہیں۔ اس لئے اب اسے سرکاری طور پر بھی جموں کے قابل وید مقامات میں شامل کر لیا گیا ہے۔ اور ہر وہ بڑا آدمی جسے تقریر کرنا ہوتی ہے وہاں ضرور جاتا ہے۔ شیخ عبداللہ بھی۔ بیگم عبداللہ بھی۔ بخشیشی غلام محمد بھی۔ اور چونکہ مہاراجہ سہری سنگھ بھی ان دنوں وہ زُود پشیمان بن رہا ہے۔ جس نے قتل کے بعد بظاہر قتل سے توبہ کر لی ہے۔ اس لئے وہ بھی اپنی ہوکالت کے لئے اپنی مہارانی کو تقریر کرنے کے لئے اکثر اسی محلے میں بھیجتا رہتا ہے۔ ان کے علاوہ بعض اور لوگ بھی یہاں اکثر آتے رہتے ہیں۔ جن میں سب سے نمایاں بخشیشی غلام محمد کے پرائیویٹ سیکرٹری مسٹر کاشی ناتھ ایہ ہیں۔ مسٹر ایہ چمڑے کی چُست جیکٹ پہنے۔ تازہ تازہ شیو کئے۔ رگھوناتھ بازار کی سب سے بڑی شراب کی دکان سے ہونے ہوئے ہر مقام کو یہاں آتے ہیں۔ اور پھر محلہ استاد کے مختلف گلی کوچوں میں پھرتے ہیں۔ اور یہاں کے رہنے والوں کو تسلیاں دیتے رہتے ہیں۔۔۔۔۔ آپ لوگوں کی ساری تکلیفیں ہم دور کر دیں گے۔ راشن کا سارا انتظام ہو جائے گا۔ کپڑا بھی مل جائے گا۔ لیکن دیکھئے نا۔ آپ بھی تو آخر سوچیئے۔ کہ ہم اس وقت ایک جنگ لڑ رہے ہیں اس لئے اگر آپ کو کوئی شکایت ہو بھی تو آپ کو حکومت کے ساتھ ہمدردی کرنی چاہئے

اور خاموش رہنا چاہیے..... یہ ٹھیک ہے۔ ہم بھی جانتے ہیں کہ جوں
 میں اب بھی سنگینوں کا زور ہے۔ مگر آپ کو گھبراتا نہیں چاہیے۔ اگر سنگی چھو کیے مندر
 سے پڑ جا کر نئے کے بعد آپ کے محلے کے سامنے سے جلوس کی صورت میں گزرتے ہیں
 تو یہ کوئی ایسی بات نہیں۔ جس پر آپ پریشان ہونے لگیں۔ آخر ہم کسی طرح کی مذہبی
 مداخلت تو نہیں کر سکتے نا۔ پھر مندر میں جانے سے کسی کو حکومت کیسے روک سکتی
 ہے؟..... ہاں۔ ہاں۔ ٹھیک ہے لیکن ابھی کچھ دن آپ اگر اذان دینے
 بغیر ہی نماز پڑھ لیا کریں۔ تو زیادہ بہتر ہو۔ خواہ مخواہ کسی کو اشتعال دینے سے فائدہ ہوا
 پھر اب آپ وہ بھی نوافلیت میں گئے ہیں..... پھر جب وہ سارے محلے
 استاد کے دایک چکر کاٹ لیتے ہیں۔ اور بعض گلیوں کے سرے پر تھوڑے تھوڑے
 دفعوں کے بعد ذرا ذرا رکنے کے بعد اور ادھر ادھر پر معنی انداز میں دیکھنے کے بعد واپس
 جانے لگتے ہیں۔ تو ان کی باتوں کا رخ نہ جانے کیسے ہمیشہ تہذیب و تمدن کے محسوس
 مسائل کی طرف پلٹ جاتا ہے۔ اور وہ مسلمانوں کے پردہ سسٹم اور اس کی برائیوں پر
 اظہار خیال کرنے لگتے ہیں..... اگر آپ لوگوں میں یہ پردہ نہ ہو تو ہندو
 اور مسلمان ایک دوسرے کے زیادہ قریب آ سکتے ہیں۔ ہم لوگ ایک دوسرے کے
 مکھ و دو کو زیادہ آسانی سے سمجھ سکتے ہیں۔ اور دو قوموں کی تھیوری کا سوال ہی پیدا
 نہیں ہو سکتا..... سب اور پھر وہ دو قوموں کی تھیوری پر اور اس سے زیادہ
 مسلمانوں کے پردہ سسٹم پر لگتی ہیں پھرتے اور ناک بھوں چرچھاتے ہوئے
 واپس چلے جاتے ہیں۔

اور پھر یہاں وہ ترقی پسند ب بھی آتے ہیں۔ جن کا کام ادب سے زندگی

لے ٹھیک کہا۔ اتفاقات ہیں زمانے کے۔ آپ نے بالکل ٹھیک کہا....
“ اور یوں یہ سیر جوتی رہتی ہے۔ بویب اپنی اپنی نوٹ بکس
 سنبھالے۔ گائیڈ صاحب کی یہ باتیں لکھتے جاتے ہیں۔ اور یوں ادب اور زندگی
 کا لٹا چوڑنے والے چند ایک ادبی شاہکاروں کی بنیادیں پڑ جاتی ہیں۔ اور
 محلو استاد کے بسنے والوں میں سے ہر ایک یہ سمجھتے ہوئے کہ یہ لوگ کوئی بہت
 اہم سرکاری رپورٹ مرتب کرنے آئے ہیں۔ جس میں دخل دینے کا انہیں
 کوئی حق حاصل نہیں۔ چپ چاپ انہیں دیکھتے رہتے ہیں یا جب یہ
 لوگ ان کے قریب سے گزریں تو انہیں سلام کر دیتے ہیں۔ اور ان
 کے ہزار ہا سخن ہائے گفتنی محض اندیشہ ہائے دور و دراز کی وجہ سے ناگفتہ
 رہ جاتے ہیں۔ اور ان کے دیدہ حیران کی طرف کسی کی نظر نہیں
 جاتی۔

جس مکان میں نہیں ٹھہرا ہوا ہوں۔ وہ بھی جوتوں کی اسی کائنات کا ایک
 جزو ہے۔ جو جوتوں کی کئی صدیوں کی تاریخ کو اپنے میں لپیٹے ہوئے ہے
 جوتوں کے باقی مکانوں کی طرح یہ مکان بھی مجھے ہر وقت ایک کہانی
 سناتا رہتا ہے۔ جوتوں کے ماضی کی کہانی اور اس کے حال کی کہانی۔
 رات کو اپنے کمرے میں اکیلے سوئے ہوئے اچانک میری نیند اکھڑ جاتی

ہے۔ اندھیرے میں مجھے اپنے گرد و پیش کی کوئی چیز نظر نہیں آتی۔ البتہ میرا تصور زمانے کے اٹھواہ اندھیروں کو چیرتے ہوئے مجھے کسی دور کے زمانے کا ایک منظر دکھاتا ہے۔ جہاں مجھے فوتے ہر س کا ایک بڑھا نظر آتا ہے۔ یہ بڑھا اپنی جوانی میں وکیل تھا۔ اور اب بڑھاپے میں محض ایک منحنی ہے جو دنیا کی بے ثباتی پر روتا نہیں بلکہ اس کے گائے گاتا ہے۔ اور گانوں کے ساتھ روتا ہے۔ گانے ہوئے جب کبھی اسے ٹھم ٹھم کر کے اپنے پھیپھڑوں کو پھسلا کے اپنی آواز کو اٹھانا پڑتا ہے۔ تو آواز پھٹ جاتی ہے۔ اور نقاہت کی اس کھینچ تالی میں اس کی آنکھوں میں آنسو آ جاتے ہیں۔ وہ رونے لگتا ہے اور اس کا پوتا کیلاش منسنے لگتا ہے۔ اسے اپنے دادا کے یوں گاتے گاتے سو دینے والے اس تماشے میں بڑا مزہ آتا ہے۔ مادہ ساتھ ہی ساتھ اسے اپنے چھوٹے بھائی اربوب پر غصہ بھی آتا ہے۔ جو اس وقت بدھوؤں کی طرح کبھی اپنے رونے ہوئے دادا کو ٹکر ٹکر دیکھتا ہے اور کبھی اپنے منسنے منسنے کر رہے ہوئے بھائی کو اور خاموش رہتا ہے۔ ہنستا بالکل نہیں۔ پھر اسی دن میں جب کہ بڑھاپا اپنی بے بسی پر رو رہا ہوتا ہے۔ خود زندگی اپنی شکست پر رو رہی ہوتی ہے۔ اور وقت کے تقاضے زندگی کی بے بساعتی کا یوں مذاق اڑا رہے ہوتے ہیں۔ ایک ختم ہوتی ہوئی نسل اور ایک آنے والی پود کے اس باہمی سلوک سے بے خبر اس کو سے برس کے دادا کے ان پوتوں کا والد حج بہاری لال اسی مکان کے ایک اور کمرے میں قانون کی کتابوں سے اٹی ہوئی بڑی بڑی الماریوں کے پاس بیٹھا دیوان حافظ پڑھتا رہتا ہے۔ با مسلمان اللہ اللہ

جوتوں شہر کا سپرنٹنڈنٹ پولیس ہے۔ اوداسے کا پر سرکار سے ہی فرصت نہیں ملتی جو دیوان غالب دیکھے۔ اس لئے میں جانتا ہوں کہ بھائی کی حیثیت میں مجھ پر یہ فرض عائد ہوتا ہے کہ میں اسے نہا لے دیوان میں سے وہ شعر دکھاؤں۔ جو تم اس لئے کہہ گئے تھے کہ ایسے موقع پر اسے سنا دیا جائے تو پھر وہ بڑے ترنم کے ساتھ جھوم جھوم کے کہتا ہے کیوں ڈرتے ہو عشاق کی کم جھلکی سے یوں پر کوئی سنتا نہیں فریاد کسو کی اور پھر دوسرے مصرعہ کو دوبارہ ترنم کے ساتھ ہی دہرا کے وہ کہتا ہے کہ اسے بھائی کیلئے پریشان ہونے کی کوئی بات نہیں یہ سب کچھ تو سہوتا ہی رہتا ہے کیا تمہیں یہ پریشانی ہو رہی ہے کہ پاکستان کی یہ باتیں پاکستان کا یہ پرائیگنڈارنگ لے آئیگا ماورا اس کی یہ فریادیں سات ہندو پار کی سلا متی کو نسل من لے گی ناممکن۔ ناممکن۔ غالب صاف کہہ گیا ہے۔

یاں پر کوئی سنتا نہیں فریاد کسو کی۔ اود غالب کی زندگی جھوٹ ہو تو ہو اس کا دیوان سارے کا سارا سچا ہے۔ کیلاش میری طرف مسکراتے ہوئے دیکھتا ہے۔ اود پھر اوروں سے کہتا ہے واہ لے میرے شاعر بھائی۔ اود اس کا شاعر بھائی اپنی بیوی سے کہتا ہے "کرشنا۔ دیوان غالب کہاں ہے۔ ذرا لانا تو اسے" اود کرشنا جو کنفرس ٹو کالج لاہور کی گریجویٹ ہے۔ فوٹو پورڈ کے کمرے سے دیوان غالب اٹھالاتی ہے۔ اود بڑے پیار سے اپنے خاوند کو دیتے ہوئے بڑے جھوپلین سے پوچھتی ہے "جی۔ میں پوچھتی ہوں۔ یہ غالب کیا دیوار تھا۔ آپ جب کبھی اس کی کتاب مانگتے ہیں۔ اسے دیوان غالب کہتے ہیں۔" اود بڑی متانت سے کہتا ہے "میں نہیں دیوان نہیں تھا۔ بلکہ دیوان کدنا تھا کا بھائی تھا۔ اس لئے لوگ اسے بھی دیوان غالب ہی کہتے ہیں۔" کیلاش منہ سے لگتا ہے اود کرشنا چونکہ اتنا سمجھ چکی جو کہ اس سے اس کے پی دیوانے کوئی مذاق کیا ہوا ہے کہتی ہے "واہ آپ نے نقل کرنے لگا اب میں تارودا سوں کی ہیں کیا دیوان میرا اختیار ہی مضمون تو ہندی تھا

اب پورب دیوان غالب کو اپنے سامنے رکھتے ہوئے کہتا ہے جب بھی میں کرشنا کو دیکھتا ہوں۔ میرے لئے کشمیر کے الحاق کا سوال جیسے حل ہو جاتا ہے۔ اور میرا جی چاہتا ہے کہ کشمیر پاکستان میں شامل ہو۔ پاکستان کی کم از کم ایک خوبی ایسی ہے جو اسے ہندوستان سے بڑھا دیتی ہے۔ پاکستان کی سرکاری زبان اردو ہوگی۔ لوگ غالب کو پڑھیں گے۔ اور کرشنا کو میں ایک مرتبہ۔ پھر بی۔ اے کراؤں گا۔“

کرشنا کھیانی بے حد کھیانی بوری ہے۔ اور کیلاش بھی جیسے اس قسم کی گفتگو کو کوئی بہت زیادہ پسند نہ کر رہا ہو۔ اپنی توجہ دوسری طرف کر دیتا ہے۔ چائے کی پیالی میز پر رکھ کر ڈوسٹ پر مزید مار پیڈ لگانے لگتا ہے۔ یا اپنی بلیٹ کو اپنی کمر پٹھیک سے کتاب بنے اپنے کیلاش کی بوی فضا کو پھر سے ہر ایک کے لئے یکساں کرنے کی کوشش میں پہلے سامنے کی دیوار پہ لٹکی ہوئی مرحوم جج بہاری لال کی تصویر دیکھتی ہے۔ اور پھر کہتی ہے۔ ہمارے پورب بھیا کی ساری عادتیں پتاجی ملتی ہیں۔ مجھے یاد ہے جب میں یہاں نہی نہی آئی تھی۔ تو وہ اپنی لائبریری میں بیٹھے ہمیشہ اردو فارسی کی کتابیں ہی پڑھتے رہتے تھے۔“

کیلاش کہتا ہے۔ ہاں۔ ان کی سب سے چہیتی کتاب تھی۔ دیوان حافظ۔ کیلاش کو دیوان حافظ کا کوئی شعر یا اسے اپنے پتا کا کوئی چہتیا شعر یاد ہو یا نہ ہو۔ کم از کم اتنی بات تو یاد تھی۔

لیکن پورب آج صرف کرشنا کی طرف متوجہ ہے۔ کہتا ہے۔ بھئی اب ان دیوانوں کی زیادہ باتیں نہ چھیرو۔ ورنہ یہ تو خیر کرشنا سمجھ ہی لے گی کہ دیوان حافظ بھی دیوان کیدار ناتھ کے خاندان میں سے ہی کوئی ہوگا۔ مگر اسے یہ نفظ حافظ خواہ مخواہ کچھ زیادہ ہی پریشان کرے گا۔ اور وہ یہی سوچتی رہے گی۔ کہ یہ حافظ کہیں ان مسلمانوں میں سے

کوئی ایک تو نہیں جو قرآن زبانی یاد کرتے ہیں۔ اور ساتھ ہی اندر سے بھی ہو جاتے ہیں۔
 کرشنا کا منہ غصے سے شرم سے۔ اپنی بے بسی کے احساس سے اور اپنی اس ذلت کے
 احساس سے جو اتنے لوگوں کے سامنے اس کا پتی دیکھ رہا ہے۔ لال سُرخ ہو جاتا ہے
 اور وہ جیسے اپنے آنسوؤں کو ضبط کرتے ہوئے کسی یہانے باہر نکل جاتی ہے۔

اور اس اندھیر سی رات میں اپنے کمرے کی تنہائی میں لیٹے ہوئے میں سوچتا ہوں کیا
 اس مکان کے دوسرے کمروں میں لوگ واقعی سو رہے ہوں گے یا میری طرح اُن کی
 نیند بھی اکھڑ چکی ہوگی۔ اور میری طرح وہ بھی احساسات اور سوچ بچار کے ہاتھوں میں
 اس وقت کھڑپتلی بنے ہونگے۔ کل کیا ہوا؟ آج کیا ہو رہا ہے؟ اور کل کیا ہو گا؟ میں
 سوچتا ہوں کیلاش جو بچپن میں اپنے دادا کے رونے پر ہنسا کرتا تھا کیا اب بھی
 لوگوں کے رونے پر ہنسا ہی جاتا ہے؟ اور کھیلے دنوں جب پریڈ گراؤنڈ میں جموں کے
 مسلمانوں کے ایک انوہ کو ذبح کرنے کے لئے اکٹھا کیا گیا تھا۔ اور جب ہمارے
 کی پولیس اور فوج انہیں ذبح میں سے جانے کے انتظامات کر رہی تھی تو کیلاش
 جو اب پولیس کا ایک بہت بڑا افسر ہے۔ ان رونی صورتوں کے درمیان کھڑا کیا کر رہا تھا؟
 کیا انہیں لارہوں میں بٹھا کر ذبح پہنچاتے وقت بھی اپنی پرانی عادت سے مجبور ہو کر اُس
 کے ہونٹوں پر کوئی ہنسی ہی لہرا رہی ہوگی؟ اور اگر وہ اس وقت واقعی ہنس نہیں رہا تھا
 تو پھر یہ کارِ سرکار انجام دیتے وقت آخر اس کے جذبات کیا تھے؟ یا وہ بھی اپنے کچھ

دوسرے بائیں سرکاری افسروں کی طرح وہ بھی اپنے سارے جذبات مہاراجہ ہری سنگھ کے محل کے اُس کمرے میں بند کر چکا تھا جہاں سرری نگر سے آنے کے فوراً بعد مہاراجہ نے ان سب کو بلا کر ہاتھ سے جاتے ہوئے راج کو بچانے کے لئے کچھ ہدایات دی تھیں اور مناسب تریں اقدام یہی جانا تھا کہ مسلمان رعایا کو ختم کر دیا جائے۔

اب جنوری کی اس رات کو میری نگاہوں کے سامنے آج سے دو مہینے اور تیرہ دن پہلے کا ایک منظر ابھر آتا ہے۔ مہاراجہ ہری سنگھ سرری نگر سے بھاگ بھاگ یہاں پہنچا ہے۔ پریشان حال، آشفتمند اور گھبراہٹا ہوا۔ اور وہ بار بار ایک ہی جملہ دہرا رہا ہے: راج ہاتھ سے جا رہا ہے۔ راج ہاتھ سے جا رہا ہے۔ بہت دیر تک تو وہ یہ جملہ اپنے محل کے کمروں کی دیواروں کو سناتا رہتا ہے۔ پھر جوں کے گورنر چیت رام کو بلاتا ہے۔ ریاستی فوج کے برگیڈیر رات کو بلاتا ہے۔ کرنل جیرک رام کو بلاتا ہے۔ بھدر واہ کے علاقے کے خونخوار ذیلدار دھنتر سنگھ کو بلاتا ہے اور پھر ان کو بھی یہی جملہ سناتا ہے۔ دوستو! راج ہاتھ سے جا رہا ہے۔ راج ہاتھ سے جا رہا ہے۔ بچا سکتے ہو۔ تو بچاؤ۔“

اور پھر منظر بدلتا ہے۔ اب راج کو ہاتھ سے بچانے کا پروگرام شروع ہے۔ چیت رام ٹھکیوں میں بندوقیں تقسیم کر رہا ہے۔ سنگی اپنے سیاسی گرو پریم ناتھ ڈوگر سے آئیر داؤ سے رہے ہیں۔ برگیڈیر رات اپنی فوج کے سپاہیوں میں پھرتا ہے اور پھر جلد ہی کسی پراسرار انداز میں بارے ہندو سپاہی اکاؤنٹا ہو کر اپنے ہتھیاروں سمیت مختلف علاقوں میں نکل جاتے ہیں۔ اور برگیڈیر رات اپنے دفتر میں بیٹھا کاغذات پر لکھتا ہے کہ ان سپاہیوں کا خیال تھا کہ ان کے گھروں کو مسلمان

ان کو عدم موجودگی میں تباہ و برباد کر رہے ہیں اس لئے وہ ہمیں **علم حاصل کرنے** ہیں اور ساتھ ہی ساتھ وہ مسکرا بھی رہا ہے آج کرنل و میجر رام اودھم پور میں ہے اب وہ رام نگر جا رہا ہے کل وہ پھرا و دھم پور آئے گا۔ اس کے ساتھ کچھ سنگی ہیں اور ایک جیب ہے اور جیب اسے اڑائے اڑائے پھرتی ہے ہنتر سنگھ کے پاس پر جا سمجھا کا سرکاری پیڈ ہے جس پر وہ اپنے علاقے کے مسلمان نمبر داروں کو حکمنامے لکھ رہا ہے۔ حکم جہاں جہاں ریاست جموں و کشمیر تحریر کیا جاتا ہے کہ تم اپنے علاقے کے ہمارے مسلمانوں کو ایک جگہ جمع کرو۔ سرکار نے انہیں پاکستان بھیجنے کا پورا انتظام کر دیا ہے بصورت عدم کارروائی..... اور مسلمان مختلف جگہوں میں جمع ہو رہے ہیں۔ اور پھر ڈزا ڈز ہوتے سے ان کے جسم کو ریاستی گدھوں اور ریاستی دریاؤں کی پھیلیوں کی خوراک بننے کے لئے رہ جاتے ہیں۔ اور ان کی روہیں کسی آسمانی پاکستان کی طرف پرواز کر جاتی ہیں اور یوں ہاتھ سے جاتا ہوا راج ہاتھ میں لایا جا رہا ہے۔

اب مجھے ان مسلمانوں کا خیال آتا ہے کہ ریاستی فوج اور ریاستی پولیس نہیں لے کر پاکستان پہنچانے کے انتظامات کر رہی ہے۔ وہ پریڈ گراؤنڈ میں کھڑے ہیں۔ اور انتظامات کرنے والوں میں کیلاش بھی بھجے کھڑا دکھائی دے رہا ہے۔ کیا کیلاش واقعی ان کے انجام سے واقف نہیں اور کیا کیلاش کو واقعی ان بے موت مرنے والوں پر کوئی تڑپ نہیں آ رہا؟

اور اب اپنے بستر پر بے چینی میں کر دیش لیتے ہوئے میں سوچتا ہوں۔ کہ اس مکان میں بہاؤ کے ایک کمرے میں نہیں ہوں اور دوسرے کمروں میں کیلاش ہے! پورے سے اور ان کی بیویاں ہیں کیا یہ جان لیوا گھڑیاں۔ میرے ہی حصے میں آئی ہیں۔ اور کیا

اپورب جو آج سے کچھ ہی سال پہلے کیلاش کو اپنے دادا کے رونے پر ہنستے دیکھ کر خود کبھی نہ ہنس سکتا تھا۔ اور ان دونوں کو دیکھتے ہوئے۔ دونوں کو شاید سمجھنے کی کوشش میں لگا رہتا تھا تھا۔ اب کیلاش کو سمجھنے کی کوشش نہیں کر رہا۔ اور کیا اب کیلاش کو دیکھ کر کسی سے کسی بات کا خیال نہیں آتا۔ وہ کچھ نہیں سوچتا اور کیا وہ قیامت جو جہوں پر گذر گئی۔ کیلاش کی بیوی اور اپورب کی بیوی کو کبھی نہیں رلاتی۔ اور وہ کبھی کچھ نہیں سوچتیں؟

پر میں جانتا ہوں اپورب اور کیلاش کی بیویاں کچھ نہیں سوچتیں۔ کیونکہ ہندوستان میں بیویاں سوچا نہیں کرتیں۔ یہ کام ان کی پتی کیا کرتے ہیں۔ بلکہ اچلا کے پتی سچد یو کی طرح اگر اس طرح کا کام کوئی نہیں کرنا بھی پڑے۔ تو بھی اپنے پتی کا سہارا لئے بغیر آگے نہیں بڑھتیں۔ یہ کام ہمیشہ ان کے پتی کرتے ہیں۔ یہاں بیویوں کا کام صرف یہ ہوتا ہے کہ وہ اپنے پتی کی ہاں میں ہاں ملائیں۔ اور اس کے ہر کام کو سراہیں۔ شاید یہی وجہ ہے کہ آج کل کیلاش کی بیوی اپنا اولین فرض یہ سمجھتی ہے۔ کہ وہ شیخ عبداللہ کے ان کارندوں کو جو وقت کی کسی مصلحت کی وجہ سے۔ جہاں جہاں ہری سنگھ کی حکومت میں دخل درمقولات کرنے لگے ہیں قلعی طور پر کوئی اہمیت نہ دے۔ اور شیخ عبداللہ کی حکومت کو جسے شیخ عبداللہ عوام کی حکومت کہتا ہے۔ وہ واٹلوں کی حکومت کہے۔ اور جہاں وہ اپنے اس خیال کا اظہار سنجیدہ طور پر نہ کر سکے۔ وہاں اسے ایک مذاق کے طور پر کہے اور اگر سننے والے واٹل کا مطلب نہ سمجھ سکیں۔ تو انہیں یہ بھی بتا دے۔ کہ کشمیری زبان میں واٹل بھٹلی کو کہتے ہیں۔ اور چونکہ سری نگر کے کشمیری گندے ہوتے ہیں۔ اس لئے ان کے لئے یہ لفظ بجد موزوں ہے۔ اس کے ساتھ ساتھ کیلاش کی بیوی کا یہ بھی فرض ہے۔ کہ وہ موقع بہ موقع ہمیشہ ریاست کی فوج اور پولیس کی بے حد تعریف کرتی رہے۔ اور چونکہ ان کی کمان بھی

تک براہ راست جہاز پر ہی سنگھ کے ہاتھ میں ہے۔ اس لئے یہ بھی بتاتی رہے کہ اب اصلی حکومت تو ان ہی دو محکموں کے پاس ہے۔ اور باقی سب کے سب محکمے تو بس یو اینی ہیں۔ دکھاوے کے لئے۔ اور شیخ عبداللہ کا منہ بند کرنے کے لئے۔ اور پھر شیخ عبداللہ کی یہ حکومت اور یہ امن امن کی رٹ — شیخ عبداللہ کی حکومت اور اس حکومت کے اختیارات کے بارے میں وہ واضح طور پر کچھ نہیں کہتی لیکن اپنے ناکمل جملوں میں اشاروں اور طنزیہ مسکراہٹوں سے محفل میں جو تاثر وہ قائم کرتی ہے۔ اور اپنے ان زریں سیاسی خیالات کا اظہار کرتے وقت جس انداز میں کہ وہ شیخ عبداللہ کے چہرے ہوم گارڈز کے ایک کمانڈر کی بوی کرشنا کی طرف دیکھتی ہے اس سے بے چاری کرشنا کو اپنے فرائض کے سنبھالنے کا احساس بوجھلا دیتا ہے۔ اور وہ اپنی بی بی۔ اے پاس ذہانت کو پورے طور پر مجتمع کر کے باتوں باتوں میں یہ ثابت کرنا شروع کر دیتی ہے کہ اگر کوئی شیکر شیر ہے۔ تو شیخ عبداللہ ہیں۔ اور اگر کوئی قائد اعظم ہے۔ تو شیخ عبداللہ ہیں۔ اور ریاست میں اگر کوئی صحیح طاقت ہے۔ تو وہ صرف کبیر شیری ہوم گارڈز ہیں۔ اور کیا ہوا اگر جموں کے لوگوں کی آنکھوں پر پٹی بندھی ہوئی ہے۔ اور وہ جناح کے پروپیگنڈے میں آ کے ان کو صرف اس لئے وائل کہنے لگے ہیں کہ وہ مسلمان ہیں۔ "اونہہ یہ دو قوموں کی بھتوری — اور یوں ان دو پٹیوں کی دھرم تپنیوں کے فرائض ایک دوسرے سے ٹکرانے لگتے ہیں اور ہتی ورتا کے آورش کا پالن ہونے لگتا ہے۔

اور چونکہ میں یہ سب کچھ جانتا ہوں۔ اس لئے جہیوں کی اس اندھیری رات میں جو وہی مجھے ان کا خیال آتا ہے میں اس خیال سے کتراجاتا ہوں۔ اور اگر سوچتا ہوں۔ تو صرف کیلاش کے متعلق اور اپورب کے متعلق کیا اس وقت وہ دونوں واقعی چین کی نیند

سورہ ہے ہر جگہ ہا اور کیا اس جہوں میں۔ نسائیت کے اس قبرستان میں رہتے ہوئے یہی تصور کا کوئی ایسا جھونکا نہیں جو ان کے قریب جاسکے۔ ان کی نیندیں ان پر حرام کر سکے؟ میں بس یونہی سوچتا رہتا ہوں کیا میرا بھی وہی انجام لے نہیں ہونے والا جو نیت

کی شاعری کا ہوا؟

اور اب مجھے نیت کی شاعری دینا آتا ہے۔ اور میں سوچنے لگتا ہوں کہ شاید نیت کی شاعری ترقی پسند نہ تھی جو یوں آسانی سے مرگتی۔ میرے ذہن میں یہ سوال بھی گونجتا ہے کہ کیا ترقی پسند شاعری ترقی پسند واقعہ سے اجیر ہی ظہور میں آجاتے ہیں۔ ورنہ ان کا انجام بھی نیت کی شاعری کا سا کیوں نہیں ہوتا؟ اور اب اپنے خیالات کے اس بے تکے پن سے چیخا جھڑانے اور اپنے محبوب ترقی پسند فن کاروں کی عقیدت کو اپنے دل میں برقرار رکھنے کی سعی کرتے ہوئے میں اپنا دھیان کسی اور طرف لے جاتا ہوں۔ اب خیالات کے اس سلسلہ میں مجھے اپنی قریب ترین اس محلہ استاد ہی دکھائی دیتی ہے۔

میرا تصور مجھے محلہ استاد میں لے جاتا ہے۔ اور چونکہ مجھ پر کوئی پہرہ نہیں۔ اور میرے ساتھ کوئی گائیڈ بھی نہیں اس لئے میں جہاں جی چاہے جاسکتا ہوں جس سے جی چاہے مل سکتا ہوں۔

سب سے پہلے میں ایک شناسا بڑھیا سے ملتا ہوں جو کسی زمانے میں یونیورسٹی روڈ پر رہا کرتی تھی۔ اور جو اب اپنا بہت سا سامان اپنے گھر میں بند کر کے اُسے قفل لگا کے اور چابیاں اپنے ازار بند کے ساتھ باندھ کے پہلے قافلے کے ساتھ پاکستان جا رہی تھی کہ راستے میں حملہ ہوا۔ اس کے جوان بیٹے اور بیٹیاں اس کی آنکھوں کے سامنے

مارے گئے۔ اور پھر ٹھی مشکوں کے بعد سجانے کہاں کہاں کے دھکے کھا کے وہ اس محلہ استاد میں پہنچی۔ اور اب سوائے گھر کی چابیوں کے اس کے پاس کچھ بھی نہیں رہا۔ اور ان چابیوں کو وہ اس لئے استعمال نہیں کر سکتی کہ حاکم لوگ اسے ریز بڈنسی روڈ کی طرف جاتے نہیں دیتے کہتے ہیں کہ وہ مسلمان ہے۔ اور اگر اُسے کسی نے مار دیا۔ تو کون ذمہ دار ہوگا۔ اور اس لئے..... بیٹیا یہ لو کجیوں کا گچھا۔ اور جس طرح بھی ہو۔ میرا مکان کھول کے اس میں سے مجھے ایک رضائی لا دو۔ کوئی پرانی سی ہو۔ میں اب بڑھاپے میں نئی رضائیوں کو اوڑھ کر کیا کروں گی۔ کوئی شوق تو ہے نہیں..... بس بوڑھی ہڈیوں کو ذرا سردی سے بچانا ہے۔ اور پھر بیٹے بیٹیاں مر گئے تو کیا ہوا پوتے پوتیاں تو اب بھی سیالکوٹ میں زندہ ہیں۔ نئی رضائیاں وہیں سنبھالی رہیں ان کے کام آجائیں گی.....“ میں اسے بتاتا ہوں کہ اماں۔ وہ رضائیاں اب خواب ہوئیں۔ کیونکہ میں خود اپنی آنکھوں سے تمہارے اُجڑے ہوئے مکان کو دیکھ چکا ہوں۔ اب اس کے اندر کچھ بھی نہیں۔ اور اب یہ کنجیاں بھی بے کار ہیں۔ کیونکہ وہاں تالوں کا نام نشان تک نہیں۔ اور بڑے دروازے پر کسی نے چاک سے اصاف الفاظ میں لکھ رکھا ہے کہ چار دفعہ لوٹا گیا اب تکلف نہ کریں۔ مگر وہ جس نے اپنی آنکھوں کے سامنے اپنے بیٹوں اور بیٹیوں کو ہندوؤں کے ہاتھوں قتل ہوتے دیکھا۔ نہ جانے استدلال کے کون سے اعجاز کے طفیل اب تک یہ ماننے کے لئے تیار نہیں۔ کہ اس کا مکان ہندوؤں نے لوٹ لیا ہے۔۔۔۔۔ بیٹیا سب یہی کہتے ہیں۔ پر میں کیسے مانوں۔ محلے کے سارے ہندوؤں سے میرے اتنے اچھے نعمتات تھے۔ ہم لوگ بہن بھائی بنے ہوئے تھے۔ مجھے تو کبھی اعتبار نہ آئے۔“

آفرین ہے۔ اعلیٰ کی اس نعمت پر اور خود فریبی کے اس انداز پر!

محلہ استاد میں ایک اور میٹر پر مجھے صوبیدار میجر ایوب نظر آتا ہے۔ اس کی نگاہیں ایک دو منزلہ مکان پر ہیں۔ اور وہ اس کے دروازوں کی طرف دیکھتے ہوئے سوچ رہا ہے کہ محلہ دلپتیاں میں اس کا مکان بھی دو منزلہ تھا اور دوسری منزل کے کمروں کے لئے پٹنگ اس نے کمروں کے اندر ہی بنوائے تھے۔ اور وہ اتنے بڑے تھے کہ کسی صورت باہر نہ نکالے جاسکتے تھے۔ پھر جب اس کا مکان لوٹا گیا ہوگا۔ تو لٹیروں نے ان پٹنگوں کو وہاں سے کیسے نکالا ہوگا۔ مجھے دیکھ کر وہ اپنی ساری کہانی سنانا ہے اپنے استعجاب کا اظہار کرتا ہے اور پھر خود ہی کہتا ہے۔ کہ ایک ہی صورت ہو سکتی تھی۔ کہ نوڈ توڑ کے انہیں باہر لے گئے ہوں۔ پر اس طرح تو پٹنگ بیکار ہو گئے ہونگے کیوں جی۔ کیا اتنے خوبصورت پٹنگوں کو توڑتے ہوئے انہیں بالکل افسوس نہ ہوا ہوگا۔ اتنے بے دل وہ کیسے ہو سکتے تھے۔ پھر آپ کا کیا خیال ہے وہ انہیں کیسے لے گئے ہوں گے۔۔۔۔۔ اور اس سارے محلہ استاد میں کوئی بھی ایسا نہیں جو اسے یقین دلا سکے کہ وہ لوگ جنہوں نے پھول سے خوبصورت بچوں اور پھول ہی سی نازک عورتوں کے ٹکڑے ٹکڑے کر دیئے اور ان کے دل نہ لرزے۔ ان کے نزدیک ان پٹنگوں کی بیثیت ہی کیا تھی۔ پھر اب ان کی بے دما، پر غور کرنے سے فائدہ مگر نہ جائے وہ کونسی نفسیات کی گتھی ہے جو صوبیدار میجر ایوب کو اب بھی اپنے پٹنگوں کی تہیت کے پیش نظر اس مسئلہ کی بھول بھلیوں میں پھرا رہی ہے۔ اور وہ اب بھی سارا راز ان محلہ استاد میں گھومتے ہوئے ہر دو منزلہ مکان کو دیکھتا رہتا ہے۔ اور سوچتا رہتا ہے اور ہر نو وارد سے اس مسئلہ کی وضاحت چاہتا ہے۔

جموں کی اس اندھیری رات میں اب میری ملاقات اپنے ایک پرانے دوست
 پروفیسر عزیز سے بھی ہوتی ہے جو محلہ استاد کے ایک مکان کے بوسیدہ چھبے کے نیچے
 ڈرا سہما کھڑا دہلی زبان میں مجھے اپنی کہانی سناتا ہے..... جب ہم پر گولیاں چلائی
 جا رہی تھیں میں اپنی لاری سے نکل کر قریب ہی سرکنڈوں میں جا چھپا۔ میرے ہاتھوں
 میں میری تین سال کی بچی تھی۔ دفعتاً مجھے یوں محسوس ہوا جیسے میرے بائیں ہاتھ پر جس
 سے میں نے بچی کو تھام رکھا تھا بجلی گری ہے۔ اور پھر تھوڑی دیر بعد ان سرکنڈوں
 میں ہی کھسکتے کھسکتے کہیں سے میری بیوی بھی میرے پاس آگئی۔ اور اس نے مجھے بتایا
 کہ میرے ہاتھ میں گولی لگ چکی ہے۔ اور میں بچی کی بجائے بچی کی لاش تھامے ہوئے
 ہوں جس میں سے انٹریاں لڑھکتی ہوئی باہر آرہی ہیں۔ میری بچی مر گئی۔ اور مجھے بچا گئی
 پر اس کے بعد بھی میں مر مر کے ہی بچا۔ میں اور میری بیوی کتنے ہی دن ایک میدان میں
 اپنے کئی دوسرے بچے کچھے سا تھیلوں سمیت پڑے رہے۔ جہاں ہم سب تھوہر کے پتے
 سکھا کر اہال اہال کرا نہیں پتے رہے..... اور اب میں ڈرا سہما محلہ استاد میں بتا
 ہوں۔ اور سوچتا ہوں کہ جس طرح بھی ہو سکے کہیں اور چلا جاؤں۔ میری بیوی بھی کہتی
 ہے کہ اب اس دھوکے باز شہر کا پانی پیتے ہوئے اس کی کڑواہٹ اس سے کسی طرح
 برداشت نہیں ہوتی....."

پروفیسر عزیز کی آواز مدہم ہو جاتی ہے۔ اور آہستہ آہستہ اس کا چہرہ بھی میری
 نظروں سے اوجھل ہو جاتا ہے۔ اور اب محلہ استاد ہی کے کسی درکونے میں مجھے کوئی شخص
 جموں کالج کے ہرول عزیز اور مقبول ترین پروفیسر رشید کا انجام سنارہا ہے.....
 پروفیسر رشید پہلے قافلے میں تھے۔ اور انہیں اس وقت ٹائیفائیڈ تھا جب کسی نامعلوم

سے راستے کے چکر کاٹنے کے بعد لاریاں رکیں۔ اور مسافروں کا قتل عام شروع ہوا تو انہوں نے دیکھا کہ ان پر ان ہی کے ایک راجپوت طالب علم کی تلوار لہرا رہی ہے تو انہوں نے اس سے کہا کہ وہ بیمار ہیں۔ اور راجپوتوں کے متعلق تو مشہور ہے کہ وہ بیماریوں پر ہاتھ نہیں اٹھایا کرتے۔ اس پر اس نے فوراً اپنی تلوار اپنے ایک ساتھی کے حوالے کر دی۔ اور کہتے ہوئے کہا: پروفیسر صاحب۔ آپ مطمئن رہیںے میرا یہ دوست راجپوت نہیں ہے۔ اور پھر اس کے دوست نے کہتے ہوئے تلوار چلائی اور یوں پروفیسر رشید اللہ کو پیار سے ہوئے.....“

اور اب مجھ میں مزید سکت نہیں رہی۔ کہ اپنے تصور کے سہارے محلہ استاد کی مزید سیر کروں۔ میں اپنی آنکھیں بند کر لیتا ہوں۔ اب ڈو کہیں سے مجھے جوں کے پروفیسر شرما اور پروفیسر بی ڈی مل کی آواز آتی ہے۔ اپنے پرانے استاد اور اپنے پرانے ساتھی پروفیسر رشید کے بارے میں وہ کہہ رہے ہیں کہ کبھی۔ وہ یقیناً پاکستان پہنچ گئے ہوں گے تم نے یہاں سے تولاری میں انہیں بڑی اچھی جگہ دوادی تھی۔ سنا تھا کہ راستے میں قافلے کے ساتھ کچھ گڑ بڑ ہوئی تھی۔ پر خیال ہے کہ وہ یقیناً پاکستان پہنچ گئے ہوں گے۔ ان دنوں ذرا بیمار سے تھے۔ اب تک تو یقیناً تندرست ہو چکے ہوں گے.....“

آہ پروفیسر شرما! آہ پروفیسر بی ڈی مل!! اور آہ انسان تیری دیدہ دلیری!! اور اب غم ہے بے انتہا غم! اور کہے کا اندھیرا میرے دل کا اندھیرا بن رہا ہے! اور زیر تختل ٹھوکر میں کھانے لگا ہے۔ وہ اب کہاں جائے کہاں جائے؟ اور اسے جانا ضرور ہے کیونکہ اس کی باگ ڈور میرے ہاتھ میں نہیں۔ نہ جانے اس وقت باہر کیا ہوگا؟ باہر سڑک پر سے کوئی فوجی ٹرک کھڑکھڑاتا ہوا گذر رہا ہے۔ اور رات جس کا

غرواس کی خاموشی ہوتی ہے کڑے کڑے ہو کر ختم ہو رہی ہے۔ اور میرا تصور جو آج میرے پیچھے بڑی طرح پڑا ہوا ہے۔ مجھے جموں کے ایک خاندانی حکیم لالہ گوراندہ تل سے جا ملانا ہے۔ لالہ جی اس وقت آج کی تازہ خبروں پر تبصرہ کر رہے ہیں۔ قبائلی دن بڑھتے آرہے ہیں۔ اور یہ سب محلا استاد میں رہنے والے مسلمانوں کی بد ذاتی ہے یہ سب جاسوسی کرتے ہیں اور اسی لئے میں کہتا ہوں کہ اب حکومت اگر ان کو یہاں کھنا ہی چاہتی ہے تو ہندوؤں کو یہاں سے جانے دے۔ کم از کم صاحب جائیداد ہندوؤں کو تو اجازت دے دے کہ وہ اپنی جائیداد لے کر ہندوستان کے کسی محفوظ کونے میں جا سر چھپائیں۔ اور اگر حکومت اتنی ہی گئی گذری ہے تو ہم اپنا انتظام خود کر لیں گے ہم اپنا انتظام خود کر سکتے ہیں....."

لالہ جی اپنا انتظام خود کر رہے ہیں۔ اور میں اپنے بستریں لیٹا سوچ رہا ہوں۔ کہ شاید اس وقت تک وہ اپنا انتظام خود کر چکے ہیں۔ اور یہ ٹرک جو یہاں سے کھڑکھڑاتا ہوا گذرا تھا۔ اس میں وہی بیٹھے تھے۔ اپنے ان نوٹوں کی ساری گڈیوں سمیت جو ہنوں نے گورا پٹاری سے لیکر خاندانی حکیم لالہ گوراندہ تل بننے تک کی ساری منزلیں طے کرتے ہوئے اکٹھی کی تھیں۔ اور یہ بھی سچا ہوں کہ ان گڈیوں میں سے کم از کم ایک گڈی تو ضرور ہی اس وقت اس ٹرک کے ڈرائیور کی جیب میں ہوگی اور اس میں اس ڈرائیور کے علاوہ اور بھی کئی حصہ دار ہوں گے۔ وہ جو آج کے جموں کے مانی باپ ہیں جو ٹرکوں کا رات کے اندھیرے کا یہ کاروبار آسان کرنے کے لئے کر فیوگادیتے ہیں جو اس کر فیو کی نگرانی کرتے ہیں۔ اور جو ان ٹرکوں کے ڈرائیوروں کے افسرانِ اعلیٰ ہیں۔ اور جن میں سب سے اعلیٰ افسر ہے میجر خزان سنگھ۔

میرا تخیل مجھے اڑا کر توہی کے پار ستواری چھاؤنی کے ایک خیمے میں لے جاتا ہے۔ جہاں اس وقت میجر خزان سنگھ شراب کے نشے میں دھت پڑا سو رہا ہے اب میں اپورب اور کیلاش کے مکان سے دوڑ میجر خزان سنگھ کے پاس چلا جاتا ہوں میجر خزان سنگھ سے میری پہلی ملاقات ستواری چھاؤنی میں ہوئی تھی۔ وہ کیلاش کا پرانا دوست ہے اور کیلاش نے ہی میرا اور اپورب کا اس سے تعارف کروایا تھا۔ دو تین دن پہلے کی ایک شام کو جب ہم اس کے خیمے میں داخل ہونے لگے۔ تو کیلاش نے ہمیں روک دیا۔ بھئی ہم ہندوستانی فوج کے ایک افسر سے ملنے جا رہے ہیں۔ جو تمہاری ہوم گارڈز کو زنا نہ پولیس کہہ کر مہینسا کرتا ہے، اس سے بہتر ہوتا۔ اگر تم اس وقت اپنی یہ یونیفارم اتار آتے۔ بہر حال اب کم از کم اپنی یہ مضحکہ خیز ٹوپیاں اتار کے جیب میں ضرور ڈال لو۔ لیکن پھر یہ دیکھ کر کہ ہم لوگوں کو اس کا یہ مشورہ پسند نہیں آیا۔ وہ مسکرانے لگا۔ اچھا اچھا رہنے دو۔ دیکھا جائے گا اور وہ ہمیں اندر لے گیا۔

میجر خزان سنگھ اس وقت اکبلا بیٹھا تھا۔ اور پی رہا تھا۔ آخا۔ بڑے وقت پر آئے آج جی چاہتا تھا۔ تمہارے اس کشمیر میں ذرا بیرو کو ہی آڑ یا یا جائے۔ یہ ساتیوں بوتل ہے پیٹ پھٹنے لگا ہے۔ اور ان بوتلوں میں شاید الکحل تھا ہی نہیں۔۔۔۔۔

یہی چکھو گے یا تمہارے لئے کچھ اور نکالوں۔ میرے پاس رہ بھی ہے۔ اور وہ کی بچی۔ کیلاش نے انکار کر دیا۔ شکر یہ لیکن اس وقت موڈ نہیں۔ اور پھر میرے پاس

میرا چھوٹا بھائی ہے۔ کیلاش مسکرانے لگا۔ میجر خزان سنگھ نے ہمیں گھور کر دیکھا اور کیلاش نے ہمارا تعارف کروایا۔ اپورب میرا چھوٹا بھائی۔ اور اپورب کے دوست کیلاش نے میرا نام نہیں بتایا۔ شاید وقت کی مصلحت یہی تھی۔

میجر خزان سنگھ نے اب ہم دونوں سے باری باری ہاتھ ملایا اور پھر کیلاش سے کہنے لگا
تمہارا چھوٹا بھائی تو اچھا خاصا بڑا بھائی نظر آتا ہے اور ان کے دوست بھی بظاہر کسی کے
چھوٹے بھائی معلوم نہیں ہوتے اس لئے بولو روم یا وہسکی۔

اور اس نے اپنی چار پائی کے نیچے پڑی ہوئی پیٹی میں سے دو بوتلیں ایک ایک ہاتھ میں
مخام لیں۔ بولو روم یا وہسکی؟

وہ کاگ کھولنے ہی کو تھا کہ کیلاش بولا آسے رے یہ غضب نہ کرنا، ذرا دیکھو تو۔
یہ دو نوکشمیر زانا پولیس کے افسر ہیں۔

اس پر ایک قہقہہ اڑا میجر خزان سنگھ کی نگاہیں ہمارے کندھوں پر جم گئیں اور وہ
بڑے اندازت ہمارے پیس کے ساتھ لکھے ہوئے حروف ذرا دبا دبا کے پڑھنے لگا۔
”اے جی یعنی کشمیر ہوم گارڈز خوب۔“

ہم بالکل کھسیانے نہ ہوئے لیکن میجر خزان بھی کھسیانہ نہ ہوا بلکہ یہ کہہ کر کہ اسے
ہم سے مل کر بے حد خوشی ہوئی ہے بڑی تے تکلفی کے ساتھ ہم سے باتیں کرنے لگا دینا
جہان کی باتیں سب سے پہلے اس نے فوج کی سیاسیات پر روشنی ڈالی اس ضمن میں
ہندوستانی فوج کا مسلمان بریگیڈیئر عثمان خاص طور پر زیر بحث آیا مانا کہ کشمیر کی
اس لڑائی میں ہمارے ساتھ ایک مسلمان افسر کا نام پیشی کے نکتہ نظر سے بہت اہم ہے
اور خاص طور پر اب جب کہ یو۔ این۔ اے میں یہ مسئلہ پیش ہو رہا ہے یہ نام ہمارے لئے
اور بھی مفید ثابت ہو گا لیکن ہمیں پھر بھی یہ نہ بھولنا چاہیے کہ ہم اس وقت میدان جنگ
میں ہیں اور یہ لڑائی مسلمانوں کے ساتھ ہے۔ میجر خزان سنگھ باتیں کرتے کرتے رک
گیا اور غالباً پٹ اپ کو اس نے ایک مرتبہ پھر یہ یعنی دلا کر کہ ہم میں سے مسلمان کوئی نہیں

اُس نے پھر سے اپنی بات شروع کی۔ اور اس سلسلے میں ریاست کی باقاعدہ فوج میں جو مسلمان دستے تھے۔ ان کا حوالہ دیتے ہوئے، اور یہ بتاتے ہوئے کہ جب انہیں محاذ پر لڑنے کے لئے بھیجا گیا تھا تو وہ فوراً دشمن کے ساتھ جا ملے تھے۔ اُس نے بڑے پرزور لہجے میں کہا۔ کہ ایسی صورت میں آزمائے ہوئے مسلمان کو دوبارہ آزمانا کوئی دانشمندی نہیں۔“

برٹیکڈیئر عثمان پر ناک بھوں چڑھانے اور اس بار سے میں ستوار می پھاؤنی کے دوسرے بہت سے فوجی افسروں کے ایسے ہی تاثرات بیان کرنے کے بعد اس نے آہستہ آہستہ باتیں کا رخ موڑ دیا۔ اور سیاسیات کے بعد اب اقتصادیات کی بارمی انگلی سے پوز ان سینگھ کو کشمیر کی اقتصادری حالت جاننے کا بہت شوق تھا۔ اور وہ اُس انار داتہ کے متعلق معلومات حاصل کرنے کا بہت مشتاق تھا۔ جو آج کل جموں سے سر ہی نگر جانے والی ٹرک کے کنارے اُگے ہوئے انار کے درختوں پر ہی گل سڑ رہا ہے کیونکہ ٹھیکہ داروں کو انہیں وہاں سے کسی دوسری جگہ پہنچانے کے لئے لاریاں نہیں مل رہیں۔ میجر خزان سینگھ کو اس امر کا شدت سے احساس تھا کہ اس کے اڈر سی محاذ سے آنے والے ٹرک جو اسی راہ آتے ہیں۔ واپسی پر اکثر خالی ہوتے ہیں۔ اگر ان میں یہ انار داتہ بھرنے لایا جائے۔ اگر ان میں یہ انار داتہ بھرنے لایا جائے تو — اور وہ کسی گہرے خیال میں جا پڑا۔ پھر اسی دوران میں رام بن کے اس گھی کا ذکر بھی آیا۔ جو وہاں کے انیسر جنسی افسیر کے حکم سے کہیں باہر نہیں سے جایا جاسکتا۔ لیکن جس کے کنستری بیرو پارسی روگ میجر خزان سینگھ کے طفیل فوجی ٹرکوں میں رکھ کے جموں سے آتے ہیں۔ اور پھر جموں سے کھٹوی تک لے جاتے ہیں۔ اور اس طرح کسٹم کی بھی بچت برجاتی ہے کیونکہ کسٹم واسے

بھلا کون ہوتے ہیں جو اپنی چوکیوں پر فوجی ٹرکوں کو روکنے کی جرأت کر سکیں۔ کیا اسی طرح اناروانہ کی تجارت کو بھی آسان نہیں کیا جاسکتا؟ میجر خزان سنگھ کی دلچسپی بڑھتی گئی، اسے فوج کے ساتھ تجارت سے بھی کافی لگاؤ معلوم ہوتا تھا۔

جب ہم ستیاری چھاؤنی سے واپس ہو رہے تھے، تو راستہ میں میجر خزان سنگھ کی کیلاش نے بے حد تعریف کی۔ اور کہا کہ میجر خزان سنگھ دوستوں کا دوست ہے اور بڑا ہمدرد آدمی ہے۔ تو می کا پل پار کرتے وقت جب ہم چوکی پر اپنا کرنیو پاس دکھا رہے تھے، ایک ملٹری ٹرک مخالف سمت سے آیا، اور بغیر رُکے تیزی سے ہمارے پاس سے گذر گیا، جب ہم دوبارہ روانہ ہوئے، تو کیلاش نے میجر خزان سنگھ کی دوستوں کا دوست ہونے اور ہمدرد آدمی ہونے والی خصوصیت پر مزید روشنی ڈالی اور کہا کہ ابھی ابھی جو ٹرک گذرا تھا، اس پر رائے بہادر ٹیکا واس کے گھروں کے پٹھان کوٹ بار ہے تھے، اور یہ سب میجر خزان سنگھ کی بدولت ہے۔

اب اپنے بستر پر لیٹے لیٹے مجھے یہ ساری باتیں یاد آ رہی ہیں، اور ساتھ ہی ساتھ حکومت کے وہ اعلان بھی یاد آ رہے ہیں جن میں کہا جاتا ہے کہ جموں میں جتنے باشندے ہیں، اس سے دو گنے فوجی صرف جموں کی حفاظت کے لئے ہندوستان سے منگوائے جائیں گے۔ اور اگر کوئی شخص حملہ آوروں کے ڈر سے جموں چھوڑتا ہوا پکڑا گیا، تو اسے ندری کی نراوی جاسے گی، اور اس کا یہ مطلب لیا جائے گا، کہ اسے ذبح اور فوج کی طاقت پر اٹھا دینا ہے۔

میں سوچتا ہوں، جو کچھ حکومت کہتی ہے، شاید اسے وہی کہنا چاہیے، اور جو کچھ میجر خزان سنگھ کرتا ہے، اسے بھی شاید وہی کہنا چاہیے، کیونکہ حکومتوں کا فرض ہے کہ

وہ بلند بانگ دعوے کرتی رہیں اور میجر خزان سنگھ جیسے حقیقت پسند لوگوں کا وجود بھی نہایت ضروری ہے تاکہ کھوکھلی باتوں کا بھرم کھلتا رہے حقیقتوں کا اقرار ہوتا رہے۔ اور اگر اس بہانے بھاگنے والے سیکھوں کی تجویزوں میں سے نکل کر میجر خزان سنگھ کی جیبوں میں پڑنے والی دولت میجر خزان سنگھ کو میجر خزانہ سنگھ بنانے لگے۔ تو یہ اس کے نصیب ہیں۔ اور مجھ جیسے اگر ان باتوں سے جلتے ہیں۔ اور اپنی ٹینڈیں خراب کرتے ہیں۔ تو یہ ہمارے نادانی ہے۔

اب کمرے کا اندھیرا جیسے میرے ذہن پر بھی پر وہ ڈالنے لگتا ہے۔ پھر آہستہ آہستہ تخیل کے سارے دروازے بند ہو جاتے ہیں۔ بہت ہی آہستہ آہستہ وہ ٹینڈ جو میری آنکھوں سے بھاگ گئی تھی۔ پھر سے پلکوں کو اٹھڑتی ہے۔ چپکے سے آنکھوں میں آہٹتی ہے۔ اور میں صبح سوچتا ہوں۔ اور پھر جب کافی دیر گزرنے پر بھی صبح نہیں ہوتی اور جب وہ وقت آتا ہے۔ جسے شاید صبح کا زب کہتے ہیں۔ تو میں اپنے کمرے میں پورب کی آواز سنتا ہوں۔ ایک نمبا سانس لیتے ہوئے وہ کہہ رہا ہے کہ..... نہ پھر ٹے

مجھ سے جنموں میں بھی آداب سحر خیزی؟ پھر یہ آواز میرے پننگ کے بالکل قریب آ جاتی ہے۔ بھئی اب اٹھڑ بھی کیا ثبوت اور باتہاں نے تمہیں میرے ساتھ ہی رت جگنا سکھایا تھا۔ پھر اب آداب سحر خیزی سے یہ انحراف کیوں؟

میں لحاف کے اندر ہی سے پچھتا ہوں کیا صبح ہو گئی؟

اور پورب بڑے جذباتی انداز میں جواب دیتا ہے کہ وہ صبح جس کے ہم انتظار میں ہیں جہانے کب ہو۔ البتہ وہ صبح جلد ہی ہونے والی ہے جس کے بعد جنموں میں کر فیو نہیں رہتا۔

اور جس کے بعد میجر خزان سنگھ کے کاروباری اوقات ختم ہو جاتے ہیں۔ اس کے ٹرک پٹھان کوٹ کی طرف جانے کی بجائے محاذ جنگ کی طرف سامان رسد اور سامان جنگ لے جاتے ہوئے نظر آتے ہیں۔ اور میجر خزان سنگھ دوستوں کا دوست ہونے کا کم از کم اگلی شام تک کوئی ثبوت نہیں دے سکتا۔ میرے ذہن پر ابھی تک میجر خزان سنگھ کے ٹرک سوار تھے۔ اس لئے میں اپورب کے جذباتی انداز کو اپنے اس اظہار سے اور واضح کر دیتا ہوں۔

اپورب کہتا ہے: "معلوم ہوتا ہے۔ میری طرح تمہیں بھی یہ ٹرک چین کی ٹینڈ نہیں سونے دیتے" میں مسکراتا ہوں۔ مگر چونکہ اندھیرا ہے۔ اس لئے اپورب میری مسکراہٹ نہیں دیکھ سکتا۔ ان دنوں شہر میں بجلی پرفا صی پابندیاں ہیں۔ اور جموں کا بجلی گھر رات کے دس بجے سے لے کر صبح کے آٹھ بجے تک سارے شہر میں کبیں بجلی نہیں پہنچاتا۔ اپورب اب اندھیرے میں ہی ٹول ٹول کر ایک کرسی تلاش کر لیتا ہے اسے میرے پلنگ کے قریب گھسیٹ کر بیٹھ جاتا ہے اور پھر سگریٹ سلگا کر کسی اور موضوع کی بجائے اس موضوع پر گفتگو کرنا زیادہ مناسب سمجھتا ہے کہ اندھیرے میں سگریٹ پینے کا بالکل مزہ نہیں آتا۔

اور ابھی اس موضوع پر وہ کوئی سیر حاصل بحث نہیں کر چکتا کہ دفعۃً اسے کچھ خیال آتا ہے۔ اور وہ اندھیرے میں ہی ٹولتا ہوا وہاں جا پہنچتا ہے جہاں ٹیلیفون رکھا ہے اور پھر مجھے اس کی آواز سنانی دیتی ہے جو وہ ٹیلیفون پر کسی کے ساتھ کر رہا ہے۔ ————— میں کیلاش ہوں۔ کیلاش چندر پرنٹڈٹ
پلیس۔۔۔۔۔ جی ہاں۔ مجھے اس وقت سرکاری کام کرنا ہے۔ ہاں۔ یو۔ این۔ او کے

لئے رپورٹ تیار کر کے بھیجی ہے..... ہاں۔ اسی وقت۔ آج صبح ہی..... کوئی ہرج نہیں..... میں جانتا ہوں۔ کہ سارا محلہ روشن ہو جائے گا۔ مگر یہ ضروری کام ہے..... ٹھیک ہے..... ہاں۔ اسی وقت چاہیے..... شکریہ....." اور پھر کھٹاک سے ریسورر کھنے کی آواز۔ پورب کا ایک قہقہہ ماورا اس کے بعد جھپاک سے روشنی کا ایک طوفان۔ پورب بجلی گھر والوں کو ٹیلیفون کر رہا تھا۔ ان دنوں جموں کے ہر افسر کے وارے تیار سے ہیں۔ اور پھر کیلاش کا نام۔ اور یو این او کا بہت بڑا نام۔

اب میں بستر پر اکر ڈوں بیٹھ جاتا ہوں۔ اور پورب کے ساتھ سگریٹ نوشی شروع کر دیتا ہوں۔ سگریٹ پینے کا روشنی میں نہیں۔ واقعی لطیف آ رہا ہے۔
 دفعتاً رات کا غرور ایک دفعہ پھر ٹوٹتا ہے۔ باہر ایک اور فوجی ٹرک کھڑکھڑاتا ہوا گزر رہا ہے۔ یہ غالباً آج کی رات کا آخری ٹرک ہے۔ جو ایک اور صاحب جائیداد رام رکھامل کو یا دین دیال کو۔ یا کسی آرٹھتی۔ بزاز یا صرف کو مع اس کی دولت کے سچان کوٹ لے جا رہا ہے۔

پورب دفعتاً مجھ سے پوچھتا ہے۔ جانتے ہو۔ آج کل کشمیر کے ہر محاذ پر ہندوستانی سو رہا مار کیوں کھا رہے ہیں؟ اور پھر میرے جواب کا انتظار کئے بغیر خود ہی جواب دیتا ہے۔ کہ ان سیٹھوں کی بڑوہلی کی وجہ سے اور آزاد ہندوستان کے میجر خزان سنگھ جیسوں کی وجہ سے۔ اور اس کے بعد مزید وضاحت کرتے ہوئے وہ مجھے بتاتا ہے۔ کہ آج کل میجر خزان سنگھ کا کاروبار بہت زیادہ پھیل چکا ہے۔ اور اس کے ٹرک اب ان لکھ پتی اور کڑوہ پتی لوگوں کو سچان کوٹ تک پہنچانے کے علاوہ

ممنوعہ علاقوں سے یو پارلیوں کا گھی باہر نکالنے اور بانہاں روڈ کا اناروانہ بھر کر لانے میں بھی لگے ہوئے ہیں۔ اور اس لئے اتنے کاموں کے ہوتے ہوئے محاذ جنگ پر رسد پہنچانے اور سامان جنگ پہنچانے والے کام کا سنسٹ پڑنا لازمی ہے اور اس صورت میں یہ بھی لازمی ہے کہ محاذ پر رت اور سردی میں لڑنے والے سورا آگے کی جانب بڑھنے کی بجائے پیچھے کی طرف دھیان لگائے رکھنے کی طرف زیادہ مائل ہوں۔ اور جہاں تک ہم ریاستوں کا تعلق ہے سچی بات تو یہ ہے کہ ہمیں جو اپنی قوت بازو سے زیادہ میجر خزان سنگھ جیسے پڑوسیوں پر آسرا لگائے بیٹھے ہیں اپنی کم ہمتی کی سزا کسی نہ کسی طور تو ملنی ہی چاہیے۔“

اپور ب کہتا ہے کبھی کبھی مجھے خیال آتا ہے ہمیں یہ سزا مل رہی ہے۔ اور پھر مجھے کبھی کبھی یہ بھی خیال آتا ہے کہ وہ لوگ جنہوں نے ابھی تک اس سزا کو سزا نہیں سمجھا۔ انہیں اس سے بھی زیادہ سزا ملے گی۔ آج نہیں تو کل کل نہیں تو پرسوں....“

مقوڑی دیر اپور ب خاموش رہتا ہے۔ اور پھر کہتا ہے میں سیاسی آدمی نہیں ہوں میں کسی قوم اور ملک کا لیڈر بھی نہیں ہوں۔ پر جموں کے صوبے میں گاؤں گاؤں پھرنے کے بعد اب یہاں آکر مجھے اکثر یہ خیال آتا ہے کہ شاید یہ سب کچھ سہرا ب ہے۔ اور شاید اب تک ہم قفس میں ہی گرفتار ہیں۔ اور ہماری یہ نئی جدوجہد اور بھاگ دوڑ محض ہماری خود فریبی ہے۔ یہ سب کچھ ایک ایسا آشیانہ بنانے کے لئے تنکے فراہم کرنے کی کوشش ہے جو قفس کی تیلیوں کے اندر رہتا ہے۔

پھر اپور ب بڑی مدہم اور بڑی دکھ بھری آواز میں گنگانے لگتا ہے۔

مثال یہیری کوشش کی ہے کہ ریخا ایر کرے قفس میں فراہم خنیشاں کے لئے

اور پھر وہ کہتا ہے۔ ہائے غالب۔ تو جس نے کہ یہ شعر کہا۔ سدا بہار ہے۔ تو سنہ ۱۸۵۷ء کے غدر کے زمانے میں بھی زندہ تھا۔ اور آج سنہ ۱۹۴۷ء کی جنوری کی اس دو تاریخ کو بھی زندہ ہے۔ پر اسے کاش تو اس وقت جموں میں ہوتا۔

غالب کے اس شعر کو وہ بڑی دیر تک گنگنا رہتا ہے۔ اور کچھ سوچا رہتا ہے اور پھر اسے ان ترقی پسند ادیبوں کا خیال آ جاتا ہے جو ہندوستان سے جموں کے اس انقلابی دور کی تاریخ مرتب کرنے کی غرض سے خام مواد ڈھونڈنے آئے تھے۔ اور وہ کہتا ہے۔ ناممکن ہے۔ ناممکن۔ آج کے جموں کی کوئی تاریخ نہیں لکھی جاسکتی۔ کیونکہ ہندوستان میں آج لاکھ لاکھ جنگھیری ہیں۔ رامانند ساگر ہوں۔ رام چندر تیوار ہی۔ شیکھر اور نوتج ہوں۔ اور اچلا کے ساتھ ساتھ اس کی مدد کرنے کے لئے اس کا پتی سچد پو بھی ہو۔ آج کے غم کی سچی تصویر کوئی نہیں کھینچ سکتا۔ آج کی سچی تصویر کوئی اہل ورد ہی کھینچ سکتا ہے۔ اور ہندوستان میں اب کوئی اہل ورد نہیں رہا۔ ہندوستان میں کوئی غالب نہیں رہا۔ ہندوستان میں صرف غالب کی قبر رہ گئی ہے۔ اور وہ اسپٹل ٹرین جس میں بند کر کے غالب کا دیوان ہندوستان سے پاکستان بھیجا گیا تھا۔ کوئی ہندوستان نہیں لوٹ سکا۔ انہوں نے سب کچھ لوٹا۔ مگر یہ نایاب دولت نہ لوٹ سکے اس لئے سب بے شوہر ہے.....

اور پھر پورب مجھے ایک واقعہ سناتا ہے جن دنوں ہندوستان کے یہ مشہور معروف ترقی پسند ادیب اپنی اس تاریخی مہم پر آئے ہوئے تھے۔ ایک دن پورب کو بھی ان کے ساتھ پناہ گروں کے اس کیمپ میں جانے کا اتفاق ہوا۔ جو پرانے انڈسٹریل اسکول میں ہے۔ اس اسکول کے درو دیوار مصوری کے کمالات کا آئینہ ہیں! اور یہاں

آرٹ کے پرستاروں کے ذوقِ نظر کی تسکین کے لئے قدم قدم پر معتدلی کے بڑے بڑے شاہکار نظر آتے ہیں۔ لیکن زمانے کے بدلنے کے ساتھ ساتھ اب یہاں زندگی کے بعض دیگر انواع کے مرقعے بھی آگئے ہیں۔ فسادات کی وجہ سے جب یہ اسکول ویران ہو گیا تو حکومت نے بہت سے بے گھر لوگوں کو عارضی طور پر یہاں آباد کر دیا۔ چنانچہ اب یہاں کی دیواروں پر اگر آرٹ بکھرا ہوا ہے تو ان دیواروں کے پاس ہی اُٹری ہوئی انسانیت کے بہت سے نمونے بھی موجود ہیں۔ اور یوں زندگی اور آرٹ بڑے انوکھے انداز میں ایک دوسرے کے قریب آگئے ہیں۔ اُپر ب کہتا ہے کہ جب وہ ان ادیبوں کے ساتھ وہاں گیا تو اُس نے دیکھا کہ ان لوگوں کے لئے زندگی سے زیادہ آرٹ میں کشش تھی۔ اور جو زندگی اور ادب کا ملاپ کر دے وہاں آئے تھے۔ اُن کے آرٹ کی نگاہیں زندگی کی تلخیوں کو دیکھتے ہی بدلی گئیں۔ کیمپ میں داخل ہونے پر سب سے پہلے انہیں جس شے نے متوجہ کیا وہ دیوار پر کی ایک تصویر تھی جس میں مصور نے ایک عورت کو ندی کے کنارے ٹھکے ہوئے اپنے گھڑے میں پانی بھرتے دکھایا تھا۔ تصویر میں اور چیزوں کے علاوہ عورت کی آنکھوں کی پلکیں خاص طور پر نمایاں تھیں۔ لیکن اب ان پلکوں سے بھی زیادہ نمایاں اس تصویر میں عورت کی وہ لمبی لمبی نوکدار موٹھیں نظر آ رہی تھیں جو ان بے گھر لوگوں کے شوخ بچوں نے اپنے کوٹے کے قلم سے بنا رکھی تھیں۔ ان ترقی پسند ادیبوں نے جب زمانے کی ندی کے ساتھ بہنے والی زندگی کی حقیقت کا یہ رُخ دیکھا تو انہوں نے اسے ہی سب کچھ سمجھ لیا۔ اور پھر وہ ہنسنے لگے۔ اور اتنے ہنسے کہ اب اُن کے قہقہوں میں اُس پناہ گیر عورت کی آواز دب کے رہ گئی۔ جو ان کے پاس کھڑی انہیں اپنی ایک بے حد نحیف ننھی سی بچی دکھانے کی کوشش کر رہی تھی۔ اور اُن سے بار بار کہتی تھی: حضور! اس بچی کو دیکھئے۔ یہ ابھی چند دن پہلے

تک بڑھی خوب صورت تھی۔ اب اس کیمپ میں آکر فاقوں نے میرا دودھ سکھا دیا ہے اور اس لئے یہ بھی دن بدن کالی۔ کمزور اور بد صورت ہوتی جا رہی ہے۔ آپ شاید کوئی بڑے افسر ہوں گے۔ مجھ پر مہربانی کیجئے۔ اور ان کیمپ والوں سے کہئے کہ یہ ہمیں راشن پورا دیا کریں۔ اور اگر یہ میری بچہ کی خوبصورتی کو نہیں بچا سکتے۔ تو کم از کم اس کی زندگی تو اس سے نہ گھنیں..... وہ کہتی رہی۔ پر ان ترقی پسند آدمیوں میں سے کوئی بھی اس کی بات نہ سن سکا۔ کیونکہ انہیں آرٹ کے ساتھ زندگی کے ملاپ کا پہلا انداز اتنا دلفریب معلوم ہوا تھا۔ کہ اس کے بعد وہ کسی اور طرف توجہ دے سکنے کے شاید موڑ میں ہی نہ رہے تھے۔ چنانچہ مظلوم زندگی انہیں پکارتی رہی۔ اور وہ صرف مضمحلہ خیز زندگی ہی کو دیکھتے رہے۔ زندگی کی تلخی انہیں اپنا آپ دکھا کے ان سے بدد کے لئے ہاتھ پھیلاتی رہی۔ پر وہ صرف اسی زندگی کی طرف متوجہ ہو سکے۔ جو انہیں بہنا سکتی تھی۔ شاید ان میں اتنی بہت ہی نہ تھی کہ وہ زندگی کے آنسو بھی دیکھ سکتے۔ اور ان آنسوؤں کو اچھا سکتے۔

اپو رب کہتا ہے۔ میرا اسی دن ہی جان گیا تھا۔ کہ یہ سارا معاملہ بس یوں ہی ہے۔ اور یہ اپنے نقادوں کی نظر میں خواہ لاکھ بڑے ہوں۔ اور ترقی پسند ہوں۔ پر میری نظر سے اسی دن گر گئے تھے۔ جب میں نے انہیں انڈسٹریل اسکول میں دیکھا تھا۔ اور اس لئے میں سوچتا ہوں کہ جموں کے اس دور کی تاریخ شاید کبھی نہ کبھی جاسکے جموں کی کائنات پر جو کچھ گذری۔ اور اس کائنات کے ذرے جو کچھ اس وقت بیان کر رہے ہیں۔ شاید انہیں سننے والا اس وقت پہنچے گا۔ جب یہ ذرے بھی نا امید ہو کر خاک میں مل گئے ہوں گے اور پھر کون جانتا ہے۔ کوئی کبھی پہنچے گا بھی۔ یا نہیں..... کون جانتا ہے؟.....

اپورب بے حد ملول ہو رہا ہے۔

کمرے میں ای بھلی کی روشنی پر باہر سے آنے والی روشنی آہستہ آہستہ غالب آئے لگی ہے۔ یہ صبح کے آثار ہیں۔ غالباً صبح ہو گئی ہے۔
”صبح ہو گئی ہے“ میں کہتا ہوں۔

پراپورب کہتا ہے: ”نہیں صبح نہیں ہوئی۔ یہ چھوٹی صبح ہے۔ کیونکہ جب تک میجر خزان سنگھ اور اس کے ساتھی موجود ہیں اور جب تک وہ سیٹھ موجود ہیں جن کی وجہ سے خزان سنگھ کا وجود قائم ہے۔ صبح کبھی نہیں ہو سکتی۔ اور یہ صبح اس وقت تک نہیں ہو سکتی جب تک کہ ہمارے ادیب سرکاری جہان خانوں میں رہ کر ادب کی تخلیق کرتے رہیں گے۔ گائیڈ کی آنکھ سے زندگی کی حقیقتوں کا مشاہدہ کریں گے! انسانوں سے زیادہ دیواروں کو اہمیت دیں گے! اور ابی میں خوش رہیں گے کہ انہیں ترقی پسند کہا جاتا ہے اس وقت تک صبح کبھی نہیں ہو سکتی۔ اور درست۔ وہ صبح ابھی بہت دور ہے جس کا ہم تم انتظار کر رہے ہیں۔“

دورست کیلاش کی آواز آتی ہے۔ وہ کسی نوکر کو ڈانٹ رہا ہے۔ ”بد ذات۔ انہیں روز بتاؤ۔ پھر بھی بھول جاتے ہیں۔ ابھی تک میرے جوتوں پر پالش تک نہیں ہوئی۔ دیکھتے نہیں کہ صبح ہو گئی ہے۔ اور مجھے کام پر جانا ہے۔“

کیلاش کی صبح ہو گئی ہے۔ لیکن اپورب کی صبح ابھی بہت دور ہے۔

اپورب کی صبح کب ہوگی؟

فنزویلا کی سٹیٹس میں
حکیم عبدالغنی پیشرو کی نیا بازار اور اپنی ٹی کے زیر اہتمام چھپا